imburgs agblad
Luchtverkeerd
zaterdag 25 juli 1987. 69e jaargang nr. 173.
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Ned. losse nummers ƒ 1,35 – Spanje 190 pesetas


● *Willeke van Ammelrooy*


● *Staatssecretaris drs. Rene van der Linden*



In Frankrijk, Engeland, Luxemburg, Italië en Spanje

Luchtverkeer door acties gehinderd

BEEK/SCHIPHOL – Op het hoogtepunt van de Europese vakantiedrukte worden de luchtvaartmaatschappijen momenteel gehinderd door acties van luchtverkeersleiders en door beperkende maatregelen van luchtverkeersleidingsdiensten die de enorme stroom luchtverkeer niet meer kunnen verwerken.

Volgens verkeersleider Andries Bonne van het Eurocontrol Luchtverkeersleidingscentrum in Beek, woordvoerder van de vakbond Europese beambten, zijn er om diverse redenen beperkende maatregelen van kracht in Frankrijk, Groot-Brittannië, Luxemburg, Italië en Spanje.

De Franse luchtverkeersleiding bezorgt met name het Europese vliegvakantieverkeer veel problemen. Daar wordt al vijf maanden actie gevoerd, omdat de verkeersleiders betere arbeidsvoorwaarden en pensioenvoorzieningen eisen.

Vooral de chartermaatschappijen Martinair, Transavia en Air Holland kampen in de ochtenduren met vertragingen die van een kwartier tot anderhalf uur kunnen oplopen op vluchten van en naar Portugese en Spaanse zonbestemmingen. De KLM ondervindt naast vertragingen op haar diensten naar Spanje en Portugal ook vertragingen op haar **vluchten van en naar Franse bestemmingen.**

Omvliegen via Duitsland kan niet meer. De Duitse verkeersleiders, zelf hun handen vol hebbend, weigeren vliegtuigen af te handelen die, om de problemen in Frankrijk te ontlopen, via Duitsland willen omvliegen.

In Luxemburg werd donderdag om vijf uur 's middags het internationale vliegveld voor alle luchtverkeer gesloten. „Gebrek aan personeel", was de reden die door de autoriteiten hiervoor werd opgegeven.

Apparatuur

Volgens Bonne zijn in Groot-Brittannië restrictieve maatregelen genomen, omdat zich daar enkele bijna-botsingen hadden voorgedaan. De apparatuur waarmee de Britse verkeersleiders moeten werken, zou sterk verouderd zijn en niet berekend op de toegenomen hoeveelheid verkeer.

De beperkende maatregelen in Italië en Spanje hebben nog geen negatieve gevolgen gehad voor het luchtverkeer vanuit Nederland.

De verkeersleiders van Eurocontrol pleiten al jaren voor een geïntegreerde Europese luchtverkeersbeveiliging, waarbij zowel de apparatuur als de salarissen van de verschillende verkeersleiderdiensten op elkaar afgestemd zijn.

● *Enkele leden van Wandelsportvereniging De Veldlopers uit Gulpen, bijna aan het eind van het 71ste Vierdaagse. Het weer was niet geweldig in Nijmegen en omgeving, maar de stemming was, als gebruikelijk, prima. Rond 25.000 van de bijna 30.000 gestarte deelnemers haalden min of meer ongeschonden de eindstreep in het centrum van Nijmegen.*

METEO BEEK VERWACHT:

Een enkele bui

Een storing afgelopen nacht heeft koele en vochtige lucht aangevoerd. Hierin bevindt zich veel bewolking waaruit enkele buien vallen. Vannacht komen we geleidelijk onder invloed van een zwakke rug van hoge druk. Hierdoor klaart het op tot half bewolkt en kunnen plaatselijk mistbanken onstaan welke in de ochtend weer verdwijnen. Overdag lossen wolkenvelden en opklaringen elkaar af maar kan plaatselijk nog een licht buitje voorkomen. Een nieuwe storing zorgt zondagnacht voor toenemende bewolking waaruit maandag regen valt. Wind overdag matig tot vrij krachtig uit noordwestelijke richting en neemt 's nachts af van zwak tot matig. De temperatuur loopt op tot ongeveer 17 graden en daalt 's nachts tot ongeveer 11 graden.

VANDAAG:

zon op:	05.49	onder:	21.43
maan op:	04.42	onder:	22.09

MORGEN:

zon op:	05.50	onder:	21.41
maan op:	05.54	onder:	22.28

Voor het weer elders in Europa zie pagina 11

Europees onderzoek naar zee en strand



...*vertel jij 't hem maar*...

Tanker in Golf op mijn gelopen

KOEWEIT – Kort voor het einde van de tot dan toe rustig verlopen reis van het eerste onder Amerikaanse begeleiding varende konvooi tankers is de supertanker 'Bridgeton' gisterochtend in de Perzische Golf op een mijn gelopen. Ondanks de hevige ontploffing, waarbij de zeelieden op de brug bijna omvielen, liep niemand van de 26-koppige bemanning letsel op.

De lege tanker maakte water en twee graden slagzij, maar kon de tocht naar de olielaadhaven Ahmadi in Koeweit op eigen kracht, zij het met lagere snelheid, voortzetten.

In het Pentagon verluidde dat speciale helikopters van de Amerikaanse marine proberen in de directe nabijheid van de plaats van het incident verdere mijnen te zoeken, om de herkomst vast te stellen. In Washington verklaarde de woordvoerder van het Witte Huis, Marlin Fitzwater, dat de Verenigde Staten nog geen vergeldingsmaatregelen overwegen omdat de leggers van de mijn moeilijk te identificeren zijn.

Een hoge Iraanse geestelijke kondigde gisteren een „nieuwe politiek van vergelding" aan waarbij Iran bondgenoten van Irak onder de Golfstaten zal aanvallen als Iraakse vliegtuigen doorgaan Iraanse olie- en industriele centra aan te vallen.

Herstelwerk in Italië op gang gekomen

DEN HAAG – In het getroffen en moeilijk te bereiken rampgebied in Italie zijn de herstelwerkzaamheden op gang gekomen, aldus de ANWB die zich daar per helikopter een beeld van de situatie probeert te vormen. Op campings rond het Comomeer bevinden zich enkele tientallen Nederlanders met vernielde caravans en doorweekte tenten.

Al bijna 100 doden door hittegolf in Griekenland

ATHENE – Door de hittegolf in Griekenland, die al een week duurt, zij n al bijna honderd doden gevallen, zo bleek gisteren uit opgaven van de ziekenhuizen in de grote steden. Het zijn meest oudere mensen die bezwijken. In Athene en Piraeus, waar het gisteren op het middaguur 43 graden in de schaduw was, viel bovendien de watervoorziening uit. Dit kwam doordat het drinkwaterbedrijf de vraag niet kan bijhouden.

LIBANEES SCHIET FRANSMAN IN KOELEN BLOEDE NEER

Kaper overmeesterd

GENEVE – Aan de kaping van een DC-10 van Air Afrique, met 163 inzittenden aan boord, is gistermiddag een einde gekomen. Even tevoren had de kaper, een 21-jarige Libanees, een Franse passagier in koelen bloede doodgeschoten. Ongeveer vier uur na de landing in Genève werd de kaper door een lid van de bemanning overmeesterd op het moment dat passagiers een achterdeur wisten te openen, waarna het toestel werd bestormd door Zwitserse veiligheidstroepen. De steward raakte bij de worsteling met de kaper ernstig gewond door een schot in de buik. 31 passagiers raakten gewond, toen zij in paniek via de glijbaan het vliegtuig verlieten.

De DC-10 afkomstig uit de Kongolese hoofdstad Brazzaville en via Bangui en Rome op weg naar Parijs, werd kort na het opstijgen in Italië door Hussein Ali Mohammed Hariri overmeesterd en tot landen gedwongen op de internationale luchthaven Genève-Cointrin. In Franse regeringskringen is vernomen dat de Libanees, die explosieven rond zijn middel droeg, de vrijlating van de in West-Duitsland gevangen zittende broers Hamadei zou hebben willen bewerkstelligen.

Mohammed Ali Hamadei zit in de Bondsrepubliek vast wegens medeplichtigheid aan de kaping van een vliegtuig van een Amerikaanse luchtvaartmaatschappij naar Beiroet en moord op een Amerikaanse militair tijdens die kaping. Zijn broer Abbas Ali zit gevangen wegens zijn vermeende betrokkenheid bij de ontvoering van twee Westduitsers in Libanon.

Het ministerie van buitenlandse zaken in Parijs deelde mee dat Mohammed Hariri in 1985 uit een Israëlische gevangenis is vrijgelaten in het kader van een ruil van in Libanon gevangen genomen Israelische soldaten voor in Israël vast zittende Palestijnen en Libanezen.

De 21-jarige kaper zou volgens Libanese veiligheidsfunctionarissen afkomstig zijn uit het dorp Kfardunin in het zuiden van Libanon en slechts enkele kilometers verwijderd van het dorp waar de gebroeders Hamadei woonden. Uit een door het Rode Kruis uitgegeven identiteitsbewijs dat Hariri bij zich droeg, blijkt dat hij van 1984 tot 1985 in het door Israël beheerde gevangenkamp Ansar bij Nabatijeh heeft vastgezeten.

● Zie verder pagina 3

muziek film beeldende kunst theater literatuur

met de kleine en de grote

redactie jos frusch, tel.: 045-739277

SALVADOR

Regie: Oliver Stone; met: James Woods, Jim Belushi, Michael Murphy, John Savage, Elpedia Carrillo, Cyndy Gibb e.v.a. In: H5 Heerlen.

Op verschillende plaatsen in Limburg is Oliver Stone's visie op Vietnam 'Platoon' nog steeds te zien. Met 'Salvador' snijdt hij een ander heikel onderwerp uit de Amerikaanse buitenlandse politiek aan: het in het zadel helpen en houden van corrupte regimes in Midden-Amerika, die met doodseskaders het volk eronder houden.
Stone schreef het script voor 'Salvador' samen met Richard Boyle, de fotograaf en oorlogscorrespondent op wiens belevenissen in El Salvador de film gebaseerd is.

Nadat zijn huwelijk definitief op de klippen gelopen is vertrekt Richard Boyle (James Woods) platzak en in gezelschap van een werkloze discjockey (Jim Belushi) naar El Salvador, dat verwikkeld is in een bloedige burgeroorlog. Door schaamteloos te bedelen om opdrachten bij andere journalisten probeert Boyle aan de kost te komen. Hij raakt persoonlijk betrokken bij de bloedige onderdrukking als de broer van zijn vriendin vermist en later vermoord teruggevonden wordt. Hij vlucht met Maria en haar kinderen, maar eenmaal terug op Amerikaanse bodem ontdekt hij de dubbelzinnigheid van het Amerikaanse beleid. Vluchtelingen uit Midden-Amerika zijn niet welkom en Maria wordt teruggestuurd naar El Salvador, waar haar een zekere dood te wachten staat.

Oliver Stone wil ook in 'Salvador' laten zien wat er werkelijk gaande is in de brandhaarden waar Amerika politiek en of militair betrokken is. Hij steekt daarbij zijn eigen politieke mening niet onder stoelen of banken, evenwel zonder te vervallen in verheerlijking van de rebellen. Door feiten uit de actualiteit van 1980 te gebruiken, zoals de moord op Aartsbisschop Romero en de moord op vier Amerikaanse nonnen krijgt de film het karakter van een waarheidsgetrouwe registratie. Ook het lange shot van een dumpplaats voor slachtoffers van de doodseskaders en het gebruik van handcamera's in aktiescenes maken dat 'Salvador' meer op een documentaire lijkt dan een speelfilm. En van de heroïek en glamour van het beroep oorlogscorrespondent laat Stone ook niets heel: het is een wereldje van drank, sex, drugs en snel geld verdienen.

● *John Savage en James Woods: oorlogscorrespondenten in 'Salvador'.*

LETHAL WEAPON

Regie: Richard Donner; met: Mel Gibson, Danny Glover, Gary Busey, Mithel Ryan, Tom Atkins, Darlene Love en Traci Wolfe. In: Rivoli Heerlen en Festival Maastricht.

Martin Riggs en Roger Murtaugh zijn een paar apart. Ze werken allebei bij de politie in Los Angeles en hebben allebei in Vietnam gediend, maar dat is het enige wat ze gemeen hebben. Zeer tegen beider zin moeten ze samenwerken.
Riggs (Mel Gibson), een eigenzinnig en schietgrage undercover-agent bij de narcoticabrigade, is na de dood van zijn vrouw behoorlijk van slag geraakt en zijn superieuren vinden het beter om hem te paren aan de vijftigjarige rustige Murtaugh (Danny Glover) bij de afdeling recherche.
Bij het onderzoek naar -wat schijnt- de zelfmoord van een pornoactrice komen ze op het spoor van een omvangrijke narcoticahandel, die ook zijn oorsprong heeft in Vietnam. De vader van het dode meisje is een oude bekende van Murtaugh (ook al uit Vietnam) die nauw betrokken blijkt bij de zaak. Omdat de bende vermoedt dat hij Murtaugh heeft ingelicht wordt hij vermoord en wordt de jacht op de politieman geopend. Om Murtaugh aan het praten te krijgen ontvoert de bende zijn dochter. Maar het koppel-tegen-wil-en-dank weet de zaak tot een goed einde te brengen en worden zelfs vrienden.

'Lethal Weapon' is een aktiefilm van dertien in een dozijn met van alles wat: een beetje Miami Vice, een beetje Rambo, een beetje Starskey en Hutch. De eerste helft is wel aardig maar na drie kwartier zakt de boel in en wordt het vervelend, hoewel de zaal daar kennelijk anders over dacht, getuige de vele lachsalvo's die opklonken.

GEMMA WILDENBERG

FILMZOMER '87

H5 Heerlen:

Za: **Raiders of the lost ark.**
Zo: **Down by law.**
Ma: **Amadeus.**
Di: **Fellini 8 1/2.**
Wo: **Turtle Diary.**
Do: **El Amor Brujo.**
vrij: **Abel.**

Aanvangstijden: dag. beh. ma 16.15 18.45 en 21.15 uur, ma 16.15 en 20.15 uur.

CINÉ-K MAASTRICHT:

za: **Turtle Diary.**
zo: **A chorus line.**
ma; **Legal Eagles.**
di: **Raiders of the lost ark.**
wo: **Down by law.**
do: **Paris, Texas.**
vrij: **Erendira.**

Aanvangstijden: dag. beh. wo en do 20 en 22.15 uur, wo en do 20.30 uur.

Verkoop ondanks hoge prijzen bevredigend

Trajecta '87 in laatste week

MAASTRICHT – Trajecta '87 gaat haar laatste week in. Na een aarzelend begin – veroorzaakt door het warme weer – is de tussenstand na drie weken ruim bevredigend: ruim 8000 bezoekers bezochten de kunstmanifestatie, het aantal verkochte kunstwerken is de tachtig gepasseerd. Dit laatste bedrag mag gezien de exorbitant hoge prijzen zeer redelijk worden genoemd.

In tegenstelling tot de Trajecta-acties uit 1983 en 1985, toen provincie, gemeenten en de provinciale kunstuitleen het merendeel van de aankopen voor hun rekening namen, zijn het nu vooral particulieren, die kunstwerken kochten. De organisatie verwacht echter, dat bedrijven en instellingen uiteindelijk voor een extra resultaat zullen zorgen.
Vanmiddag om 15.00 uur vindt in de Eurohal de vierde van een serie opvoeringen plaats van het Soundproject, een beeldend instrumentarium van Rob Kars en Renier Vaessen, in samenwerking met de geluidstechnicus Hans Wijtvliet. De spectaculaire carrousel-vormige constructie met een diameter van 13 meter leent zich bij uitstek voor een wonderlijk klankspel, waarbij de 120 geluidsproducerende voorwerpen een onuitputtelijk scala van mogelijkheden bieden, waardoor ieder concert anders zal zijn dan het voorgaande. Kars en Vaessen zijn tijdens deze performances de hoofdbespelers van het object. Er wordt gebruik gemaakt van speciale partituren, die door de drie bouwers van de geluidsmachine zijn samengesteld. Van dit soundproject vinden er ook nog voorstellingen plaats op woensdag 29 juli om 20 uur en op zondag 2 augustus (de slotdag) om 12 uur.

Morgenmiddag geeft de formatie 'The Jazz-connection' een concert om 12.00 uur. De vier leden van deze groep studeren aan het Maastrichts conservatorium: Henry Konsten (altsax), René Schols (gitaar), Peter Verheyen (bas) en Ron Coolen (drums). Zij hebben gekozen voor een swingende jazz-formule waarbij vooral de liefhebbers van de 'jaren-vijftig-jazz' aan hun trekken kunnen komen. Maar ook het improviserende element vormt een belangrijk onderdeel van de door 'The Jazz Connection' uitgevoerde muziek.

Donderdag 30 juli concerteren Wim Tonnaer – dwarsfluit, Peter Soeters – piano en Lilia Claessen – slagwerk om 20.00 uur. Zondag 2 augustus heeft vanaf 16.00 uur het slotfeest van Trajecta 87 plaats met de formatie 'Swing en Sweet'. Tijdens de laatste week worden alle prenten, die tijdens de actie 'prenten van de week' werden aangeboden, nogmaals tegen zeer gereduceerde prijzen aangeboden.

● *Detail van de carrouselvormige constructie, waarop het Sounproject wordt uitgevoerd.*

● *'Last tango of the midnight' van Paul Bartels, te zien in het Gemeentemuseum.*

Paul Bartels exposeert in Gemeentemuseum

ROERMOND – Tot en met 9 augustus is in het Gemeentemuseum van Roermond een tentoonstelling te zien met werk van Paul Bartels. Het museum, aan de Andersonweg 4, is geopend van dinsdag tot en met vrijdag van 11.00 tot 17.00 uur en op zaterdag en zondag van 14.00 tot 17.00 uur.

Paul Bartels omschrijft zijn kunst als schilderijen, schilderij-opstellingen of geschilderde 'environental-achtige' presentaties: „Voorstelling, schilderwijze en gevisualiseerd beeld zijn opgebouwd op verschillende niveaus met verschillende intenties.
Mijn werk is een mise-en-scène, het heeft ook vaak een plot. Vormen van humor zijn er niet vreemd aan. Mijn kunst is te lezen als een detective, hierin zijn allerlei visuele indicaties door middel van verschillende beeldmiddelen vervat."

Oplossing van gisteren

- a - - b - a -
a b s t r a c t
k r a a i - t -
- i m k e r - s
- k u - s a k e
f o e t e r e n
m o l - n e e n
- s - e d - r e

Oldenhof en Severijns in ABP-gebouw

HEERLEN – Morgenmiddag is de centrale hal van het ABP-Hoofdkantoor in Heerlen weer gratis toegankelijk voor de maandelijkse tentoonstelling. Ditmaal wordt werk geëxposeerd van de in Nijmegen geboren en in Amsterdam werkende kunstenaar Erik Oldenhof en van de keramist Hein Severijns uit Reuver. Severijns zal in het Amphitheater van het ABP om 15.00 uur een lezing houden over keramische technieken en porcelein in de historie aan de hand van dia's en een mineralencollectie.

Erik Oldenhof studeerde aan de Rietveld Academie en aan de Rijksacademie voor Beeldende Kunsten in Amsterdam. Binnen het brede terrein van de naoorlogse abstracte kunst heeft Oldenhof zich duidelijk ontwikkeld in de traditie van de Europese lyrische abstractie.
Hein Severijns toont in Heerlen fraaie handgedraaide potterie in porselein en steengoed. Tevens toont hij Raku-technieken en asglazuren. De expositie is morgenmiddag te bezichtigen van 14.00 tot 17.00 uur.

Quilten in Maastricht

MAASTRICHT – Van 30 juli t/m 2 augustus exposeert Helène Adriaanse-Pasmans uit Heer-Maastricht, lerares quilten, met haar cursisten in Café Edita, Dorpstraat 111, Heer. In totaal 25 exposanten uit Geleen, Kerkrade, Heerlen, Swalmen en regio Maastricht. Geëxposeerd worden dekens, kleden, kussens, wandkleden, keukentextiel. Quilten is een volkskunst, die in Amerika is ontstaan en al vóór onze jaartelling beoefend werd. Gewone mensen naaiden overgebleven stukjes stof met de hand aan elkaar, ze maakten er bepaalde composities van, die een eigen naam kregen. De heel arme mensen zetten stukjes stof willekeurig aan elkaar. Dat is het z.g. Crazy work. De manier van werken en de attrributen worden op de expositie gedemonstreerd, maar verkocht wordt er niet. De openingstijden zijn van 11 tot 18 uur.

cryptogram

HORIZONTAAL
5 Wees flink, en laat de vogel de ring meenemen. 6. Ongeveer in de groente de toonladder vinden. 9. Je kunt 't niet in een draagtas vervoeren, om er thuis mee te koken. 10. Om het voorlopig vast te maken kunt gij er 'n draad gebruiken. 11. Uit erkentelijkheid dat ik 'n deel van het huis gebouwd heb. 13. Het is vochtig; snel naar binnen, en op het voetbalveld geen overtreding meer maken, want die wordt bestraft. 15. Een gemalen produkt om 'r een vogel mee te voeren. 16. Komt die hond 's in een asiel terecht? 17. Een aantal aaneengebouwde huizen als kinderspeelgoed? 21. Het zijn vreemde middelen die moeder gebruikt. 23. Het apparaat is als zitplaats te gebruiken. 24. Heeft ze in de huid een draadje? 25. Direkt stoot ik me aan mijn voetdeel.

VERTICAAL
1. Loopt de Spaanse heer naar de kraan terug, zodat zij ons beschermt? 2. Voor één van de Beatles betekent een sieraad niets. 3. Ik vind dat 't 'r op de schotel maar magertjes uitziet. 4. Met een vaartje geef ik er goedgeefs vijf terug. 5. Als 'k boos ben, loop 'k door het water. 7. Een Europeaan die in Frankrijk is. 8. Het beginsel van een bloem dient ook als handvat. 12. Het doet pijn opnieuw 'r te missen. 13. 'n Maanstand kun je zien door je hals te strekken. 14. Als 'r voor de Overijsselse plaats geen enkele maat meer kan lopen, moet hij op een andere manier vervoerd worden. 15. Als men niet arm is, kan men een torentje bouwen. 16. Het dier zit in de bergplaats, moeder! 18. Als er 'n fris weertje voorspeld wordt, mag je de kachel wel aanmaken. 19. Kunst die 't in een boom goed doet. 20. Hoe zwaar de straten zijn. 22. Als er 500 op een boom zitten, is de weg naar beneden lang.

de woeste wespen

Dat stelletje idioten komt openlijk tegen mij in opstand, maar nu is het afgelopen!
Ik zal mijn ware gedaante laten zien! Nu verklaar ik hen de oorlog, hard en ongenadig!
Er is een tijd geweest dat ze me klein gekregen hebben, maar dat is voorbij! PUNT UIT!
73
LATER.
Zegt al hele tijd niets meer... Ziet er uit als donderwolk. Iets aan de hand?
GRRR!
Ik ben het zat! Zat! ZAT!!... We hebben die orgelvent herkent! Het is ...
SST!... Stil!... Hoor orgelmuziek!
Wat? Eropaf!
74

panda en het doosje-doosje

NU ABRACADABRA HET DOOSJE-DOOSJE HEEFT GESTOLEN, GA IK MAAR M'N EIGEN WEG. IK WENS JE VEEL SUKSES, PANDA. MAAR IK DENK NIET, DAT JE HET DOOSJE-DOOSJE OOIT NOG TERUG ZAL ZIEN...
PAS MAAR OP! ABRACADABRA IS GEVAARLIJK! HIJ KENT BIJNA ALLE GOOCHELTOEREN!
KOM MEE, PANDA! WE GAAN DAT DING OPSNORREN!
MIRACOLO HOEPELT DUS OP. GOED! NU HOEF IK ALLEEN NOG MAAR PANDA UIT TE SCHAKELEN, WANT DIE KAN ME HERKENNEN!
48-180

recept

Aubergine-waaiers met tomaat en olijven

Benodigdheden: 2 grote aubergines, 4 el olijfolie, 1 grote ui, 4 teentjes knoflook, (4 artisjokkeharten), 4 stevige tomaten, 12 groene olijven, 2 verkruimelde laurierbladen, snufje tijm, oregano, rozemarijn, zout, peper, peterselie of basilicumblaadjes.

Snijd de aubergines in lengte doormidden. Leg de helften met de platte kant naar beneden en snijd plakken van ± 1 cm dik. Plakken aan steelkant vastlaten, zodat er een waaier ontstaat. Ovenschotel invetten en de helft van de gesnipperde ui en de in dunne plakjes gesneden knoflook over bodem verdelen. Schik de auberginehelften tegen elkaar in de schotel. Giet 2 el olie in de schaal. Duw de auberginewaaiers open en leg de artisjokkeharten, de plakken tomaat en de olijven verdeeld ertussen. Besprenkel het geheel met de laatste druppel olie. Dek de ovenschotel af met aluminiumfolie en plaats deze 10 min. in een oven van 220 °C en 80-90 min. op 180 °C. De aubergines zijn gaar als de stelen zacht aanvoelen. Waaiers bestrooien met fijngeknipte peterselie of basilicumblaadjes.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	04494-46868
Hoensbroek	045-218555
Kerkrade	045-452932 455506
Maastricht	043-254477
Schaesberg	045-311719
Roermond	04750-18484
Sittard	04490-15577
Valkenburg	04406-15045

Telex:
redactie 56123
overige afdelingen 56078

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 69.4[illegible]
per maand ƒ 23.1[illegible]

Als vergoeding voor geleden schade Rijnvervuiling

Nederland eist van Sandoz vijf miljoen

DEN HAAG – De Nederlandse overheid, bedrijfsleven en particulieren hebben samen een bedrag van ongeveer 5 miljoen gulden van de Zwitserse farmaceutische onderneming Sandoz geëist als vergoeding voor geleden schade ten gevolge van de vervuiling van de Rijn. Na 1 november kunnen geen nieuwe eisen tot schadevergoeding meer worden ingediend, zo heeft het ministerie van verkeer en waterstaat gisteren meegedeeld.

Het departement wil één miljoen gulden van de onderneming hebben voor alle extra inspanningen die het heeft moeten verrichten, toen eind vorig jaar een grote hoeveelheid giftige stoffen de Rijn afzakte en een bedreiging vormde voor de drinkwatervoorziening. Deze waren met het bluswater dat gebruikt werd tijdens een brand in een opslagruimte met chemicaliën, in de rivier terechtgekomen.

Daarnaast hebben vijftien bedrijven en particulieren, voornamelijk vissers en visverkopers, via het ministerie een eis van 3 miljoen gulden op tafel gelegd. Voorts hebben een onbekend aantal zich rechtstreeks tot de Zwitserse firma gewend. Naar schatting gaat het hier om een bedrag van rond de één miljoen gulden.

Kort na de milieuramp bij Sandoz in Basel maakte minister Smit-Kroes van verkeer en waterstaat bekend dat zij de diensten van haar departement beschikbaar stelde voor het verzamelen en doorzenden van eisen tot schadevergoeding van personen, bedrijven en instellingen.

Het ministerie wijst er thans op dat degenen die de Zwitserse onderneming alsnog aansprakelijk willen stellen voor geleden schade, dit zo spoedig mogelijk moeten doen. Als uiterste termijn geldt 1 november dit jaar omdat het Zwitserse aansprakelijkheidsrecht voor schade ten gevolge van waterverontreiniging een verjaringstermijn kent van slechts één jaar. Als uiterste termijn voor het kunnen verlenen van doelmatige hulp noemt het ministerie 1 september.



● Haastig wordt het zwaar gewonde slachtoffer van de kaper van de DC-10 van Air Afrique de vliegtuigtrap afgedragen. De man overleed later in de ambulance. Kort nadat de kaper de man een nekschot had gegeven zagen passagiers kans een achterdeur te openen en uit het toestel te vluchten, en kon de politie de kaper overmeesteren.

Zeven jaar cel voor politieman

ZUTPHEN – De 26-jarige U.H.P. uit Apeldoorn is door de rechtbank in Zutphen gisteren veroordeeld tot zeven jaar gevangenisstraf, conform de eis.

P. pleegde in de tijd dat hij politieagent was in Apeldoorn twee overvallen op bejaarden. Na zijn ontslag fraudeerde hij met cheques en overviel hij tweemaal dezelfde bank. „Verdachte heeft een ernstige smet toegebracht aan het blazoen van het Nederlandse politiekorps en hij heeft de samenleving ernstig geschokt", aldus de rechtbank. De mededader van P., de 26-jarige eveneens uit Apeldoorn afkomstige P.N.M.J., werd veroordeeld tot vijf jaar gevangenisstraf. In de tijd dat P. in voorarrest zat kreeg hij verlof om zijn moeder te bezoeken die een zelfmoordpoging had ondernomen. Hij keerde echter niet meer terug naar de gevangenis. Op de ochtend van de rechtszaak veertien dagen geleden meldde hij zich tot ieders verbazing bij de gemeentepolitie in Zutphen. Hij was op vakantie geweest in Rimini in Italië.

BRD: Pershings mogelijk wisselgeld bij overleg

WASHINGTON – De Verenigde Staten zijn na het jongste antwoord van Sovjet-partijleider Michail Gorbatsjov dat hij bereid is de „dubbele nuloptie" te aanvaarden, kennelijk bereid tot concessies. Maar Washington blijft zich inzake de 72 Pershings-1A raketten van het Westduitse leger hard opstellen. Anderzijds verklaarde een Westduitse regeringswoordvoerder gisteren dat Bonn mogelijk de toch al verouderende Pershings zal weghalen als de Sovjetunie in ruil bereid is tot drastische beperkingen in de conventionele Sovjet-bewapening.

Kolonel Horst Prayon, woordvoerder van het ministerie van defensie in Bonn, verklaarde dat de Bondsrepubliek erbij blijft dat de Duitse Pershings, die wegens hun veroudering in de jaren negentig zouden moeten worden gemoderniseerd, niet moeten worden betrokken bij de Geneefse INF-onderhandelingen tussen de Verenigde Staten en de Sovjetunie, ondanks dat ze zijn voorzien van Amerikaanse kernkoppen.

Prayon noemde de 72 raketten een middel om de NAVO-doctrine van de nucleaire afschrikking overeind te houden. Maar hij zei dat ze zouden kunnen worden gebruikt als wisselgeld bij onderhandelingen. „De Pershings kunnen de Sovjets helpen zich soepeler op te stellen over het beperken van hun invasiecapaciteit". „Als Moskou zijn dreigingspotentieel vermindert, zullen de Pershings-1A geen probleem meer zijn".

Maar verscheidene Amerikaanse regeringsfunctionarissen onderstreepten donderdag en vrijdag dat Washington ook in de toekomst niet bereid is met de Sovjetunie te onderhandelen over de Duitse Pershings. Volgens de New York Times speculeren regeringsfunctionarissen erop dat Moskou uiteindelijk zal toegeven inzake deze raketten – omdat ze verouderd zijn.

Kapitein geschorst wegens ramp met veerboot 'Herald'

LONDEN – De officiële Britse commissie die de ramp met de veerboot „Herald of Free Enterprise" onderzoekt heeft gisteren in haar rapport vastgesteld dat het ongeluk gedeeltelijk te wijten was aan nalatigheid van de kant van de bemanning. Verscheidene bemanningsleden, onder wie de kapitein, kregen schorsing opgelegd. De eigenaar Townsend Thoresen is op alle niveau's verantwoordelijk, aldus de rechter Barry Sheen die aan het hoofd staat van de commissie.

De „Herald of Free Enterprise" kapseisde op 6 maart voor de kust van Zeebrugge nadat de veerboot zeer veel water had gemaakt. Doordat de boegdeuren niet waren dichtgedaan, overstroomde het autodek. De boot raakte vervolgens uit balans en sloeg om. Bij de ramp kwamen 188 mensen om. Internationale reddingsploegen slaagden erin 400 mensen levend van boord te halen.

De kapitein David Lewry wordt voor een jaar geschorst. Leslie Sabel, eerste officier van de veerboot, krijgt een schorsing van twee jaar alsmede Mark Stanley, de assistent-bootsman wiens taak het was de boegdeuren te sluiten.

Archer wint laster-proces tegen krant

LONDEN – Jeffrey Archer, de voormalige vice-voorzitter van de Britse conservatieve partij, heeft gisteren een proces gewonnen tegen de boulevardkrant Star, die had geschreven dat hij een seksuele verhouding had gehad met een Londense prostituée. De jury van het Hooggerechtshof in Londen oordeelde na vier uur delibereren dat Archer (46) recht heeft op 1,6 miljoen gulden schadevergoeding. De Star is tevens veroordeeld tot het betalen van de kosten van het proces: circa 2,3 miljoen gulden.

De krant had op haar voorpagina beweerd dat Archer, tevens een succesvol schrijver van politieke fictieromans, een seksuele relatie had met de prostituée Monica Coghlan. Een ander veelgelezen schandalenblad, News of the World, schreef vervolgens dat Archer Coghlan zwijggeld had betaald.

De schrijver-politicus gaf vorig jaar naar aanleiding van het schandaal onmiddellijk zijn partijfunctie op om de kranten gerechtelijk te kunnen vervolgen. Het proces dat 12 dagen duurde, was in de pers een van de best gevolgden zaken van de recente Britse rechterlijke geschiedenis.

Tamils krijgen zelfbestuur

COLOMBO – Een helikopter van de Indische luchtmacht heeft gisteren leiders van Srilanka's grootste Tamil-guerrillagroep opgehaald van hun bolwerk op het schiereiland Jaffna. Ze werden naar India gebracht voor besprekingen met premier Rajiv Gandhi over een regeling voor het conflict op het eiland. De Indische premier bezoekt woensdag Colombo om een verdrag te tekenen met de Srilankaase president, Junius Jayewardene, waarbij de Tamils vergaand zelfbestuur wordt beloofd.

Het Indisch/Srilankaanse verdrag moet een eind maken aan de vier jaar oude burgeroorlog tussen Singhalezen en de Tamils, die onafhankelijkheid nastreefden voor het oosten en noorden van Sri Lanka.

WVC wil korten op gezinsverzorging

UTRECHT – Staatssecretaris Dees (Volksgezondheid) wil in 1988 de subsidiëring stoppen voor gezinsverzorging bij cliënten die deze hulp minder dan drie maanden nodig hebben. Ze zullen dan zelf de kostprijs – gemiddeld 35 gulden per uur – moeten betalen. Bovendien wordt bij langduriger hulpverlening de heffing van de eigen bijdrage zo gewijzigd, dat voor veel mensen de kosten veel hoger worden.

De Centrale Raad voor Gezinsverzorging noemde gisteren de voorgenomen maatregelen, die naar zijn schatting neerkomen op een bezuiniging van 50 miljoen gulden (op een totaalbudget van 1,3 miljard), in een eerste reactie „catastrofaal, maatschappelijk onaanvaardbaar en politiek gezien ongelooflijk".

Volgens de raad is de kortdurende thuiszorg voor naar schatting 50.000 gezinnen – een kwart van het cliëntenbestand – in gevaar. Mensen die niet zelf de 35 gulden per uur kunnen betalen, zullen langer in ziekenhuizen of verpleeghuizen moeten blijven zodat daar de kosten zullen stijgen, voorspelt de raad.

Afgezien daarvan doet zich nog het praktische probleem voor dat vooraf vaak niet te voorspellen is of de hulp minder dan drie maanden zal duren of langer.

Rust moet voor rechter verschijnen

MOSKOU – De Westduitse sportvlieger Mathias Rust, die twee maanden geleden voor veel opschudding zorgde door met een Cessna-toestel op het Rode Plein te landen, moet binnenkort voor een Sovjet-rechtbank verschijnen. Dit heeft een woordvoerster van de Westduitse ambassade in Moskou gisteren gezegd.

Volgens de woordvoerster hebben de Sovjet-autoriteiten de ambassade laten weten dat het vooronderzoek tegen Rust is afgerond en dat de ambassade begin volgende week te horen krijgt wanneer het proces zal beginnen. Rust zit sinds zijn spectaculaire landing op het Rode Plein vast in de Lefortovo-gevangenis in Moskou.

Sovjet-functionarissen hebben gezegd dat het onderzoek zich vooral richtte op de vraag of Rust uit bravoure op het Rode Plein is geland of in opdracht van andere mensen handelde. Als Rust wordt aangeklaagd wegens schending van het luchtruim, riskeert hij een gevangenisstraf van ten hoogste tien jaar.

Het „huzarenstukje" van Rust leidde tot de val van Sovjet-minister van defensie Sergej Sokolov. Verder werd ook de bevelhebber van de Sovjet-luchtafweer, Aleksandr Koldoenov, ontslagen.

Voorlopig geen nieuw onderzoek 'paskamermoord'

HAARLEM – Er komt voorlopig geen nieuw onderzoek naar de Zaanse paskamermoord. Dat is de uitkomst van een kort geding dat de tot twaalf jaar cel veroordeelde R. van Z. uit Zaandam had aangespannen tegen de staat en de officier van justitie in Haarlem. De rechtbankpresident in Haarlem, mr. H.F. van den Haak, bepaalde gisteren dat Van Z. zijn beklag niet via een kort geding had moeten doen. Hij is daarom niet ontvankelijk in zijn eis, zo oordeelde de rechter.

De 35-jarige Van Z. spande een kort geding aan, omdat hij vindt dat een onderzoek moet worden ingesteld naar twee mogelijk andere verdachten, wier namen door verscheidene getuigen zouden zijn genoemd.

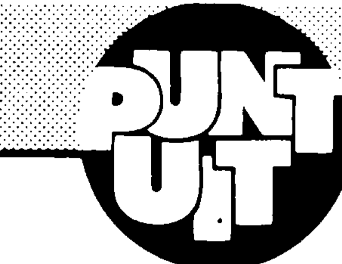
Van Z. zelf kreeg maart dit jaar twaalf jaar gevangenisstraf opgelegd wegens doodslag op de 21-jarige Sandra van Raalten, die op 30 november 1984 met messteken om het leven werd gebracht in de boetiek in Zaandam waar zij als verkoopster werkte. De veroordeelde Zaandammer heeft altijd stellig ontkend de dader te zijn.

Computerfout: geen subsidie

HILVERSUM – Door een probleem met een computer van het ministerie van volkshuisvesting hebben 22.000 mensen geen huursubsidie ontvangen voor april, mei en juni.

Huishoudens die hun huursubsidie rechtstreeks van het ministerie in Zoetermeer krijgen, ontvangen het geld eens per kwartaal. Loopt de subsidie via de verhurende instelling, dan wordt per maand uitgekeerd.

Het ministerie verzekert dat alle gedupeerden uiterlijk 8 augustus hun geld in huis hebben. Veel van de 22.000 huishoudens kunnen deze maand direct in financiële problemen geraken, doordat de meeste een inkomen op bijstandsniveau hebben.



Benauwd

● De gemeentepolitie van Emmen kreeg gistermiddag met wateroverlast te kampen na een lokale onweersbui. De brandweer moest de kelder onder het politiebureau leeg pompen. Daar bevinden zich ook de arrestantenverblijven. De enige arrestant moet gistermiddag enkele benauwde ogenblikken hebben doorgemaakt, want tijdens de plensbui stroomde het water zijn cel binnen. De verdachte kroop om droog te blijven op de tafel. De man is in de loop van de middag overgebracht naar het (droge) huis van bewaring in Assen.

Gearresteerd

● De penningmeester van het Verenigd Democratisch Front UDF, Azhar Cachalia, is gisternacht om drie uur door de Zuidafrikaanse veiligheidspolitie in Johannesburg gearresteerd. Twee dagen geleden werden al twee andere vooraanstaande leden van het Verenigd Democratisch Front, woordvoerder Murphy Morobe en waarnemend secretaris-generaal Mohammed Valli, in Port Elizabeth door de veiligheidspolitie gearresteerd.

Kernproef

● De Sovjetunie heeft gisteren een ondergrondse kernproef uitgevoerd. Dat gebeurde „in het belang van de nationale economie", zo meldde het officiële persbureau Tass. De proef vond plaats in de autonome republiek Jakoet in Siberië.

Terug

● Aleksandr Laveikin, een van de twee Sovjet-kosmonauten die al sinds februari van dit jaar aan boord verblijven van het ruimtestation Mir, zal volgende week worden teruggebracht naar aarde in verband met een hartkwaal. Het nieuws over de terugkeer van Laveikin werd bekend, kort nadat het ruimteschip Sojoez-TM 3, met aan boord een Syrische en twee Sovjet-kosmonauten, zonder problemen was gekoppeld aan de Mir.

Noodlanding

● Een Tristar van de Amerikaanse maatschappij Delta heeft donderdag kort na het opstijgen een noodlanding moeten maken op het vliegveld Gatwick bij Londen. De luchthaven maakte bekend dat het toestel, met 267 mensen aan boord, was teruggekeerd omdat een technisch mankement was ontdekt. Het probleem werd verholpen en de Tristar kon donderdagavond alsnog vertrekken naar Cincinnati in de Verenigde Staten.

Executie

● In de Amerikaanse plaats Angola in Louisiana is gisterochtend vroeg een 30-jarige veroordeelde geëxecuteerd door elektrocutie. De wegens verkrachting en moord op een studente ter dood veroordeelde Willie Watson werd ter dood gebracht nadat het Amerikaanse Hooggerechtshof had geweigerd de executie uit te stellen.

Drugsmokkel

● De Haarlemse officier van justitie mr. N. Zandbergen heeft gisteren een onvoorwaardelijke celstraf van zes jaar geëist tegen de 32-jarige M. O. uit Colombia wegens de smokkel van cocaïne. De man werd 12 mei dit jaar op Schiphol gearresteerd met in zijn bezit ruim zeven kilo cocaïne. De partij zat verstopt in een stereo-installatie. De Colombiaan kwam uit Panama. De cocaïne was bestemd voor Parijs. De verdachte maakte de reis in opdracht van een Colombiaan die hij in een discotheek in Barcelona had ontmoet. De opdrachtgever had hem vijfduizend dollar beloning beloofd.

Beatles

● De Beatles hebben een geding aangespannen tegen hun voormalige platenmaatschappij EMI en haar dochteronderneming Capitol, waarin zij 40 miljoen dollar aan achterstallige royalties eisen en de teruggave van de mastertapes van hun langspeelplaten. De groep zegt dat EMI de release van de platen van de Beatles op compact-disc twee jaar lang bewust heeft tegengehouden en dat de platenmaatschappij ten onrechte 25 procent aan royalties uit de verkoop van de compact-discs achterhoudt.

Ontslagen

● De KRO kan op dit moment niet garanderen dat er geen gedwongen ontslagen vallen ten gevolge van de bezuinigingsmaatregelen. De omroep heeft tot dusver steeds volgehouden dat gedwongen ontslagen niet nodig zouden zijn.

In vier jaar tijd 17.000 banen weg

Forse daling aantal gemeente-ambtenaren

DEN HAAG – In nog geen drie jaar tijds is het aantal gemeente-ambtenaren met een volledige baan met ruim 17.000 teruggelopen. Het weekblad Binnenlands Bestuur heeft dat uitgerekend aan de hand van gegevens van het Centraal Bureau voor de Statistiek. Het gaat om de periode van april 1983 tot eind vorig jaar. In dat tijdsbestek daalde het aantal van 190.000 tot 172.800.

Uit de cijfers blijkt volgens het blad dat de bezuinigingen bij de gemeenten een forse werkgelegenheids-tol hebben geeist. In de laatste vijftien maanden voor eind 1986 – het CBS maakt met die tussenpozen momentopnamen van volledige en deeltijdbanen – liep het aantal gemeente-ambtenaren met volledige werktijd terug met bijna 3800. Het verlies concentreerde zich in de grote plaatsen. Bij de gemeenten met meer dan 100.000 inwoners sneuvelden ruim 3100 volledige banen. In de kleinere gemeenten bleef de schade beperkt tot 665.

Uit hetzelfde onderzoek is gebleken dat het aantal gemeente-ambtenaren met een deeltijd-baan is toegenomen. In dezelfde periode van vijftien maanden voor einde december groeide hun aantal met 2709 tot ruim 43.400. Daarmee werkt tegenwoordig een op de vijf gemeente-ambtenaren in deeltijd.

Vrouwen

Van de vrouwen in gemeentedienst werkt de helft in deeltijd. Van de mannen werkte einde december slechts 6 procent part-time. Het aantal mannen dat voor een deeltijdbaan bij de gemeenten kiest, groeit met 12 rocent overigens dubbel zo snel als bij het aantal vrouwen dat een part-time baan neemt (5 procent stijging).

Het blad constateert overigens dat aan de opmars van de vrouw binnen de gemeentelijke organisatie een eind lijkt te zijn gekomen. Op het totaal van ruim 216.000 gemeente-ambtenaren (mensen met een volledige baan en het deeltijd-personeel bij elkaar genomen) hebben vrouwen een aandeel van 60.000. Die verhouding is ongeveer hetzelfde als in oktober 1985.

● America Corporation, houdstermaatschappij van de op één na grootste bank in de Verenigde Staten, heeft in het tweede kwartaal van dit jaar een verlies geleden van 1,14 miljard dollar. De sterke verslechtering van het resultaat is grotendeels toe te schrijven aan een al eerder aangekondigde extra voorziening voor mogelijke verliezen op leningen aan schuldenlanden.

● De Noorse kustvaarder „Hedlo" is gisteren in de Rotterdamse Nassauhaven tegen een kantoorgebouwtje van de margarinefabriek Van den Bergh en Jurgens gevaren (zie foto). Volgens de politie was het schip aan het draaien om de haven uit te varen, toen het de gevel van het op de kade staande kantoor ramde. De gevel van het kantoortje, waar de personeelsafdeling van de fabriek is gevestigd, werd over een breedte van zes meter naar binnen gedrukt. Typistes die in de kamers aan het werk waren zagen het onheil aankomen en konden op tijd een goed heenkomen vinden. De politie schat de schade aan het gebouw op enkele tienduizenden guldens. Het schip liep boven de waterlijn een scheur van twintig centimeter op en een deuk van anderhalve meter.

Van Melle wil Hanka overnemen

BREDA/RIDDERKERK – Van Melle (suikerwerken en biscuit) praat met Hanka Holding (merchandising), waartoe Look-o-Look International en Hanka BV behoren, over overneming van Hanka Holding door Van Melle.

Met vakverenigingen en de ondernemingsraad van Van Melle wordt nog overleg gepleegd, zo hebben de twee ondernemingen vrijdag meegedeeld.

Van Melle beoogt met de overneming zo goed mogelijk te kunnen reageren op ontwikkelingen in de distributie.

PTT IN ITALIË IS ÉÉN GROTE CHAOS

ROME – Wat voor de meeste Italianen al lang een vaststaand feit was is nu bevestigd door een officieel onderzoek door het Italiaanse ministerie van financiën: de Italiaanse posterijen functioneren ver beneden de maat.

Het dagblad La Repubblica publiceerde een aantal bevindingen van het onderzoek van het ministerie en stelde vast dat de uitkomsten geen enkele ruimte voor twijfel laten.

De dienstverlening is dermate traag en onbeschoft dat veel inwoners van Rome hun post inmiddels via de posterijen van Vaticaanstad versturen. Dat geldt met name voor luchtpost.

Het aantal postbeambten is in de 10 jaar tussen 1975 en 1985 gestegen van 170.659 naar 234.154, maar de producitiviteit van het postbedrijf is niet toegenomen. De gemiddelde postbeambte werkt slechts de helft van het aantal uren waarvoor hij is aangenomen. Medewerkers van de telegraafdienst werken zelfs minder dan 20 procent van de tijd waarvoor ze betaald worden. De inkomsten van de posterijen dekken de kosten voor ongeveer 50 procent, maar desondanks heeft het postbedrijf de afgelopen zes jaar slechts 51,6 procent besteed van de gelden die de staat had toegewezen.

Een brief die in dezelfde plaats bezorgd moet worden als waar hij op de post is gedaan doet er gemiddeld vijfeneenhalve dag over om op zijn bestemming te komen. Van 209 poststukken komen er zes helemaal nooit aan, zo bleek uit het onderzoek.

Slagers niet optimistisch

DEN HAAG – Het Bedrijfsschap Slagersbedrijf is in zijn jaarverslag over 1986 niet optimistisch over de ontwikkelingen voor dit jaar en de komende jaren. Door de dalende consumentenprijzen lopen de opbrengsten terug waardoor de bruto-winst van de bedrijven onder druk komt te staan. Het schap houdt daarom rekening met een verdere daling van het aantal bedrijven.

Van de kleine slagerijen met een omzet van minder dan 550.000 gulden behaalde tweederde vorig jaar een negatief resultaat. De grotere slagerijen deden het iets beter, maar het schap verwacht dat dit een tijdelijke opleving is.

De vleesconsumptie in ons land lijkt zich te stabiliseren. Per hoofd van de bevolking wordt ongeveer 32 kilo per jaar geconsumeerd, waarvan bijna acht kilo vleesbeleg. De tendens dat de consument makkelijker bereidbaar vlees- en vleesprodukten koopt heeft zich ook in 1986 voortgezet.

Door eigenaar Puma

Dividend uit eigen zak...

MüNCHEN – Armin Dassler, eigenaar van het Westduitse sportartikelenconcern Puma, zal de aandeelhouders van zijn bedrijf uit eigen zak 1,26 miljoen mark betalen. Als gevolg van de grote verliezen in de Verenigde Staten, de belangrijkste exportmarkt van Puma, betaalt het concern geen dividend, maar om de aandeelhouders niet teleur te stellen betaalt Dassler persoonlijk 4,50 mark per aandeel.

Half juli vorig jaar gaf Puma 280.000 aandelen zonder stemrecht uit, die maar al te gretig door het publiek werden gekocht. Armin Dassler nam samen met zijn broer Gerd 720.000 stemgerechtigde aandelen. De uitgiftekoers van de stukken was 310 mark en binnen korte tijd stond de koers op 1550 mark.

De sterke stijging van de aandelenkoers werd veroorzaakt doordat Puma Boris Becker sponsort.

DOCdata leent 1,7 miljoen

VENLO – DOCdata te Venlo heeft deze week ondershands een achtergestelde converteerbare lening geplaatst. Het gaat om 3,25 procent van het geplaatste aandelenkapitaal. De lening draag een rente van 6 procent, heeft een conversiekoers van ƒ 115 en voegt ƒ 1.725.000 toe aan de liquide middelen van het bedrijf. De directie acht de opbrengst van de lening voldoende om de tijd te overbruggen tot de eerste commerciële transacties. DOCdata ontwikkelt een optisch massageheugen, het DOCwheel, en kan compact discs en optische discs maken. Produktie is er nog niet.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 24-7-1987 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:
GOUD: onbewerkt ƒ 30.270-ƒ 30.770, vorige ƒ 30.360-ƒ 30.860) bewerkt verkoop ƒ 32.370, vorige ƒ 32.460 laten.
ZILVER: onbewerkt ƒ 480-ƒ 550, vorige ƒ 485-ƒ 555; bewerkt verkoop ƒ 590 laten, vorige 600 laten.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amer.dollar	2,03	2,15
Brits pond	3,20	3,50
Belg. frank (100)	5,27	5,57
Duitse mark (100)	110,75	114,75
It. lire (10.000)	14,70	16,70
Port. esc. (100)	1,30	1,70
Can. dollar	1,51	1,63
Franse fr. (100)	32,50	35,50
Zwits. fr. (100)	133,75	138,25
Zweedse kr. (100)	31,00	34,00
Noorse kr. (100)	29,50	32,50
Deense kr. (100)	28,50	31,50
Oost.schill (100)	15,82	16,32
Spaanse pes (100)	1,53	1,78
Griekse dr. (100)	1,35	1,75
Finse mark (100)	45,00	48,00
Joeg. dinar (100)	0,20	0,50
Iers pond	2,88	3,18

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	2,08775-09025
Brits pond	3,3505-3555
Duitse mark	112,615-665
Franse frank	33,835-885
Belg. frank	5,4315-4365
Zwits. frank	136,00-136,05
Japanse yen	139,16-139,26
Ital. lire	15,540-590
Zweedse kroon	32,345-395
Deense kroon	29,675-725
Noorse kroon	30,840-890
Canad. dollar	1,56575-56825
Oost. schill	16,0130-0230
Iers pond	3,0160-0260
Spaanse pes	1,6390-6490
Gr. drachme	1,4400-5400
Austr.dollar	1,4775-4875
Hongk.dollar	26,60-26,85
Nieuwz.dollar	1,2500-2600
Antill.gulden	1,1700-2000
Surin. gulden	1,1700-2100
Saoedi rial	55,60-55,85
Ecu gulden	2,3360-3410

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	316,1	316,9
Alg.-lokaal	285,2	287,1
Internationals	349,5	349,0
Industrie	268,4	270,0
Scheep luchtv.	217,8	222,3
Banken	351,1	353,5
Verzekering	628,5	631,9
Handel	368,8	371,4
Cbs obl.index	114,7	114,2
Rend. staatsl.	6,36	6,41
waarvan 3-5 jr	6,14	6,19
waarvan 5-8 jr	6,41	6,47
waarv.5 langst	6,48	6,54
Rend. bng-len.	6,75	6,77
Rend. banklen.	6,24	6,27
Rend. pandbr.	6,20	6,20

● De nettowinst van het Amerikaanse olieconcern Exxon is gestegen van 1,1 miljard dollar in het tweede kwartaal van 1986 tot 1,2 miljard dollar in dezelfde periode van dit jaar. De winst per aandeel ging omhoog van 1,55 dollar tot 1,61 dollar en de omzet groeide van achttien miljard dollar tot twintig miljard dollar. Over de eerste helft van dit jaar daalde de winst van 2,8 miljard dollar tot 2,2 miljard dollar en de winst per aandeel van 3,... dollar tot 3,11 dollar.

BEURS-OVERZICHT

Strijd

AMSTERDAM – De strijd om Kluwer is vrijdag door de koersontwikkeling op de Amsterdamse effectenbeurs spannender geworden. In de loop van de dag steeg de notering van Wolters opvallend fors, terwijl die van Elsevier langzaam maar zeker daalde. Wolters schoot ƒ 3,50 omhoog naar ƒ 126, maar Elsevier zag zich bijna ƒ 12 ontgaan op ƒ 54. Kluwer won ƒ 5,50 op ƒ 411.

Verder zag men op de beurs enkele opmerkelijke ontwikkelingen. Vast bij flinke omzetten waren Nedlloyd en Nijverdal-ten Cate op respectievelijk ƒ 156,50 (plus ƒ 5) en ƒ 126,50 (plus f.2 20). Het elektronicafonds Datex moest eerst naar een dieptepunt van ƒ 31,20 maar sloot toch nog vrijwel onveranderd op ƒ 33,30. In een paar dagen zag dit fonds zich 20 procent van de koerswaarde ontgaan.

Branchegenoot Docdata kreeg het ook zwaar te verduren. De mededeling over de plaatsing van een onderhandse converteerbare lening viel niet in goede aarde en het uitblijven van merkbaar resultaat bij de ontwikkeling van het DOCwheel was ook niet bevorderend voor de koersvorming. Het fonds werd naar huis gestuurd met een verlies van ƒ 10 op ƒ 65.

De internationale aandelen waren in mineur en daar kon de hogere opening van Wall Street niet veel aan veranderen. Philips vormde een uitzondering. Vooruitlopend op de volgende week woensdag te publiceren halfjaarcijfers waren beleggers bereid ƒ 0,80 meer neer te tellen op ƒ 55,60.

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen

AEGON	96.40	96.00
Ahold	106.80	106.10
Akzo	165.00	163.60
A.B.N.	492.00	492.50
Alrenta	148.50	148.50
Amev	65.60	66.70
Amro-Bank	82.70	82.50
Ass. R'dam	121.80	121.30
Bols	158.30	157.50
Borsumij W.	118.00	117.00
Buhrm.Tet.	55.90	55.60
C.S.M.cert.	64.70	64.70
Dordtsche P	258.20	256.20
Elsevier	54.90	54.10
Fokker	53.90	54.50
Gist-Broc. c.	49.30	49.80
Heineken	189.50	190.30
Hoogovens	45.00	44.20
Hunter Dougl.	59.80	59.80
Int.Muller	67.50	68.00
KLM	50.90	51.40
Kluwer	405.50	412.00
Kon.Ned.Pap.	161.30	162.00
Kon. Olie	288.00	285.80
Nat. Nederl.	77.80	78.30
N.M.B.	176.00	176.00
Nedlloyd Gr.	151.50	156.00
Nijv. Cate	124.30	126.50
Oce-v.d.Gr.	458.00	460.00
Ommeren Van	37.50	37.80
Pakhoed Hold.	81.70	82.60
Philips	54.80f	55.60f
Robeco	108.30	108.40
Rodamco	141.10	141.40
Rolinco	99.90	100.30
Rorento	52.10	52.10
Stork VMF	25.20	25.30
Unilever	139.80	139.30
Ver.Bezit VNU	89.00	90.00
Wessanen	88.20	85.80

Binnenl. obligaties (staatsleningen)

12¾ NL 86-96	135.50	135.40
12¾ NL 81-91	116.30	116.00
12½ NL 81-91	112.70	112.60
12¼ NL 81-88	104.70	104.70
12 NL 81-91	111.80	111.80
12 NL 81-88	106.00	105.70
11¾ NL 81-91	110.70	110.70
11½ NL 80-90	108.90	108.90
11½ NL 81-91	111.30	111.30
11½ NL 81-92	112.00	111.90
11½ NL 82-92	112.40	112.30
11¼ NL 81-96	120.50	120.30
11¼ NL 82-92	112.30	112.30
11 NL 81-88	105.40	105.40
11 NL 82-92	113.40	113.30
10¾ NL 80-95	112.50	112.40
10¾ NL 81-91	109.10	109.00
10½ NL 80-00	125.40	125.00
10½ NL 82-92	110.70	110.80
10½ NL 82-89	104.85	104.80
10¼ NL 80-90	107.80	107.60
10¼ NL 86-96	122.00	121.80
10¼ NL 80-87	101.50	101.50
10¼ NL 82-92	123.20	-
10¼ NL 87-97	123.50	123.40
10 NL 80-90	107.40	107.40
10 NL 82-92	111.10	111.00
10 NL 82-89-1	105.30	105.30
10 NL 82-89-2	105.20	105.00
9½ NL 80-95	108.70	108.50
9½ NL 83-90	106.70	106.70
9½ NL 86-93	112.25	112.20
9¼ NL 79-89	104.40	104.40
9 NL 79-94	107.00	107.00
9 NL 83-93	109.70	109.60
8¾ NL 79-94	106.00	106.00
8¾ NL 79-89	103.60	103.50
8¾ NL 84-94	110.80	110.80
8½ NL 78-93	105.00	105.00
8½ NL 78-89	102.90	102.90
8½ NL 79-89	103.65	103.65
8½ NL 83-94	108.50	108.40
8½ NL84-94-1	108.70	108.60
8½ NL84-94-2	114.30	114.00
8½ NL84-91-1	106.30	106.30
8½ NL84-91-2	105.60	105.50
8½ NL84-91-3	105.95	105.85
8½ NL87-95	110.20	110.00
8¼ NL 77-92	103.40	103.40
8¼ NL 77-93	103.50	103.50
8¼ NL 79-89	102.70	102.60
8¼ NL 83-93	106.40	106.35
8¼ NL 84-94	108.10	108.00
8¼ NL 85-95	108.50	108.35
8 NL 77-87	100.30	100.20
8 NL 78-88	101.55	101.45
8 NL 83-93	106.60	106.55
8 NL 85-95	107.25	107.00
7¾ NL 77-97	103.40	103.40
7¾ NL 77-92	103.00	103.00
7¾ NL 82-93	105.10	104.90
7¾ NL 85-00	107.60	107.50
7½ NL 78-93	103.50	103.40
7½ NL78-88-1	101.50	101.50
7½ NL78-88-2	101.55	101.55
7½ NL83-90-1	102.80	102.75
7½ NL83-90-2	103.20	103.20
7½ NL 84-00	105.75	107.60
7½ NL 85-95	104.90	104.80
7½ NL 85-2 95	105.10	105.10
7½ NL 86-93	105.35	105.15
7 NL 66-91	101.45	101.45
7 NL 66-92	101.90	101.70
7 NL 69-94	102.10	102.10
7 NL 85-92 96	102.90	102.80
6¾ NL 78-98	101.60	101.60
6¾ NL1-2 85-95	101.55	101.45
6¾ NL 86-96	101.55	101.45
6½ NL68-93-1	101.00	101.00
6½ NL68-93-2	101.30	101.00
6½ NL 68-94	101.00	101.00
6½ NL 86-96	99.95	99.70
6¼ NL 66-91	100.90	100.90
6¼ NL 67-92	101.00	101.00
6¼NL86-92 6	99.15	99.00
6¼ NL 86 96	98.20	98.10
6¼ NL86p95	98.60	98.30
6¼NL87-1 95	98.20	98.20
6¼NL87-2 95	98.35	98.20
6 NL 67-92	100.00	100.00
6 NL 87-94	97.40	97.20
5¾ NL65-90-1	100.60	100.50
5¾ NL65-90-2	100.60	100.60
5¼ NL64-89-1	99.60	99.50
5¼ NL64-89-2	99.60	99.50
5 NL 64-94	98.10	98.10
4½ NL 59-89	99.05	99.05
4½ NL 60-90	98.20	98.20
4½ NL 63-93	97.50	97.50
4¼ NL 60-90	98.10	98.10
4¼ NL 61-91	97.90	97.90
4¼ NL63-93-1	97.00	97.00
4¼ NL63-93-2	97.30	97.30
4 NL 62-92	97.30	97.30
3¾ NL 53-93	96.40	96.40
3¼ NL B48-98	97.00	97.00
3¼ NL 50-90	97.40	97.40
3¼ NL 54-94	95.40	95.40
3¼ NL 55-95	95.90	95.90

Binnenl. obligaties bng-leningen

12 BNG 81-06	121.10	121.10
11 BNG 81-06	116.40	116.20
8½ BNG84-09-1	112.00	111.70
8½ BNG84-09-2	112.80	112.50
8 BNG 69-94	101.30	101.40
8 BNG 71-96	101.30	101.40
7.60 BNG 73-98	102.20	102.20
7½ BNG 72-97	101.20	101.20
7¼ BNG73-98-1	102.00	102.00
7 BNG 66-91-1	101.50	101.50
7 BNG 66-91-2	101.50	101.40
7 BNG 66-92-4	101.40	101.40
7 BNG 72-97	101.80	101.40
6¾ BNG 67-92	101.00	101.00
6¾ BNG 68-93	101.40	101.40
6½ BNG67-92-1	100.80	100.70
6¼ BNG 67-92	100.40	100.15
6 BNG 65-90-1	100.00	100.00
6 BNG 65-90-2	100.00	100.00
5¾ BNG65-90-2	99.70	99.60
5½ BNG 65-90	99.35	99.30
5¼ BNG 64-89	99.00	99.00
5¼ BNG 64-90	98.70	98.70
5 BNG 58-88	99.10	99.10
5 BNG 64-89-1	98.90	98.80
4¾ BNG 58-88	98.60	98.60
4½ BNG 58-88	98.60	98.60
4½ BNG 62-92	97.40	97.40
4½ BNG 62-93	97.20	97.20

Converteerbare obligaties

5 ABN 85-95	108.90f	108.80
8 Asd.R.84-92	112.00	112.00
6¾ Amro 73	106.50	106.80
8¼ A.I.R.85	112.00	112.00
6½ Bobel 86a	106.00	105.50
6¾Br Mol85	0.70	0.70
6¼Buhrm.73	206.00	206.00
7¼Buhrm.76	270.00	273.00
6¼ Cham 86	97.50	97.50
7 CreditLBN 74	103.00	103.00
5 Enraf-N.86	96.00	96.00
7¼Furness73	99.80	99.50
6 Hoogov. 85	105.20	105.00
8¼Holec85	105.00	105.00
5Hoop Co 87	90.10	90.00
8¾ KNSM 75	106.00	108.00
8¾ KBB 75	207.00	-
9 Meneba 74	100.50	100.50
7¾ Nutr.72	355.00	355.00
6½ Nijv.85	185.00	190.00
10 Pont 74-89	104.00	105.00
6½ Rol.67	104.00	104.50
14 SHV 81	153.20	153.00
8¾ Stevin76	99.50	99.50
8½ Volker78	98.50	98.50

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	22.80	22.00
ACF-Holding	64.80	64.00
Ahrend Gr. c	114.00	115.50
Alg.Bank.Ned	48.60	48.60
Asd Opt. Tr.	39.40	38.90
Asd Rubber	10.80	10.80
Amst Rijtuig	680.00	676.00
Ant. Verff.	280.00	-
Audet	171.00	168.00
Aut.Ind.R'dam	85.50	85.50
BAM-Holding	118.00	121.00
Batenburg	68.00	68.00
Beek. Van	149.00	148.00
Beers' Zonen	219.00	219.00
Begemann	52.50	52.30
Belindo	419.90	420.00
Berkel's P.	13.70	13.90
Blyd.-Will.	29.20	29.80
Boer De. Kon.	163.00	160.00
de Boer Winkelbedr.	63.00	62.70
Boskalis W.	8.80	8.55
Boskalis pr	6.20	6.40
Braat Bouw	461.00	470.00
Burgman-H.	3300.00	3280.00
Calve-Delft c	913.00	912.00
Calve pref.c	4490.00	4460.00
Center Parcs	94.00	94.00
Centr.Suiker	63.00	63.50
Ceteco	190.00	190.20
Ceteco cert.	186.00	186.50
Chamotte Unie	14.50	14.40
Cindu-Key	67.00	67.50
Claimindo	420.00	420.00
Cred.LBN	68.10	69.50
Datex Hold.	33.50	33.30
Desseaux	171.00f	170.00
Dordtsche pr.	255.90	252.00
Dorp-Groep	403.00	403.00
Econosto	135.30	135.00
EMBA	875.00b	890.00b
Enraf-N.c.	43.00	42.60
Eriks hold.	262.00	260.50
Frans Maas c.	27.70	27.00
Furness	34.60	34.70
Gamma Holding	64.00	64.00
Gamma pref	6.10	6.10
Gerofabriek	109.00	109.00
Geveke El.	129.50	127.00
Geveke T.H.	39.80	39.50
Giessen-de N.	110.50	106.00
Goudsmit Ed.	177.00	178.00
Grasso's Kon.	104.00	104.00
Grolsche B. c	94.50	94.50
GTI-Holding	119.70	119.90
Hagemeyer	83.90	83.30
H.B.G.	109.80	114.50
HCS Techn	17.00	17.00
Hein Hold	168.00	166.00
Hoek's Mach.	152.00	152.00
Holdoh Hout	450.00	450.00
Holec	21.30	21.90
H.A.L. Tr. b	840.00	845.00
Holl.Am.Line	881.00	875.00
Heineken Hld	168.00	166.00
Holl.Sea S.	3.21	3.20
Holl. Kloos	347.00	355.00
Hoop en Co	16.20	17.00
Hunter D.pr.	3.90	3.80
ICA Holding	28.00	28.00
IGB Holding	29.00	29.00
IHC Caland	23.00	22.50
Industr. My	150.00	152.50
Ing.Bur.Kondor	419.00	415.00
Kas-Ass.	54.00	53.00
Kempen & Beg.	230.00	231.00
Kempen Holding	-	22.50
Klene's Suik.	1050.00	1055.00
KBB	113.00e	115.00e
KBB (cert.)	97.20	96.50
Kon.Sphinx	53.50	53.80
Koppelpoort H.	253.00	250.00
Krasnapolsky	115.00	118.50
Landré & Gl.	425.00	425.00
Leidsche Wol	80.00	78.50
Macintosh C.	80.20	79.00
Maxwell Petr.	648.00	643.00
Medicopharma	68.50	68.50
Meneba	60.80	60.50
MHV Amsterdam	7.15	8.00
Moeara Enim	1200.00	1180.00
M.Enim OB-cert	15600.00	15500.00
Moolen en Co	47.80	47.40
Mulder Bosk.	43.80	44.20
Multihouse	18.90	18.60
Mynbouwk. W.	520.00	520.00
Naeff	215.00	-
NAGRON	43.50	43.00
NIB	598.00	591.00
NBM Bouw	10.70	10.90
NEDAP	310.00	312.00
Ned.Part.Mij	29.50	29.50
Ned.Springst.	14200.00	14200.00
Norit	360.00	361.00
Nutricia	239.00	239.00
Orco Bank c.	95.40	94.70
OTRA	366.00	369.00
Palthe	93.50	93.50
Polynorm	112.30	112.00
Pont. Kon.	145.00	145.00
Porcel. Fles	118.00	121.00
Pronam	128.00	128.50
Proost en Br.	42.50	43.00
Ravast	53.40	53.40
Reesink	55.20	55.50
Riva	59.50	59.50
Riva (cert.)	58.50	58.50
Samas Groep	57.50	57.50
Sanders Beh.	374.00	374.00
Sarakreek	35.00e	35.10
Schuitema	1025.00	1025.00
Schuttersv.	99.00	99.00
Smit Intern.	20.60	21.00b
St.Bankiers c.	38.60	38.50
Telegraaf De	319.00	319.50
Text.Twenthe	137.00	135.00
Tulip Comp.	51.50	52.00
Tw.Kabel Hold	78.00	78.00
Tw. en Gudde	100.00	100.00
Ubbink	261.00	265.00
Ver.Glasfabr.	151.50	148.00
Verto	33.00	33.00
Volker Stev.	24.70	24.60
Vredestein	31.00	31.40
VRG Gem.Bez.	127.00	125.00
Wegener's	117.00	117.50
Westhaven Asd	244.00	244.00
Wolters Samsom	122.50	125.50
Wyers	50.50	50.20

Beleggingsinstellingen

ABN Aand.f.	357.00	357.00
ABN Beleg.f.	57.40	57.50
Alg.Fondsenb.	258.50	260.00
America Fund	307.00	305.00
Amro Neth.F.	70.80	71.00
Amro Eur.F.	74.30	74.30
Amvabel	111.80	111.50
Bemco Austr	92.30	93.50
Bever Belegg.	34.30	34.10
BOGAMIJ	129.00	130.50
Chemical Fund	16.00	16.00
DP Am. Gr.F.	26.80	26.80
Dp Energy.Res.	40.00	40.00
Eng-Holl.B.T.1	1100.00	1100.00
Equity Mort.F.	56.50	56.40
Eurinvest(I)	65.10	65.00b
Eur.Ass. Tr.	7.80	7.80
EurGrFund	53.20	53.00
Hend.Eur.Gr.F.	202.50	202.50
Henderson Spirit	81.50	81.80
Holland Fund	67.50	67.10
Holl.Obl.Fonds	127.70	127.60
Holl.Pac.F.	84.00	86.00
Interbonds	548.00	548.00
Intereffekt	30.70	30.70
Japan Fund	36.20	38.50
MK Int.Vent.	70.50	69.80
Nat.Res.Fund	1470.00	1450.00
NMB Dutch Fund	36.90	36.80
Obam. Belegg.	206.70	206.00
OrcoAust.M.F.	10.70	10.70
Orcur.Ned.p.	42.50	42.50
Rentalent Bel.	1264.10	1263.00
Rentotaal NV	29.00	29.00
Rolinco cum.p	103.20	103.20
Sci Tech	18.20	18.20
Technology F.	26.90	27.40
Tokyo Pac. H.	173.20	178.70
Trans Eur.F.	70.90	70.90
Transpac.F.	426.00	446.00
Uni-Invest	156.00	155.00
Unico Inv.F.	82.80	82.60
Unifonds	32.50	32.50
Venture F.N.	49.50	49.10
VIB NV	80.10	80.20
WBO Int.	84.00	84.70
Wereldhave NV	193.50	193.50

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Signal Ind	42.50	43.00
Amer. Brands	49.50	49.00
Amer. Expres	34.30	33.70
Amer. Motors	4.25	4.40
Am.Tel.& Tel.	30.50	30.40
Ameritech	83.00	82.10
Amprovest Cap.	135.00	135.00
Amprovest Inc.	235.00	235.00
ASARCO	30.40	30.60
Atl. Richf.	94.00	92.00
BAT Industr.	6.70	6.40
Bell Atlantic	65.10	65.00
BellCanEnterpr	41.50	41.40
Bell Res.Adlr	5.10	5.10
Bell South	37.10	36.90
Bethl. Steel	18.10	17.90
Boeing Comp.	47.50	47.60
Chevron Corp.	60.60	60.20
Chrysler	40.00	39.90
Citicorp.	60.00	60.50
Colgate-Palm.	48.50b	48.20
Control Data	28.50	27.60
Dow Chemical	87.00	87.00
Du Pont	123.50b	125.50
Eastman Kodak	89.10	87.60
Elders IXL	5.10	5.20
Exxon Corp.	92.80	93.50
First PacInt	2.50	-
Fluor Corp.	19.30	19.70
Ford Motor	105.25	103.80
Gen. Electric	56.50	57.20
Gen. Motors	84.10	85.30
Gillette	40.80	40.00
Honeywell	83.40	82.50
Int.Bus.Mach.	162.50	160.50
Intern.Flavor	51.90	52.10
Intern. Paper	45.70	45.30
ITT Corp.	62.00	62.10
Litton Ind.	102.50	100.50
Lockheed	56.10	55.80
LTV Corp.	4.80	4.80
Minnesota Mining	70.50	69.00
Mobil Oil	52.50	52.50
News Corp Aus$	20.20	20.20
N.Am.Phill.	43.00	43.10
Nynex	66.50	66.00
Occ.Petr.Corp	37.50	37.20
Pac. Telesis	25.20	25.10
Pepsico	38.50	39.30
Philip Morris C.	96.00	95.75
Phill. Petr.	18.00	17.70
Polaroid	30.20	32.60
Quaker Oats	50.30	49.50
RJR Nabisco	57.30	57.50
Saralee	43.00	43.00
Schlumberger	47.50	47.30
Sears Roebuck	53.25	52.00
Southw. Bell	35.00	35.90
Suzuki (yen)	640.00	660.00
Tandy Corp.	43.90	43.00
Texaco	46.50	47.15
Texas Instr.	60.60	60.40
Union Carbide	28.40	27.50
Union Pacific	81.50	82.50
Unisys	128.00	128.00
USX Corp	36.30	36.90
US West	49.70	49.90
Warner Lamb.	76.30	75.60
Westinghouse	64.40	65.20
Woolworth	57.30	56.00
Xerox Corp.	72.00	73.50

slotkoersen/optiebeurs

Certificaten buitenland

AMAX Inc.	49.00	51.00
Am. Home Prod.	174.00	176.00
Am. Motors	7.50	8.00
ATT Nedam	61.70	62.50
ASARCO Inc.	35.00	-
Atl. Richf.	194.00	188.50
Boeing Corp.	96.50	99.00
Can. Pacific	45.00	44.50
Chevron Corp.	133.00	125.00a
Chrysler	82.60	82.60
Citicorp.	123.50	123.50
Colgate-Palm.	102.00	102.00
Control Data	59.50	58.60
Dow Chemical	179.00	178.00
Eastman Kodak	181.70	179.50
Exxon Corp.	190.00	193.00
Fluor Corp.	38.00	38.00
Gen. Electric	234.00	231.50
Gen. Motors	173.00	174.00
Gillette	85.00	83.50
Goodyear	142.00	142.50
Inco	38.60	40.00
I.B.M.	332.00	330.00
Int. Flavors	106.00	105.50
ITT Corp.	127.00	127.80
Kraft Inc	124.00	122.00
Kroger	79.00	79.00
Lockheed	117.00	116.00
Merck & Co.	372.00	368.00
Minn. Min.	144.00	144.00
N.Am.Philips	92.00	93.00
Pepsi Co.	78.50	78.50
Philip Morris C.	198.00	198.50
Phill. Petr.	34.00	34.00
Polaroid	66.00	66.00
Procter & G.	188.00	190.00
Quaker Oats	105.00	105.00
Schlumberger	98.50	95.50
Sears Roebuck	107.90	107.00
Shell Canada	72.00	72.00
Tandy Corp.	90.50	89.50
Texas Instr.	370.00	370.00
Union Pacific	168.00	170.00
Unisys Corp	261.00	261.00
USX Corp	74.70	75.00
Varity Corp	5.20	5.20
Westinghouse	131.00	132.50
Woolworth	118.00	117.00
Xerox Corp.	147.00d	152.00

Warrants

Akzo	58.50	58.50
AMRO warr.	24.00	23.80
Asia Pac Gr F.	4.65	4.65
Bever Bel.	2.90	2.90
Bogamij	23.00a	23.00a
Falcons Sec.	23.80	23.15
Honda motor co.	1100.00	1120.00
K.L.M. B	450.50	460.00
K.L.M. 85-92	242.00	252.00
MK Int. Vent.	10.00	10.00
Nat.Nederl. 76	2950.00	2950.00
Nat.Nederl. 78	2570.00	2580.00
Philips Gem.B	46.50	47.80
Philips 85-89	285.00	308.00
St.Bankiers a	12.50	12.90
St.Bankiers b	12.00	12.00

Euro-obligaties & conv.

10¼ Aegon 85	105.50	106.00
11⅞ Aegon84	103.00	104.00
Aegon warr	16.50	16.00
10½ ABN 87	102.20	102.20
13Amev 85	99.75	99.75
13Amev 85	99.40	99.40
10 Amev85	105.40	105.40
11 Amev 86	103.50	103.50
14¼Amro87	102.20	102.50
13 Amro-Bank82	108.00	108.00
10¾ Amro 83	103.50	103.00
10½ Amro 86	102.50	102.50
10 Amro 87	102.60	101.75
5¾ Amro 86	98.50	98.50
Amro Bank wr	47.00	47.00
Amro zw 86	77.40	77.30
9 BMH ecu 85-92	103.00	102.75
7 BMH 87	97.00	96.85
11 CC Rabo83	106.00	106.00
9 CCRabo 85	105.50	105.80
7 CCRabo 84	108.50	108.25
11 DSM 84	104.00	104.00
10½EEG-ecu 84	103.60	103.60
9¾EIB-ecu 85	108.50	108.50
12½ HlAirl.F	95.70	95.70
12¼HlAirl.F	104.00	104.00
HollAirl.warr.	46.20	46.20
12 NIB(A)85-90	102.00	102.00
12 NIB(B) 85-90	108.00	108.00
11¼ NGU 83	107.00	107.00
11¼ NGU 84	104.00	104.00
10 NGU 83	105.00	105.00
NGU warrant	2.50	2.50
2¼ NMB 86	84.50	84.30
NMB warrants	29.00	28.70
8¾ Phil. 86	99.20	98.75
6¾ Phil.83	96.50	96.60
14¼Un.Becumy 86	101.90	101.90
12¼ Unil.	101.50b	101.50b
4¾ Akzo 69	230.00	223.00
5½ Amro 69	360.00	-
5¾ Gist 69	550.00	540.00
5¼ Hoog 68	103.00	103.00

OPTIEBEURS

abn	c	okt	500.00	217	14.50	14.80
akzo	c	okt	150.00	187	19.50	18.00
akzo	c	okt	160.00	324	12.50	11.70
akzo	c	okt	170.00	701	7.70	7.00
akzo	c	okt	180.00	679	4.80	4.30
akzo	c	jan	170.00	278	11.80	10.60
akzo	p	okt	160.00	339	5.00	5.30
akzo	p	okt	170.00	129	10.00	10.90
amro	c	okt	80.00	181	5.00	5.10
amro	c	okt	85.00	324	3.00	3.00
els	c	okt	56.00	344	4.00	3.70
els	c	okt	60.00	333	2.50	2.70
eoe	c	aug	270.00	320	5.20	5.00
eoe	c	sep	265.00	132	10.20	10.40
eoe	c	sep	275.00	272	6.00a	5.50
eoe	p	aug	265.00	129	5.00	4.50
gist	c	okt	45.00	155	6.10	7.00
gist	c	okt	50.00	203	3.50	3.70
gist	p	okt	45.00	253	1.20	1.30
klm	c	okt	50.00	461	3.10	3.60
klm	c	okt	55.00	604	1.60	1.80
klm	p	okt	50.00	217	3.00	2.60
knp	c	okt	170.00	382	5.20	6.30
nedl	c	okt	150.00	130	11.30	13.10
nedl	c	okt	160.00	197	6.50b	8.50
nedl	c	okt	180.00	192	2.20b	3.10
nedl	p	okt	140.00	226	5.00	3.50
nedl	p	okt	150.00	285	8.90	7.00
nls	p	aug	115.00	1250	1.50a	1.70
nls	p	feb	112.50	1250	1.60a	1.40
natn	c	okt	70.00	219	8.20	8.50
natn	c	okt	75.00	386	5.40a	5.20
natn	c	okt	80.00	391	3.20a	3.40
natn	c	okt	85.00	171	1.90	1.90
phil	c	okt	50.00	572	6.80	7.50
phil	c	okt	60.00	1411	1.90	2.30
phil	c	jan	55.00	452	4.90	5.70
phil	c	jan	60.00	694	2.90	3.40
phil	c	o91	55.00	427	12.20	12.80
phil	p	okt	50.00	225	1.10	1.00
phil	p	okt	55.00	445	3.00	2.80b
phil	p	o91	55.00	222	7.00	6.90
olie	c	okt	280.00	244	14.50	12.60b
olie	c	okt	290.00	192	8.80	8.00
olie	c	okt	300.00	390	6.00	5.50
olie	p	okt	280.00	205	7.00	7.70
olie	p	okt	290.00	146	12.40	13.10
unil	c	okt	140.00	343	7.30	6.30
unil	c	okt	144.00	150	5.20	4.50b

De Verenigde Staten en het welhaast 'ongrijpbare' Iran

'Amerika zal juichen als ayatollah wordt aangepakt'

n onze correspondent Henk Dam

ASHINGTON – „Dit land juichen als Iran de presit een echte reden geeft om ayatollah aan te pakken. president Reagan weet t beter dan wie dan ook". ldus een hoge Amerikaanse eringsfunctionaris, geciterd in de Washington Post. functionaris gaf deze verlaring als antwoord op de raag, wat er gebeurt als Iran t geweld zou reageren op Amerikaanse bescherming n Koeweitse tankers.

ij heeft absoluut gelijk. Als Iran merikaanse schepen of andere merikaanse doelen zou aanvallen, Reagan zou besluiten om hard tet te slaan, dan heeft hij al van te oren de steun van de overgrote eerderheid van het volk. Want in eerste plaats zijn de Amerikanen er in een behoorlijk patriottische emming terechtgekomen, vergekbaar met die na de Amerikaanse nval op Libië. Daaraan is de getuinis voor de Congrescommissie n marinier en 'all-American boy' iver North niet vreemd. Hij heeft t gevoel weer wakker geroepen 'wij Amerikanen' ons door niend op de kop hoeven te laten zitn.

ekening

ar komt bij dat Amerikanen van og tot laag vinden, dat er nog een kening met de ayatollah te verefen valt. De bezetting in 1979 door aanse studenten van de Amerianse ambassade in Teheran, de 4 lange dagen dat die bezetting urde, de mislukking van Carters vrijdingspoging, het is allemaal et vergeten.

e november vorig jaar uitgelekte merikaanse pogingen om met Iran t zaken te komen, en wapens te ilen tegen gijzelaars, hebben de haamte en verbittering alleen nog ar doen toenemen. Want, afgeen van alle binnenlands-politieke belingen die de Iran-Contra's-affaire in de VS teweeg heeft gebracht, is Iran natuurlijk andermaal als de winnaar uit deze laatste wedstrijd pokerspelen met de Amerikanen tevoorschijn gekomen.

Blauw oog

Als dus de in de Washington Post geciteerde regeringsfunctionaris zegt dat het volk niet kan wachten op het moment waarop de ayatollah ook eens een blauw oog oploopt, dan trapt hij een open deur in. En dat de populist Reagan dat weet, is natuurlijk ook juist. President Reagan beseft terdege, dat één effectieve, harde actie tegen Iran hem ogenblikkelijk zijn populariteit hergeeft, met als aantrekkelijk neveneffect de ineenschrompeling van de Iran-Contra's-affaire.

En dus: zal Amerika direct betrokken raken bij de oorlog in de Golf? Het korte antwoord luidt: dat zal in de eerste plaats van Iran afhangen. Als dat land zo onvoorzichtig zou zijn, om onder Amerikaanse vlag varende tankers uit Koeweit of de hen begeleidende Amerikaanse marinevaartuigen aan te vallen, dan staat het wel vast dat daar een harde reactie op zal volgen. Amerika's geloofwaardigheid bij de Arabische landen, zwaar aangetast door de Iran-affaire, staat dan op het spel, en dat is juist een van de redenen waarom de Amerikanen zijn begonnen met het beschermen van de tankers.



● *OLIVER NORTH*
...'all-American boy' stimuleert landgenoten mateloos

Een Amerikaanse militaire reactie kan ook noodzakelijkerwijs niet gering van omvang zijn ook. Immers: je prikt een leeuw niet met een speld, je probeert 'm meteen onschadelijk te maken. Dus als Iran problemen zoekt, zouden die wel eens in grotere getale kunnen komen dan het land kan hanteren.

De meeste Amerikaanse commentatoren houden het erop, dat Iran niet direct zal aanvallen. Niet alleen vanwege de dreigende massieve repercussies, maar ook omdat het militair niet erg zinvol is. Want Amerika heeft in de Perzische Golf en vlak daarbuiten, in de Golf van Oman, een werkelijk formidabele macht geconcentreerd, die in ieder geval militair-technisch ruimschoots in staat moet worden geacht elke dreiging het hoofd te bieden.

Iraanse vliegtuigen zullen niet eens in de buurt van de konvooien kunnen komen, tegen de Iraanse Silkworm-raketten zijn doeltreffende anti-raketten, en veel andere wapens om schepen te bestoken, duikboten bijvoorbeeld, heeft Iran niet.

Als er al een aanval komt, dan zal die waarschijnlijk, militair gesproken, onconventioneel zijn. Revolutionaire gardes zouden bijvoorbeeld kunnen proberen om met een speedboot vol TNT een schip van de gehate vijand, de Satan om in Iraans jargon te denken, te rammen. Iran zou verder zijn toevlucht kunnen nemen tot terrorisme. Amerikaanse ambassades in het Golfgebied kunnen bestoken bijvoorbeeld. Daarbij zou gebruik kunnen worden gemaakt van sji'itische broeders uit andere landen, zodat Iran zelf buiten schot blijft.

Die optie moet aantrekkelijk zijn voor de Iraniërs. Het stelt hen in staat hun handen in onschuld te wassen, terwijl tegelijk de veelvuldige en vaak nogal exotische dreigementen en waarschuwingen aan het adres van de Verenigde Staten inhoud hebben gekregen.

De Iraniërs kunnen bovendien hopen, dat de Amerikaanse regering net zo zal reageren als na de verwoestende aanslag in 1983 op het hoofdkwartier in Beirut van de Amerikaanse mariniers. Daarbij werden zo'n 300 mariniers gedood, en Reagan kon geen andere beslissing nemen dan zich uit het wespennest Libanon terug te trekken.

Script

De grote vraag is nu, of Iran zo'n script heeft klaarliggen. Een nog grotere vraag is, hoe Reagan dan gaat reageren. Als hij zich uit de Golf zou terugtrekken, dan betekent dat een immense morele overwinning voor Iran, met alle gevolgen voor de Islamitische revolutie in andere Golf-staten vandien. Het betekent ook, dat de Sovjetunie de gelegenheid wordt geboden, in het voor Amerika van zeer groot strategisch belang zijnde Golfgebied een vacuüm op te vullen. Voor de Amerikaanse regering is dat zoiets als een doemdag-scenario.

Zich niet terugtrekken, in de Golf blijven en de militaire confrontatie met Iran aangaan, is dan Reagans andere mogelijkheid. Dat zou eigenlijk al even ernstig zijn. Het lijkt wel of Amerika, als het met Iran te maken krijgt, alleen maar kàn verliezen.

Frankrijk heeft miserabele betrekkingen met Iran

Ambassade-oorlog lijkt te zijn klem geraakt...

De Verenigde Staten en Frankrijk kampen met een land dat al enige jaren voor wereldnieuws zorgt. Op verschillende gebieden walsen de Iraniërs over de tenen van beide westerse landen. Frankrijk vecht een 'ambassade-oorlog' uit met de Iraniërs, die diplomaten beschouwen als pionnen in de revolutionaire strijd. De Verenigde Staten lijden onder het schandaal rond Iran en de Contra's en zijn voorbereid op een militaire confrontatie in de Perziche Golf. Onze correspondenten in Parijs en Washington beschrijven de dilemma's die zowel Frankrijk als Amerika hoofdpijn bezorgen.

Van onze correspondent Rudolph Bakker

PARIJS – De ambassade-oorlog tussen Frankrijk en Iran lijkt e zijn klem geraakt in de loopgraven van het diplomatiek overleg. De Fransen eisen het recht op veilige thuisreis voor hun diplomaten in de ambassade in Teheran. De Iraniërs eisen hetzelfde recht op voor hun diplomaten in Parijs, al sluiten ze bij die diplomaten de geheimzinnige Vahid Gordji in, die volgens de Fransen geen diplomaat is en volgens de Iraniërs wel. Gordji zou een belangrijke rol hebben gespeeld bij de bomaanslagen in Parijs in de herfst van vorig jaar. Daarom wil de Franse justitie hem aan de tand voelen. Als Gordji niet met de andere Iraniërs van de ambassade naar Teheran terug mag, laten de Iraniërs de Franse diplomaten in Teheran ook niet gaan. Op dat punt zijn de onderhandelingen blijven steken, vijf dagen nadat Frankrijk de diplomatieke betrekkingen met Iran verbrak.

De hele rel was om Gordji begonnen n zonder Lofti, de verrader van het igen kamp, zou Gordji's naam ooit genoemd zijn. Lofti is 32 jaar n Tunesiër. Hij is getrouwd met en Française en heeft twee kinderen. Als islamitisch revolutionair volgde hij de propaganda-colleges an de universiteit van Qom en erd vervolgens naar Frankrijk gestuurd om er de blijde boodschap van de sji'iten te verkopen. Het is an 1984 en Lofti verdient met deze rbeid 30.000 dollar per jaar, die em via de Verenigde Staten en Libanon in Tours – zijn standplaats – ereikt.

Hoewel Lofti – zoals hij later aan de Franse geheime diensten uitlegde – oen al aan de werkelijke blijheid van de boodschap der ayatollahs beon te twijfelen, keerde hij toch met rouw en kinderen eind '86 naar Qom terug. Qom staat onder directe controle van Khomeini's 'kroonprins', de ayatollah Montazeri en het was tijdens zijn laatste bezoek aan deze universiteit, waar de studenten worden opgeleid in het voeren van de sji'itische godsdienstoorlog, dat Lofti een 'geheim rapport' in handen kreeg waarin Montazeri uitwijdde over de bomaanslagen, die afgelopen herfst in Parijs een groot aantal doden en gewonden hadden geëist.

Lofti's toen al groeiende vermoeden, dat de recente terreur in Parijs direct door ayatollah Khomeini en zijn 'staf' bevolen was, kreeg nog deze week nieuwe grond met de publicatie in het Parijse dagblad 'Libération' van een rapport van de Franse geheime dienst, dat in het voorjaar premier Chirac was toegestuurd. In dit rapport wordt de directe verantwoordelijkheid van Khomeini voor de bloedbaden met feiten gestaafd. Het rapport zou er dan ook toe hebben bijgedragen dat de Franse eerste minister al geruime tijd geen pogingen meer gedaan heeft de relaties met Iran te 'normaliseren'. Lofti kwam met zijn familie na zijn laatste bezoek aan Qom ontgoocheld (alles volgens zijn eigen verklaringen) naar Frankrijk terug, waar hij naar de politie liep en zich bereid verklaarde alles te vertellen wat hij wist.



● *VAHID GORDJI*
...pion in ambassade-oorlog....

De mol

Lofti werd een echte 'mol' zoals dat in de geheime diensten heet. Nadat hij al meteen de naam geloosd had van Fouad Ali Saleh, de chef van het Iraanse terreurcommando in Parijs, stelde hij vervolgens voor in de Parijse Rue de la Voulte een koranschool te openen, die door de DST – de Franse geheime dienst – op Lofti's voorstel van boven tot onder met afluisterapparatuur werd voorzien. In feite was de koran-school de plaats van samenkomst van het terreurcommando, dat Fouad Ali Saleh – ook al een product van de universiteit van Qom – had samengesteld uit Marokkanen, Tunesiërs en Libanezen, die in Parijs van hele en halve baantjes hadden geleefd.

Al afluisterend liepen zelfs de mannen van de DST de rillingen over de rug toen ze begin maart van dit jaar Foued Ali Salah zijn plannen hoorden uitleggen over het opblazen van Franse atoomcentrales en de paniek die dat onder de bevolking zou veroorzaken, en ze vaststelden dat de groep op het punt stond een grote hoeveelheid explosieven uit de 'koranschool' naar elders over te brengen. Was een nieuwe aanslag op komst? Op 22 maart werden acht mannen van Foued's groep – Foued incluis – op heterdaad bij het vervoer van flessen met explosieve vloeistof betrapt en gearresteerd.

Lofti kreeg 250.000 francs voor de tip. En voor hij, op eigen verzoek, door de CIA naar de Verenigde Staten in veiligheid werd gebracht, tipte hij de Fransen nog over de verblijfplaats van vuilnisvaten met drugs en explosieven, die in het bos van Fontainebleau waren verstopt. De vaten werden op 26 mei door de politie op de aangegeven plaats opgegraven. Tenslotte onthulde Lofti een laatste lijst met namen van terroristen, waarvan er op 3 juni 57 werden opgepakt en verhoord. 22 van hen werden het land uitgezet.

Op de lijst van Lofti kwam ook Wahir Gordji voor. Op zijn huisadres werd hij echter niet gevonden. Geruchten willen dat hij door de Franse contra-spionage gewaarschuwd was, in de hoop dat hij het land zou verlaten en Frankrijk geen diplomatieke complicaties zou bezorgen. Gordji trekt zich echter in zijn ambassade terug. Als de justitie hem wil verhoren, weigert hij te verschijnen. Het gevreesde diplomatieke incident is geboren.

Sji'itische campagne

Sinds '79 zou in Teheran een organisatie 'voor de verbreiding van gods souvereine wetten over de hele wereld' de sji'itische godsdienstoorlog hebben voorbereid. De eerste anti-Franse manifestaties kwamen in de zomer van '81. Ze waren toen ingegeven door de aanwezigheid van oud-president Bani-Sadr en van Massoud Rajavi, de chef van de 'mujaheddin van het volk' als ballingen op Franse bodem. In september van dat jaar werd de Franse ambassadeur in Beirut, Louis Lemarare, vermoord. Dat was tevens het eerste voorbeeld van de 'Iraanse-Syrische' samenwerking in de strijd tegen Frankrijk.

In mei '82 eiste een bomaanslag op de Franse ambassade in Beirut elf levens. Toch kwam de 'Iraans-Syrische samenwerking' pas goed op gang nadat de PLO van Yasser Arafat door de Israëli's uit Libanon verdreven was en ook Syrië, door de Israëlische invasie verzwakt, probeerde zijn invloed in Libanon met steun van de fanatieke sji'iten te herwinnen. De operaties aan het 'Libanese front' begonnen in de lente van '83. Onder de buitenlandse diplomaten, journalisten en professoren die in Beirut door sji'iten werden gegijzeld, bevinden nog steeds zich vijf Fransen, waaronder twee diplomaten, van wie al bijna twee jaar niets meer vernomen is.

Doolhof

Opeenvolgende Franse regeringen hebben zich om verschillende redenen in het doolhof van de politiek in het Nabije Oosten begeven. Aanvankelijk was het kolonialisme, na het kolonialisme de zucht de verworven invloed niet te verliezen. De toenmalige president Giscard had niet voorzien dat de gastvrijheid die hij de balling Khomeini in Neauphle-le-Chateau geboden had, er in de sji'itische logica toe zou leiden dat de godstdienstoorlog van de ayatollah zich als eerste op Frankrijk zou richten.

Nimmer lieten de Fransen zich in dit gebied leiden door een eventueel inzicht in de plaatselijke toestanden, maar altijd door electorale en economische eigenbaat. Na het uitbreken van de strijd tussen Iran en Irak probeerden de Franse regeringen de miserabele relaties met Teheran te verbeteren, al was het alleen maar om de levens van de gijzelaars te redden. Dertig landen leveren wapens aan de strijdende partijen, maar Frankrijk levert ze officieel alleen aan Irak, de vijand van de ayatollah.

Deze halfslachtige politiek in het Nabije Oosten is tenslotte op de klippen gelopen omdat de Franse regering voor binnenlands gebruik ook nog eens twee vliegen in een klap wilde slaan. De eerste minister wilde laten zien dat hij, anders dan zijn socialistische voorgangers, de gijzelaars wel eens even vrij zou kunnen krijgen. Minister van binnenlandse zaken Pasqua wilde zijn belofte waar maken dat hij, 'anders dan de socialisten', de terroristen wel klein zou krijgen.

Toen Pasqua's mannen de Iraanse ambassade in Parijs omsingelden om Vahid Gordji's vlucht tegen te gaan, was de laatste fase in het diplomatieke incident aangebroken. De minister van binnenlandse zaken had andere belangen dan zijn collega van buitenlandse zaken. Intussen leverde een nieuwe razzia afgelopen woensdag vijf arrestanten op, waarvan er één ook al contact met Wahid Gordji zou hebben gehad. Naarmate het net om Gordji nauwer wordt aangehaald lijken de kansen op een diplomatieke oplossing voor de uitwisseling van de Franse en Iraanse diplomaten te slinken.

Duitse hoogleraar: „Te hoge concentratie benzeen"

Loodvrije benzine is levensgevaarlijk

Van onze correspondent Arnoud Cornelissen

ARNHEM/HANNOVER – De loodvrije benzine waarop auto's met katalysatoren rijden, is levensgevaarlijk. Dat heeft de Duitse hoogleraar prof. dr. Hans Nieper in een interview tegenover deze krant verklaard. Nieper, toxicoloog, farmacoloog en voormalig president van het Duitse genootschap voor kankeronderzoek, heeft ontdekt dat in de loodvrije benzine een veel te hoge concentratie van de kankerverwekkende stof benzeen aanwezig is.

Het probleem bij loodvrije benzine is dat door het onttrekken van lood, de concentratie benzeen toeneemt. De Nederlandse wetgeving heeft daaraan maxima gesteld. Tot 1 oktober vorig jaar mocht er niet meer dan 7,5 volume procent benzeen in de benzine voorkomen. Dat percentage is inmiddels tot 5 procent teruggebracht. In gelode benzine is het percentage benzeen ruim 1 procent. Dat getal loopt bij loodvrije benzine op van bijna 5 procent bij Shell tot 20 procent bij een Duitse oliemaatschappij. Volgens Nieper is die 5 procent al een onaanvaardbaar hoge concentratie. „Zouden wij een stof met een dergelijke concentratie in een laboratorium voorradig hebben, dan zou dat verboden worden", aldus de hoogleraar.

Nieper baseert zijn stelling over de kankerverwekkende stof onder meer op onderzoeken naar de benzinesamenstelling van voor de oorlog. In die tijd was een benzeenpercentage van 5 normaal. Gebleken is dat in de late jaren '30 honderden pompbedienden en monteurs neuskanker hebben opgelopen door het veelvuldig inademen van de benzeendampen. Nieper waarschuwt er vooral voor kinderen uit de buurt van benzinepompen te houden. Vanwege hun geringe lengte lopen zij nog veel sneller het gevaar de giftige dampen in te ademen.

De hoogleraar is tevens van mening dat de katalysator de levensduur van de motoren ernstig aantast. Ook is volgens hem de milieubeschermende werking te verwaarlozen, omdat het apparaat bij snelheden boven 100 kilometer niet meer werkt. „De katalysator is onverantwoord snel ingevoerd in de automobielindustrie. Er is vooraf veel te weinig onderzoek gedaan. Zowel de burgers als de industrieën zijn bedrogen".

Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht ddo. 26 juni 1987 is onder curatele gesteld: **Brigitta Leonarda Francisca Maria Salden,** verblijvende te Sittard aan de Watersley no. 1 in Huize Watersley, met benoeming van Maria Brigitta Josephina Theresia Eberson-Salden, wonende te Geleen aan de Holsterbeek no. 37, tot curatrice en Hubertina Mathea Brigitta Maria Mohren-Salden, wonende te Maastricht aan de Capucijnenstraat no. 47, tot toeziend curatrice.
Namens de curatrice,
Mr. Fr. Spauwen
advocaat en procureur
Walramstraat 20,
6131 BM Sittard

Kunst antiek

Schilderijen
50% korting vanaf 25,– romant. werk. 043-434815.

Voor mooie antieke MEUBELS, klokken en kachels, is er maar een adres: Wijshoff Antiques, Amstenraderweg 9, Hoensbroek-centrum, tel. 045-211976. Geopend: don., vri. en zat.

Te k. Oudhollandse LINNENPERS ƒ 5000,–, bidstoel ƒ 250,–, tel. 045-412425.

Te k. gevr. ant. MEUBELS, kleingoed evt. inboedels, tel. 09-3212261156.

Nu gratis vakantieweekend voor het hele gezin na aankoop va. ƒ 2000,– aan meubelen in bungalowpark of 3-5-sterrenapp. naar keuze. Dit wordt u aangeboden door ANTIEKHANDEL Simons, gespec. in Engelse en Franse antieke meubelen. Do. koopavond. Dorpstr. 45a, Nuth, tel. 045-243437.

Te k. antieke KASTEN + eik. boekenkast. Inl. v.a. 27/7. Tel. 043-434388.

Franse antieke INBOEDEL, te k. i.z.g.st. Koopjes! Tel. 045-322841.

Te k. antieke staande JACHTKLOK i.z.g.st., tel. 045-259644.

Contacten clubs

CONTACTBURO Limburg. Bemidd. privé-adr., kamerverh. Maaspaviljoen a.d. Maasbrug. Roosteren-Maaseik. Tel. 04499-3003.

De **JACHTHUT**, Haanrade/Kerkrade, Grensstr. 23. Gabi, Regina, Lisa, Moni, Ria, Ellie. Ma.-za. 14-4 u., zo. 20-4 u. Tel. 045-463943.

Escortservice Diana. Tel. **045-320905**. Dagelijks geopend va. 9 u. 's morgens. Ook zat. en zon.

Nieuw escortservice **045-321038**.

Bel nu de **LOVELINE:** 06-32032061.

Club **MIRABELLE.** Open van ma. t/m za. v. 13.00 tot 04.00 uur. Kruispunt Dentgenbach/Kaalheidersteenweg, Kerkrade.

Bel voor uw dag en nacht **ESCORTSERVICE.** Tel. 045-424987.

SAMIRA, privé en escortservice van 12.00 tot 5.00 u. 's nachts. 045-425303.

TAMARA met Sheila - Marina - Kim - Rosie - Elvita - Sabrina - Belinda - Inge, ma. t/m vr. 10-24 u., zat. tot 18 u. Rijksweg Zuid 131, Geleen, 04494-42313.

Weert. **KAY,** May, Wung en Angeline. Tel. 04950-42966. Tevens ass. gevraagd.

Welkom in Club **FRIMOUSSES.** Kleine Gracht 10, Maastricht. Elke dag geop. v. 11.00 tot 02.00 uur.

Nieuw! **DOMINA,** tel. 04750-31693.

TAPE O'PHONE. 06-32032208.

Bel **06-320.322.00.**

KATJA is weer bereikbaar va. 9 tot 18 uur. Tel. 045-422564.

Echtp. zkt. **ECHTP.** voor mod. vriendsch. Br.o.nr. HK 341 Limb. Dagbl., Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

2 **MEISJES** aanw., Kapelweg 4 Kaalheide-Kerkrade, tel. 045-425100.

MARGO, Patricia, Angelique, Natili, Brigitte. Rijksweg Zuid 131b, Geleen, geop. ma. t/m vr. 10-23 u., zat. 11-18 uur, 04494-48448, tevens ass. gevr.

NIEUW! Mariska dag. van 10-24 u. Ook zat. en zon. Tel. 045-456375.

SYLVIA privé en escort. Van 10 tot 22 u. Ook weekend. 043-434679.

ELLE privé, van 13-24 uur, Kapoenstr. 29, Maastricht, tel. 043-218884.

NIEUW. Nieuw in Spekholzerheide Euro-club 28 met 6 meisjes. Geopend ma. t/m vr. 11-24 u. Zat. t/m 18.00 u. v.d. Weyerstr. 28 Spekholzerheide 045-423540.

Nieuw! **ESCORTSERVICE.** Jongedame komt bij u thuis of in hotel, door geheel Zuid-Limburg. Bel dag en nacht: 045-230161.

ESCORTSERVICE Heerlen, bij u thuis of in hotel, dag en nacht: 045-711522.

Nieuw **JAQUELINE** af 10 uur, tev. meisje gevr. Tel. 045-721759.

LINDA en Roos. Iedere dag. Ook zat. en zond. Tel. 045-228431.

Man zoekt contact met **ECHTPAAR** voor moderne vriendschap, br.o.nr. VA 476 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg a/d Geul.

NIEUW, privé + escort Kitty. Van ma. t/m zon. 045-222356. Tev. meisjes gevr.

Diversen

Rubber MATTEN in diverse uitvoeringen voor alle doeleinden. Industrie - Werkplaats - Huis. Autobanden Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen. Tel. 045-725910.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoonhout, Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek. Tel. 045-228211.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Voor alle koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES: Vroko, 045-441566 of 461658.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten, Z.-Limburg, TV-service, tel. 045-314122.

Totale ONTSPANNINGSMASSAGE door jonge schoonheidsspecialiste met leuk gesprek en gratis (fris)drankje. Tel. 045-353489.

Diepvries- en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04494-45230, 24 uur service.

Videotheek EROLAND kijken, kopen, huren. T.O. Brusselsepoort M'tricht, 13-20 uur.

PEDICURE + zonnestudio. Behandeling ook aan huis! Tel. 045-422000.

Uw bankstel, stoelen, kussens enz. binnen een week nieuw bekl. Grote koll. meubelbekl. Stoffeerderij Kloprogge, Akerstr. 70, Kerkrade-W., 045-412735.

Lessen onderwijs

Te k. gebruikte STUDIEBOEKEN v. dag-/avondscholen Atheneum, Havo, MEAO, Mavo, MTS (elektro). Educatieve boekhandel Alberts. Dr. Poelsstraat 22, Heerlen. Ook voor nieuwe boeken hét adres!

Met spoed gevr. BIJLES Frans, niv. Mavo 4. Tel. 045-414424.

Staatsexamen
ISH verzorgt eenjarige mondelinge opleidingen op zaterdag, in Eindhoven, Zwolle en Utrecht. (Havo, VWO en MEAO). Ook geeft ISH informatie-opleidingen. (MEAO en AMBI-Modules). Schrijf of bel voor brochure. Interschool Holland, postbus 130, 6660 AC Elst - Gelderland, tel. 08819-72862.

ANWB auto- + motorrijschool Wischmann & Zn. Europaweg Zuid 337 Ubach over Worms, tel. 045-351721 voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed.vervoer, pers.-vervoer, bederfelijke goed., gevaarlijke stoffen, vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 Space Cap. Start cursus gevaarlijke stoffen op 2 aug.

Opleiding chauffeursdiploma CCV-B startdatum 5 sept. as. A.N.W.B. auto- en motorrijschool LEO CREMERS. Vrachtauto rijlessen in de nieuwste Scania 92 M Turbo, ook aanhangwagen en bus-rijlessen. 045-312558 + 319474 + 310813, Reeweg 82 en 139 Ubach o. Worms, gem Landgraaf.

MEAO-BOEKEN 2e en 3e jaar. Tel. 045-720398.

Opleiding DROGIST(E). In september as. begint in Maastricht de nieuwe avondcursus voor het vakdiploma drogist(e). Nadere inl.: 043-430912. Vakonderwijs voor de drogisterij en parfumerie.

RTV muziek

Te k. PIANO merk: Steinmann, 5 jr. oud, Portable orgel, merk: Elka, synthesizer merk: Korg Polysix rhytme computer, merk: Korg versterker merk: Vox AC 30, orig. uitv. Tel. 045-752326.

Te k. SYNTHESIZER Roland Juno 106, vette sound met flightcase ƒ 1850,–, tevens electr. piano, Fender Rhodes, i.z.g.st. ƒ 1450,–, tel. 04494-41036.

Te k. Dts. PIANO Kleng zw. Perf. in orde. Vraagpr. ƒ 1900,–; 04494-50314.

Voor showorkesten of modeshows te k. nieuwe ROOKONTWIKKELINGSMACHINE op par. olie-basis van ƒ 8000,- voor ƒ 2500,-. 04494-46065.

Ruilen

Duplex BOVENHOEKWONING, 3 slpk., rolluik. Eengez.won. m. tuin. 459604.

Ruiling HOEKHUIS in Echt m. garage voor dito woning omg. Brunssum. Tel. 04754-4991.

Te ruil HOEKWONING te Nuth voor woning te Heerlen of omgeving. Br.ond. nr. HO 280 aan Limb. Dagbl. Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Te koop gevraagd

Cont. bet. vrijbl. tax. GOUD, zilv., munten, postz. etc. Groenstr. 109, Geleen.

Te k. gevr. SNORBROMMER. Tel. 045-254070.

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Roermond d.d. 9 juli 1987 is onder curatele gesteld **Petronella Dorothea Johanna van Loon,** geboren te Nederweert op 23 januari 1965, verblijvende in de Pepijnklinieken te Echt, onder benoeming van P.H.M. van Loon, wonende te Nederweert, Aan 't Ven 6 en A.M.H. van Loon-Koolen, wonende te Nederweert, Aan 't Ven 6 tot respectievelijk curator en toeziend curatrice.
Mr. H.G.M. Hilkens,
advocaat en procureur.
Stationsweg 7,
6101 HK Echt

STUDIEFINANCIERING BERICHT

VOOR ALLE STUDENTEN EN SCHOLIEREN VANAF 18 JAAR EN OUDER

VOORSCHOT LES- OF COLLEGEGELD

Krijgt u behalve de basisbeurs aanvullende financiering en is de over de maand juli 1987 berekende ouderlijke bijdrage niet hoger dan f 133,67? Dan kunt u een voorschot aanvragen voor het les- of collegegeld. Dat kan met het Sb-formulier dat tegelijk is verzonden met uw kennisgeving over de maand mei of juni. Op deze kennisgeving kunt u zien hoe hoog de ouderlijke bijdrage is.

Hebt u dat formulier niet meer dan kunt u ook een briefkaartje sturen. Vermeld daarop dan wel uw correspondentienummer en in de linkerbovenhoek "verzoek voorschot onderwijsbijdrage". Krijgt u vanaf 1 juli 1987 studiefinanciering, dan ontvangt u bij de kennisgeving over juli eveneens een Sb-formulier. Stuur dit formulier ondertekend zo snel mogelijk weer in. Stuur niet opnieuw een verzoek voor een voorschot in, als u dat al eerder had gedaan. Dat levert onnodige vertraging op bij de verwerking van uw post.

STUDIEBEËINDIGING

U hebt recht op een studietoelage tot en met de maand van uw laatste studie-activiteit. Meestal is dat uw laatste eindexamendag en niet de datum van de diploma-uitreiking. Stopt u met studeren, dan moet u dat zelf aan Groningen meedelen. Anders krijgt u ten onrechte de studietoelage uitbetaald en wordt het geld later weer teruggevorderd. Hebt u de datum van uw laatste studiedag nog niet doorgegeven, dan kunt u daarvoor de coupon gebruiken.

Als u niet verder studeert en u bent ouder dan 21 jaar, maakt u als werkzoekende aanspraak op een RWW-uitkering. Bent u jonger dan 21 jaar dan kunt u na uw studie weer kinderbijslag krijgen. Zowel kinderbijslag als een RWW-uitkering zijn slechts mogelijk als u een beschikking van studiefinanciering hebt, waaruit blijkt dat u geen recht meer hebt op studiefinanciering.

Stuur niet opnieuw deze gegevens in, als u dat al eerder had gedaan. Dat levert onnodige vertraging op bij de verwerking van uw post.

VERVOLGSTUDIE

Geef ook een vervolgstudie zo snel mogelijk door aan Groningen. Als u binnen vier maanden na beëindiging van uw vorige opleiding, een nieuwe studie start, blijft u ook na juli gewoon recht houden op studiefinanciering. Als u bent gezakt en de eindexamenklas herhaalt, moet u dit ook doorgeven.

Het standaardmutatieformulier, waarop u in het vervolg veranderingen kunt doorgeven, ontvangt u in september. Tot die tijd kunt u veranderingen per brief(kaart) doorgeven.

Ministerie van Onderwijs en Wetenschappen

COUPON STUDIEBEËINDIGING

In verband met mijn studiebeëindiging meld ik u dat mijn laatste studieactiviteit in het studiejaar 1986/1987 is geweest op ______________________ 19 ______

Naam/voorletters ______________________________ (studerende)

Geslacht ______ (man/vrouw) Geboortedatum ______________________

Correspondentienummer ______________________ (12 cijfers)

Datum ondertekening ______________ 19 ___ Handtekening studerende ______________

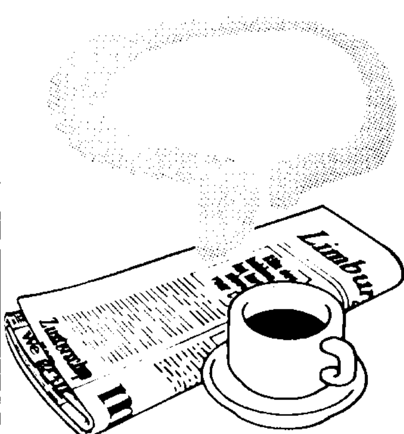
U kunt de coupon in een gefrankeerde envelop zenden aan:
Centrale Directie Studiefinanciering Postbus 30152 9700 LC Groningen

(Wilt u links boven op de envelop vermelden "Studiebeëindiging".)

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Zaterdag 25 juli 1987 ● Pagina 7

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDAKTIE: WIM DRAGSTRA. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Potje

● *Bij tijd en wijle vraagt de echtgenote van onze man van Palemig of deze een zalfpotje naar de dokter wil brengen, zodat er een nieuw recept uitgeschreven kan worden. Dat zijn altijd amusante dagen. De eerste elf keer vergat Palemig namelijk prompt dat potje van thuis mee te nemen. Als hij dan aan een artikel bezig was en het woord 'apotheek' of 'zalf' schreef, dan herinnerde hij zich de boodschap van zijn vrouw weer en vloog hij hals-over-kop naar huis. Eindelijk was hij zo ver dat hij het potje niet meer vergat, maar wel om op weg naar de redactie van de krant bij de dokter aan te gaan. Hij legde het potje dan naast zich op de bank en reed geheel in gedachten naar de redactie zonder te denken aan potjes, zalf, zijn echtgenote en de dokter. Gisteren moest hij weer een potje wegbrengen. Uiteraard werd het weer vergeten. Hij bereikte de parkeerplaats van de krant. Toen hij uitstapte zag hij 't potje. Hij werd toen heel boos op zichzelf stapte weer in zijn auto en reed weg. Hij riep nog iets toen hij ons zag, maar dat hebben we niet verstaan. Misschien maar goed ook.*

Provincie (1)

● *Wat moet Limburg met een Holland Festival? O, natuurlijk zo'n festival is prima en Limburg mag zoiets beslist hebben, maar waarom moet dat nu per se het Holland Festival zijn. Alsof we zelf niet een groots festival in elkaar kunnen stelen. Als de provincie 1,5 miljoen gulden ter beschikking zou willen stellen van een Limburgs comité, dan zou zo'n comité (bijvoorbeeld bestaande uit lieden van overkoepelende organisaties, directeuren schouwburgen, culturele leven etc.) ook best een aardig festival op touw kunnen zetten hoor! En dan geen Holland Festival maar een Limburg Festival.*

Provincie (2)

● *Afgezien van dat festival verbijstert ons provinciale bestuur ons door te laten weten dat er 24 miljoen ligt te wachten op een bestemming. Wij weten wel dat als je een duur huis bouwt (en het nieuwe gouvernement was duur) dat je daarna een tijdje geen cent hebt. Nee, de provincie bouwt een nieuw huis en heeft nog 24 miljoen over. Het ziekenhuis in Heerlen zit in de problemen, daar kan geld heen. Het gemeentebestuur van Heerlen zit met het DSM-complex in haar maag, misschien dat we daarvoor ook nog iets kunnen vragen. Doortrekken van de spoorlijn Heerlen-Kerkrade naar Aken, dat kost ook aardig wat misschien kan de provincie daar wat geld aan besteden. In Brunssum willen ze het openluchttheater sluiten, stoppen we daar nog geld in. En zo zijn er nog honderden dingen te verzinnen. We hebben altijd met enige waardering het provinciale bestuur bekeken, maar als blijkt dat rijk en gemeenten zich ten dode bezuinigen en een provinciebestuur stiekem zit te potten, dat vinden we niet collegiaal.*

Voor

● *Maar denk niet dat iedereen ertegen is dat het Holland Festival hier komt. Directeur Fons Bruins van de stadsschouwburg in Heerlen bijvoorbeeld ziet het wel zitten. Hij denkt natuurlijk aan een volle schouwburg, want Maastricht heeft (nog) geen goede accommodatie voor een Holland Festival maar Heerlen (en in mindere mate ook Kerkrade) heeft de nodige zalen en podia wel. De Heerlense stadsschouwburg (eigenlijkgebouwd voor festivals à la dat van Holland) kan best wat toppers gebruiken, zodat het theater uit de financiële zorgen komt. Dus U begrijpt nu ook waarom de directeur voor de komst van het Holland Festival is.*

Van de Weijer: 'Dat kost ons bezoekers'

WMC niet blij met Holland Festival

KERKRADE – De elfde editie van het Wereld Muziek Concours in Kerkrade komt in het gedrang als in Limburg in 1989 voor het eerst het Holland Festival gehouden wordt. Dat festival, dat de provincie Limburg voor anderhalf miljoen gulden naar Limburg wil halen, zou dan begin juni 1989 gehouden worden. Op 30 juni gaat het elfde Wereld Muziek Concours van start. „Ik denk dat we dat zullen merken tijdens het WMC, als er eerst al een reeks concerten is geweest in het kader van het Holland Festival dan trekken de WMC-concerten minder bezoekers, althans dat verwacht ik", aldus Mr. Bert van de Weijer, de voorzitter van het WMC.

Het meest in zijn wiek geschoten is de WMC-voorzitter door de vermindering van de provinciale subsidie voor het tiende WMC dat in 1985 plaatsvond, met 22.000 gulden. Dit omdat het WMC dat jaar winst heeft gemaakt. Het WMC heeft dat twee weken geleden pas gehoord, omdat de subsidieverlening van rijk en provincie via de gemeente Kerkrade loopt.

Het WMC in 1985 leverde een batig saldo op van 103.000 gulden. Het WMC-bestuur heeft een bestemming voor dat bedrag. Plannen voor nieuwe aspecten binnen het WMC zouden eruit betaald kunnen worden. „Maar daarnaast dachten we ook aan automatisering van de administratie. We wilden ook een tweede administratieve kracht eerder laten beginnen en zo waren er nog wat andere zaakjes. Daarnaast vinden we dat een organisatie als het WMC met een begroting van 2,5 miljoen best wat reserve mag hebben", zegt Van de Wijer. De provincie reduceert het batig saldo van het WMC echter van 103.000 gulden tot 80.000 gulden. „Op zich is dat geen ramp", aldus de WMC-voorzitter. „Maar het is wel ergerlijk als je leest dat er 24 miljoen klaarligt om uitgegeven te worden en de provincie bereid is anderhalf miljoen te betalen om het Holland Festival hierheen te halen. De provincie mag zoiets best proberen, maar dan moeten ze wat we hier al hebben niet vergeten. Ik ben trouwens van mening, dat we in Limburg zelf de 'know how' en het vermogen hebben om een groots cultureel festival op te zetten".

De WMC-voorzitter heeft gistermiddag overleg gepleegd met burgemeester J. Smeets van Kerkrade om te zien hoe het Wereld Muziek Concours mogelijkerwijs kan reageren op de plannen van de provincie. Officieel is het WMC geen gesprekspartner van de provincie.



● *De heer Kreukniet hurkt voor het inmiddels weer gerepareerde hek. Het is niet uitgesloten dat hij binnenkort opnieuw aan de slag kan.*

Nachtmerries door gevaarlijke bocht

TREEBEEK – Het gezin Kreukniet uit Treebeek leidt niet bepaald een rustig bestaan aan de Wenckebachstraat, de verbindingsweg tussen Brunssum en Hoensbroek. Het huis van het gezin Kreukniet staat namelijk net iets achter de beruchte bocht, waar met de regelmaat van de klok ongelukken gebeuren.

In twaalf jaar tijd heeft de tuin die naast het huis ligt tien keer 'bezoek' gehad van uit de bocht vliegende auto's. Twee keer is zelfs de gevel van het huis geramd. Mevrouw Kreukniet heeft er zowat nachtmerries aan overgehouden. Ze prijst de dag dat de het verkeer omgeleid zal worden en in de Wenckebachstraat enkel nog buurtverkeer komt. Dat zal waarschijnlijk ergens in november zijn.

Met 90 of 100 kilometer per uur scheurt men vaak door de bocht. Daar komen ongelukken van. Volgens mevrouw Kreukniet zijn er dat in de twaalf jaar dat zij er woont meer dan 25 geweest. De laatste keer afgelopen woensdag. Toen botste een auto tegen een boom. „Dronkenschap of een nat wegdek is de meest voorkomende oorzaak. Dronkenschap vooral in het weekend. Als ze eenmaal de stoeprand hebben geraakt, is het bekeken. We zien ook wel eens dat men in de bocht probeert in te halen. Dat is puur gekkenwerk", zegt mevrouw Kreukniet.

De laatste keer dat een auto in haar tuin belandde was zes weken geleden. Hij vaagde tien coniferen weg, vernielde het hekwerk en de meeste bloembakken. De bestuurder bleef ongedeerd. „Voor hetzelfde geld rijden ze je te pletter, denk ik dan. Je durft je kinderen nog niet de straat op te laten gaan, want vooral voor kinderen en oudere mensen is het hier levensgevaarlijk. Nee, het is geen lolletje", aldus mevrouw Kreukniet.

Haar buurman, de heer Colberts, heeft ook reden tot vreugde als de verkeerssituatie in november wordt gewijzigd. Zijn huis heeft in het verleden eveneens enkele klappen gekregen. Eén keer werd er een gat in de gevel geboord.

Door de hoge snelheid, waarmee door de bocht wordt gereden, gebeurt het wel eens dat vrachtwagens een deel van hun lading verliezen. Zo komt het dat er soms aardappels, bieten, spijkers, stenen en dergelijke op de stoep liggen. Op een keer is een motorrijder in de bocht zijn vriendinnetje verloren. Op de Akerstraat in Hoensbroek kwam hij erachter dat hij haar miste. Toen hij voor de zekerheid terugreed, stond zijn vriendin beledigd op de stoep, gelukkig ongedeerd...

Philomena terug uit Noorwegen

KERKRADE – De Kon. Harmonie St. Philomena uit Chèvremont is teruggekeerd van een succesvolle concertreis naar Noorwegen. Philomena neemt tijdens het Wereld Muziek Concours in Kerkrade steeds een Noors korps gastvrij op. Dit jaar kwam het tot een tegenbezoek.

De muzikanten en hun begeleiders zijn zeer vriendelijke ontvangen in Noorwegen en met name in Larvik. Concerten werden verzorgd in onder andere het Vigelandpark in Oslo, in Larvik zelf en in de haven van Helgeroa. Uiteraard maakte het gezelschap van de gelegenheid gebruik de contacten met de Noren die vier achtereenvolgende WMC's te gast waren in Chèvremont te verstevigen. Er werden diners gehouden, feesten georganiseerd en de laatste avond werd er zelfs een garnalenfeest gegeven door de Noren.

Afgelopen zondag werd gezamenlijk ontbeten in een bos in de buurt van Larvik, beide muziekkorpsen gaven concerten op de kiosk in dat bos. Dat was de laatste activiteit. 's Avonds om tien uur vertrok de boot richting Frederikshavn in Denemarken en daar wachtten de bussen om het gezelschap naar Kerkrade te brengen, waar men maandagavond om elf uur aankwam.

Vier auto's beschadigd door botsing

HEERLEN – Vier aan de Bautscherweg geparkeerde auto's werden donderdagavond beschadigd, nadat een automobilist op die plek de macht over het stuur had verloren. De man verklaarde dat hij al rijdende een sigaret aan het rollen was en toen even niet oplette en de auto's niet meer had kunnen ontwijken. De politie neemt dat wel aan, maar vermoedt dat het feit dat de man flink had gedronken ook bijgedragen heeft aan het ontstaan van het ongeluk. De automobilist mag dan ook rekenen op een flinke bon.

Afbraak schacht Staatsmijn Hendrik begint volgend jaar

BRUNSSUM – Pas begin 1987 zal begonnen worden met de afbraak van de schacht van de voormalige staatsmijn Hendrik op het Afcent-terrein in Brunssum. De laatste helft van dit jaar wil Afcent een heel nieuwe, tachtig meter hoge, communicatie-toren bouwen.

Met de bouw van de nieuwe toren wordt begin augustus gestart. Er komt een slanke betonnen toren te staan met bovenaan drie grote ringen. De toren wordt vlak naast de Hendrik-schacht gebouwd en wel door een aannemer uit Antwerpen. Als eind november/begin december de toren klaar is kunnen de antennes van de Hendrikschacht worden overgebracht naar de nieuwe communicatietoren. Pas daarna kan met de afbraak van de enorme schachtkolos begonnen worden. Afcent verwacht, dat dat begin volgend jaar zal zijn.

De Hendrikschacht moet afgebroken worden omdat het beton van de ijzeren platen afspringt. Grote scheuren zijn reeds ontstaan en de kolos, die de sky-line van Brunssum bepaalt maar – als de antennes eraf zijn gehaald – verder geen functie meer heeft, moet om veiligheidsredenen worden afgebroken.

Twee honden vergiftigd

HEERLEN – Twee honden zijn gisterochtend vergiftigd op een veld achter de Vossekuilflats in Heerlen. Nadat de eigenaar de honden daar had uitgelaten, werden ze doodziek. Een hond overleed na korte tijd. De ander werd naar een dierenkliniek gebracht waar de dierenarts vaststelde dat het beest hoogstwaarschijnlijk het zware gif strychnine naar binnen had gekregen. Mensen die inlichtingen kunnen geven over deze affaire kunnen contact opnemen met de hondenbrigade van de Heerlense politie (☎215050.)

Peuter onder taxi

BOCHOLTZ – Een drie-jarig jongetje uit Bocholtz is gisteren rond het middaguur met een onderbeenbreuk en een hielbreuk in het De Weverziekenhuis in Heerlen opgenomen nadat hij op de Minister Ruysstraat in zijn woonplaats aangereden was door een taxi. Volgens een getuige was het ventje zo plotseling de straat opgeschoten dat de taxichauffeur hem niet meer kon ontwijken.

GS willen nog niet af van mestimportverbod

MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten zijn het met de ministers van Landbouw en Visserij en van VROM eens dat de voorraad grondwater in Mergelland dermate kwetsbaar is dat extra bescherming noodzakelijk is. Over de wijze echter waarop die extra bescherming moet worden geboden, lopen de meningen van rijk en provincie uiteen. In tegenstelling tot de mening van beide bewindslieden vinden GS dat voor Mergelland het mestimportverbod in de Verordening Bodem- en Grondwaterverontreiniging voorlopig moet worden gehandhaafd. De ministers zijn daarentegen de mening toegedaan dat de provincie Limburg in plaats van een importverbod strengere normen moet toepassen.

GS huldigen het standpunt dat een door het rijk voorgestane strengere normering pas mogelijk is nadat het onderzoek naar de nitraatuitspoeling in Mergelland is afgerond. Tot zo lang, geschat op een tijdsperiode van anderhalf jaar, zou het mestimportverbod moeten worden gehandhaafd. Bovendien zal volgens het college het rijk de mestboekhouding moeten aanpassen. In het overleg tussen provincie en rijk hebben GS toegezegd te streven naar een snelle afronding van het onderzoek en de daarop aansluitende aanpassing van de verordening.

Ontheffingen

Inmiddels hebben twee mestimporteurs een verzoek bij GS ingediend om toch dierlijke mest in Mergelland in te voeren. Het college is van oordeel dat mesttransporteurs onder een aantal voorwaarden voor een ontheffing in aanmerking kunnen komen. Aan de hand daarvan wordt volgens GS bereikt dat de gemiddelde bemesting met dierlijke mest in Mergelland wordt teruggedrongen.

Die voorwaarden zijn:

- **de geïmporteerde mest mag niet worden toegepast in kwetsbare (freatische) grondwatergebieden;**
- **De mest mag niet in de periode van 1 oktober tot en met 15 februari worden uitgereden;**
- **De mest mag alleen aan vaste afnemers, die in 1884, 1985 en 1986 ook geïmporteerde mest hebben gebruikt, worden afgezet;**
- **De toegestane hoeveelheid mest wordt ten opzichte van 1986 gehalveerd.**

Hangende het overleg met het rijk is de provincie tot dusver terughoudend geweest met de controle op het naleven van de nieuwe voorschriften. GS hebben thans aangekondigd dat er voortaan actief zal worden gecontroleerd. Met de officier van Justitie en de politie zijn inmiddels afspraken gemaakt voor een gecoördineerde aanpak.

Andere activiteiten die onder de verordening vallen, kunnen nog tot 1 oktober bij de provincie worden gemeld. Deze betreffen onder meer opslag van brandstoffen, gebruik van bestrijdingsmiddelen, zuiverings- en kalkslib en rioleringen in grondwaterwingebieden. Een melding van dergelijke activiteiten wordt gelijk steld met een ontheffing. Toezicht en controle daarop zullen na 1 oktober van start gaan.



● *Een boer die mest uitrijdt. Als het aan GS ligt, zal dat beeld in het Mergelland minder te zien zijn.*

In plaats van kaarten

Daar het ons onmogelijk is allen persoonlijk te danken voor de belangstelling, bloemen en cadeaus die wij mochten ontvangen bij ons gouden huwelijksfeest zeggen wij u langs deze weg hartelijk dank.

Sjeng en Dora Possen-Vincken

Simpelveld, 25 juli 1987
St. Nicolaasweg 9, 6369 XR Simpelveld

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een voorbeeldig en zorgzaam leven is heden op de leeftijd van 80 jaar van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, mijn inniggeliefde echtgenoot, onze dierbare vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Pieter Hubert (Pie) Sanders

echtgenoot van

Maria Sibilla Quaedflieg

Beek: **M.S. Sanders-Quaedflieg**
Miep Sanders
Lisette Hennekens-Sanders
Edmond Hennekens
Edwin
Hedwig
Familie Sanders
Familie Quaedflieg

Beek, 23 juli 1987
Maastrichterlaan 30, Huize Franciscus
Corr.adres: Maastrichterlaan 76, 6191 RT Beek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 28 juli om 11.00 uur in de kerk van de Wonderdadige Medaille te Beek, waarna de crematie in het crematorium Nedermaas te Geleen.
Maandagavond om 19.00 uur wordt de avondmis gehouden tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Geen condoleren. Geen bloemen.
De overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Daemen & Zn., Prins Mauritslaan 5 te Beek. Bezoek dagelijks van 18.00 tot 18.45 uur.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn echtgenote, onze moeder en grootmoeder

Christien Reijnaerts

echtgenote van

Math Knarren

zal plaatshebben op zondag 26 juli as. om 9.00 uur in de parochiekerk van St.-Jozef te Passart-Hoensbroek.

M. Knarren
Kinderen en kleinkind

Enige en algemene kennisgeving

†

Met grote droefheid geven wij u kennis dat heden door een noodlottig ongeval uit ons midden werden weggenomen, onze lieve dochter, schoondochter, en zoon, schoonzoon, zuster, broer, schoonzuster en zwager

Mientje Grosjean-Kusters

en echtgenoot

Serv. Grosjean

in de leeftijd van 38 en 39 jaar.
Wij bevelen onze dierbare overledenen in uw gebeden aan.

Schinveld: **A. Kusters**
Kerkrade: **E. Grosjean-De Liège**
Nunen: **Jo en Marijke en kind**
Bocholtz: **Annie en Dré en kind**
Kerkrade: **Mia en Bas**
Utrecht: **Marianne**
Familie Kusters
Familie Grosjean

6451 BE Schinveld, 23 juli 1987
President Rooseveltstraat 17

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op dinsdag 28 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.
Overtuigd van uw medeleven is er geen gelegenheid tot condoleren.
De avondwake is as. maandag 27 juli om 18.45 in voornoemde kerk.
Onze dierbare overledenen zijn opgebaard in de rouwkapel te Schinveld.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotselinge overlijden van onze medewerker en collega

Serf Grosjean

en zijn echtgenote

Mien Grosjean-Kusters

Wij verliezen in Serf een trouw en vakkundig medewerker.
In verband met de begrafenis is ons bedrijf op dinsdag 28 juli gesloten.

Directie en collega's
BV Handels- en Ingenieursbureau
Jos Oostwegel

Met grote verslagenheid vernamen wij het bericht van het overlijden tijdens hun vakantie in Friesland van ons zeer gewaardeerd bestuurslid en commissie-lid

Serv. en Mien Grosjean-Kusters

Wij zullen jullie nooit vergeten.

Bestuur, trainers en leden atletiekvereniging Achilles-Top Kerkrade.

Met grote verslagenheid hebben wij kennisgenomen van het plotseling overlijden van onze onderwijzeres

Mien Grosjean-Kusters

en haar echtgenoot

Servaas Grosjean

Haar grote inzet voor de aan haar toevertrouwde leerlingen van de onder ons bestuur staande basisscholen zal steeds voor ons een voorbeeld blijven.

De stichting katholiek schoolbestuur Kerkrade Noord
Basisschool De Blijde Boodschap
Het Heilig Hart Chevremont en De Zon

Met verbijstering namen wij kennis van het overlijden van

Serv.en Mien Grosjean

Wij zullen hun oprechte vriendschap en trouw nimmer vergeten.

Hun vrienden van EKP Kerkrade

Ik hef mijn ogen op naar de bergen vanwaar hulp komen zal.
Ps. 121:1

Heden is in haar Heer en Heiland ontslapen, op de leeftijd van 80 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Janna Knol

weduwe van

Gerhard Albert Mietus

Elsloo: **Gerard en Truus**
Heerlen: **Wim en Hilde**
Maastricht: **Wouter en Loes**
en kleinkinderen

Heerlen, 24 juli 1987, Euterpelaan 114
Corr.adres: Hamerstraat 97, 6411 CV Heerlen

De dienst van woord en gedachtenis, geleid door ds. G. Gerelings, zal gehouden worden op dinsdag 28 juli as. om 14.00 uur, in de N.H. kerk aan het Tempsplein te Heerlen, gevolgd door de begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Akerstraat aldaar.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 13.30 uur.

†

Aan haar die intens de eenvoudige dingen in het leven wist te waarderen, altijd voor anderen klaarstond, onverbrekelijk en innig verbonden met echtgenoot, kinderen en kleinkind, familie en vrienden, zullen wij altijd de gelukkigste herinneringen bewaren. Zo is zij in de leeftijd van 55 jaar van ons heengegaan.

Mia Wouters

echtgenote van

Wiel Vliegen

Arensgenhout: **A.W. Vliegen**
Lei en Ans
Math en Maria, Patrick
Harrie
Familie Wouters
Familie Vliegen

6336 VV Arensgenhout, 24 juli 1987
Diepestraat 33

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op dinsdag 28 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg, waarna de begrafenis plaatsvindt op de algemene begraafplaats aan de Wissengracht, aldaar.
Bijeenkomst in de kerk. Liever geen condoleren.
Het rozenkransgebed, gevolgd door de avondmis zal gehouden worden op maandag 27 juli om 18.45 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

†

Met droefheid, maar tevens met dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, geven wij kennis dat, na een liefdevolle verzorging in het Dr. Ackenshuis te Gulpen, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van bijna 93 jaar, van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Anna Maria Hubertina Moulen

echtgenote van wijlen

Hubertus Franciscus Habets

Oost-Eijsden: **Liza Hartmann-Habets**
Guillaume Hartmann
Palemig-Heerlen: **Alphons Habets**
Maike Habets-Mertens
Huls-Simpelveld: **Mia Dodemont-Habets**
Albert Dodemont
St. Geertruid: **Hein Habets**
St. Geertruid: **Jules Habets**
Jenny Habets-Claessens
Mechelen: **Sophie Duijsings-Habets**
Harry Duijsings
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Moulen
Familie Habets

Gulpen, 22 juli 1987
Corr.adres: Eindstraat 21, 6265 AD St. Geertruid

Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.
De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 27 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Gertrudis te St. Geertruid.
Bijeenkomst aan de kerk om 11.00 uur.
Heden, zaterdag 25 juli, is om 19.15 uur rozenkransgebed, waarna aansluitend vigiliedienst om 19.30 uur in voornoemde kerk.
Moeder is opgebaard in het Dr. Ackenshuis te Gulpen.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

In plaats van kaarten

Wij danken allen die spraken
Wij danken allen die zwegen
Wij danken allen die aan ons dachten in deze voor ons zo moeilijke tijd.

Hartverwarmend waren de volle kerk, de prachtige bloemstukken, de vele troostrijke brieven en telefoontjes, na het overlijden en de begrafenis van mijn onvergetelijke levensgezel, onze lieve vader, zoon, broer, zwager, oom en neef

Hub Quaden

Al deze blijken van medeleven en de wetenschap dat hij bij zovelen geliefd was, hebben ons geholpen dit verlies te dragen. Onze oprechte dank hiervoor.

Tiny Houten
Angeline en May
Brigitte en Erwin
Familie Quaden

Heerlen, juli 1987

Wij nodigen u uit om samen met ons Hub nog eens te gedenken in de zeswekendienst op zaterdag 1 augustus a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Montfort (Christus Koningkerk) te Hoensbroek.

†

Diepbedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, delen wij u mede, dat heden, na een kortstondige ziekte, vrij plotseling van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in zijn 77e levensjaar, mijn lieve echtgenoot, onze goede vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef, de heer

Leo Willems

echtgenoot van

Maria Delarue

Met liefde gedenken wij hem die goed voor ons was.

De diepbedroefde familie:
Vaals: **Mevr. M.C. Willems-Delarue**
Vaals: **P. Willems**
Vaals: **T. Krout-Willems**
R. Krout
Peggy en Roy
Vaals: **M. Willems**
Vaals: **A. Crutzen-Willems**
L. Crutzen
Marc
Familie Willems
Familie Delarue

6291 BL Vaals, 23 juli 1987
Viergrenzenweg 29

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op dinsdag 28 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Paulus te Vaals.
Overtuigd van uw medeleven liever geen condoleance.
Maandagavond 27 juli wordt er om 19.00 uur een h. mis voor zijn zielerust opgedragen in de parochiekerk.
De overledene ligt opgebaard in de chapelle ardente van de St.-Pauluskerk te Vaals.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Tot ons groot verdriet hebben wij afscheid genomen van onze lieve moeder, schoonmama, oma, schoonzuster en tante

Lutske Boskman

echtgenote van wijlen

Johannes Hubertus Hendrix

Gesterkt door het h. sacrament der zieken overleed zij in haar 83e levensjaar.

Geleen: **J. Hendrix**
Heiloo: **R. Beun-Hendrix**
A. Beun
Hoeven: **N. de Bot-Hendrix**
M. de Bot
Sweikhuizen: **A. Chorus-Hendrix**
L. Chorus
Baexem: **T. van der Horst-Hendrix**
P. van der Horst
en al haar kleinkinderen
Familie Boskman
Familie Hendrix

6161 RC Geleen, 23 juli 1987
Corr.adres: Prins Mauritslaan 218

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben dinsda 28 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Callis tus te Neerbeek, waarna de begrafenis op het parochie kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con doleren.
Tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen maandag 27 juli om 19.00 uur in voo noemde kerk.
Mama is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbara ziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvange gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Binnen 3 weken nadat moeder overleed, moesten wij nu onverwacht afscheidnemen van onze dierbare vader, schoonvader, lieve opa, zwager, oom en neef

Jacobus Linssen

weduwnaar van

Gertrudis Peters

voorzien van de h. sacramenten der zieken, op 89-jarige leeftijd, in het ziekenhuis te Sittard.

De bedroefde familie:
Bennebroek: **E. Hos-Linssen**
Susteren: **M. Peeters-Linssen**
J. Peeters
Maastricht: **C. Paulissen-Linssen**
P. Paulissen
Susteren: **B. Linssen †**
B. Linssen-Meuffels
Sittard: **T. Clabbers-Linssen**
N. Clabbers
Susteren: **T. Linssen**
T. Linssen-Koolen
Eindhoven: **R. Linssen**
Susteren: **T. Palmen-Linssen**
G. Palmen †
Susteren: **L. Smeets-Linssen**
J. Smeets
en hun kinderen
Familie Linssen
Familie Peters

6114 JD Susteren, 23 juli 1987
Oude Rijksweg Noord 18

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, wordt gehouden op dinsdag 28 juli om 10.30 uur in de parochiekerk te Mariaveld-Susteren.
Samenkomst in de kerk.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Heden zaterdag 25 juli om 19.00 uur herdenking in de avondmis in voornoemde kerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen, dagelijks in het mortuarium van begr. ond. Peusen, Kloosterstraat 31 te Susteren, van 17.00 tot 17.45 uur.

Algemene kennisgeving

†

Wij hebben afscheid moeten nemen van mijn allerliefste, onze lieve pap en trotse opa

Alfred Christiaan Emile Crasborn

geboren 3 maart 1923 overleden 23 juli 1987

Nineke Crasborn-Verbeek
Roel en Carla
Mijke en Sandro
Jeroen en Saskia
Wendy en Han
Kathinka en Cor
Hans-Otto en Brenda
Joost en Els
Maud en Geert
Zita
en de kleinkinderen:
Jesse, Saskia, Angela, Björn, Tim, Niek

Comm. van Ryckevorselsingel 10
5224 CM 's-Hertogenbosch

Geen bezoek aan huis.
Hij is overgebracht naar de rouwkamer van het crematorium Noorderveld aan de Structuurbaan 1 te Nieuwegein. Aldaar geen bezoek.
De dienst van woord en gebed, brood en wijn, zal worden gehouden dinsdag 28 juli a.s. om 15.00 uur in de aula van het crematorium Noorderveld aan de Structuurbaan 1 te Nieuwegein, waarna aansluitend de crematie aldaar zal plaatsvinden.
Gelegenheid tot condoleren, direct na de dienst in één der ontvangkamers van het crematorium.

Enige en algemene kennisgevi

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij tijdens h leven heeft gegeven, hebben wij afscheid geno van mijn dierbare vrouw, moeder, schoonmoe schoonzuster, tante en nicht

Helena Dirks

echtgenote van

Johannes Wilhelmus Vaessen

Zij overleed op de leeftijd van 69 jaar, voorzien v de h. sacramenten.

Berg a.d. Maas: **J.W. Vaessen**
Beek: **Tilly Janssen-Vaessen**
Wim Janssen
Familie Dirks
Familie Vaessen

6129 PE Berg a.d. Maas, 23 juli 1987
Molenweg Nrd. 8

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden wor op maandag 27 juli om 10.30 uur in de St. Mich kerk te Berg a.d. Maas, waarna aansluitend de c matie in het crematorium te Geleen.
Hedenavond om 19.00 uur wordt de avondwake houden tot intentie van de dierbare overledene voornoemde kerk.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
De overledene is opgebaard in het uitvaartcentr Daemen & Zn., Heirstraat 41 te Elsloo-Stein. zoek dagelijks van 19.15 tot 20.00 uur.

Langs deze weg willen wij een ieder hartelijk d ken voor het ons betoonde medeleven na het o lijden en bij de uitvaart van onze broer, zwa oom en neef

Gène Spaetgens

Een bijzonder woord van dank aan alle verzorg den van het St.-Joseph Rustoord voor de liefde le verzorging aan Gène besteed.

Familie Spaetg

Juli 1987
De zeswekendienst zal worden gehouden op z dag 2 augustus as. om 10.00 uur in de St.-Bavok te Nuth.

Mogelijk derde gevangenis voor Belgisch Limburg

van onze correspondent

HASSELT – Op dit ogenblik onderzoekt het Belgische ministerie van justitie waar een derde gevangenis in Belgisch-Limburg zou kunnen gebouwd worden. De gevangenissen van Hasselt en Tongeren blijken immers niet meer aan de gestelde eisen te voldoen.

Met name voor het plaatsen van zware criminelen zouden die cellen niet meer geschikt zijn. Waar de nieuwe gevangenis moet komen staat nog niet vast, maar mogelijk zal het Kortessem worden, een dorpje tussen Hasselt en Tongeren.

Ziekenhuizen i België delen vergruizer

Van onze correspondent

CHARLEROI/GENK – Enkele tienta Belgische ziekenhuizen kopen een steenvergruizer, die met een aange vrachtwagen dagelijks van de ene kli naar de andere gereden kan worden. is het voor België unieke project dat i Waalse Charlerois wordt opgezet en voor nu al in heel het land interesse is staan. Aanvankelijk wilde men enke tien ziekenhuizen in Charleroi veren om dan samen een niersteenvergruiz kopen, maar al snel kwamen er ook gen uit de rest van België.

Onlangs werd in België het verbod tot instal van niersteenvergruizers opgeheven. Tot kon men alleen in het ziekenhuis van Ant pen terecht maar nu kan ieder ziekenhuis toestel plaatsen en het gebruik ervan word deeltelijk aan de patiënten terugbetaald het ziekenfonds. Maar een niersteenverg kost vele tientallen miljoenen francs en va het initiatief dat in Charleroi is opgezet. De nemende ziekenhuizen zullen ongeveer 40 francs per jaar bijdragen om zes dagen per van de niersteenvergruizer gebruik te ku maken. In dat bedrag zijn alle vaste kosten grepen en de prijs die de patiënt voor de be deling betaalt gaat integraal naar het zieken waar hij wordt behandeld. Welk type niers vergruizer zal worden aangekocht staat nog vast. Een enquête onder de Belgische urol heeft twee types weerhouden, die beide makkelijk te bedienen en vervoerbaar zijn. vervoer van de mobiele niersteenvergruize trouwens per aangepaste vrachtwagen ge ren.

Volgens burgemeester Van Cauwenberghe Charleroi, die het initiatief tot het systeem de mobiele vergruizer nam, biedt dat sys het voordeel dat de patiënt bij zijn bek uroloog en ziekenhuis terecht kan en d ziekenhuizen hun autonomie behouden. eind augustus van dit jaar zal bekend zij ke Belgische ziekenhuizen aan het project doen.

„Groeiende zorg om landelijk kunstbeleid"

GS vragen Brinkman opera voor Venlo

MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten hebben bij minister Brinkman van WVC aangedrongen op het tot stand brengen van een operavoorziening in Limburg. Venlo wordt daarbij als meest geschikte vestigingsplaats aangewezen, omdat deze gemeente volgens het college over een in alle opzichten passend toegeruste accommodatie beschikt. GS bepleiten deze voorziening in een hernieuwde reactie op de adviezen, die de Raad voor de Kunst heeft uitgebracht met het oog op het te voeren kunstbeleid van de regering.

In hun brief maken GS Brinkman deelgenoot van hun groeiende zorg over het landelijk kunstbeleid en over de toekomst van de op cultureel vlak operende instellingen in Limburg. „Velen met ons in de provincie vrezen dat de thans in de adviezen geduide richtingen voor beleid – meer nog dan nu het geval is – er toe zal leiden dat kunst en kunstinstellingen grotendeels in de randstad, en met name de drie grote steden, worden geconcentreerd. Wij achten een dergelijke ontwikkeling niet alleen slecht voor het culturele gebeuren in onze provincie, maar zijn daarnaast van mening dat deze geen recht doet aan het hoogstaande culturele klimaat dat thans is opgebouwd en juist in een opmerkelijk proces van verdergaande kwaliteitsverbetering verkeert."

In samenhang met de bepleite operavoorziening in Venlo laten GS weten dat het LSO bereid is zijn symfonische activiteiten te beperken omwille van operabegeleidingen in Limburg en in Noord-Brabant. Het voortzetten van de provinciale subsidie aan het LSO voor het jaarlijkse uitvoeren van twee opera-producties wordt afhankelijk gesteld van de gevraagde operavoorziening.

Verder dringt het college aan op een post-conservatoriale opera-opleiding in Maastricht als aansluiting op de operaklas van het conservatorium in deze gemeente. De provincie is bereid deze opleiding financieel mee te ondersteunen.

Bepleit wordt verder gerenommeerde Limburgse ensembles, zoals Studium Chorale, Ensmble Contraint en Intro, te laten delen in de financiële middelen die vrijkomen in het kader van de herbezinning op symfonische muziekuitvoeringen.

Op het verlanglijstje van GS prijken tenslotte een multi-disciplinaire werkplaats voor podiumkunsten voor afgestudeerd jong talent, te verbinden aan de Toneelacademie Maastricht en verruiming van de rijkssubsidie aan het Maastrichtse toneelgezelschap Het Vervolg. Ondanks de recente verhoging tot 50.000 gulden achten GS deze subsidie ontoereikend.

Taxi foetsie

AK EN – Op erg gemakkelijk wijze is een nog onbekende man donderdagnacht in Aken met een taxi aan de haal gegaan. De chauffeur van de taxi parkeerde, na zijn dienst, de auto bij de woning van een collega, die er 's morgens mee zou gaan rijden. De sleutel van de auto werd onder het spatbord op een van de banden gelegd. Kennelijk heeft iemand dat gezien, want de taxi was enige tijd daarna spoorloos verdwenen.



● *Rechercheurs zoeken sporen bij garage Kompier aan de Galjoenweg in Maastricht. Rechts op de foto de gloednieuwe Opel Kadett van het slachtoffer. De dader of daders sleepten haar lichaam daarheen en legden het in de kofferbak van haar auto.*

Voor experimentele projecten in Limburg

Bijna 5 miljoen extra voor de bejaardenzorg

MAASTRICHT – Voor nieuwe voorzieningen in de bejaardenzorg in Limburg met een min of meer experimenteel karakter heeft het rijk 4,8 miljoen gulden extra uitgetrokken. G.S. hebben de minister van WVC voorgesteld dit bedrag te verdelen over projecten in Kerkrade met 2 miljoen gulden, Maastricht met 1,7 miljoen gulden en voorts als eenmalige subsidies over verschillende woonprojecten met 1,1 miljoen gulden. De bedragen voor de projecten in Kerkrade en Maastricht zijn structureel en worden jaarlijks bestendigd.

Het bedrag van 4,8 miljoen gulden heeft het rijk op basis van PNL-afspraken met ingang van 1987 beschikbaar gesteld buiten het normale budget voor de bejaardenzorg in onze provincie. Het geld dient te worden besteed aan projecten, waarbij ouderen zoveel mogelijk in hun eigen omgeving zelfstandig kunnen blijven wonen en naargelang de behoefte gebruik kunnen maken van voorzieningen in de bejaardenhuizen, zoals recreatie, pedicure en therapiemogelijkheden.

In Kerkrade betekent dit onder meer dat ouderen op een centrale plaats wekelijks informatie kunnen krijgen over de voorzieningen waarop ze een beroep kunnen doen. Daartoe zal in deze gemeente in vier wijken zo'n centraal punt worden gevormd.

Het project in Maastricht betreft het nog te bouwen bejaardenoord in de wijk Wyckerpoort in het oostelijk deel van de stad, waar zowel binnen als buiten dit tehuis "zorg op maat" zal worden verleend. Zo zullen er uit tien woon- annex verzorgingskamers bestaande woonclusters worden gevormd, die elk beschikken over een collectieve ruimte met voorzieningen. Aan het tehuis zullen bovendien 'aanleunwoningen' grenzen, die fungeren als overgang tussen normale bejaardenwoningen en het verzorgingstehuis. Tevens zal dit bejaardenoord dienen als steunpunt voor de in de omgeving wonende ouderen, die daar dan terecht kunnen voor medische en maatschappelijke zorg en andere elementaire behoeften.

De eenmalige subsidie voor diverse projecten betreft het opzetten van woonvoorzieningen van en voor ouderen door in één gebouw een aantal woonunits en een aantal collectieve voorzieningen te realiseren. De extra rijksbijdrage van 1,1 miljoen gulden zal jaarlijks over wisselende projecten worden verdeeld. De verdeling voor dit jaar moet nog gebeuren.

Achtdaagse vliegreis

'Skoop' weer naar Rusland

ROERMOND – De Limburgse stichting kulturele ontmoetingen (SKOOP) organiseert van 17 tot en met 24 oktober weer een uitwisselingsreis met de Sovjetunie. Het doel van de reis is om Nederlanders in kontakt te brengen met inwoners uit de Sovjetunie en zodoende kennis te nemen van elkaars woon-, leef- en werksituaties. Er staan onder andere bezoeken aan Moskou, Leningrad en Tallin op het programma. De reis wordt gemaakt per vliegtuig en kost 1260 gulden.

In november en december van dit jaar komen jongeren uit het Oostblok naar Limburg.

Pompbediende met groot aantal messteken gedood

MAASTRICHT – De vrouwelijke pompbediende, de 23-jarige Lilian Verheijde uit Maastricht, die donderdag in de namiddag in haar woonplaats het dodelijk slachtoffer is geworden van een overval, blijkt aan een groot aantal messteken te zijn bezweken. Tot deze vaststelling is gistermiddag bij sectie op het stoffelijk overschot de patholoog-anatoom dr. C. Hens van het Gerechtelijk Laboratorium in Den Haag gekomen.

Ondanks een zeer intensief onderzoek door het onmiddellijk ingeschakelde recherche-bijstandsteam, bestaande uit 23 leden van korpsen van gemeente- en rijkspolitie in Limburg, is het nog steeds een open vraag of bij deze moord één of meerdere daders in het geding zijn. Buiten kijf staat dat het hier een roofoverval betreft. Dit wordt mee afgeleid van het feit dat de dagopbrengst van het tankstation is verdwenen. Om hoeveel geld het gaat, is niet bekend.

Zoals vermeld, heeft het drama zich die donderdagmiddag tussen vijf en zeven uur afgespeeld in het tankstation van het garagebedrijf Kompier aan de Galjoenweg, die de verbinding vormt tussen het Maastrichtse industriegebied Beatrixhaven en Bunde.

Op het moment van de overval werkte de pompbediende alleen in het tankstation. Daar werkte ze reeds verscheidene jaren. De trieste werkelijkheid van wat zich daar heeft afspeeld, kwam pas aan het licht toen haar vriend een bang vermoeden kreeg,omdat ze niet thuis was gekomen en al maar wegbleef.

Vast staat dat er in het kantoortje van het tankstation een hevige worsteling heeft plaatsgevonden. Daaruit kan worden afgeleid dat het meisje zich mogelijk niet zo maar gewonnen heeft gegeven toen bij de overval geld werd geëist. Nadat de dader haar een groot aantal messteken had toegebracht sleepte hij het lichaam naar de gloednieuwe Opel Kadett van Lilian en legde haar in de kofferbak. De auto stond onder de smeerbrug geparkeerd, en het wordt niet uitgesloten dat hij daar door de dader is neergezet. De auto werd met geopende klep achtergelaten.

De Maastrichtse gemeentepolitie, die uiterst spaarzaam is met het verstrekken van mededelingen over het gebeurde, herhaalt haar oproep aan degenen, die afgelopen donderdag vanaf vier uur 's middags in de nabijheid van het het garagebedrijf iets bemerkt menen te hebben dat in verband kan worden gebracht met deze moord, zich met haar in verbinding te stellen, tel. 043-292222.



● *Personeelsleden van Kompier stonden gisteren verslagen bijeen en bespraken de gruwelijke roofmoord op hun collega.*

FOTO'S PETER DEJONG

Aken verontrust over stijging doorrijdingen

AKEN – Met verontrusting constateert de politie van Aken dat steeds meer automobilisten doorrijden na een aanrijding. In de eerste helft van dit jaar werd de politie 1362 keer geconfronteerd met automobilisten die na een aanrijding het hazepad kozen. In 100 gevallen was daarbij sprake van aanrijdingen met gewonden.

De Akense politie gaat dit soort wegpiraterij strenger aanpakken. Nu wordt 65 procent van die aanrijdingen niet opgehelderd en dat percentage moet omlaag, vindt de politie van Aken.

In de regio Aken is trouwens sprake van een snel toenemend aantal verkeersongevallen. Volgens de cijfers over de eerste zes maanden van dit jaar is er een stijging met 12 procent ten opzichte van dezelfde periode in 1986. In de veel gevallen is te hoge snelheid, ook binnen de bebouwde kom, oorzaak van verkeersongevallen. Liefst 204 automobilisten raakten dit jaar al hun rijbewijs kwijt omdat ze in Aken of omgeving met 100 km/u of meer door de bebouwde kom scheurden.

Vraag aan GS: Alleen deputé Mastenbroek tegen kerncentrales?

MAASTRICHT – Is het een éénmansactie geweest van deputé Mastenbroek om nee te zeggen te kernenergie, of kunnen zich ook de andere leden van het college van Gedeputeerde Staten achter dit standpunt scharen? Deze vraag wil de statenfractie van de PSP/CPN graag beantwoord zien naar aanleiding van uitlatingen van deputé Mastenbroek tijdens een ontmoeting met EYRA-jongeren (European Youth Forest Action). Mastenbroek tekende tijdens de bijeenkomst ook een petitie waarin gevraagd wordt filters aan te brengen om de uitstoot van milieu-onvriendelijke stoffen door Clauscentrale te reduceren. De fractie van de PSP/CPN toont zich overigens verheugd over de voor haar zo verrassende stellingname van de deputé en hoopt dat de uitspraken ook in daden worden omgezet.

De statenfractie wil graag weten of het juist is dat Mastenbroek gesproken heeft met de jongeren als vertegenwoordiger van het college van GS.

Dronken bouwvakkers maken amok

GELEEN – In een café aan de Markt in Geleen heeft een vijftal bouwvakkers uit Sittard donderdagavond de vakantie op een wel heel onplezierige wijze ingeluid. Na de nodige alcohol achterover te hebben geslagen gingen ze om 20 uur op de vuist met andere cafébezoekers. De gemeentepolitie moest ingrijpen om de kemphanen te scheiden. Tegen de Sittardenaren is proces-verbaal opgemaakt wegens openlijke geweldpleging.

Waterschap onderzocht Tungelroyse beek

Waterdieren overleven vervuiling

ROERMOND – Een onderzoek van het Waterschap Zuiveringschap Limburg heeft aangetoond dat de makrofauna in de Tungelroysebeek en de Neerbeek de ernstige vervuiling heeft overleefd. Het onderzoek naar de makrofauna-levensgemeenschap, de met het blote oog zichtbare ongewervelde waterdieren als slakken, kevers en bloedzuigers, werd donderdag jl verricht. Zoals bekend is het zuurstofgehalte van de beek sinds zondag 12 juli zeer laag geweest door ernstige vervuiling van het water.

Op alle meetpunten werd geconstateerd dat de verbetering die maandag optrad, zich ook in de rest van de week heeft doorgezet. Het zuurstofgehalte is weer redelijk te noemen en nergens werden in nood verkerende vissen aangetroffen. Het zwemverbod dat geldt voor beide beken blijft van kracht. Zelfs pootje baden wordt afgeraden.

Budel wil meer geld voor opruimen cadmiumvervuiling

Van onze correspondent

BUDEL – Het gemeentebestuur van Budel wil meer geld voor het opruimen van de cadmiumvervuiling in de gemeente. Alleen al het afgraven van zestig zwaar vervuilde tuinen kost de gemeente zeker 1,2 miljoen gulden. Dat is veel te veel. Loco-burgemeester P. Brandts-Kramer van Budel heeft dit vrijdag meegedeeld.

Grote delen van Budel zijn verontreinigd met cadmium afkomstig uit zinkfabrieken in Budel en de Belgische grensstreek. In totaal is in de Nederlandse Kempen een gebied van ongeveer 350 vierkante kilometer vervuild. Onlangs presenteerde de provincie Noord-Brabant een integraal saneringsplan. De hoogste prioriteit daarin heeft het afgraven van de meest vervuilde tuinen in Budel. Dat gaat alles bij elkaar 10 tot 15 miljoen gulden kosten. In het kader van de Interimwet Bodemsanering moet de betreffende gemeente 10 procent in de kosten bijdragen.

„Volgens de geldende regels zou Budel de belastingen met 100 gulden per inwoner moeten verhogen om in aanmerking te komen voor een extra bijdrage van het rijk. Daar voelen we niets voor, temeer niet daar we dan ook nog eens onder financiële curatele van het rijk worden geplaatst", aldus de loco-burgemeester. Het gemeentebestuur heeft minister Nijpels inmiddels een brief geschreven met het verzoek voor Budel een andere regeling te hanteren. „Deze vervuiling is geen plaatselijke aangelegenheid.

Het is een regionale zaak, die om een andere aanpak vraagt".

Overigens heeft het provinciale saneringsplan in Budel voor de nodige opschudding gezorgd. Van de te saneren tuinen zijn er slechts vijf in gebruik als moestuin. De overige 55 zijn siertuinen. Volgens de eigenaars daarvan is een sanering niet nodig omdat ze niet uit hun tuin eten. De provincie meent dat die tuinen wel degelijk gevaar opleveren voor de volksgezondheid. De provincie wil de sanering desnoods verplicht stellen.

Te koop aangeboden

Gebruikte STUDIEBOEKEN v. dag-avondscholen Atheneum, Havo, MEAO, Mavo, MTS (elektro). Educatieve boekhandel Alberts. Dr. Poelsstraat 22, Heerlen. Ook voor nieuwe boeken het adres!

Te k. 1 dubb. bov. KEUKENKASTJE f 50,-; grote centrifuge a.n. f 100,-; keukentafel + 4 stoelen f 50,-; electr. naaimachine f 75,-; antieke kop. onkruidspuit f 100,-; 3 mijntelefoons f 100,-; antieke oma-commode f 450,-. Tel. 045-324207.

Te k. of te h. WOONHUIS met bedrijfsruimte, ook afzonderlijk, gesch. v. vele doeleinden. Kerkeveldstr. 13, Brunssum.

Nergens goedkoper, alles GEIMPREGNEERD, tuinhout. Planken, palen, schermen, bielsen, vijverfolie enz. Impreg. In de Cramer 104, Heerlen, tel. 045-751687.

KINDERWAGEN f 50,-; wandelw. f 50,-; 4-pers. bungalowtent f 450,-; leren bankstel bruin 2½ jr. 3 2 f 750,-; oud boekenkastje 3-drs. f 300,-; oud dressoir f 500,-; theewagen f 200,-. 045-324433.

KLEURENTEEVEE met afstandsbediening, video Akai, stereotoren, wasmachine. Na 19 u. 045-224480.

Weg. verhuizing te k. PIANO merk Rossler Rigoletto, nieuwpr. f 7000,-, t.e.a.b. V. Vlimmeren, Geitstr. 7, Heerlerheide, zat. tussen 13 en 17 uur.

Te k. voor liefh. oud mod. DRUMSTEL Trixon, compl., vr.pr. 375,-. 045-225348.

Te k. 50 tot 60 STOELEN (chroom m. zwarte kunstleren bekled.) Tel. 045-460939 na 17.00 uur.

Te koop BOUWGROND in Maria-Hoop (gem. Echt). Rustige woonomgeving, in nabijheid van bosrijk gebied. Afmetingen: 15×47 m. Vraagprijs f 52.500,- k.k. Inlichtingen tel. 04743-2260.

Bij Vefato-Motke meubelen nu ook een exclusieve kollektie

staande en hangklokken

in geloogd eiken, gebeitst en in notenuitvoering. Diverse prijzen met een jaar garantie. Tevens ook uw adres voor betere losse

bankstelkussens

in leder en div. stoffen, bloemmotief of effenkleur. Wij hebben

eiken meubelen

geloogd, in de was of gekleurd, naar wens.

De grootste van Nederland!

Motke-Vefato, Printhagenstraat 3, Kleingenhout-Beek. Tel. 04402-73044.

Te k. Polaroid SX 70 m. alle toebeh. f 150,-; Canon autozoom 518 FILMCAMERA f 150,-, tel. 045-412425.

Te k. oude Duitse grenen KEUKENKAST pr. f 650,-. Tel. Vijlen 04454-1065.

Te k. BUNG.TENT compl. m. gasst. f 100,-; bruidsj. mt. 36 f 50,-; grill f 150,-; keukenextr. 4 st. f 250,-. Tel. 045-425035.

Te k. 2-paards TRAILER, merk Equipe. Pr. f 2500,-, m. papieren. 04492-2985.

ORGEL te koop f 2000,-. Grubbelaan 69 Hoensbroek.

Te k. HBO-J-BOEKEN. Tel. 045-454761.

Halve zure KERSEN (Kelleris) voor inmaak. Tel. 04493-1244.

Stalmeier Music

Hoofdstraat 32 - Hoensbroek - Tel. 045-214253

Voordelige aanbiedingen

en occasions op allerlei gebied. Orgels, accordeons, gitaren, slagwerken, blaasinstrumenten, orkestapparatuur, enz. Eigen service- en reparatiedienst.

Te k. enkele goed spelende KTV'S. Tel.045-441452.

PIANO'S nieuwe + gebruikte va. f 40,- p. mnd. J. Somers, Akerstr. 82, Heerlen. 713751.

Te k. KINDERFIETS t.m 6 jr., kett.-car en ant. grenen keukenk., tel. 045-415122.

Antieke koperen VOORZETPLAAT v. open haard en gasbrander v. open haard. Heemskerkstr. 63 Heerlen.

Te k. z.g.a.n. prof. RACEFIETS merk BRH ± 800 km gereden (1 jr.) in mooi weer. Afgemont. met Shimano Dura Ace. Maat 59, metall.l.blauw. Spec. gekleurde velgen. Vr.pr. f 2000,-. 04490-27203.

Te k. AANHANGWAGEN met torsivering. damessportfiets gazelle. Cazenderstr. 16 Meerssen. 043-644805.

Massief grenen EETHOEK, 6 pers. en grenen kast, afm. 3.30x2.18 m. Tev. kinderwandelwagen f 50,-. Tel. 045-225644.

AANHANGER dubbelasser, afm. 3.10 x 1.35 m, bwj.'85. Met pap. f 2250,-. 04492-4534.

Te k. goede DIEPVRIESKIST 400 L. weckglazen à 60 cent. Tel. 045-213373.

Te k. prima GASHAARD f 100,-; koelkast f 75,-; aanbouwkeuken. Koopje. 045-325949.

Te k. Queen Anne BANKSTEL z.g.a.n. f 250,-. Tel. 045-750578.

Te k. compl. KINDERSLAAPKAMER. Tel. 045-250531.

T.e.a.b. pracht. BRAB. OLIEKACHEL, 6 x 2.50 m overgord., visgerei, halfr. grijze (nieuwe) douchebak (iets besch.), eiken balk, pr. huisbar (demont.), mass. grenen kast. Tel. 04494-46065.

Te k. OPKLAPBED 2 pers. z.g.a.n., ledikant + matras. Vraagpr. f 300,-; Tel. 04402-79597.

De Witte Hal Magazijnverkoop

voor stereo-, video-apparatuur, koelkasten, diepvriezers, wasautomaten etc. etc.

Zoekt u een buitenkansje? Wilt u stukken minder betalen? Dan eerst kijken in De Witte Hal!

In ons grote verkoopmagazijn zijn duizenden speciale koopjes bijeengebracht, afkomstig uit alle Horn-filialen

U betaalt

30 - 40 - 50 of 60% minder

voor nieuwe of lichtbeschadigde apparatuur

Let op:

Philips stereotoren – tuner versterker – cassettedeck – platenspeler

geen f 795,– of f 598,–

maar f 398,–

De Witte Hal

Geerweg 9, Sittard
Tel. 04490-18162
Achter het station, over de ijzeren brug.

Zonnehemels

Ruime sortering, lage prijzen en de beste service. Reeds vanaf f 695,- met statief. Sittard, Putstraat 34, tel. 13531; Heerlen, Saroleastraat 43, tel. 711300; Kerkrade, Hoofdstraat 12, tel. 456999.

Een zonnehemel koop je bij de

zonnevakspeciaalzaak

Diverse modellen, uitvoeringen en prijzen. Reeds va. 695,- met Dr. Wolff-buizen. Eigen technische dienst. Van Erp B.V., Sittard, 04490-13531. Heerlen 045-711300. Kerkrade 045-456999.

WANDELWAGEN Teutonia + voetenzak. Julianastr. 54, Hoensbroek.

De T.V.-SHOP, Laurastr. 129, Eygelshoven. Deze week Aristona 20 kan. met Hi-Fi geluid f 600,–. Philips 12 kan. vanaf f 300,–. Tel. 045-352617.

Erkende relatiebemiddelingsbureaus

PARTNER? Landelijk comput.syst. 1 jr. f 150,– (bijstand f 75,–). Gratis info: St. Kommunika, P.b. 8212, 3009 AE Rotterdam. Erkend Raad van Toezicht.



Stichting Mens en Relatie

Postbus 8040, 6401 VA Heerlen

Peter, 60 jr. Eenv. nette man, verzorgd type, gevoelig en zachtaardig, zkt. lieve vrouw, r.-k., doel: huwelijk (kerkelijk). 045-740088.

Judith, 32 jr. Volslanke, goedgeklede, werkende vrouw die graag met mensen omgaat, van een goed boek en een goed glas wijn houdt en tennist. Een kindervriendelijke man met een positieve levensinstelling, brede algemene interesse zou ze graag ontmoeten tot 45 jr., MBO-HBO. 045-740088.

Wim, 23 jr. Leuke sportieve jongen, houdt v. voetballen, zwemmen, etentje en dieren, maar vooral van muziek. Zou graag kennis willen maken met leuke vriendin met goede alg. ontw. en brede interesse, doel: verkering, uitgroeien tot ... 045-740088.

Karin, 45 jr. Gewone, leuke, volslanke weduwe, een echt gezelligheidsmens, zkt. een spontane en tedere man die ook van kinderen houdt. 045-740088.

Deze en vele andere ingeschrevenen zoeken een partner voor een duurzame relatie. Voor meer informatie over onze persoonlijke partnerbemiddeling.

045-740088

(mevr. Schiks) of vraag de gratis brochure aan.

Erkend RvT, goed en betrouwbaar

Heden DANSEN voor ouderen en alleenstaanden met D.J. Richard in het Wapen v. Hoensbroek. Hoofdstr. 432, tel. 045-228850.

Tussen een zee van advertenties ben ik op zoek naar 'n jonge VROUW van 23-34 jr. die v. sport houdt, en beslist serieus. Kind. geen probleem. Br.o.nr. SB 726 L.D. Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Landgraaf.

J. man, 31 jr., vaste baan, z.k.m. MEISJE tot 31 jr., niet gesch., brieven met foto o.e.r., br.o.nr. B 727 L.D., Frans Erenslaan 4, 6371 GV Landgraaf.

HUWELIJKS-RELATIEBUREAU „Patricia", 04495-2884. Ans, 43 jr., goed verzorgd, zacht kar., z.k.m. heer tot 50 jr. om na vriendsch. leuke relatie op te bouwen. Jozef, 52 jr., v.u.t. beambte, humoristisch, z.k.m. dame tot 57 jr., voor vriendsch., die houdt van kienen, vakantie en uitstapjes. Evelien, 37 jr., 1 kind, slank post., z.k.m. heer tot 43 jr., met open eerlijke instelling. Truus, 55 jr., huiselijk goed milieu, z.k.m. heer tot 65 jr. Voor inform. Bureau „Patricia", tel. 04495-2884.

Wed. goed en zacht kar. z.k.m. nette HEER 65+ voor duurzame relatie. Br.o.nr. GE 511, LD, Markt 3 6161 GE Geleen.

Motoren

Te k. SUZUKI GS 1000 G. m. toerscherm, bwj. eind '82, zeer mooi. Tel. 045-270335.

Te k. HONDA V.F.R. 750 F bwj. 1986 Tel. 045-442429.

Te k. HONDA VF 750 S in uitst., bwj. '82, tel. 04459-2622.

Te k. HONDA CR 125 cross, met veel extra's, bwj.'85, pr. f 2750,–. Ganzeweide 59, Heerlen.

Te k. HONDA motor 200 cc, pr. f 600,–. Piet Heinstr. 6, Schaesberg.

Te k. VF 750 C HONDA, km.st. 12.000, prijs f 7000,–. Pracht motor!, 2 jr. oud. Friture Johnny, Mgr. Hanssenlaan 54, Hoensbroek.

HONDA XL 500, bwjr. '80, km.st. 10.000, i.z.g.st. Tel. 045-726856.

Te k. HONDA CB 750 KZ tourkuip + Krauzer kofferset. Pr.n.o.t.k. Veldekelaan 4D Beek.

Te k. gevr. Parijs-Daker TANK voor Enduro. Tel. 045-311936.

Te k. HONDA 759 bol'dor bj. '79 i.g.st. f 2800,-. Tel. 045-217307.

Alweer een van MOTORHUIS GELEEN! Je ziet ze vaak op Limburgs wegen, de occasions uit Geleen. Honda CB750 1850,–; CB650 3750,–; CB650 Custum 4750,–; CB450S '86 6100,–; VF750S 7000,–; GL1000K3 4500,–; XL600 R vanaf 5400,–; Kawasaki Z250 vanaf 2500,–; Z650 vanaf 2950,–; GPZ 600r vanaf 9500,–; GPZ1000RX 15.990,–; Suzuki DR500S 3750,–; GS550 vanaf 2800,–; GS850 4500,–; GSX400F 4500,–; BMW R80/7 6450,–; R60/6 3950,–; Motorhuis Geleen 04494-43666.

Fietsen/bromfietsen

Te k. MEISJESFIETS omamodel v. 7 tot 12 jr. Tel. 045-316950.

Te k. ZUNDAPP 1983 tel. 045-724852.

Te k. VESPA. Pr. f 125,-. Tel. 04497-1743.

Te k. VESPA Ciao kl. blauw f 500,-. Tel. 045-218775.

Te k. PUCH Maxi met verz. en helm. I.pr.st. Koopje. Tel. 045-226977.

Te k. gevraagd VESPA Ciao met sterwielen i.g.st. Aanb. 045-227508.

Te k. HERCULES Ultra 80 LC. Pr. n.o.t.k. Italiëlaan 162 Vrieheide-Heerlen.

VESPA Si bwj. '84 m. sterwln. f 600,-. Schoutstr. 32 Brunssum. Tel. 252494.

ZÜNDAPP KS 50 t. '83 f 1200,-; Yamaha Trial 2800 km f 1100,-; Zündapp Hai bj. '84 f 650,-. Navolaan 134 Heerlen. 045-228399.

Laatste type ZÜNDAPP KS 50 m. alle mog. acc. 4000 km. gelopen pr.n.o.t.k. tel. 045-420681.

Te k. Honda MTX, i.z.g.st. Grasbroekerweg 42 Heerlen.

Te k. Puch MAXI, bwj.'85, i.z.g.st., tel. 045-351801.

Opa- OMAFIETS, heren-damesfiets met + zonder 3 versn. + trommelrem. 045-257371.

Te k. KREIDLER RMC S i.z.g.st., veel chroom, bj. '77. Pr. n.o.t.k. 045-353108.

Te k. gebruikte FIETSEN, alle soorten. Tel. 045-751850.

Te k. CROSSFIETS, renfiets 8 t/m 13 jr. Tel. 045-257584.

Te k. ZÜNDAPP KS 50, bwj. '81, met verz., div. acc. Vr.pr. f 1000,–. Parkweg 46, Born.

Te k. gebruikte FIETSEN z.g.a.n. inr. mog. Anjerstr. 8 Schinveld, tel. 045-256719.

Te k. Suzuki BROMMER Type ZR 50 SL bwj. eind '82. t.e.a.b. Emmastr. 47 Schinveld.

Te k. z. mooie VESPA Ciao, pr.n.o.t.k. Bouwerweistr. 26, Kerkrade, na 15.00 uur.

Te k. PUCH Maxi. Tel. 045-725079.

Te k. PUCH Maxi, i.z.g.st., mooi. Kerkraderweg 138, Heerlen.

HONDA MT-5, bwj. '83, kl. wit-rood, Paris-Dakar-uitv., f 1100,–. 045-257885.

Te k. HONDA SS 50 4-takt '83 f 850,- Veldstr. 84 Brunssum.

Te k. RACEFIETS. Tel. 045-412573.

Huwelijk/kennismaking

Man, gescheiden, 38 jr., 1.68 m, zoekt VROUW voor LAT-relatie. Br.o.nr. HK 292 Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Nieuwe KONTAKTEN met gelijkgestemden vindt u via de christelijke korrespondentieclub voor vrouwen en mannen, postbus 392, 2130 AJ Hoofddorp.

Zaterdag 25 juli om 20.30 uur ONTMOETINGSAVOND voor alleenstaanden in café de Sport, Sittarderweg 126, Heerlen. Bewijs verplicht. Het bestuur.

Chique modebew., sl. wed., l.bl., jeugdige verschijning, zond. kind. met villa enz. geh. onafh. zkt. een sympath. rust. HEER 65-72 jr. v.g.h. (liefst zond. kind.) ligt niet in mijn bedoeling dadelijk gaan samen wonen of huwelijk doch vriendschap, begrip, wederzijdse belangstelling, stel ik zeer op prijs. Wat er verder van komt, zal de tijd leren (geen bartype). Alleen br. m. adres + foto evtl. tel. worden beantw. Discr. verz. Br. o. no. HK 328 Limb. Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Jongeman, 21 jr., ambtenaar, slank, i.b.v. auto, nietroker, geen bartype, hou van natuur, uitstapjes, winkelen, muziek, gezelligheid, zkt. kennism. met JONGEDAME voor een vaste relatie. Br. o. no. HK 333 Limb. Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Geïsoleerd in m'n huidige sit. zoek ik een eenv. ruimd. VROUW om samen opn. te beginnen. Ben zelf 38 jr. (b)aardig en huiselijk type met vast werk. react. postbus 379, 6130 AJ Sittard.

J.man 31 j. m. vaste baan, zoekt lieve VRIENDIN om samen leuke dingen te doen en een duurzame relatie op te bouwen. Br.o.nr. KE 6623 L.D. Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Zoekt u een PARTNER? Wij bemiddelen diskreet. Bel de relatielijn: 03200-40854.

Welk eerlijk VROUWTJE zou bij mij willen wonen. Ben 53 jr. en weduwn. Huw. niet uitgesl. Ben het alleenzijn moe. I.b.v. auto. Br.o.nr. HO 278 aan Limb. Dagbl. Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

ALLEENSTAANDEN. Iedere zondag de gezellige ontmoetingsavond va. 20.30 uur in de Rumpenerlinde Brunssum. Zondag laatste avond v. inschrijving bustocht op 15 aug. naar Brugge. Vr. uitn. het bestuur. Bewijs v. alleenst. verplicht.

R.K. akkerbouwer 50+ vrijgezel zoekt REISGENOOT agrariër vrijgez. voor vakantie in aug. of sept. Br.o.nr. HK 335 Limburgs Dagblad. Postbus 3100,-6401 DP Heerlen.

Zaterdag en maandag DANSEN. Orkest The Melodie Mixers. Café de Pint. Kerkraderweg 87b Molenberg-Heerlen.

58-jr. wed., eerl. kar., financ. onafh., eigen woning, zkt. langs deze weg nette HEER tot 64 jr. voor ser. rel. Br.o.nr. HK 337 Limburgs Dagblad. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Man, vijftiger, zoekt leuk iemand voor een wekelijks koffie- praatuurtje. Enig niveau gewenst. Br.o.nr. MA 291 LD, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Man, 64 jr., gezellig, huiselijk, eerlijk van aard, z.k.m. slanke VROUW om samen door te gaan. Br.ond.nr. HO 281 aan Limb. Dagbl. Kouvenderstr. 215, Hoensbroek.

Vrouw, 30 jr., zkt. een sport. nette MAN om een vaste rel. op te bouwen. Br. m. foto o.nr. HK 340 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Vrouw, 30 jr., zkt. leuke nette VRIENDIN om samen iets te ondern. en om uit te gaan (zonder bijbed.). Br.m. foto o. nr. HK 339 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Iedere maandag gezellig uit in Limburgs mooiste bar-dancing met orkest of d.j. voor jong en oud. Bar-dancing **ELDORADO,** Bongerd 5, Spaubeek.

Geluk moet je zelf zoeken!

Stichting Kontaktring helpt u daarbij. Vraag vrijblijvend informatie voor een serieuze en discr. kennismaking met zeer persoonlijke aanpak. Zeer acceptabele prijzen.

Stichting Kontaktring

H. v. Zwol Erkend R.T.V.

Tel. 077-871551

Een erkend bureau geeft vertrouwen

Stichting Inter/Relatie

Geef die ander de kans u te ontmoeten... Vele duizenden ingeschrevenen; persoonlijke bemiddeling, 70 consulenten in het land, gratis brochure. Bel een consulente voor een kosteloos gesprek bij u thuis

Brunssum (omg.): mevr. Paffen	04492-1926
Geleen: mevr. Hoogdalem	04494-54056
Heerlen: mevr. Kleynen	045-753178
Kerkrade: mevr. Diederen	045-423496
Maastricht: mevr. Van Vliet	043-624795
Roermond: mevr. Slabbers	04750-34511
Venlo (omg): mevr. Vaessen	04759-2367
Venray: mevr. Van den Heuvel	04780-11215
Weert: mevr. Moerkerken	04950-20276

Regiokantoor Limburg, Heerlerbaan 52a, 6418 CH Heerlen, tel. 045-411501 (met 10 consulentes in Limburg). Meer dan 60 afdelingen in het gehele land. Erkend door de Raad van Toezicht. Ingesteld door het ministerie van WVC.

Vakantie/recreatie

OOSTENRIJK te huur appartement te Kaprun voor 4 à 5 pers., zomer en winter, skigebied. Ben er snel bij, bel nu: 04402-79120 of 04493-2829.

OOSTENRIJK, te Aubach, nabij Kitzbuhel, recreatief gebied, mooi hotel met goede keuken; kinderen tot 12 jaar gratis tot half geld. Voor nadere informatie of prospectus, bel 04492-1762.

Costa Brava

Nog div. plaatsen vrij op 31 juli, 7 en 14 aug. Lloret de Mar, Malgrat de Mar, Tosse de Mar. Prijs va. f 455,- p.p. incl. volpension, warme maaltijd op heen- en terugreis. Luxe pendelbus, ook slaapbus mogelijk (50,- toeslag). Inl. en boekingen

Reisburo Euroson

Geulhemmerweg 1, Berg en Terblijt, 04406-40117. Steegstraat 47, Herkenbosch, 04752-4090.

ROUSSILLON: Mas (Z.-Fr. hofsteden) la taillede en can double te corsavy, met water en electr. elk frs. 1050.000, not. Schotsmans, tel. 09-3211755165.

Te k. demontabele ZOMERHUISJES en klassieke woonwagen, alles met inboedel en aparte bergruimte op mooie camping in Zutendaal België. Tel. 043-430373.

Oostenrijk Mühlbach te h. VAK.WONING, v.a. f 280,–. 045-410353, 's avonds.

Caravans/tenten/boten

CARAVAN Kip regenboog 320, bwj. '79 gew. 525 kg, incl. ijskast, kachel, luifel, Vanderhorn, voort. '83, Bovag gek. '87 rapp. aanwez. f 5850,- t. 045-317526.

Te k. RENAULT traffic, T 420, camper, bwj. '81, APK gek., i.z.g.st. Wolfsestr. 20, Voerendaal.

Te k. 4-pers. BUNGALOWTENT f 225,- Walker i.z.g.st. Tel. 04490-24485.

Caravans/tenten/boten

Caravanshow Henk Cortie B.V.

Bürstner - Hobby - Digue

Koop nu voordelig nieuwe 1987-modellen
Ook prima gebruikte caravans; alle maten voortenten
Lage prijzen. Rijksweg 17 Nederweert, 04951-31914

De Reu Caravans

Topkwaliteit en toch niet duur!
Gewicht vanaf 415 kg!

Ralon

Brommelen 58a Geulle. Tel. 043-645079.

Caravans 1987

Vouwwagens:

Alpen-Kreuzer

Tourcaravans: Burstner, Hobby, Knaus. Nog enkele 1986 modellen en met extra korting. Voortenten: Brandt, Gerjak, Isabella, Mehler, Walker. Tevens reparatie, onderhoud en remmentest.

Caravan-import Feijts C.V.

Hoofdstr. 84, Amstenrade, 04492-1860.

Landbouw

GALLAGHER schrikdraad. Onderdelenbank, tel. 04493-2715.

Te k. jonge LEGHENNEN. Custers B.V., Zilstraat 20, Dieteren, tel. 04499-1341.

Aanbieding: geplast. HARMONICADRAAD, 1.00 m hoog, per rol f 75,-; 1.20 m hoog, per rol f 90,-. Bresma B.V., Bocholtzerweg 19, Simpelveld, tel. 045-444917.

Te k. enkele nieuwe ZETOR trekkers van 60 en 70 pk voor de oude prijs. Collé Nusterweg 90 Sittard. Tel. 04490-19980.

STOPPELBEKALKEN voor halve kosten met kalkslib plus extra meststoffen, verder kippen- en varkensdrijfmest. Mestdistributie Kurstjens prijzen en advies P. Pustjens, tel. 04759-3565 b.g.g. tel. auto 0652107893.

Agra-Bouw Kallen B.V. voor BOUWEN, isoleren, ventileren enz. Kerkrade. Tel. 045-464545.

Agra-Bouw Kallen b.v. voor Eckart MESTPOMPEN en toebeh. Kerkrade. Tel. 045-464545.

Agra-Bouw Kallen b.v. voor stalen volbad verzinkte AB-MESTSILO'S met 3-dubbele kunststof coating. Kerkrade. Tel. 045-464545.

Te k. B-, C-, en D-pony's en WEIDELAMMEREN 04492-1038.

Te k. bermen-, taluut-en DIJKHOOI in Limburg tegen zeer gunstige prijs, franco thuis te bevr. 04130-42475.

INTRODUKTIE nieuwe Deutz-Fahr tractoren op dinsdag 21 t/m zondag 26-7. Het gaat om tractoren voor de landbouw en veeteelt, tevens voor de fruitteelt. Een proefrit is de moeite waard. U bent van harte welkom. LMB Jos Horsmans, Holleweg 13, Klimmen, 04405-2775.

TARWESTRO te k. Tel. 04451-1370.

Te k. Duitse TRACTOR, Vetor en meststpreider. Tel. 04498-54836.

Te k. 6-jarig, goudeerl., verkeersz., voskl. Gelders TUIGPAARD, ruin. Vr.pr. f 4850,- Tel. 045-444294.

Te k. luxe blonde D'AQUITAINES en dikbillen voor fok en mesterij. Oud Valkenburg 2 Schin op Geul.

Welke boerenfamilie die i.v.m. inkrimping bedr. in de landbouw geen toekomst meer heeft, en toch met natuur en dieren wil bezigblijven wil (i.v.m. ziekte en gebr. opvolger huidige eig.) een KINDERBOERDERIJ overnemen. (Zie elders adv. in dit blad). Tel. 045-721976.

EMERGO mosterdzaad uit voorraad leverbaar. Zo ook Italiaans raaigras en Hollands Glorie graszaad. Van Oppen BV Schimert. Tel. 04404-1258.

Te k. dekrijpe ZEUGEN met gezondheidscertificaat. H. Vaessen Bocholtz, tel. 045-443137.

Te k. PLATEAUWAGEN. Cazenderstr. 16 Meerssen. Tel. 043-644805.

Te k. Haflinger MERRIE 31/2 jaar betuigd en bereden. Pijnsweg 75 Heerlen.

MORELLEN te k. Tel. 04408-2229.

Te k. mooi TARWESTRO. Tel. 045-250265.

Een goede stoppelbewerking is het fundament voor uw oogst 1988. U gebruikt toch ook een RABEWERK cultivator? H. Neven b.v., Bunde. tel. 043-641234.

Caravans/tenten/boten

STACARAVAN met schuurtje f 3000,-. 04494-43383.

TREKCARAV. te h.v. 5 pers. met voortent v.a. f 200,-. Vrij na 18-8. Hrln. 045-411207.

SNIJDERS Recreatie - kano's, rubberboten, Zodiac, Bombard, Meastral, Camping, Coleman, Sherpa, Campri, Mariner buitenboordmotoren. Alles voor uw boot en caravan. Markt 36A, Maastricht, 043-214652.

CARAVANS 1987. Vouwwagens: Alpen-Kreuzer. Tourcaravans: Burstner, Hobby, Knaus. Nog enkele 1986 modellen met extra korting. Voortenten: Brandt, Gerjak, Isabella, Mehler, Walker. Tevens reparatie, onderhoud en remmentest. Caravan-Import Feijts b.v. Hoofdstr. 84 Amstenrade 04492-1860.

Grote BOOTSHOW. Altijd meer dan 100 nieuwe en tweedehands boten in alle maten voorradig. Motorboten, kajuitboten, spec. visboten, roeiboten, Amerikaanse binnenborder van 5 tot 8 meter. Grote keuze in Metzler rubberboten. Altijd spec. aanbiedingen in boten en accessoires. Wohler-Boote, Borsigstr. 5, D-5132 Ubach-Palenberg. Tel. 09-49245143663. Dagelijks van 9 tot 18.30 uur.

DE OLDE CARAVAN Sittard: caravan- en vouwwagenshow van Wilk - Beierland - Sprite en Viking tourcaravans Walker en Heinemann vouwwagens, diverse gebruikte caravans en vouwwagens, tevens alles voor caravans-tent en campeerkampeerders. Verhuur van nieuwe caravans. Kwaliteit en service koopt u bij De Olde Caravan BV, Langs de Hey 7, industriepark-Nrd. Sittard, tel. 13634.

Te koop HUTTENTENT 4-pers. 6 wk. gebr. Tel. 045-212519.

Te k. KAJUITBOOT 6x2 mtr. met 25 pk buitenb.motor, 4 slppl. Compl. inger. Tel. 045-324074.

Te k. CAMPINGBUS Ford Transit '81, reisklaar, 4 slaappl. compl. inger. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-440301.

Te h. KAMPEERWAGENS diesel en benzine. Goedkope all-in-prijs. Alle km vrij. Tel. 045-421706.

Mooie luxe TOURCARAVAN 5-pers. '82 te k. voor f 8500,-. Nieuwprijs f 23.000,-. Tel. 045-422199.

Te k. 3-pers. CARAVAN zonder voort. i.z.g.st. Ident. bew. 4-9-74 Vr.pr. f 850,- F. Halsstr. 14 Brunssum.

Te k. 3- à 4-pers. Kip CARAVAN indent. bew. 5-6-76 m. ijskast, voort., i.z.g.st. vr.pr. f 1900,- Pr. Hendrikln. 35, Brunssum.

Astral CARAVAN met voort. kachel, f 4200,-. Maria Gewandenstr. 4 Hoensbroek.

Te k. SPEEDBOOT, 35 pk, m. trailer en waterski's, pr. f 3000,–. Tel. 045-250211 b.g.g. 252227.

Te k. CARAVAN merk Bergland, met tent. Den Haagstr. 43, Heerlen, 045-721924.

Zomer- en WINTERCARAVAN Adria met nw. voort., ijsk., verw., nw. remv., 100% i.o., 4- à 5-pers. Vr.pr. f 4900,–. Tel. 045-462293.

Te k. MOTORJACHT met 80 pk perkins motor. inr. camper mog. Tel. 04402-71925/74747.

Te h. 4 en 6 pers. CAMPERS Erkens Camperverhuur. Tel. 04402-71925/74747.

Te k. VOUWCARAVAN met vaste wanden, kachel, koelbox, aanrecht, reservewiel, voort. opl. rem f 3200,-. Tel. 04492-5034.

Te k. SPEEDBOOT m. trailer vr.pr. f 1550,- inl. 045-313498.

Diversen

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoonhout. Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek. Tel. 045-228211.

Totale ONTSPANNINGSMASSAGE door jonge schoonheidsspecialiste met leuk gesprek en gratis (fris-)drankje. Tel. 045-353489.

Kamerlid CDA wil openheid bijbanen Raad van State

DEN HAAG – De vice-voorzitter van de CDA-fractie in de Tweede Kamer, Huib Eversdijk, zal zijn fractie voorstellen na het zomerreces te vragen om openbaarmaking van alle nevenfuncties van leden van de Raad van State. Hij wil dat voor de leden van dit college dezelfde regels gaan gelden als voor Kamerleden. De betaalde en onbetaalde functies van parlementariërs staan op een openbare lijst. Kamerleden mogen bovendien niet meer dan 12.000 gulden bijverdienen zonder dat er korting wordt toegepast op hun vergoeding en er extra inkomstenbelasting wordt geheven.

Eversdijk reageert daarmee op de door de VVD op gang gebrachte discussie over de door de vice-voorzitter van de Raad van State, mr. W. Scholten, aanvaarde bijbaan van commissaris van de onderneming SVH (Makro). De VVD kritiseerde bij monde van het Kamerlid Broos van Erp een mogelijke belangenvermenging, omdat de afdeling rechtspraak van de Raad van State onlangs een voor de SVH gunstige uitspraak heeft gedaan. Inmiddels is nergens gebleken dat Scholten tegen de geldende regels zou hebben gezondigd, maar een meerderheid van de Kamer wil na het zomerreces wel over bijbanen discu[ssiëren].

Eversdijk vindt dat de bijbanen va[n] alle bekleders van hoge publie[ke] ambten openbaar moeten zijn. Daa[r]toe rekent hij behalve Raad van Sta[te]-leden ook commissarissen van d[e] koningin, leden van de rechterlijk[e] macht en burgemeesters. Door mi[d]del van een openbaar register zou d[e] 'sociale controle' op de nevenactivi[]teiten van hoge ambtsdragers word[en] vergroot.

Elke aanval op 'onderkoning' Scho[l]ten (evenals Eversdijk afkomstig u[it] de CHU) wijst Eversdijk van de hand. „Het incident als zodanig is niet be[]langrijk, maar het is wel zinnig om naar aanleiding daarvan de openbaa[r]heid in het algemeen te bepleite[n]. Wat de financiële kant betreft: da[t] vind ik niet onbelangrijk, maar ik d[enk] dat toch van de tweede orde is.

Eversdijk weet zich gesteund do[or] de woordvoerder ter zake Vince[nt] van de Burg en enkele andere fra[c]tieleden. Op 1 september verwac[ht] hij de zaak in de voltallige fracti[e] aan de orde te stellen. Van de zij[de] van de PvdA kan een voorstel t[ot] openbaarmaking op steun rekene[n], zodat een ruime Kamermeerderhei[d] verzekerd lijkt.

Nieuwe vorm van vrouwenhandel

BERGEN OP ZOOM – De politie van Bergen op Zoom heeft vrijdagochtend in een café in die stad twee mannen uit Rotterdam aangehouden, die mogelijk betrokken zijn bij een nieuwe vorm van vrouwenhandel. In dit geval zou het gaan om meisje van de Filipijnen. De twee mannen worden voorlopig vastgehouden op verdenking van valsheid in geschrifte, met name op het gebied van de akte-ondertekening.

In cafés in Bergen op Zoom benaderden de twee Rotterdammers volgens de politie de laatste dagen ongehuwde en gescheiden mannen met het verzoek een akte te ondertekenen waarin ze het vaderschap over minderjarige Filipijnse meisje erkenden. Met deze akte moesten de ondertekenaars dan naar de afdeling bevolking van de gemeente stappen, waar de erkenning werd gelegaliseerd. Bij de erkenning werd dan tevens een notariële akte van de ongehuwde Filipijnse moeder gevoegd waarin stond dat zij de erkenning door de Nederlandse man toestaat. De politie sluit niet u[it] dat die notariële aktes vals zijn.

Voor deze erkenning van het vade[r]schap kregen de benaderde manne[n] 800 gulden per akte, waarop meest[al] twee kinderen stonden vermeld. Voorzover de politie bekend is heb[]ben reeds enkele mannen uit Berge[n] op Zoom zo'n verklaring onderte[]kend. Volgens de politie hebben d[e] mannen ook elders in het land geope[]reerd.

De in de akte genoemde Filipijnse meisjes, allen tussen de 16 en 18 jaar oud, verkrijgen door erkenning va[n] het vaderschap door een Nederlande[r] automatisch de Nederlandse nationa[]liteit. In Manila vervoegen ze zich da[n] op het Nederlandse consulaat voo[r] Nederlandse paspoorten en zo kun[]nen ze zonder problemen naar Neder[]land reizen.

De twee mannen, 43 en 29 jaar oud zijn in verzekering gesteld. De politi[e] begon met haar onderzoek na een ti[p] van een ambtenaar van een burgerlij[]ke stand in een gemeente in Noord-Brabant.

Trein nog veiliger door nieuw systeem

Van onze correspondent

UTRECHT – Als eerste spoorwegbedrijf ter wereld gaat NS vanaf 1990 over op een hypermodern drievoudig beveiligingssysteem waardoor storingen volledig gecontroleerd kunnen worden. Tussen 1990 en 1995 worden alle 1000 treinen in ons land daarmee uitgerust.

De apparatuur wordt geleverd door het middelgrote Belgische electronica-concern Acec dat de order wegkaapte voor de neus van electronicagiganten als AEG, Ericsson en het Amerikaanse concern GRS. Het gaat om een investering van vele tientallen miljoenen guldens.

Het nieuwe systeem is de vervolmaking van de huidige automatische treinbeïnvloeding (ATB) waarmee al 800 treinen zijn uitgerust en 1500 kilometer baanvak. Door de ATB worden treinen die met het systeem zijn uitgerust, automatisch tot stoppen gedwongen, als de machinist niet op tijd op onjuist reageert op een seinopdracht.

Bij het huidige systeem moet de machinist echter in geval van storingen nog steeds zelf de functies van het beveiligingssysteem overnemen waardoor menselijk falen niet helemaal valt uit te sluiten. Bij het hypermoderne Acec-systeem is dat niet meer het geval. Het gaat om een drievoudig electronica-circuit waarvan altijd nog twee functies overblijven als er een uitvalt.

Bij storingen wordt automatisch overgeschakeld op een van de beide overblijvende functies, zodat het risico van menselijke fouten gehee[l] wordt uitgesloten. Het systeem i[s] ook uitgerust met diagnose-appara[]tuur die zichtbaar maakt welke sys[]teemfunctie is gestoord. Het Acec-systeem leidt volgens de NS tot kos[]tenbesparingen in de sfeer van on[]derhoud en nieuwbouw.

Gewapende drugdealer opgepakt

VENLO – De politie in Venlo hoop[t] met de aanhouding van een 29-jarig[e] Amsterdammer opnieuw een sla[g] toegebracht te hebben aan de hand[el] in hard-drugs in het centrum van d[e] stad.

De politie was er langer van op d[e] hoogte dat drugshandelaren uit d[e] randstad het winstgevend vinden om hun waar in Venlo af te zetten. D[e] Amsterdammer werd dan ook al ge[] ruime tijd in de gaten gehouden e[n] toen hij op weg was naar het centrum met een 24-jarige inwoner van Bl[e]rick werd de auto waarin zij rede[n] aangehouden. In de auto, die eigen[]dom was van de Amsterdamme[r] werd 75 gram heroïne, verpakt voo[r] de straathandel en twee schietklar[e] geweren met munitie aangetroffe[n]. De twee mannen zijn in verzekerin[g] gesteld en zullen maandag aan de o[f]ficier van justitie in Roermond wo[r]den voorgeleid.

Jongens plunderen huis van vriendje

ASSEN – Vijf jeugdige dieven hebben in Assen het huis van een vriendje flink geplunderd. Het vriendje had, voordat hij met zijn ouders op vakantie ging, zijn kornuiten verteld waar pa en ma de sleutel hadden verstopt.

De jongelui, in de leeftijd van 15 en 16 jaar, maakten van die wetenschap voor het eerst gebruik op 12 juli. Bij die gelegenheid vereerden zij de koelkast en de koektrommel met een bezoek. Toen niemand hen lastig kwa[m] vallen, ging de jeugd een flinke st[ap] verder en nam de stereo-installatie e[n] een postzegelverzameling met e[en] waarde van 10.000 gulden mee. Late[r] kwamen de jongens nog drie keer te[]rug en stalen verscheidene spulle[n] waaronder het tv-toestel. De knape[n] liepen uiteindelijk tegen de lam[p] toen een buur die de planten wate[r] kwam geven, een flink deel van h[et] huisraad miste. De gestolen spulle[n] zijn teruggevonden.

Creatieve camping als alternatief voor luie vakantie

Terwijl velen hun vakantie doorbrengen op campings in Frankrijk, aan de kusten van Griekenland of Spanje of gewoon in eigen tuin, is er een groter wordende groep van vakantiegangers die op een andere manier de vrije weken wil doorkomen. Een muziekcursus op een boerderij ergens in Nederland of twee weken schilderen in het zuiden van Frankrijk. De markt van de creatieve vakantie is groeiende. De Stichting Kreatieve Rekreatie in Amsterdam is een van de aanbieders van zo'n andere vakantie. Op vier plaatsen in Nederland en in Frankrijk worden creatieve campings gehouden, waar kunstenaars en studenten van kunstvakopleidingen programma's aanbieden variërend van schilderen en tekenen, lichaamsbeweging tot dramaturgie. Dit jaar worden zo'n 4000 gasten tijdens de zeven vakantieweken verwacht. Arthur Schmidt, van huis uit muzikant, is sinds het begin van de jaren zeventig directeur van de stichting. Een impressie.

● Creatief kamperen. Schilderen bijvoorbeeld.

Het is warm in de uit hout en zeildoek opgetrokken restauranttent. Desondanks dragen vijf deelnemers aan de performance-cursus van die ochtend een vlinderdasje. Terwijl andere gasten lunchen, voeren zij hun ingestudeerde act op. „De zakenlunch" heet het korte spel. De overige kampdeelnemers kijken welwillend toe. Het is een van de vele voorstellingen die ze tijdens een week creatieve camping zien. „Gisteravond hebben we de musical Cats opgevoerd. In een dag hebben we decors, kostuums en muziek gemaakt". Danny Niederbergen (kunstenaarsnaam Montebasso) al meer dan twaalf jaar is hij elke zomer op creatieve kampen te vinden. Dit jaar kok in de restaurantkeuken op de groepscamping van Staatsbosbeheer bij Wanroy in De Peel. Net als alle anderen die bij de Stichting Kreatieve Recreatie werken, van tentenbouwer tot aanbieder van programma's, is hij afkomstig uit het kunstvak. „Je biedt programma's aan. Lesgeven kun je het niet noemen. Elke dag iets nieuws, met een keus uit spel, dans, beweging of expressie. [illegible] uur, want het blijft natuurlijk vakantie. Apart voor ouders en kinderen".

Opdracht

Op het terrein voor de restauranttent repeteert een groepje deelnemers de „produktie" die 's middags zal worden opgevoerd. Marie-Josee van Rooy, afgestudeerd aan de Docentenopleiding voor Dramatische Vorming heeft de leiding. Ze geeft de deelnemers een strak omschreven opdracht: een eetscene op een bepaalde plaats met een uitgesproken gezelschap. Tijdens de bezigheid moet de stemming plots veranderen. De deelnemers, negen vrouwen en een man, gaan met de opdracht aan het werk. Een eindje verderop ligt een groep[illegible] mensen op de grond. Paarsgewijs, met de voeten tegen elkaar, maken ze fietsbewegingen. „Ze hebben gisteren een heel intensieve produktie gedaan", zegt Van Rooy. „Daarom doen ze nu een voeten- en benenprogramma". Directeur Arthur Schmidt moet die middag helpen met de afwas in de restauranttent. De lunch bestaat onder meer uit soep, diverse soorten brood en beleg, en veel fruit.

Schrikbeeld?

De hele dag door kunnen de deelnemers in de tent terecht om wat te drinken, ieder kan zoveel pakken als hij wil. Allemaal inbegrepen bij de prijs van 250 gulden per persoon per week. Kinderen gaan goedkoper en wie het financieel moeilijk heeft kan 25 gulden per persoon korting krijgen. „Vijfendertig procent van de mensen die hier komen leeft van de bijstand of een minumuminkomen. Een vrij hoog percentage dus. De rest zit ook niet echt aan de top. Dus niet het chique publiek als je naar het inkomen kijkt. Maar wel een elite die bewust leeft, die niet overal achteraan loopt". Een paar weken zitten op zo'n kamp, dertien kilometer van het dichtsbijzijnde dorp. Zonder radio, want die is ten strengste verboden, zonder krant en elke dag creatief bezig zijn. Welke mensen geven zich aan dit, voor anderen misschien schrikbeeld, over?.

Diepstraatfeesten in Eijsden

groeten uit Limbricht

Dit weekeinde opnieuw Diepstraatfeesten in Eijsden. Morgenmiddag om 14.00 uur begint het. Met een braderie die tot 22.00 uur duurt. Meer dan honderd stands. Verkocht worden bloemen en planten, oliebollen, kinderkleiding, sieraden, snacks, kunst, speelgoed en spellen, boeken, platen, munten, curiosa enzovoort. Er is ook een kinderboerderij en -draaimolen, Engelse brandweerauto. Op de kiosk wordt gemusiceerd. Van 17.00-22.00 uur treedt het St. Christoffel artiestenteam op.

Zondag gaat de braderie om 11.00 uur open. Tot 15.30 uur Fruhschoppen op de kiosk. Er zijn consumentenbonnen te koop die in alle cafe's van de Diepstraat geldig zijn. De Druugsjliepers bakken kersenpannekoeken. De Klaeflep verkoopt broodje-„huidvlaes", de Blauwe Harmonie draait het rad van avontuur. Het missiecomite is present, de Ned. Hervormde Kerkgemeenschap verkoopt 2e hands spullen. Er valt kantklossen en houtbewerking te zien. De Hamelbacher Boemelband uit Eckelrade treedt op. Om 14.00 uur gratis ballonwedstrijd voor kinderen, gesponsord door de Rabobank. Om 16.30 uur treden een buikdanseres en een troubadour op de kiosk op. Er is bovendien een playback- en een modeshow.

Beste thuisblijvers,

Het moet vroeger in Limburg toch wel een leuke boel zijn geweest. Met al die ridders, schildknapen en zo. Die woonden toch in kastelen? Nou, het stikt er hier van. Vandaag waren we in kasteel Limbricht. Ome Ko had een dolle bui en op het terras heeft-ie 'n hele tijd zitten fantaseren hoe het wel zou zijn geweest als hij ridder in plaats van groenteman zou zijn geweest. Hij had het alsmaar over toernooien, drinkgelagen en jonkvrouwen maar toen we het kasteel weer verlieten brak-ie bijna zijn nek over een paar stenen. De stakker. Ik zie 'm al op een paard zitten. Achterstevoren dan wel, want Ome Ko wordt met de dag kippiger.

Tante Jo en Ome Ko

KORTE TOER

ZATERDAG 25 JULI:

EPEN: Feestweek in paviljoen aan Wilhelminastraat. Vanaf 20.00 uur optreden Original Tiroler Vier Spitzen.
VALKENBURG: Open Podium in Openluchttheater vanaf 20.30 uur The Sir Wilfred Martineau Swing Orchestra.
KERKRADE: Open dag Kerkraadse Luchtvaartclub op modelvliegveld bij het Industrieterrein Dentgenbach.
MAASTRICHT: Antiek- en vlooienmarkt in Stationsstraat van 10.00-16.00 uur.
VVV-stadswandeling o.l.v. een gids. Vertrek vanaf Het Dinghuis, Kleine Staat 1.
Jazz oude stijl en terrasparade van 15.00-18.00 uur op het Vrijthof.
Trajecta 87 (expositie Limburgse kunstenaars) in de Euronal van 11.00-18.00 uur. Entree 5 gulden.
Zuid-Amerikaanse party met Carribean Show Band vanaf 20.00 uur in Maaspaviljoen. Entree 15 gulden.
Blootvoetskiwedstrijden op de Maas tussen kilometerpaal 11.200 en 12.00 en waterskishow.
PARTIJ WITTEM: Bezichtiging Wittemermolen (Wittemeraller) van 10.00-12.00 uur.
STEYL TEGELEN: Bezichtiging Botanische Tuin Jochum Hof van 11.00-17.00 uur.
DUREN (W.D.): Annakermis.

ZONDAG 26 JULI:

NOORBEEK: Middeleeuwse Burchtfeesten in de kom van het dorp vanaf 13.00 uur.
EPEN: Feestweek in paviljoen aan Wilhelminastraat. Fruhschoppen met de Vier Spatzen van 11.30-14.30 uur. Aansluitend treden de Schinta[illegible] Musikanten op.
VILT: Luikse Markt van 11.00-18.00 uur.
BUNDE: IVN-dagwandeling in de bossen rondom Elsloo. Vertrek 10.00 uur vanaf de kerk. Lunchpakket meenemen.
HOUTHEM VALKENBURG: [illegible] Kring Festi[illegible] St. Gerlachuskerk. Entree 3,5 gulden.
BRUNSSUM: Bezichtiging Heemtuin (Nic. Maesstraat) van 10.00-17.00 uur.
MAASTRICHT: Jazz oude stijl en terrasparade op het Vrijthof van 15.00-19.00 uur.
Trajecta 87 (expositie Limburgse kunstenaars) in de Euronal van 11.00-18.00 uur. Entree 5 gulden.
ELSLOO: Bezichtiging Botanische Tuin (naast kasteel) van 14.00-17.00 uur.
Tentoonstelling „Nederland uit water" in lokaal heemkundevereniging De Maasstreek (Raadhuisstraat 7) van 10.00-18.00 uur. Inf. 04402-71983.
HEERLEN: IVN-afd.Heerlen-wandeling naar Putberg en Imstenraderbos. Vertrek 14.00 uur bij kapel Benzenrade.
MEERSSEN: IVN-afd.Meerssen-middag-fietstocht door het Maasdal. Vertrek 14.00 uur bij NS-station.
SITTARD: Kerkepadwandeling. Vertrek 14.00 uur vanaf VVV-kantoor (Wilhelminastraat 16) o.l.v. een gids. telefonisch aanmelden. 04490-24144.
STEYL TEGELEN: Bezichtiging Botanische Tuin Jochum-Hof van 11.00-17.00 uur.
RIJCKHOLT GRONSVELD: Tentoonstelling „Het Krijt" (Dominikanerhof) van 14.00-17.00 uur.
THORN: Grote paardenshow omgeving De Grote Hegge.
HASSELT (B): Geleide wandeling in natuur- en recreatiepark Kapermolenpark plus bezoek aan Bloemen-Tuinshow. Vertrek 15.00 uur ingang Stedelijk Overdekt Zwembad (Elfde Linie-straat).
DÜREN (W.D.): Annakermis.

Tijdje Vrij

EINDREDAKTIE NINO TOMADESSO

MaalTijdje Vrij

Boterbloemetjes in een vaasje, brandend kaarsje in een kandelaar. Tafeltje in een klein restaurantje. Door smalle venstertjes blik op mooi Limburg. Glooiend landschap, vakwerkhuisjes, kruispeeld onder een boom. Heerlijk Hoeset. Het cafe-restaurantje, met aan voor- en achterzijde terras, luistert naar de naam De Bron. Zeer toepasselijk. Een legende namelijk leert dat eens de dorpsbron vergiftigd was door de god Bel. Uit wraak dat de bewoners van het gehucht zich tot het Christendom hadden bekeerd. Op een dag zegende de H. Lambertus, bisschop van Maastricht, de bron waarna een draak te voorschijn kwam die voorgoed verdween. Nog steeds spreekt men in Hoeset (Waals) over de St. Lambertusbron. Vandaar dus. Het cafeetje is klein, eenvoudig van interieur. Maar het heeft een naam bij tal van Limburgers. Hoe lang is het al een goede gewoonte om op zondagochtenden naar Hoeset te gaan teneinde in De Bron te ontbijten met spek en ei. Heel lang. Nu nog daagt elke zondagmorgen een groep Kerkradenaren op. Vaste prik. Anderen bellen 's morgens vroeg al op om een tafeltje te reserveren, zegt Wim van Ermingen. Tegenover De Bron vereert men in het kleine kerkje de H. Genoveva. Nog steeds. Kersverse bruidegom Wim: „Elke week arriveren zeker twee bussen vol met pelgrims uit Duitsland". Men gaat in De Bron goedkoop aan tafel. In de maand augustus zal men er onder meer elke dag van 10.00-22.00 uur behalve op dinsdag, een meergangenmenu leveren voor 37,50 gulden. Bestaande uit champignons op toost, tomatensoep, tamme eendfilet met sinaasappelsaus, ijs en koffie. Op de dagkaart zag ik o.m. tam konijn (29,50 gulden) staan. Gemarineerd in wijn met een forse scheut azijn en opgediend met gebakken uiringen. Ik bleef er echter gistermiddag de goede traditie trouw en bestelde spek en ei op echt boerenbrood (6 gulden) en dronk er bovendien Limburgs water bij. Mineraalwater uit de Rode Bron van Eys. Boterbloemetjes in een vaasje lachten mij bemoedigend toe.

Nino Tomadesso

Vakantiewerkers in vaste dienst

De Bloemenveiling Westland probeert vakantiewerkers in vaste dienst te nemen. Al geruime tijd heeft de veiling problemen met de uitbreiding van het personeelsbestand. De behoefte aan meer personeel is ontstaan na realisering van grootscheepse uitbreidingen.

Momenteel heeft de veiling ruim vijfhonderd vakantiewerkers in dienst. Voornamelijk jongelui die in de vakantie werk zoeken in de groene sector om voldoende geld te verdienen voor een verre vakantiereis. De veiling wil voor iedere werknemer in vaste dienst die met vakantie gaat een vakantiewerker aantrekken om het bedrijf normaal te laten doordraaien. Van de mogelijkheid om na de zomerperiode in vaste dienst te komen hebben inmiddels tien jongeren gebruik gemaakt.

Het weer morgen in Europa

Zuid-Skandinavië en Denemarken: Af en toe regen of buien. Middagtemperatuur van 14 graden in het westen tot 18 graden in het zuiden.
Britse eilanden: Wolkenvelden maar slechts sporadisch een bui. Middagtemperatuur van 15 graden in het noorden tot 20 graden in het zuiden.
Benelux en Noord-West-Duitsland: Af en toe zon, ook enkele buien. Middagtemperatuur rond 17 graden.
Oost-Frankrijk, Midden- en Zuid-West-Duitsland: Af en toe zon en enkele buien. Middagtemperatuur rond 19 graden.
West-Frankrijk: Perioden met zon en vrijwel overal droog. Middagtemperatuur 17 tot 23 graden.
Alpengebied: Geleidelijk meer zon en morgen nagenoeg droog. Middagtemperatuur van 20 graden aan de Alpennoordzijde tot 25 aan de zuidzijde. Nulgradengrens dalend van 3500 naar 3000 meter.
Spanje en Portugal: Afgezien van een enkele bui vrij zonnig. Middagtemperatuur van 23 graden in het noordwesten tot 35 graden landinwaarts in het zuiden.
Joegoslavische kust, Noord- en Midden-Italië: Perioden met zon, ook enkele regen- of onweersbuien. Middagtemperatuur 25 tot 30 graden.
Zuid-Italië: Zonnig en zeer warm. Temperatuur in de middag 30 tot 36 graden.

Ter nagedachtenis aan Elly Lafleur

KERKRADE — Elly Lafleur, de 'stadspoete' van Kerkrade, was een opmerkelijke vrouw. Een vrouw die ondanks [illegible] slagen op het vlak van gezondheid een opmerkelijke levensvreugde uitstraalde. Tot het einde van haar dagen. Ze speelde piano, schilderde, dichtte en [illegible] rechtskundige sprong ze in de bres voor die mensen waarvan ze dacht dat ze hulp nodig hadden. Dit deed Elly Lafleur tot dat ze naar het ziekenhuis moest, drie maanden voor haar dood. Ze was een tevreden, gelukkig mens. Het katholieke geloof was haar leidraad en houvast. Zes weken geleden is zij op [illegible]jarige leeftijd overleden. De plechtige zeswekendienst is aanstaande zaterdag om 18 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van altijddurende bijstand te Kerkrade-Heilust.

[illegible]

De dood van Elly Lafleur is een verlies voor Kerkrade. Haar belangstelling voor alles wat zich in Kerkrade voordeed, leidde ertoe dat velen haar kenden. Om en nabij 500 reacties op haar overlijden tonen aan dat de 'stadspoete' geliefd was.

OOSTELIJKE MIJNSTREEK — REDACTIE [illegible]

Schinveld

● [illegible]

● [illegible]

Merkelbeek

● [illegible]

● [illegible]

Schaesberg

● [illegible]

Kerkrade

● [illegible]

Vakantie en Rekreatie

Waddeneilanden

WEST-TERSCHELLING, direct gelegen a.d. rand van duin en bossen. Hotel, bar, bowling 'Bornholm'. Logies + ontbijt v.a. ƒ 29,50. Inl. (05620) 2266.

TERSCHELLING. Een paar dagen genieten in de ontspannen sfeer van een twee ** hotel met verw. zwembad. Compl. arr. kamer d + ontb., lunchpakket, diners + een fiets vanaf ƒ 139,-. H.C.R. Thalassa, Midsland. Tel.: 05620-8850. Geldig tot 1 nov. 1987.

Friesland

Friesland **VAKANTIELAND!** Bij Joure Langweer: 6-pers. bungalows, volledig ingericht, bij Friese meren en bossen. Pracht omgeving. Van 15-8 tot 29-8, ƒ 650,– p.w. Van 29-8 tot 12-9 ƒ 350,– p.w. Van 12-9 tot 24-10 ƒ 295,– p.w. Van 24-10 tot 28-11, ƒ 250,– p.w. Incl. sauna, midgetgolf of bowling. Dit is een vakantie voor het gehele gezin. Haast u en bel 05138-2407 5469.

„ALLEMANSEND" HISWA ZEILSCHOOL
ZEILWEKEN voor jeugd, jongeren en volwassenen. Goed en gezellig leren zeilen met leeftijdgenoten.
Tel. 05140-4080. Mardijk 7 - 8581 KG Elahuizen (Frl.)

Weer of geen weer, "ISELMAR" Lemmer
Bungalows, appartementen, subtropisch zwembad, sauna, Turks bad, hot whirlpools, bowling, restaurant, etc. Alles onder één dak! Direkt aan de Friese meren en het IJsselmeer. Een ideale lokatie voor vissen, surfen, zeilen en tennis.
Bel: Lemmer, 05146 - 25 75

Overijssel

HOLTEN Vak.oord De Lindenberg, in bosr. gebied staan 33 vrijst. luxe bungalows m. o.a. kl. t.v. incl. video en een eigen speelt., verw. zwemb., kantine, sportveld, wasserette. Nog mogelijkheden na 14 aug. Billijk in prijs. 50+ buiten seiz. extra korting. Vraag gratis folder, Postweg 1, 7451 TS of bel (05483) 61364.

Drenthe

Te h. op S.V.R. mini camping bij boerderij in bosrijke omgev. 5-pers. caravan v.v. electr. water, gas ƒ 250,– per wk. Tel. 05918-1802.

Gelderland

VELUWE - Vaassen: Recreatiebedr. 'De Bosrand'. T.h. stacaravans en kampeerpl. Overdekt zwemb., whirlpool, sauna, midgetg., recr. progr. (05788) 1343.

Noord-Holland

Nog geen beslissing genomen?
CAMPING WESTERKOGGE
heeft nog plaats voor u. Overdekt zwembad en tennisbaan aanwezig. Vraag vrijblijvend onze folder aan: Kerkebuurt 202, 1647 MH Berkhout (bij Hoorn) tel. 02295-1208.

Zuid-Holland

Vakantie in **SCHEVENINGEN**, 500 mtr. van strand. Pension 'Patria', ƒ 40,– p.p.p.n. incl. ontbijt. Harstenhoekweg 6, tel. 070-542237.

CAMPING ZUIDHOEK IN OUDDORP AAN ZEE
Bij ons kunt u nog reserveren voor toeristische kampeerplaatsen. Tevens bungalows te huur 2-pers. Honden toegestaan. Uitstekende sanitaire voorzieningen. Rustige camping aangesloten bij ANWB*** **Bel voor info 01878-1823**

Camping **duinrell** Wassenaar
Nog enkele jaar- en seizoenplaatsen beschikbaar.
Unieke ligging; vlak bij strand.
ANWB klassifikatie: ★★★I▶▶▶▶▶
Vraag camping folder: 01751-14004-19314.
Rustig natuur-kampeerterrein
Voor kampeerders gratis toegang tot 't meest veelzijdige attraktiepark in de randstad en korting voor het golfslagbad en tropisch zwemparadijs Tikibad; entree slechts f. 5.-
Kamperen op Duinrell. Daar kikker je van op.

Zeeland

Hotelvakantie aan zee, in het **WESTDUIN HOTEL** te Koudekerke-Dishoek. Info. 01185-2510.

Naar de Zeeuwse kust?
U kunt al een 4-DAAGS ARRANGEMENT boeken voor ƒ 335.- p.p., op basis van HALF PENSION plus vele extra's op 300 m van strand en duinen, rustig gelegen even buiten Renesse. Bij het hotel heeft u vrij gebruik van binnen- en buitenzwembaden, er zijn zonneterrassen, een buitenbar. . . Informatie? Bel HOTEL DE ZEEUWSE STROMEN Duinwekken 5, 4325 GL RENESSE: 01116-2040.

Noord-Brabant

DE BRABANTSE BIESBOSCH ONTDEKKEN!
Vanuit de haven van **LAGE ZWALUWE** 2 uur varen door dit unieke natuurgebied!
Vertrektijden t/m 28 augustus: ma. t/m vrij. **dagelijks** 11.00, 13.00 en 15.00 uur. Zat. en zo. 13.00 en 15.00 uur.
Na 28 aug. op aanvraag. Zo. 30 aug. en de zondagen in sept. 14.00 uur. Tarieven: ƒ 8.-; 65+ ƒ 7.-; 3 t/m 11 jr. ƒ 4.50. Honden aan de lijn. Reserveren mogelijk. Gratis parkeren.
BIESBOSCHTOURS, Biesboschweg 7, 4926 SJ LAGE ZWALUWE. Tel. 01684 - 22 50.

RUST, COMFORT EN LUXE VINDT U IN OVERLOON/DE PEEL. Vrijst. bung.'s, c.v., afwasm., open haard, ligb., tennisb. in 800 ha bos. **Bezet tot 21-8. In sept. ƒ 395.- p.w.** Kleurenfolder: 010 - 4 67 26 33.

Limburg

KAMPEREN IN BAARLO
Nog enkele kampeerplaatsen met electriciteitsaansluiting beschikbaar; uitgebreide accommodatie o.a. **Subtropisch zwembad.** Vraag folder aan bij:
Recreatieoord „de Berckt"
Napoleonsbaan noord 4
5991 NV Baarlo. tel. 04707-1547

LET OP!
4- en 6-pers. stacar.'s t.h. Na 22 aug. v.a. ƒ 240.- p. wk. Na 15 aug. voor eigen tent of caravan gezinsprijs ƒ 12.- per nacht, min. 7 nachten.
CAMPING HIGH CHAPARRAL - OIRSBEEK
12 km van Valkenburg. Inl.: 04492 - 20 44

Limburg

HET ROEKENBOSCH BIEDT U DE PRETTIGSTE VAKANTIE IN LIMBURG!
Het perfekt verzorgde bungalowpark in de Noordlimburgse bossen, bij de Maas en Duitse grens.
6-persoons bungalows met kleuren tv/videonet, open haard, cv en 3 slaapkamers. Restaurant/bar, kinderboerderij, bowling, midgetgolf, gratis tennissen en overdekt zwemmen.
Bel 070-472101, 's avonds en in het weekend 04784-1841.
VAKANTIETIP: DE WEEK VAN 14-21 AUGUSTUS: F.780.-
BOHEMEN Bungalowparken
wk 30

Hotel STEVENS***, Broekhem 33, Valkenburg a.d. Geul. Voor een fijne vakantie in ons hotel. Alle kamers: bad, douche, toilet. Lift en parkeerpl. aanwezig. Voll. pension v.a. ƒ 59,-. Tel. (04406) 12348.

VOERENDAAL (Z.-L.). Mooie rustige vakantieplaats met alle verblijfsmogelijkheden. Vraag gratis folder aan: VVV Voerendaal, postbus 23054, 6367 ZH Voerendaal. Tel. (045) 750555.

CAMPING HIGH CHAPARRAL
Oirsbeek, 12 km v. Valkenburg, 4- en 6-pers. stacar.'s t.h. **Let op: van 15 aug. t/m 29 aug. v.a. ƒ 525.- p. 2 wkn. Ná 15 aug. voor eigen tent of caravan ƒ 12.- per nacht, min. 7 nachten.** Inl.: 04492 - 20 44.

Diversen/binnenland

TE KOOP 6-pers. bungalow voll inger. op 650 m2 eigen grond in gem. Diever te Wapse. Prijs ƒ 62.500,– k.k. Inl. 05211-1377.

Zwitserland

SCHLOSS TAGSTEIN, gelegen op 800 m hoogte in uniek wandelgebied bij **Thusis** in **Graubünden.** Volp. voor Zw. fr. 30.-. Vegetarisch eten is mog. 14-dgse busreizen op 2 en 16 aug. voor Zw. fr. 540.-. Inl.: fam. Kruit, Schloss Tagstein, 7431 Masein, Zwitserland. Tel. 09.4181813641.

Belgie

4-6-8- persoons **STACARAVANS** t.h. in de Ardennen en Ned. Limburg vanaf ƒ 200,– p.w. all-in. Inl. 04459-1598.

RESERVEER NU UW JAARPLAATS in België!
Een mooie, sfeervolle gezinscamping met tal van recreatiemogelijkheden en het gehele jaar door geopend. Gelegen aan het water in een prachtige, bosrijke omgeving op 5 km van Maastricht. Alle plaatsen zijn voorzien van een eigen aansluiting voor electra, water en riolering.
camping De Sterregraaf Paalsteenlaan 90, 3761 Lanaken-Neerharen Belgie (5 km van Maastricht). Tel 09-3211721686

Duitsland

Een Nederlands hotel in 't hartje van 't **SAUERLAND**, op slechts 219 km vanaf Heerlen, Venlo of Arnhem, waar alles te beleven is, voor betaalbare prijzen. Ook nog plaats in hoogseizoen. Even bellen 09-4929812017 voor gratis prospectus (wij spreken Nederlands). Weekend-, midweek- en weekarrangementen. Park-hotel, Am Waltenberg 66, Winterberg, Duitsland. Extra voordeelprijzen in naseiz.

Engeland

E.C.C.- Educational Holidays
De meest complete en voordelige taalvakanties naar Engeland (midden en zuid), Malta (Engels) en Frankrijk (Côte d'Azur). Folders bel (02207) 14782 of (070) 458282.

Frankrijk

JONGEREN CAMPINGREIS
Incl. stageld, luxe bus + reisleiding in 'Agde. Tenthuur mogelijk. 17 dagen ƒ 425.-, 10 dagen ƒ 390.-.
Jolly Travel, telef. 010-4114420

Stacaravans, appartementen, huizen
T.h. in België, Duitsland, Spanje, Frankrijk (ook in Bretagne), Zwitserland, Italië, Oostenrijk. Altijd m. zwemwater.
Eind aug. nog enkele vrij!
Vacansoleil SGR/ANVR - Esp 51 - 5691 NJ Son.
Bel 04990 - 7 46 77 (gratis brochure):

Spanje

JONGEREN CAMPINGREIS
Incl. stageld, luxe bus + reisleiding in Playa D'Aro. Tenthuur mogelijk, 17 dagen ƒ 425.-, 10 dagen ƒ 390.-.
Jolly Travel, telef. 010-4114420

IBERBUS
Speciale aanbieding Madrid vanaf ƒ 305,–
Info: 020-241010 of 010-4130978 23085

LUXE HOTEL IN ROSAS
Vol pension, incl. zwembad + tennisbaan
ƒ 695.- p.p.p. wk. min. 2 pers.
Jolly Travel, telef. 010-4114420

Spanje

BETER KAN NIET!
10 dgn. per luxe bus naar Lloret, volpension, ontb.buffet, 's middags en 's avonds keuze uit meer dan 22 gerechten, zoveel u wenst. 14 en 17-8 ƒ 499.-; 21 en 24-8 ƒ 435.-; sept. ƒ 399.-; okt. ƒ 355.-. Vraag gratis folder: Solmar Tours, tel. 040-551166.

Gelderland

Winterswijk vak. **WONINGBOERDERIJ** bij bos en rec.plas. Ook SVR-camping. 05430-13468.

Zeeland

VRIJ IN JULI/AUG.: 150 vak.bung./won.! Regio's: Vlissingen en Veerse Meer ƒ 500,- p.w. Zeeland Vacanties. 01184-11048 (9-13 u. Za. 10-17 u.)

Duitsland

SAUERLAND. Vakantiewoning en 4 tot 5 pers. DM 65,- Kamers met VP DM 32,-. Tel. 09-49-2721-8872.

Vakantie/recreatie

Prachtig gelegen VAKANTIEWONINGEN te h. te Luxemburg omg. Clervaux. Inl. ma. t/m vr. tel. 045-410071.

Volkswagen KAMPEERBUS, te huur, va. ƒ 450,- per week, incl. all-riskverz. Tel. 045-216476 of 217588.

Auto's

OLDI MERC. 280 SE bwj. '70, 5 alu. vlg. v. ond. ƒ 900,-. Tel. 045-258948.

HONDA Prelude Automatic '81 ats-velgen, brede banden 62.000 km. Olieslager 4, Brunssum.

Te k. opknapper FIAT Fiorino, LPG Tel. 045-213825.

Te k. OPEL Kadett 13 N bwj. '80 tbv. Baanstr. 31 Landgraaf.

Te k. OPEL Kadett 1.6 GT bwj. '86 pr.n.o.t.k. Tel. 045-325177.

Te k. 316 bj. '78 LPG APK gek. i.z.g.st. i.v.m. verandering van baan, eerlijke auto ƒ 4.000,-. Kennedylaan 52 Beek. Tel. 04402-77762.

Te k. BMW 320/6 bwj. 4-78 APK 4-88 75.000 km. alle acc. i.z.g.st. tel. 045-252786.

Te k. FORD Fiesta bwj. '84 Tel. 045-316419.

NISSAN Stanza 1.8 GLS bj. '84. Tel. 045-421205.

Te k. RENAULT 6 bj. '76, 5-drs. APK tot 12-87. Vr.pr. ƒ 700,-. Voorterstr. 94 Kerkrade. Bevr. na 14.00 uur.

Te k. FIAT Panda 45 CL, kl. blauw. 20.000 km. Bj. '85. Tel. 04498-53757.

Te k. zeer goed onderh. GOLF C, diesel, sept. '83 nw. banden, vr.pr. ƒ 11.500,- en Ford Sierra 2.3 diesel Laser okt. '84 Servo St. 5-gang, get. glas, centrale lock ±83.000 km. ƒ 15.950,- tel. 045-252227.

TOYOTA Landcruiser BJ 40 dies. bwj. eind '79 zom-/wint. kap. Rolbeugel, brede wiel., chrom. velg., APK, i.pr.st. Tel. 045-250445 ruil of inruil Ford Sierra mog.

Te k. OPEL Kadett automaat 1.3 S, 3-drs. bwj. 7-83 km. 50.000 i.st.v.nw. ƒ 10.950,- inr. Busje mog. 045-259809.

Te koop MAZDA 323, '81; Skoda 130 L, '86; Skoda Rapid, '84; Renault 11 GTL, 5-drs., '83; Alfa 6 autom.; Volvo 244 DL enz. Tevens nieuwe en gebruikte onderdelen voor Skoda. Nieuwe Skoda va. ƒ 9995,–. Garage Piet de la Roy en Zn., Hoofdstraat 114, Hoensbroek. Tel. 045-212896.

Te k. FIAT 127 1050, bwj. '79, ƒ 1950,–, i.z.g.st., APK-gek. Tel. 045-222863. Chr. Quixstr. 41, Hoensbroek.

Te k. VISA 1979, spatbordschade, pr. ƒ 425,–. Tel. 04490-18550.

Te k. pracht. VW CABRIOLET type 1302 LS, bwj. 1972, kl. antrac.grijs met zwarte kap, nw. motor en geh. opgeknapt, in perf. st., pr. ƒ 19.000,–. Tel. 04493-2048.

Te k. van Volvo-medew. div. VOLVO 340-modellen, bwj. '83, '85, '86, gunst. pr. Swentiboldlaan 38, Urmond. 04495-4411.

Te k. FIAT type 126, 2-cyl., kl. geel, bwj. '73, vr.pr. ƒ 750,–. 04494-51652.

OPEL Kadett 1.3 S, 5-deurs, 6000 km, '87, nieuw ƒ 26.000,– nu ƒ 21.000,– incl. BTW. 043-622454.

Te k. MAZDA 323, bwj. '82 (3-drs.), APK, 41.500 km; Datsun Cherry (3-drs.), bwj. '80, APK, zeer mooi; Peugeot 505, bwj. '80, APK (LPG). Hoofdstraat 36, Amstenrade. 04492-2601.

Te k. MANTA GTE i.z.g.st. Type '77 Motor 115 pk, Wieënweg 59 Brunssum.

Te k. LADA Niva 4 WD, 1978, opknapper. Tel. 045-352684.

OPEL Kadett 13 LS, '85, 18.500,–; Corsa TR, '84, 13.500,–; Corsa, 3-drs., '84, 11.000,–; Ford Escort 13 L, '81, 8950,–; Toyota Celica 16, '80, 6000,–; BMW 318 autom., '79, 6500,–; Mercedes 200, '77, 8000,–; Opel Senator 3 L CD, '78, 5750,–. Div. inruilers van 800,– tot 2000,–. Wilhelminastr. 146, Hoensbroek. 045-215557.

Te k. MATRA Rancho i.nw.st. Weinig gelopen. Vr.pr. ƒ 5750,-. Inr. mog. Na 17.00 uur. Tel. 045-456318.

Weg. verhuiz. Zender BMW 320/6 Alpina '79, apk, sch.dak, trekh., stereo. Vr.pr. ƒ 6000,-. T. 456724.

Te k. OPEL Kadett City '79, rood, 3-drs., 66.000 km, apk ƒ 3950,-. Tel. 045-425433 / 463884.

Te k. weg. verh. OPEL Kadett 1.3 S met gas bj. 6-'86. Vr.pr. ƒ 18.750,-. 045-459348.

FIAT 126, 23 PS, bwj. '79, 50.000 km, TUV nov. '88, für DM 1350,- zu verkaufen. Tel. 0949-241-171240.

ALFA GTV, 2.0 l. i.z.g.st. bwj. '81, APK-gek. tot '88. Tel. 045-442149.

Te k. BMW 730 bwj. '79 kl. antraciet i.g.st., get. glas, schuif/kanteldak, centr. vergr., LPG, APK. Vraagpr. ƒ 6250,–; Tel. 04499-1335.

Te k. MITSUBISHI Stationcar 1.6 GL bwj. '80, i.z.g.st. Seipgensstr. 20 Geleen.

Te k. PONTIAC 8 cyl. Grand Prix met Targa-dak, LPG, bwj. '79, met div. access. Na 19 u. 045-224480.

Te k. mooie GOLF '83, i.z.g.st. APK ƒ 10.500,–, Kruisstr. 69, Sittard.

Te k. zeer mooie HONDA Accord automatic, bwj. '80, APK 5-'88, LPG, div. acc. Prijs ƒ 5300,–. 045-228132.

Te k. BUGGY Ruska cabriolet nieuw bekleed en nw. dak. I.z.g.st. APK tot 7-88. Vr.pr. ƒ 5000,- na 17.00 uur. Inr. mog. Tel. 045-456318.

Te k. VOLVO 345 DLS Type '82. Tel. 045-416073.

FORD Taunus 1.6 GL autom. '81 vr.pr. ƒ 3450,-, inr. mog., apk '88. Tel. 045-316940.

Te k. MAZDA 323 ES bwj. '78 APK 7-88 moet weg! Tel. 045-316940.

OPEL Kadett 12 N Hatchback bwj. 5-80 nw. mod. APK t/m 5-88. Vp. ƒ 5650,- Inr. mog. Tel. 045-317966.

VW POLO GT type '82 apart mooie auto uitgebouwd ƒ 5400,-. Dr. Poelsstr. 32, Schaesberg-Kakert.

HONDA Civic 1200 automatic APK 7-88 i.z.g.st. bwj. '77 ƒ 1650,- 045-320398.

Te k. FORD Taunus bwj. '80 m. LPG, ƒ 2900,- Tel. 04492-4700.

Te k. CITROEN HY, bj. '70, Camper. Tel. 04499-1816.

Te k. MERCEDES 280 SE, bj. '77 met LPG. Amerik. uitv. met alle denkbare opties + verlaagd. Pr. ƒ 9.750,-. Eventueel inruil mog. Tel. 04499-3026.

PEUGEOT 505 SR aut. '80 3750,–; Volvo 343 GL '79-'80 3750,–; Volvo 343 DL aut. '78 1950,–; Fiat Ritmo 65 CL '80 3750,–; Talbot Solara '81 3750,–; Lada 2105 '84 4500,–; Renault 4 GTL '79 1000,–; Alfasud 1.5 '80 1250,–; Opel Kadett City '78 3500,–; Citroen GS '80 750,–; Datsun Cherry '79 2500,–; Fiat 127 '80 3500,–; Renault 14 GTL '82 4000,–; Oirsbekerweg 27, Oirsbeek, tel. 04492-3582.

Opel KADETT 1080, 60.000 km ƒ 6500,-. Tel. 043-438057.

PEUGEOT 305 SR '79, apk. Inr. diesel mog. Unescoplantsoen 7 Vrieheide-Heerlen.

RENAULT R4 F6 op lpg, apk nov. '87. Tel. 045-225644.

Te k. 4 lm. SPORTVELGEN voor Ford Capri. ƒ 350,-. Tel. 04492-4534.

Te k. AUSTIN METRO 1,3 S bwj. mei '81 kl. lichtgroen inc. stereo radio-cass.rec. (Philips) en div. access. Te bez. dag. Den Boschstr. 15 Heerlen (Schaesbergerveld) bij ingang speeltuin. 045-722975.

Te k. automaat VOLVO 66 de lux T'80 APK t/m '88 wit zeer mooi vr.pr. ƒ 3850,-. tel. 045-317966.

Te k. BMW 323 I bwj. '79, km.st. ± 90.000, spec. schokbr., spec. uitl. Pr. n.o.t.k. Tel. 04492-1011.

Te k. Ford FIESTA bj. '82, 1100 bravo, apk gek. Tel. 04490-15431.

Te k. FORD Taunsu 2.0 ghia bj. '77, apk 4-'88. Vr.pr. ƒ 1300,-. 045-459889.

Te k. GOLF D 1979. Tel. 04406-15702.

Te k. HONDA Civic bwj. '79, apk gek. Tel. 045-218163.

Te k. HONDA Civic RS met sportvelgen, bj. '79, apk tot 7-'88. Vr.pr. ƒ 1850,-. Tel. 045-723021.

Te k. MINI 1100 Special i.z.g.st. Bj. 1981, apk 6-'88. Pr. ƒ 4500,-. 50.000 gel. 04494-51031.

Te k. MITSUBISHI Cordia 1600 SR kl. rood i.z.g.st. bj. 8-'83. Bez. na tel. afspraak. Tel. 045-416946.

Te k. OPEL Kadett 1.2 autom. APK '88 ƒ 1100,- Tel. 045-316940.

Te k. OPEL Kadett 1.2 autom. APK '88 ƒ 1100,- Tel. 045-316940.

Te k. OPEL Kadett '83, apk. Pr. ƒ 8250,-. Tel. 04490-22518.

Te k. OPEL Kadett 1300 SR 1981 ƒ 9500,-. Sch. v.d. Hardtstr. 23 Stein.

Te k. OPEL Manta 2.0 GTE i.z.g.st., spoilers, sp.wiel, apk '88. 2 kl. gespoten. Vr.pr. ƒ 3975,-. Tel. 04459-1860.

Te k. PEUGEOT 504 GL '79, ƒ 500,-; BMW 518, apk 4-'88 ƒ 1950,-. Tel. 045-459916.

Te k. PEUGEOT 103 bwj. '87, koopje. Rozestraat 294 Nieuw Eind-Heerlen.

Te k. RENAULT R5 GTL 3-drs. '79, orig. 77.000 km, pas apk en beurt geh. Zeer mooi ƒ 2250,-. Tel. 04490-10246.

Te k. SUZUKIBUSJE met ramen bj. 11-'80, apk, nw. band. + uitl. 04406-13485.

Te k. TRIUMPH Spitfire 1500 zomer- en winterkap. Bj. '76 ƒ 3000,-. 043-617521.

Te k. v. part. Opel KADETT E 1.3 LS -drs. wit, div. extr. 10/'84. Sittard. T. 15526.

Te k. VAUXHALL Chevette type '78, apk gek. Te bevr. Wilhelminastr. 761 Hoensbroek.

Te k. VOLVO 343 DLS 3 L bwj. '82, km.st. 70.000. Nw. banden, nw. schokbr. Pr. n.o.t.k. Tel. 04492-1011.

Honda Civic 1300 DX, '84; Toyota Corolla 1.6 GL, 5-speed, 4-drs., '84; Toyota Starlet de L, '83; Nissan Cherry 1300 DX, 3-drs., '85; Ford Escort 1300 GL, 5-drs., '83; Opel Corsa 12 S, 3-drs., '84; Opel Kadett 1200 de L, 5-drs., '85; Opel Kadett 1300 de L, '84; Opel Ascona 1900 de L, 4-drs., '80; Opel Kadett 12 S, 3-drs., '82. Garantie, financiering, APK en inruil. Autobedrijf P. VEENSTRA, Rotterdamstraat 98, Heerlen, tel. 045-725806, na 18.00 uur tel. 312059.

Te k. VW Golf L, bj. '74, APK-gek. dec. '87, prijs ƒ 1250,-. Tel. 045-226038.

Te k. Opel KADETT coupé, bj. 1977, APK tot maart '88, i.g.st., prijs n.o.t.k. Tel. 045-252687, bellen na 19.00 uur.

Te k. KADETT 13 S, bj. '80, APK-gekeurd tot '88, 4-drs., kl. bruinmet., met voorspoiler, striping enz., ƒ 6750,-. Sleinadastraat 71, Achter de Haesen - Schaesberg.

Te k., als nieuw, MITSUBISHI Galant 2000 GLX stationcar, type '82, 5-drs., blauwmet., m. radio, trekh. enz., APK-gekeurd, ƒ 5900,-. Ariensstraat 2, Kakert-Schaesberg.

Te k. mooie VW Passat, type '80, 2-drs., kl. groen, APK-gekeurd, ƒ 2650,-. Pr. Hendrikstraat 4, Nieuwenhagen.

Te k., van dame, mooie Ford TAUNUS 1.6 aut., incl. sportvelgen, APK tot juli '88, vr.pr. ƒ 2450,-. Moltweg 49, Kakert-Schaesberg.

Te k. PEUGEOT 104 '79, APK kl. groen, vr.pr. ƒ 1850,–, tel. 045-351214.

Te k. HONDA Accord, bwj. '79, Ford Fiesta '77, Peugeot '77, Kampstr. 178, Heerlerheide APK-gek.

Te k. mooie OPEL Rekord 2 L S bwj. eind '80 met gasinst. Pr. ƒ 5750,–, Limburgiastr. 143, Heerlen, Meezenbroek (APK gek.).

VW GOLF LS 1600 APK '88, bwj. '78, i.z.g.st. ƒ 2450,–, tel. 045-725884.

Weg. omst. VW GOLF diesel 4-drs. grijsmetallic m. trekh. zien is kopen! Bwj. '80 APK tot juli '88 vp. ƒ 5950,- Dr. Poelsstr. 42 Kakert-Schaesberg.

Te k. BMW 320-6 bwj.'80 tel. 045-442429.

Te k. FORD Escort 1.3 '77 mooi + puntgaaf APK (kopp. slecht) ƒ 950,- t. 453572.

Te k. OPEL Manta 1.6 S '76 ƒ 1100,- Tel. 045-316940.

VW Polo 1300 Coupé '85

Audi 80 CC Diesel	'85
Audi 80 L	'81
VW Santana Royal	'84
VW Jetta Elan, 4-drs.	'83
VW Jetta Export	'81
VW Jetta, 4-drs.	'84
VW Jetta 1300 C, 2-drs.	'84
VW Jetta 1300 L, lpg	'86
VW Derby	'79
VW Polo CL	'82
VW Polo Oxford	'84
VW Polo Pointer	'85
VW Polo Coupé	'85
VW Passat L	'80
VW Passat Diesel	'81
VW Golf CL	'84
VW Golf CL	'85
VW Golf	'78 t/m '85
VW Golf GTS 1800	'85
VW Golf 1300 CL, 5-drs., demo, met kat.	'87
VW Golf 1800 CL Aut., demo, schuifd., m. kat.	'87
VW Golf Stayer Diesel	'83
BMW 320	'79
Citroën 2CV6	'85
Ford Sierra L	'83
Ford Escort Laser	'83
Opel Ascona Diesel GL, div. extra's, 4-drs.	'85
Opel Corsa, 3-drs.	'83, '84
Opel Kadett	'81, '82, '84
Peugeot 205 XR	'84
Peugeot 205 XL	'84
Peugeot 305 GLD	'83
Renault 4 TL	'84
Renault 9 GTL	'83
Volvo 343 DL	'84
Volvo 360	'84

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 uur, za. van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.
Verkoopcentrum Vencken

PONTIAC Phoenix SJ bj. '80, kl. rood, stereo, alles electr. o.a.: ramen, dak en stoelenwagen i.st.v.nw. kl. wagen voorwielaandr. verbr. 1:10. Vr.pr. ƒ 5250,-. Tel. 04406-40023.

Te k. BMW 320 bj. '79, kl. zwart, km.st. 112.500. Pr. ƒ 7500,-. Tel. 043-633535.

Te k. SCHADE-AUTO, Toyota Celica 2000 GTS, liftback met spoiler, sportstuur en sportvelgen bj. '77. Motor i.z.g.st. Tel. 04450-1127.

Te k. DATSUN Cherry bj. '80, zeer mooi, apk tot juli '88. Vr.pr. 3950,-. Inr. of ruil mog. Tel. 045-227068.

Te k. HONDA Accord bwjr. '79, 4-drs., apk gek. t/m '88. Vinkenstr. 77 Heerlen-Heksenberg. Koopje.

AUTO'S gevraagd van '78 t/m '83. 045-227395 b.g.g. 04459-1665.

OPEL Rekord Olympia bwjr. '65. Vr.pr. ƒ 3000,-. Rect. Nelissenstr. 19 H'broek.

Te k. OPEL Kadett 1975, apk '88 ƒ 1250,-. Tel. 045-257584.

Te k. PEUGEOT 205 GR 1400 CC '86, blauwmet., 4-drs., glaz. schuifd., radio-/cass., 5 versn. Vr.pr. ƒ 19.000,-. Tel. 045-250424.

OPEL Kadett '78 apk ƒ 2500,-. Tel. 045-255371.

Te k. HONDA Accord bwj. '79 1e eig. i.z.g.st. m. apk 8-'88 ƒ 3500,-. Rdr. Hoenstr. 181 Hoensbroek. Na 13.00 uur.

OPEL Ascona 16 N nwe. lak, apk tot 7-'88 z.g.a.n. Vr.pr. ƒ 2250,-. 045-311506.

Te k. VW bestelbus grijs kent. bwj. '81. Tel. 045-321894.

Te k. FORD Taunus bj. '76, apk gek. Pr. ƒ 750,-. Zl.g.st. Fiesta bj. '79, apk gek. Tel. 045-316645.

FORD Escort 1.1 L bj. '83, 3-drs., kl. rood. Inr., fin. mog. Autobedrijf Luyten Heerlen. 045-719335.

FORD Fiesta bj. '82, type 1000 L, kl. rood. Inr., fin. mog. autobedrijf Luyten. Heerlen. Tel. 045-719335.

VW Jetta bj. '82, 1600 GLS blauwmetall., 2-drs. Inr., fin. mog. Autobedrijf Luyten Heerlen. Tel. 045-719335.

Te k. van 1e eig. FIAT 127 bj. sept. '78, km.st. 47.000, kl. rood, apk gek. sept. '88 ƒ 1500,-. Crutzerveldweg 2 Heerlen (de Kissel).

Te koop
Ford Fiesta
bj. nov. '83, kl. zwart, type 1000 L. Huskensweg 62 Heerlen.

Te k. LADA 2105 '81, apk 1950,-; Renault R16 '79, apk 1250,-. De Koumen 120 H'broek. Tel. 222235.

Te k. VW Passat bwj. '77, apk gek. 4-'88, kl. groenmet. Tel. 045-229054.

Te k. PORSCHE 924 Targa type '78 i.z.g.st. Iepenstr. 60 Brunssum.

Te k. FORD Escort 1300 laser bwjr. eind '85, orig. schuifdak, 5-bak. Vr.pr. ƒ 15.900,-. Event. inr. schadeauto. 045-253063.

SIMCA 1100 bwj. '77 i.g.st. Kleine opknapbeurt v/d doe-het-zelver. Koopje ƒ 250,-. Tel. 045-325949.

Te k. FORD Fiesta zeer mooi, apk + steekpr.k. 2 kleuren. Vaste pr. ƒ 3000,-. Tel. 045-325910.

Te k. MAZDA 323 ES 3. Vr.pr. ƒ 675,-. Tel. 045-424748.

TOYOTA Celica 2000 ST liftback bj. '78, apk ƒ 1350,-. Navolaan 134 Heerlen. 045-228399.

Te k. BMW 323 I Bauer cabrio, '83. Baluw, Retersbekerweg 59 Klimmen. Tel. 045-752281.

Te k. Ford ESCORT 1.3 L bwj. '79, APK 5e mnd. '88 i.z.g.st. ƒ 3500,–; Te bevr. Spaubekerstr. 35, Neerbeek, 04402-73138.

Te k. HONDA Civic 3-deurs, kl. wit, bwj. (i.z.g.st.) Kp.pr. 14.000,- 04750-31847.

Te k. OPEL Rekord 2.0 eind '78, 98.000 km. lpg. trekhaak. Pr. ƒ 33 045-351936.

Te k. TOYOTA 1000 de L '77, apk tot april '88, ra cass. i.z.g.st. ƒ 1250,- derweg 18 Heerlen.

Te k. VW kever 1303 bl.met. m. zw. leren apk gek., i.z.g.st. ƒ 3 Heemskerkstr. 64 (Meezenbroek). Zat. 18.00 uur.

CITROËN CX 25 Pallas jection, eind 1983, trekh spoiler, open dak, grijsm tallic. Schadevrij. ƒ 14.00 Bokstr. 29 Heerlen.

Te k. div. VW kever O DERD. o.a. 3 motoren, rosseriecond., brede ban met velg., spoiler en bevr. Holtskuilenstr. Eygelshoven, vanaf 1 uur.

RENAULT R5 CTL blau met. i.z.g.st. Nov. '80. Vr. ƒ 3900,-. 04405-1971.

Te k. OPEL Rekord tioncar 2 S bj. '85, km 24.943. Pr. n.o.t.k. Prof rentzstr. 60 Hoensbr Tel. 045-223779.

OPEL Rekord diesel station, okt. '79. Vr. ƒ 2750,-. 045-723087. 18.00 uur.

Te k. OPEL Rekord bouwj. 1980, donkerblau Eindstr. 85 Schinveld. 045-259585.

Te k. voor de liefheb SIMCA 1501 Special, '75, kl. wit, met nw. band zeer mooi, APK 11-06 km.st. 47.000, ƒ 1.850,–. Tel. 04494-5165

Te k. zeer mooie G 1600 S autom., bwj. APK. Tel. 04402-77889.

Te k. SAAB 900 GLE, b m. '83, 5 versnel., duu Kenwood radio-cass., tint glas, gasinstall., haak, kl. cognacmet. auto verkeert geh. in we staat, vr.pr. ƒ 14.750,–. Tel. 4048/4394.

Weg. omstandigh. DATSUN Silvia aut., afgeg. '83, 2-deurs uitvoer., sunroofdak, met., bijz. mooie APK-gek. 4-'88. slechts ƒ 8750,–. Tel. 4048/4394.

Te k. GOLF GTI, bwj. APK-gek., met acc. bergweg 60. Heerlen. 423854.

Te k. SIMCA 1100 '79, pr.n.o.t.k. Tel. 720549.

Te k. alle CITROEN-G ONDERDELEN, ook den en plaatwerk. Tel. 724260.

Te k. MAZDA 323 auto bwj. '77, APK, ƒ 1250,-. ria Gewandenstr. 4, Hoe broek.

Te k. OPEL Ascona 19 bwj. '74, kl. groen, gek. tot aug. '88, ƒ 100 045-753103.

Te k. OPEL Kadett, '75, APK 19-6-'88, ƒ 975,–. Na 16.00 u. 316466.

Te k. HONDA Civic, '78, met APK tot juni vr.pr. ƒ 850,–. Tel. 230085.

WILLY'S JEEP, gerev. tor, nieuwe carrosserie, ma staat. Tel. 04492-13

„De Uiver" b.
5× Range Rover autom en manual: '83, '84, '86. 1× Land Rover 90 110", '85-'87; 2× La Rover 88" en 109", '78, '82. 1× Willy's jeep, Rover 2300 en 3500, '85. Prov.weg nrd. 85-Doenrade (Lb.). Tel 04492-1931.

Vakantie-opruiming
Inruilauto's tegen ha laarsprijzen!!!!!!
Kom kijken en vergelijk
Meeneemprijze
Audi 80 GLS, ƒ 6950,–; BMW 518, ƒ 7750,–; Ford Capri 2. '79, ƒ 4900,–; Ford Tau Bravo, '81, ƒ 5900,–; Taunus 1600 L, ƒ 5250,–; Fiat Ritmo '81, ƒ 3250,–; Honda C '77, ƒ 900,–; Mercedes aut., '77, ƒ 6250,–; Kadett stat.car., ƒ 4950,–; Opel Manta, ƒ 3950,–; Opel Asco '79, ƒ 3250,–; Subaru 16 DL, '80, ƒ 5900,–; Tal Solara 1.6 GLS, ƒ 4500,–; VW Derby G '80, ƒ 6250,–; Volvo aut., '80, ƒ 2750,–.
Jurgen
Autobedrijven
Langheckweg 36-40, .terr. Dentgenbach, Ke rade, tel. 045-452570

Toyota Corolla zéér sne
GT Twin Cam
16 kleppen, 125 pk, '86, 15.000 km. Tel. 0 464151.

Te k. VW GOLF 1300 bwj.'84, nw. model ƒ 13.000,–; Escort autom type '80, ƒ 2950,–; Fiat 900 l, ƒ 2150,–. Deze au zeldzaam mooi en i.z.g Hommert 24, Vaesra kruispunt Schinnen. 04492-2888.

MANTA I 200, '84, Ma 3-drs., '84, nieuwst., Bu Mannensstr. 6, Vaesra Nuth.

Opel KADETT 1.2 bwj.'77, gaaf en mo auto., ± ƒ 1650,–, 322849.

Te k. RENAULT 5 19 i.z.g.st., apk-gek. ƒ 4500 tel. 045-311793.

Gevr. LASWERK, plaat- spuitwerk, reparaties v alle auto's. 045-460898.

Te k. Opel KADET bwj.'73, vraagpr. ƒ 200 apk tot juli '87, 045-42161

Van schoenmaker tot fabrikant van 'sportswear'

Masita meet zich met de groten



● *Vader en zoon Maas in de hal van het Masita-pand in Sittard* Foto: PETER ROOZEN

SITTARD – Wat ooit begon als een schoenmakerswerkplaats is inmiddels uitgegroeid tot een onvervalst Sittards bedrijf dat het sinds enkele jaren aandurft te concurreren met de grote jongens op het vakgebied: Masita deinst niet terug voor Adidas en Puma, om maar een paar 'big shots' te noemen. Deze firma werkt hard aan het veroveren van de markt. Een markt die overigens verzadigd lijkt, maar waar vader en zoon Maas toch een gat in hebben gevonden.

door ANITA THIJSSEN

Een fraaie witte entree, heldere kantoren en een gezellig rommelig bureau. Ziedaar het 'sfeertje' waarin het jonge, dynamische bedrijf huist. Niets herinnert meer aan de reparatieplaats van vroeger.

„De uitstraling is heel belangrijk. Daarom hebben we nog niet zo lang geleden ons pand op het Sittardse industrieterrein aangepast aan de eisen van deze tijd. Wie wil opvallen bij de rekken in de sportzaken, moet ook zorgen dat het binnen de organisatie goed loopt, dat het iets uitstraalt naar de mensen die met ons in zee gaan."

Deze uitspraak typeert de werk- en denkwijze van economisch directeur Karl Maas. Voor hem is een goed contact met zijn medewerkers belangrijk voor het succes. „Niemand werkt hier precies van 9 tot 17 uur. Iedereen is gebaat bij een goede omzet, ook al houdt dat langere werktijden in". Dat geldt voor alle ongeveer [illegible] medewerkers. Jaren geleden waren er dat veel minder, maar sinds de groei van het bedrijf, is meer man-/vrouwkracht nodig om in de sportswear-wereld mee te kunnen.

Vakwerk

In de jaren dertig was opa Maas schoenmaker in de Sittardse wijk Ophoven. Hij doopte zijn zaak om tot een toeleveringsbedrijf toen de vraag naar echt vakwerk minder werd en de degelijke schoen plaats maakte voor modebewuste spullen. Hij hield er tenslotte een groothandel in lederwaren aan over.

Vader Maas, momenteel algemeen-directeur van Masita, rolde er vanzelf in. Echter, tijden veranderen en de opdrachten voor schoenmakers werden steeds minder. En daarmee waren ook de hoogtijdagen van het toeleveringsbedrijf van opa geteld. „Als je dan toch dagelijks met leer te maken hebt, is de overgang naar het verkopen van een voetbal heel logisch. Dat we ons gingen toeleggen op sportartikelen is puur uit zakelijk oogpunt gebeurd. Het had niets te maken met een overdreven liefde voor de sport", verklaart zoon Maas.

Bij een leren voetbal horen natuurlijk shirtjes en broekjes. We schrijven begin jaren '70 als ook de leer-activiteit wordt afgestoten. Het bedrijf wordt groter en zoekt onderdak op Industriepark-Noord in Sittard. Het leveren van voetbaltenue's wordt de belangrijkste bron van inkomsten. In dat 'leveren' zit ook de kracht van het bedrijf. Om een voorbeeld te geven. „De bestelling vanuit West-Duitsland komt ieder dag per facsimile (kortweg 'fax' genoemd, apparaat dat kan copiëren via een telefoonlijn – AT) binnen. Nog diezelfde dag worden de pakjes verzendklaar gemaakt en even over de grens afgegeven bij een transportbedrijf. Zo doen wij zaken", vertelt Karl Maas niet zonder trots.

'Cool'

Het dragen van vrije tijdskleding, zoals joggingpakken, speelde Masita precies in de kaart. Om bij te blijven moet ook de concurrentie in de gaten gehouden worden. „Als je ziet dat Adidas het aanbod vroeger beperkte tot sportkleding en -schoenen... Nu hangen in de Duitse warenhuizen collecties herenkleding van dit merk. Mensen kopen dan alleen merkbewust. Vinden het prachtig om met de naam op de borst rond te lopen. Wij moeten er ook naar toe werken dat onze klanten het *cool* gaan vinden om Masita-kleding te dragen".

Sinds januari is dan ook het logo van de zaak veranderd. Meer dynamisch geworden, zo omschrijft zoon Maas de blauw-rode letter M met een rennend figuur in het midden.

Het hele 'loopgebeuren' krijgt een steeds belangrijkere plaats binnen het bedrijf. Maakte voetbal tot voor kort nog 75 % van de totale omzet uit, de *loopkleding* staat op een sterke tweede plaats. Om meer aandacht voor het merk Masita te krijgen wordt op bijzondere wijze geadverteerd in vakbladen. „Alles wat niet het etiket Masita draagt krijgt een grijze kleur, zo springen we er opvallend uit", zegt de directeur die enkele weken geleden nog de Masita Grenslandmarathon uitliep.

De speciale kleuren en tekeningen op de shirtjes zijn typisch Masita. „Daarom volstaan we ook met een vrij klein logo op shirtjes." De kleur en opdruk van de truitjes brengt je logischerwijze bij de commercieel directeur, die alle lof van zoon Karl krijgt toegezwaaid. „Hij spendeert 80 % van zijn taak aan het ontwerpen van de collectie. Het succes hangt in grote mate af van zijn inspiratie en ideeën".

Om de concurrentieslag aan te kunnen is het belangrijk de prijzen zo aantrekkelijk mogelijk te houden en iets op de markt te brengen dat net even anders is dan de spullen die al te koop zijn. „Dat is wel allemaal leuk en aardig, maar als minder groot bedrijf moeten we niet de illusie hebben om marktbepalend te worden. Dat is voor de groten weggelegd", vertelt de economisch directeur bescheiden. Om juist met zo aangenaam mogelijke prijzen tevoorschijn te komen is het belangrijk voor een leuk bedrag te kunnen produceren. Karl reist dan ook de wereld rond om leuke contracten af te sluiten voor de productie van Masita-kleding, want dat gebeurt niet in Sittard, maar in verschillende landen. „Het Midden-Oosten is erg populair. Verschillende collega's laten er spullen maken, maar stikken in eigen land het merkje op het shirt om het vervolgens te kunnen verkopen als 'made in France'. Wat Masita betreft is Portugal een populair land om spullen te fabriceren. Voorlopig denken we aan het handhaven en uitbreiden van een positie op de voetbalmarkt en het verder uitbouwen in de sector atletiek en tennis c.q. vrije-tijdskleding. Het risico is te groot om ook andere sporttakken op te zoeken. „Bepaalde merken horen bij een bepaalde tak van sport. Het is te moeilijk om daar aan te tornen."

Bekend

De naam Masita klinkt internationaal genoeg om verder te kijken dan België en Duitsland. Toch neemt de driekoppige directie genoegen met het huidige afzetgebied. Er is namelijk nog voldoende werk aan de winkel. „Het gaat nu goed. We blijven ook met beide benen op de grond staan. Het is belangrijk om de collecties uit te breiden. Om onze naam meer te promoten ontwerpen we sweatshirts waarop het logo heël groot komt te staan. Zo is een groot gedeelte van onze concurrentie ook begonnen..."

Zoals meestal van de fabrikanten van *sportswear* verlangd wordt, behoort ook Masita tot het sponsorkorps. Willem II, sinds kort weer ere-divisionist, het eerste tennisteam van SLTC en enkele voetbalhoofdklassers – om er een paar te noemen – dragen Masita-kleding.

'Waarom niet Fortuna Sittard?' is een logische vraag als gedacht wordt aan een (Limburgse) club in het betaald voetbal. „Echte contacten zijn daar over nog niet geweest. We zijn wel een echt Sittards bedrijf, maar ook de rest van het land moet van ons bestaan weten".



● *De Limburger Hubert Habets bij zijn Akense werkgever. 'Ik heb me hier nooit buitenlander gevoeld'* Foto: CARLO HANSEN

Uniroyal: 14.000 autobanden per dag

AKEN – Honderdtien jaar geleden kreeg Oscar Englebert in Aken de vergunning voor het opstarten van een rubberfabriekje. Het bedrijfje, met de aanvankelijk bescheiden productie van binnen- en buitenbanden voor fietsen, groeide uit tot een grote onderneming, die tegenwoordig 14.000 autobanden per dag produceert. Uniroyal verkoopt nu autobanden op 30.000 verkooppunten over de hele wereld. De autobanden worden in 70 verschillende soorten gefabriceerd, waarbij de nadruk de laatste tijd vooral is gelegd op de productie van bredere banden. De Akense onderneming, ooit gestart als eenmansbedrijfje, heeft vandaag de dag ongeveer 2000 medewerkers in dienst, waaronder een flink aantal Nederlanders.

De successtory van Uniroyal begint eigenlijk al in 1868, als de jonge officier Oscar Englebert zijn uniform aan de kapstok hangt, en een winkeltje begint in allerlei rubberen huishoudelijke artikelen. Aangezien dit een lonende zaak was besloot hij een rubberfabriekje te beginnen. Het duurde echter tot 1898 voordat hij besloot fietsbanden te produceren. In 1930 was de tijd rijp om autobanden in het productieprogramma op te nemen en werd de onderneming definitief gevestigd in Aken.

Daarmee was de basis van Uniroyal gelegd. In de voormalige ijzersmelterij 'Rothe Erde' lag de dagproductie vooralsnog op 35 banden per dag, maar het alsmaar groeiende bedrijf kon in 1936 al bogen op de éénmiljoenste autoband. Anno 1987 is de productie ongeveer 420 keer zo groot als in het begin en is de vraag vaak veel groter dan het productie-aanbod, zodat de grote opslagloodsen van Uniroyal vaak leeg staan.

Het bedrijf kan niet alleen op een rijke traditie bogen, ook de loyaliteit en het werkplezier van de werknemers is opvallend. Hubert Habets, een van de Nederlandse werknemers, spreekt ook zijn tevredenheid uit over het bedrijf. „In het begin had ik nogal moeilijkheden met de taal, maar ik heb me hier nooit een echte buitenlander gevoeld. Het is prettig werken hier; het arbeidsklimaat is persoonlijk en taalproblemen leggen je hier geen beperkingen op."

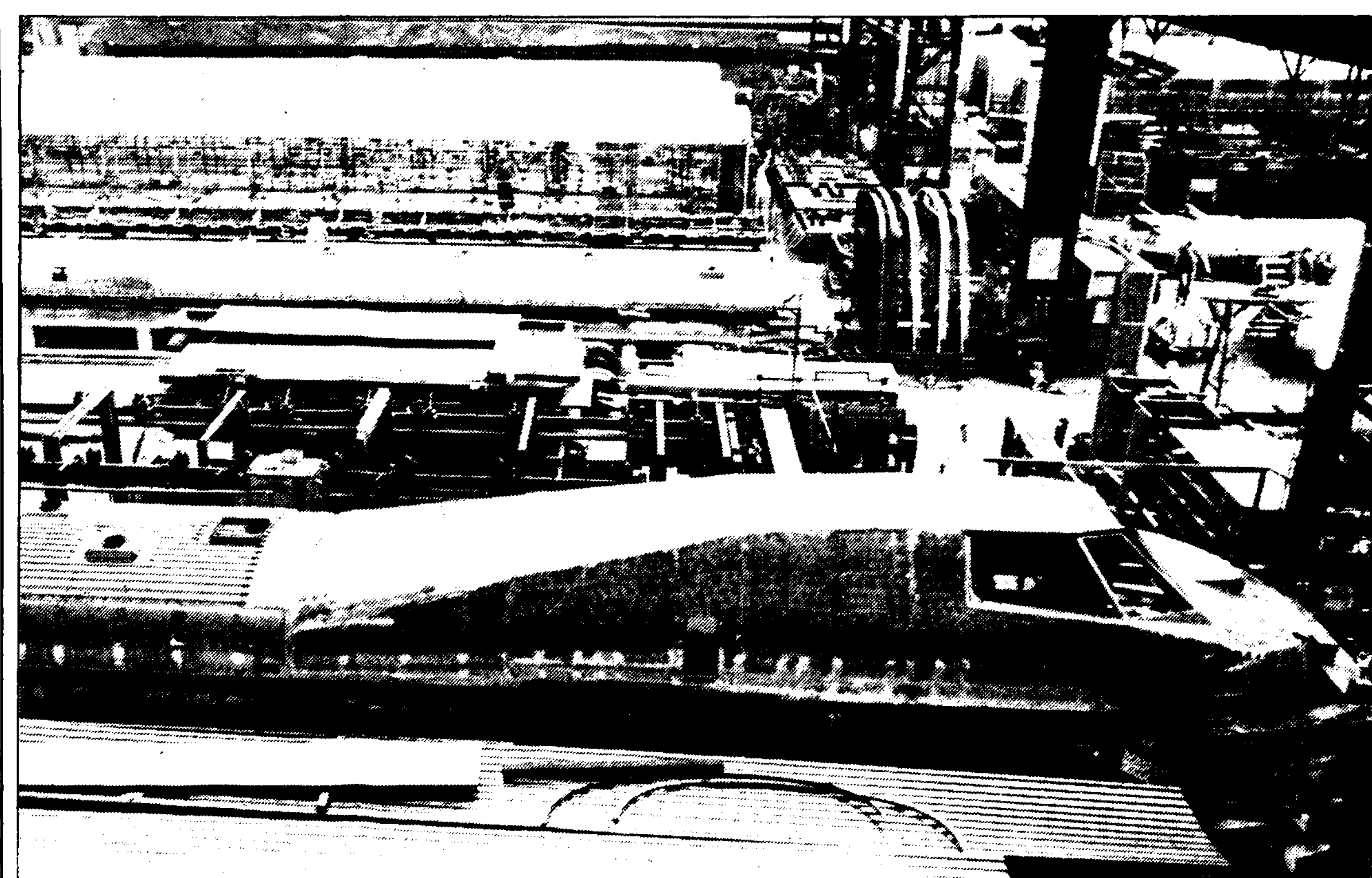
Hubert werkt in het ontwikkelingscentrum, waar de nieuwe banden eerst uitvoerig worden getest alvorens ze in productie worden genomen. Nieuwe typen banden worden 75 miljoen kilometer lang onder allerlei omstandigheden aan de tand gevoeld, zowel in het testcentrum als op stads- en autowegen. Naast de samenstelling van de banden, die uit roet, hars, zwavel, krijt en andere chemische stoffen bestaat, krijgt ook het profiel alle aandacht van de makers. Het profiel bepaalt namelijk een gedeelte van de wegligging en daardoor de veiligheid van de autobestuurder. Veiligheid is voor de mensen van Uniroyal een belangrijke zaak. Dat blijkt uit de jaarlijkse onderzoeken naar het gedrag van de 23 miljoen Westduitse automobilisten die het bedrijf uitvoert. Door op de hoogte te blijven van de problemen in het verkeer kan de Akense autobandenfabriek met haar product inspelen op wensen en verlangens en zoeken naar een mogelijke oplossing.

Autobanden zijn door hun samenstelling niet bepaald milieuvriendelijk. Men heeft dan ook een aantal oplossingen bedacht om oude banden te laten 'recyclen' en naar nuttige toepassingen gezocht. Zo worden afgeschreven banden onder andere gebruikt als schommel in speeltuinen, als 'stootblok' bij schepen, als versteviging van dijken, bij de afdekking van mesthopen en als ondergrond bij spoorrails, om maar eens een aantal mogelijkheden te noemen. Ook kan de oude autoband door een aantal chemische procédé's een grondstof of energiebron zijn voor andere producten. En zo vormt de autoband zowel letterlijk als figuurlijk een volmaakte cirkel.

Traditie gekoppeld aan technische vooruitgang

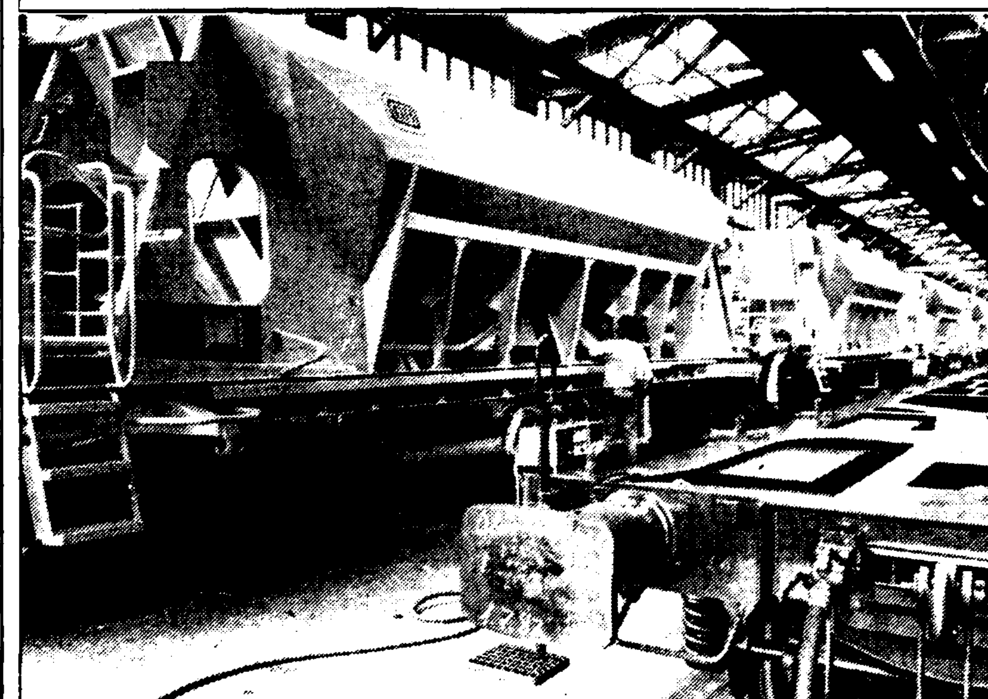
Talbot leverde duizendste personenrijtuig aan NS

AKEN - Het is twaalf uur. Een snerpend geluid van een bel maakt een einde aan al het gehamer, gezaag en gezweet. Voor de werknemers van de Talbotfabriek staat de productie van treinwagons voor een half uur stil; het is middagpauze. Om half één precies gaat iedereen weer aan het werk, van slotenmaker tot secretaresse, want in deze fabriek werken alle 1.400 werknemers 'hand in hand', van het eerste stuk lood tot en met de verkoopsklare treinwagon.



De familie Talbot heeft deze fabriek al sinds de oprichting in 1838 in haar bezit. De oprichter, Johahn Hugo Jacob Talbot, was een van de belangrijkste pioniers van de de Duitse spoorwegen en heeft veel bijgedragen tot de industriële ontwikkeling van die sector. Vandaag de dag wordt het bedrijf reeds door de vijfde generatie van deze familie geleid, met aan het hoofd Kurt Campellmann. In 1934 ontwikkelde deze Akense fabriek een wagon die de firma grote faam verschafte: de eerste motorspoorwagon met dieselaggregaat, de 'Fliegender Spreewälder'. Ook de Nederlandse blauw/gele Intercitywagons en 'dubbeldekswagons' zijn bekende producten van het bedrijf. Al meer dan 150.000 spoorwagons zijn er over heel de wereld geleverd.

Men onderhoudt goede kontakten met Nederland, dat verreweg hun belangrijkste exportgebied is. Onlangs werd door directeur Campellmann het *rijtuig 4051* feestelijk overgedragen directeur Clemens van de Nederlandse Spoorwegen. Dit was het 1000e rijtuig dat door de Talbotfabriek in opdracht van de NS werd gebouwd. Bovendien onderhoudt Talbot zeer enge banden met het Nederlandse electronica-bedrijf Holec-Slikkeveer. Dit bedrijf is voor Talbot een soort hofleverancier, aangezien het voor vrijwel al het materieel de electrische installaties levert. Zij hebben het 1000e Talbot-rijtuig dan ook voorzien van zo'n moderne, toekomstgerichte electrische installatie. De wagons verlaten de fabriek namelijk geheel en al gebruiksklaar. „Het enige is zélf het toiletpapier ophangen", wordt er wel eens schertsend opgemerkt.



● *Een kijkje in de Talbot-fabriek in Aken waar treinstellen voor goederenvervoer en passagiers worden geassembleerd* Foto's: CARLO HANSEN

Een andere band met Nederland is het behoorlijk grote aantal uit ons land afkomstige werknemers. De 200 Nederlandse arbeiders komen vooral uit 'onze' oostelijke mijnstreek. Het kontakt met hun Duitse collega's is prima. Sommigen werken hier al in derde of vierde generatie. De fabriek zorgt er namelijk ook voor dat haar arbeiders voor het overgrote deel bestaat uit leerlingen die ze zelf opleiden. Binnen het bedrijf is er een goede beroepsopleiding voor alle beroepen binnen de 'spoorwegen'-sector. In 1984 werd het bedrijf daarvoor zelfs onderscheiden door de Duitse president.

In de wagonfabriek wordt grootschalig maar toch ambachtelijk gewerkt. Men vindt het dan ook belangrijk dat ieder afgeleverd stuk, dat toch om en nabij de 30 jaar meegaat, een 'persoonlijke noot' krijgt. Daarom wordt er voor ieder transportsysteem een 'maatgesneden' wagon afgeleverd. Zo zijn er naast de reeds vanaf 1839 geproduceerde personenwagons, nog koel- en ketelwagons, wagons voor stortgoederen en loodtransport en natuurlijk de normale motorspoorwagen. Het prijsstuk van het bedrijf is echter de 'zelfontlader', waarvoor al in 1891 patent is aangevraagd.. De ontwikkeling van deze wagon geldt als de eerste stap in de richting van de 'speciale' wagons.

Toch dreigt het degelijke handwerk en de lange levenduur van wagons de Talbot-fabriek de das om te doen. Vaak laat men liever een oude wagon opknappen en technisch opnieuw uitrusten, dan dat men voor circa 3 miljoen een nieuwe laat vervaardigen. Bovendien is de concurrentie van het vrachtverkeer op de weg groot. De leiding van Talbot blijft echter (optimistisch) van mening dat de milieuvriendelijke 'Talbot-trein' krachtig genoeg is om op te boksen tegen de groeiende concurrentie. Het bedrijf blijft voortborduren op het beproefde recept: jarenlange ervaring gecombineerd met een flinke dosis vooruitgang.

RENÉ VAN DER LINDEN: „IK NEEM LIMBURG OVERAL MET ME MEE!"

NUTH/DEN HAAG – Zoon Han (9) gooit zijn jeugdige overredingskracht in de strijd en wringt zich in allerlei bochten om zijn moeder Gemma te vermurwen Nike-schoenen voor hem te kopen. Haar wijze slotakkoord („Alles is spannender als je er wat langer op moet wachten.") sust zijn gemoedsrust nauwelijks, want 24 uur later informeert zoonlief bij aspirant-kersenkopers telefonisch hoeveel kilo kleine Spaanse hij voor zijn Nike-sponsors mag plukken...



● *René van der Linden is een bekende Nederlander, sinds hij staatssecretaris is. Vandaar ook zijn deelname aan AVRO's Sterrenslag. Het publiek applaudiseert hier voor de sportieve prestatie van de geboren Eysenaar die nu in Nuth én Scheveningen woont.*

Foto: RENE OUDSHOORN

Aarzeling tussen boer en bestuurder

Staatssecretaris drs. René van der Linden (43) van Buitenlandse Zaken loodst me al om 8.00 uur 's morgens onverwijld en trots naar zijn tuin en aangrenzende weide om zijn rode bessen, kruisbessen, druiven, Hoeve Dobbelsteen kersen, Kameroenschapen, geiten, dwerggeitjes met hun jonkies, kippen en grazende koeien (deze blijken van een boer uit Nuth te zijn) in ogenschouw te nemen. Hij wijst me zwaluw- en roodstaartnestjes. Joep, de oudste van het trio, maakt zich klaar om in het dorp „als een kantonnier" gras te gaan maaien. Dochter Monique neemt intussen in het Belgische Tongerlo aan een conversatiecursus Frans deel. Volgend jaar volgt zij Joep naar een middelbare school in Maaseik. Later constateert zijn vrouw Gemma lachend: „Het is altijd weer dezelfde ceremonie: alle bezoek laat zich door René slaafs naar de tuin tronen en dat rent maar achter hem aan...." Het warme bloed van de oud-boerenzoon van de Eyserhof in Eys, die sinds 14 juli 1986 de veelomvattende portefeuille Europa op het Ministerie van Buitenlandse Zaken beheert, kruipt blijkbaar waar het niet gaan kan: „Ik moest kiezen tussen boer of politicus worden. Iedere keer verheug ik me weer op het weekend, wanneer ik tussen de vele afspraken, spreekbeurten en andere verplichtingen door hier op dit één ha. groot terrein onder de bomen kan staan, naar de vogels kan luisteren en eieren kan rapen. Mijn thuisprogramma voor het volgend weekend staat nu al vast: druivebladeren van uitschieters bevrijden, hout opruimen, kersen plukken, hakken en fruitboompjes controleren. Ik moet oppassen dat ik niet meteen in mijn beste blauwe kostuum in de tuin lig te werken..." Een onopgesmukte bekentenis, die sympathiek en oprecht aandoet. Die me trouwens als zijn vriend-vanaf-de-kleuterschool-te-Eys bekend voorkomt, evenals zijn tomeloze energie, zijn driftige bewegingen om toch maar iedere seconde van zijn bestaan niet onledig te laten passeren, de plagerige ironie aan mijn adres, in afwachting van een effectief antwoord, de cultivering van zijn vele vriendschappen, ondanks het chronische gebrek aan vrije tijd, de bewuste en gedreven gerichtheid naar zijn grote achterban („Want ik ben een van hen!") en zijn onverhulde affiniteit met de agrarische beroepsgroep... Diverse in mijn geheugen gegrifte vakanties heb ik met hem doorgebracht: als jeugdspeler met de S.V. Zwart-Wit '19 Eys op een N.K.S.-kamp in Vught, als 17-jarige per brommer en tent de „wijde wereld" verkennend in Oegstgeest en twee jaar later zelfs met de auto van zijn vader naar Parijs trekkend en in het Bois de Bologne dolle avonturen belevend. Zo werd het geleende voertuig de eerste nacht al bij een botsing deerlijk gehavend...

Portret

Twee dagen zal ik nu onze enige Limburgse bewindsman in het kabinet Lubbers 2, voor zover de openbaarheid van zijn midweekse programma dat protocollair toelaat, op de 'Apenrots', zoals de futuristische BZ-schepping van architect Apon in de onmiddelijke nabijheid van het Haagse Centraal Station in ambtenarenkringen genoemd wordt, volgen. Voor zijn rechterhand Netty, een allround secretarese, zit het 21-jarig dienstverband er in september en het tweedaagse uitje naar Zuidlimburg met verblijf in Huize Van der Linden er binnen enkele minuten op. Zeven staatssecretarissen heeft zij mogen seconderen: De Koster, Westerterp, Brinkhorst, Van der Mey, Van de Broek, Van Eekelen, en nu René van der Linden. „Ik heb altijd geboft. René neemt veel op eigen schouders. Ondanks zijn drukke agenda heeft hij een open oor voor o.a. agrariërs, waarvoor hij steeds weer ruimte vrijmaakt. Vooral het buitenleven trekt hem aan." Voordat privéchauffeur 'meneer' Damen de dienstauto met gevarieerde snelheden tot 160 km. per uur richting Residentie dirigeert, wordt het aantal warme vlaaien, die bij de dichtsbijzijnde bakker zijn gekocht, geteld. Vier KLM-koffers, een mandje met eieren, kruisbessen en rode bessen voor Netty en een royaal vrachtje kakelverse eieren voor Damen worden voorzichtig ingeladen. Een kleine rijstevlaai, bestemd voor de laatste BZ-stafvergadering, wordt alsnog geruild voor een volwassener exemplaar. Als de donkerblauwe Volvo 740 de snelweg zoekt, constateert René, wijzend naar de akkers, met kennersblik: „De wintergerst begint te rijpen: de zomer komt eraan!" De gedachten van de aantekeningen makende secretaresse verwijlen al bij haar aanstaande pensionering: „Zou een boerderijtje hier goedkoper zijn dan een flatje van twee ton, zoals minister Wim van Eekelen in Den Haag bewoont?" René: „Een flat zou niets voor mij zijn. Ik moet er minstens een groentetuin bijhebben." „Wat is het hier wijds! Als je Limburg binnenrijdt, stoot je niet meteen tegen huizen aan. De mensen zijn gemakkelijker, vriendelijker, gastvrijer, minder aggressief dan in het Westen", filosofeert Netty luid. Niemand voelt zich geroepen dit tegen te spreken.

Druk leven

Nadat de energieke staatssecretaris een aantal stukken heeft doorgenomen en zijn grote, groene agenda aan een onderzoek heeft onderworpen, belt hij via zijn autotelefoon voor het definitief vastleggen van enkele afspraken in het Limburgse. Van buiten meldt zich TROS-verslaggever Gerrit van der Kooy om 's anderendaags een radio-interview te regelen. De toon is amicaal en René gaat er zonder tegenstribbelen mee akkoord. Beslissingen neemt hij zonder aarzeling. „Mijn weekprogramma begint maandagochtend om 7.00 uur en eindigt vrijdagnacht. Een rechtstreekse luchtverbinding van Beek met Zestienhoven zou voor mij een geweldige uitkomst zijn. Soms zit ik drie van de vier weken een dag in Brussel te vergaderen. Het is heel wisselend: vorige week waren er drie ministerraadvergaderingen in de Belgische hoofdstad... Dan kom ik thuis slapen. Ik werk heel graag. Daarom heb ik ook zo'n moeite met die ATV-discussie, alsof werken een straf zou zijn....Dit kost ons integendeel arbeid. Er zijn mensen die met 50, 60 verlofdagen rondlopen. We zullen moeten trachten meer deeltijdarbeid te creëren!" Grote problemen zegt hij met subsidiëring te hebben: „Die doden initiatieven en zetten aan tot oneigenlijk gebruik. Het is een misverstand te menen, dat als de rekening maar in Den Haag gedeponeerd wordt, dat dan niemand zou hoeven te betalen!" Trouwens, ook het verlies van morele waarden stoot me tegen de borst: „Een samenleving die geen acht slaat op normen en waarden (hoe anders ook telkens beleefd) wordt voor grote problemen gesteld en raakt in een geestelijke leegte. Denken we aan de vervaging van het mijn en dijn-besef, de algemene bedreiging, sportvandalisme, kleine criminaliteit, misbruik van sociale wetgeving en fiscale fraude." Met warme instemming herinnert de Limburgse Staatssecretaris aan een ervaringsfeit van de nieuwe Amerikaanse ambassadeur John Shad, die stelde, dat ethiek in het bedrijfsleven zich loont. Volgend jaar wil René deze materie in de V.S. gaan uitdiepen.

Kleinschalig

De kleinschalige, dicht bij de burger staande benadering spreekt Van der Linden sterk aan, hoewel hij zich in hart en nieren een ruimdenkende Europeaan acht. Maar daarover later meer. Hij huldigt het principe, dat hij ondanks het chronische gebrek aan vrije tijd, de overvolle agenda met nationale en internationale verplichtingen, aanspreekbaar en ontvankelijk moet blijven voor iedereen, die van zijn diensten gebruik wil maken. Als voorbeelden noemt hij o.a.: een Pools kind, wiens vliegticket door een Nederlands echtpaar was geregeld, doch wiens visum maar niet de ambachtelijke molen wilde passeren, steun voor de Heerlense Sterrenwacht met een permanente expositie over Europa, deelname aan de Anti-Stress-Tour, het helpen zoeken naar de middelen om de restauratie van de kerk van Vaesrade van de grond te krijgen, fundraising voor het opknappen van een gidsenhome en het laten verdwijnen van de lange wachttijden van de firma Stiphout (Maastricht) aan de Belgische grens, in afwachting van de inklaring van drank...Daarom spreekt vrijwilligerswerk hem ook zo aan: „Ik heb groot respect voor jeugdleiders, gidsen, jeugdkorpsen, scouttinggroepen enz. Aan vrijwilligerswerk wordt groot tekort gedaan. Je moet het initiatief aan enthousiaste mensen overlaten en niet aan het professionele circuit. Dat brengt alleen maar verschraling met zich mee."

Hoewel hij zich primair als representant van alle burgers beschouwt, wil de oud-boerenzoon niet verhelen, dat zijn hart vooral voor Limburg en haar agrarische stand klopt: „Wanneer ik naar het buitenland vertrek, dan heb ik steeds een of meer Limburgse zakken in mijn ransel. In Spanje en Portugal heb ik het Europees Instituut voor Bestuurskunde te Maastricht te berde gebracht. Waarom zou ik mijn boerenafkomst verloochenen? Als Braks verhinderd is te speechen, vraagt hij mij. Ik krijg veel post over de superheffing bij de boeren, over militaire dienst en de ruimtelijke ordening. Als coördinator van de ministerraden in Brussel krijg ik veel met landbouw te maken. Het aantal lezingen over deze gevoelige kwesties op landbouwscholen etc. is legio.

Drs. René van der Linden (43), Staatssecretaris van Buitenlandse Zaken in het tweede kabinet Lubbers sinds 17 juli 1986, afkomstig uit Eys, woont in Nuth en Scheveningen. Op de monumentale Eyserhof aan de voet van de Eyserlinde groeide hij in een agrarisch gezin van zes kinderen op. Hij studeerde resp. drie jaar te Rolduc, behaalde aan het St. Maartenscollege te Maastricht zijn HBS-diploma om zich vervolgens in de economische wetenschappen te Tilburg te bekwamen. Op 24-jarige leeftijd werd hij pas lid van de KVP-jongeren. Was zes maanden ambtenaar bij de EEG te Brussel, twee jaar (van 1 mei 1971 tot 1 mei 1973) werkzaam op het Ministerie van Landbouw in Den Haag, had van 1973–1977 zitting in het 'kabinet van EEG-commissaris' Lardinois en Vredeling te Brussel en behandelde voor het CDA in de periode 6 juni 1977–17 juli 1986 in de Tweede Kamer Landbouw, Europese Zaken, Energie, Regionaal Beleid en Economische Zaken. Van der Linden was o.a. vijf jaar vice-voorzitter van de CDA-fractie en is nog steeds voorzitter van de CDA-Limburg-équipe, waarin vertegenwoordigers van de Eerste en Tweede Kamer en van het Europees parlement zitting hebben. Trad in oktober 1971 in het huwelijk met Gemma Steuns uit Sittard. Het echtpaar Van der Linden–Steuns heeft drie kinderen: Joep (14), Monique (12) en Han (9).

Agenda

Een greep uit zijn agenda: ***augustus*** *– gesprekken met het Midden- en Kleinbedrijf te Heerlen, ontvangst GPD-pers te Den Haag, bezoek van Provinciebestuur, gesprek met Limburgse Schuttersbond;* ***september*** *– gesprek met Limburgse Werkgevers, LOZO, LLTB, lezing voor 300 jongeren bij gelegenheid van het 30-jarig bestaan van het Verdrag van Rome, 75-jarig bestaan Steenfabriek Thorn, lezing over de Miljoenennota voor de Limb. Werkgevers-Zuid, Poliopatiëntendag op kasteel Hoensbroek, ontvangst van Staatssecretaris Lutz Stevenhagen (Bundeskanzleramt), opening Euregio Herve-manifestatie, gesprek met de KNBTB, kegeltoernooi Maastricht, gesprek met FNC-CNV (landelijk), gastcollege bij prof. Weisglas aan de Universiteit van Amsterdam... enzovoorts.*

Ambassadeurs

Van aanvang af praktiseert René van der Linden een andere invalshoek bij het bedrijven van het politiek métier. Noodgedwongen moet hij een groot aantal recepties en ontvangsten in binnen- en buitenland bijwonen, maar in overleg met zijn echtgenote Gemma beperkt hij deze wekelijkse reeks tot acceptabele proporties. Daarentegen streeft hij erna zijn contacten op informele basis, in vriendelijke tête à tête gesprekken te intensiveren. „Dan wil je ook eerder naar elkaar luisteren en kom je gemakkelijker tot het sluiten van compromissen. En als je het bedrijfsleven daarbij uitnodigt, dan werkt alles veel soepeler!" Tot zijn spijt verneemt hij bij aankomst op de Apenrots, dat zijn Franse collega Bosson zijn prive verblijf met vrouw en zoon in Huize Van der Linden te Nuth, gepland voor 18 en 19 juli, te elfder ure heeft moeten afzeggen.Bosson blijkt namelijk vroeger advocaat in het rampgebied Grand Bernard, zijn huidige kiesdistrict, geweest te zijn en kan niet weg. Over twee weken gaat de familie Van der Linden voor een welverdiende vakantie naar de getroffen streek van de Haute Savoye... Op 23 en 24 augustus zullen een 15-tal Nederlandse ambasadeurs bij de EEG-landen, de NAVO en de Raad van Europa met hun echtgenotes en de BZ ministerietop op invitatie van staatssecretaris René van der Linden en zijn vrouw naar Limburg komen. De eerste dag vermeld een bezoek aan Rolduc met rondleidingen door prof. Stassen en aansluitend informeel samenzijn met provinciale 'captains of industry' en bestuurders op de binnenhof van hun boerderij te Nuth. De fanfare van Grijzengrubben, die in de kerstnacht steeds ter plekke kerstliederen speelt, zal dan met marsmuziek present zijn. De autoriteiten worden ondergebracht in kasteel Vaalsbroek en in hotel Winselerhof. Op 24 augustus staan een bezoek aan kasteel Wijlre met beeldentuin en een Limburgse koffietafel in Brand's Kelderke op het programma. Tenslotte maakt het gezelschap nog een excursie naar de Jezuïetengrotten te Maastricht. De dag daarna begint in Den Haag dan een mammoetconferentie van alle Nederlandse ambasadeurs uit de hele wereld.

Sterrenslag

Aan zijn deelname aan Sterrenslag in de Efteling dit jaar bewaart hij met zijn gezin alleen maar leuke herinneringen: „Het ging er leuk en ongedwongen aan toe, anderhalve dag lang.We hebben het als een geweldig uitje ervaren. Eerlijk gezegd vond ik het vorig jaar met die Limburgse ploeg nog enerverender!" René van der Linden, die ooit als niets en niemand ontziende back, stopper en middenvelder in het eerste team van Zwart-Wit '19 in Eys fungeerde, nadat hij als derde klarinettist op Rolduc was mislukt, bewees als invaller voor de geblesseerde Relus ter Beek (P.v.d.A.) in het spectaculaire modderbad over genoeg fanatieke mentaliteit te beschikken. Sentimenten komen los als we onze gemeenschappelijke jeugd in Eys voor de geest halen. René: „Echt, ik gun mijn kinderen de fantastische jeugd die wij in Eys tijdens voetbalkampen en studentenfeesten hebben beleefd. Weet je nog hoe we op de fiets naar een café in het gehucht Trintelen trokken om daar, met tientallen anderen voor de enige (!) Eyser T.V. gezeten, de interland België-Nederland onder het genot van een glaasje-limonade-tijdens-de-rust te volgen? Nu weten onze kinderen het laatste nieuws over Reagan en Gorbatsjow. De informatiemaatschappij is niet meer te stuiten en ik ben van mening, dat de jongeren de huidige mogelijkheden moeten aangrijpen om een tijdje in het buitenland te verblijven."

Rijstevlaai

150 minuten nadat de warme bakker in Nuth van zijn gerenommeerde produkt bevrijd is, trakteert René tijdens de laatste stafvergadering op Zuidlimburgse rijstevlaai. Vier vean de zeven stafleden discussiëren onder zijn regie over o.a. de EEG-stakingen, de grensbewaking, het studeren 'over de grens' en de Europese Raad. De gehanteerde letterafkortingen voor de diverse functies doen voor een buitenstaander komisch en verwarrend tegelijk aan: M, DG, ACS, DVL en T voor respectievelijk Minister, Directeur-Generaal, Ambassadeur Culturele Samenwerking, Directie Voorlichting en René als Staatssecretaris zelf passeren als letterwoord de revue. Ook het taalgebruik is op zijn minst merkwaardig: „Een standstill zit er niet in. We moeten een toenaderingsexercitie aanvatten." Of wat dacht u van deze: „Een T-lunch met DG's op hoger level om uitgangsposities voor de brainstorm te delegeren." Daar kunt u het voorlopig wel mee doen, dacht ik zo... De animo van EEG-studenten om over de grens te studeren, valt bitter tegen. Daarom vraagt René, de verantwoordelijke chef: „Lever me 'n fors, kritisch verhaal bestemd voor een lezing aan een Nederlandse universiteit, met als achterliggende gedachte: Mensen, we moeten meer naar buiten". Tenslotte informeert hij nog naar de mogelijkheid om zijn bezoek aan Turkije volgend jaar te combineren met 'n conferentie op Mauritius en 'goodwillreisjes langs de ACP-landen'. Met deze laatste afkorting worden de Lomélanden bedoeld, waarmee ons land een speciale ontwikkelingsrelatie onderhoudt. De dame en de drie heren nemen afscheid.

Emoties

De imposante werkkamer met kussenkast, cartoucheklok, schilderijen van Leickert, B.C. Koekkoek en 'een Willem van Oranje, die ik gauw voor iets abstracters ga inruilen', lijkt opeens leger. Oorzaak is de telefonische melding, dat Ir. Pierre Lardinois vanmorgen overleden is. René van der Linden verbleekt, draait zich om, begint met het hoofd omlaag gericht heen en weer te lopen en verlaat zijn kamer. Met rood betraande ogen keert hij terug. Zijn 'In Memoriam', dat 's avonds in restaurant Bali in Scheveningen nog wordt aangevuld, klinkt als volgt: „Lardinois heeft voor mij veel betekend. Hij was mijn vertrouwensman, door wie ik me zeer aangesproken voelde. Zijn stijl van werken, van politiek bedrijven sprak me zeer aan. Diezelfde cultuur, levenshouding, datzelfde nest... We lagen elkaar. Hij heeft me ook aangeraden staatssecretaris te worden. Dat eerste gesprek in Brussel, die zeer eervolle uitnodiging, staat me nog voor de geest. Bij de EEG was ik op mijn 28e één van zijn jongste kabinetsleden, met specialismen als vervoer, landbouw, energie, economie en sociale zaken. Hij kon veel van anderen vergen omdat hij het uiterste van zichzelf vroeg. Voor Nederland en Europa heeft hij grote verdiensten gehad. Hij was 'n geweldige man!" Bij de lunch, die op zijn kamer wordt opgediend, maakt de eetlust voor uitsluitend fruit plaats voor gedachten over de kortstondigheid van het leven en kwellende overpeinzingen: „De laatste keer dat ik hem ontmoette was op een forum in Hamburg. Had ik hem nog maar eens opgezocht..."

Europa

Via de binnenlijn breekt Van der Linden bij minister Brinkman een lans voor de premature plannen om tot een Euregio-opera te komen. Even later steekt minister Bukman van Ontwikkelingssamenwerking zijn krullerige hoofd om de deur. Intussen neemt de Limburge Staatssecretaris de aangereikte curriculum vitae (levensloop) van de nieuwe ambassadeurs van Australië en Uruguay door, die om 14.00 uur hun opwachting zullen maken. Zijn portefeuille dringt dwars door de andere departementen heen en bevat alles wat met Europa te maken heeft: milieu, begroting, landbouw, interne markt, internationale culturele betrekkingen enz. „De mensen ervaren Europa als iets vanzelfsprekends: het passeren van de grens, de kortere wachttijden, de stabiliteit van de munten en de erkenning van de diploma's. We hebben al een heel traject afgelegd. Nederland, dat de grootste exportquote bezit, is tot nu toe netto-ontvanger van 750 miljoen gulden per jaar. We exporteren voor 75 % naar de EEG en zijn dus met handen en voeten daaraan gebonden. Ik ben 'n overtuigde Europeaan. Als je ziet wat het nationale fanatisme voor ruïneuze sporen in Europa heeft achtergelaten, dan besef je dat onze hedendaagse problemen (milieu, criminaliteit, visa, vreemdelingenbeleid en drugsbestrijding) niet meer nationaal, maar internationaal en zelfs mondiaal moeten worden opgelost... Daarom geloof ik ook in de toekomstkansen van Maastricht, met zijn buitenlands profiel, zijn speciale diepte-investering voor buitenlandse verstrengeling, de internationalisering van het personen- en goederenvervoer en de communicatiemiddelen... Aan dit bewustmakingsproces in de samenleving, aan dit Europees bouwwerk waarin onze toekomst ligt, wil ik als bewindsman mijn steentje bijdragen!"

Gezin en politiek

Gezin en politiek, kan dat wel samengaan, vooral als men bedenkt dat in de CDA-optiek het gezin de hoeksteen van de samenleving is? Van der Linden zonder aarzeling: „Inderdaad, het is een van de moeilijkste keuzen uit mijn leven geweest, vooral omdat er in de politiek en in andere funkties, deels in, deels buiten Limburg aantrekkelijke alternatieven voorhanden waren. Maar ik heb niet alleen gekozen. In mei 1986 verwierf ik na Lubbers de meeste voorkeurstemmen. Dat verplicht. Bovendien hebben de regio en de partij veel in mij geïnvesteerd en word ik als de representant van het CDA-Limburg in Den Haag beschouwd. In feite gedraag ik me als iemand die vanuit een soort kiesdistrictenstelsel, met hechte sterke binding aan zijn achterban, met hart en hoofd politiek bedrijft. Iedereen die me kent, weet dat ik een uitgesproken voorstander ben van het accentueren van niet-materiële kwesties (commissariaten zijn taboe), een exponent van het bewijs dat in de politiek eerlijkheid het langst duurt. Over de toekomst wil ik nog niet nadenken. Dit werk moet voorlopig nog drie jaar verder. Maar als ik me definitief in Limburg vestig, dan ben ik van plan nog flink aan de weg te gaan timmeren. Zeker, mijn gezin moet me vaak missen, maar wij streven 'n redelijke combinatie na. Gemma levert een enorme bijdrage aan mijn functioneren. De emancipatie van de vrouw is ten onrechte synoniem aan betaald werk. Het is een klap in het gezicht van vrouwen à la Gemma, die zich voor 100 % voor hun gezin inspannen. Als het thuisfront niet in orde is, dan heeft dit een negatieve invloed op je werk. Kijk, ik had in 1986 de eervolle keuze tussen het Staatssecretariaat van Export, Economische zaken (nu Yvonne van Rooij) en dat van Europa op BZ. Had men mij alleen het eerste gepresenteerd, dan had ik geweigerd, omdat ik vanwege de reizen over de gehele wereld gedurende langere perioden des een onverantwoord groot beslag op mijn gezin zou hebben gelegd. Er wordt mij wel eens gevraagd waarom ik niet met mijn gezin naar het westen des lands verhuis. Het antwoord is voor mij duidelijk: ik wens door mijn presentie in Limburg bewust die relatie met dit geliefde gewest te onderhouden. Door mijn fysieke aanwezigheid in het kabinet vorm ik door extra aandacht, herkenbaarheid en betrokkenheid de band met Limburg." Zijn echtgenote Gemma hierover later: „Alles heeft twee kanten. Het is geven en nemen: leuk en minder leuk. Ik vergelijk het altijd met het beroep van een vrachtwagenchauffeur. Als huisvrouw ben ik vader en moeder tegelijk, maar de opvoeding geschiedt zo veel mogelijk in goed overleg. In ieder geval hebben we dagelijks telefonisch contact (lachend). Prettig daarentegen zijn de internationale relaties, die je opbouwt."

Met de dienstauto van G.S.-lid drs. Sjef Pleumeekers (CDA), die de Limburgse zaak in Den Haag is gaan bepleiten, bereiken we vrijdagmiddag temidden van wolkbreukachtige stortregens de thuishaven Nuth. Chauffeur André neemt met gemengde gevoelens afscheid. „Dit is mijn laatste rit. Ze hebben bij de provincie een rotsmoesje bedacht om mij na twee keer drie maanden aan de kant te zetten. Mijn advocaat laat het er niet bij zitten. Trouwens, deputé meneer Mastenbroek heeft me beloofd een onderzoek in te stellen! Ik was altijd van mening, dat de provincie volgens haar eigen slogan 'werk maakt van Limburg'."

Als ik enkele dagen later Staatssecretaris drs. René van der Linden 's avonds tegen tienen nog eens opbel, meldt zijn vrouw Gemma me dat haar man 'al uren in de kersenboom hangt'. Met kloppend hart heb ik daarna nog drie kwartier op zijn telefoontje moeten wachten. Maar het dient gezegd: beter in de kersen dan in de bonen...

JEF BONTEN

imburgs agblad

TOUR DE FRANCE

Zaterdag 25 juli 1987 ● Pagina 15

'Misschien moet ik wel eens praten met Post'

Raas denkt al aan Tour '88

van onze verslaggever

ST. JULIEN – Jan Raas debatteert met de manager van de criteriums, Gerrie van Gerwen. De succesvolste Nederlandse ploegleider van deze Tour de France heeft het druk. Assistent Hilaire van der Schueren meldt dat er telefoon is uit Italië. Raas is allesbehalve relaxed. Hij heeft het nerveuze kuchje over zich, waarmee hij als actief renner aan de vooravond van een klassieker verraadde uitermate gespannen te zijn voor de nabije toekomst. Hij reageert geïrriteerd op vragen over een mogelijke combine met de PDM-ploeg van Jan Gibsers en de gespannen verhouding met Peter Post.

Het is niet de uitgelaten sfeer, die verwacht mag worden bij een ploeg die zo'n dertig procent van de ritten heeft gewonnen. Een equipe met kwaliteiten, maar ook met beperkingen.

Raas: „Heel wat ploegen van de 23 die hier gestart zijn, hebben een klassementsrenner. De beperkte mogelijkheden van ons zitten in het ontbreken van een klassementsrijder. De jongens die in onze ploeg rijden, zijn misschien geen toppers, maar kunnen op het gebied van hard op kop rijden heel goed zijn. Sinds we een sprinter in de ploeg hebben, weten ze dat ze beloond kunnen worden. Van Poppel zal van de tien sprints er geen tien winnen, maar wel vijf en dat is prettig werken. Het afgelopen jaar hadden we die niet".

Een ander programma, een sprinter er bij, maar wat is nou eigenlijk de invloed van Raas op de ploeg van Superconfex? „Daar praat ik niet graag over. Mijn taak is om ze goed samen te laten werken. Mijn invloed op het succes is niet zo groot. Als er op een dag iets gebeurd is in de koers, moet ik 's avonds vertellen dat het anders moet. Als je zegt, 'jongens, jammer het is verkeerd gegaan, morgen is er weer een dag en ga nu maar slapen', dat is niet goed. Er moet gepraat worden".

Andere teams zijn niet zo gelukkig met het succes van Raas. De ploeg van Post zegt bewust te hebben gereden om Superconfex te laten verliezen. De sfeer onder de Nederlandse ploegen is de laatste tijd verslechterd. Raas: „Dat geloof ik ook. Als ik tenminste de uitlatingen hoor. Als ze gaan demarreren, proberen weg te komen om onze ploeg op die manier inspanningen te laten leveren, vind ik dat correct. Wij hebben niet anders gedaan de laatste jaren. Maar wij zijn er niet op uit geweest om Vanderaerden te laten vallen of een duw te geven. Dat is nooit gebeurd".

De verstandhouding is zo slecht, dat je je kunt afvragen hoe dat moet gaan bij het wereldkampioenschap, waarbij Post ploegleider is. Een rechtstreeks gesprek van de drie betrokken Nederlandse ploegleiders, Gisbers, Post en Raas, is niet mogelijk. Raas: „Er is er één, met wie ik niet praat. Ik zal mijn renners zeggen, dat ze bij het gesprek vooraf goed moeten luisteren en als er iets is waarover ze twijfelen, moeten ze mij maar opbellen. Wanneer het niet strookt met mijn opvattingen, zal ik mijn maatregelen nemen. Ik denk, dat het de vorige twee jaar, toen ik ploegleider was, ook zo gegaan is bij de anderen".

En na een paar forse trekken aan een sigaret: „De oplossing is, zoals zo vaak als er moeilijkheden zijn, dat je het een keer uitpraat. Het is misschien aan iemand anders om een gesprek te arrangeren. Ik ben wel zo reëel om daar een keer over te willen praten, maar het initiatief zal niet van mij uitgaan. Want aan de andere kant maakt het me ook niks uit als de situatie zo blijft".

Op dit moment is Raas de winnaar. „Ja, dit jaar gaat het goed met ons, volgend jaar misschien minder. Dat heb ik ook al tegen de sponsor gezegd. Ik heb gewaarschuwd dat we echt niet elk jaar vijf ritten zullen winnen."

De sponsor vindt het goed zo en vraagt zich af of het wel nodig is om nog een klassementsrenner aan te trekken. De publiciteit is optimaal. Raas: „Klassementsrenners zijn moeilijk te krijgen. Ik wil er wel een, maar waar moet ik die vandaan halen? Ik ben niet gek op buitenlandse renners. Gölz is de enige in onze ploeg die een andere taal spreekt en hij past zich goed aan. Maar met een Spanjaard zou je problemen kunnen hebben. Het zit er voorlopig niet in. Volgend jaar zeker nog niet. Dan starten we in de Tour de France met dezelfde opzet en dezelfde taktiek".



● *Jan Raas, duidelijk content met de prestatie van Jelle Nijdam, die op de eerste Tourdag het gele tricot om zijn schouders mocht dragen. „Ik ben niet gek op buitenlandse renners", aldus de ploegleider.*
Foto: DRIES LINSSEN

'Het doet me pijn dat mijn ploeg niet uit de verf is gekomen'



DIJON – De 74e Tour de France is bijna achter de rug. Zowel renners als volgers zijn blij als morgen op de Champs Elysées het finishdoek valt. Ook Theo de Rooy. Het had niet veel gescheeld of de enige Limburgse vertegenwoordiger in de Ronde van Frankrijk had het einde niet gehaald. Donderdag, nota bene in de afdaling van de allerlaatste Tourcol (de Joux-Plane) werd de Spaubekenaar bijna uit koers gelopen. Met een snelheid van ruim tachtig kilometer per uur kon De Rooy een overstekende vrouw niet meer ontwijken. Ondanks een spectaculaire val en verwondingen over zijn hele lichaam kon de 30-jarige professional toch de wedstrijd voortzetten. „Gelukkig is het allemaal nog goed afgelopen," redeneerde De Rooy enkele uren later. „Voor hetzelfde geld was het veel erger geweest." Een interview, waarin De Rooy terugblikt op zijn zesde Tour de France.

„We halen Parijs jongen, had ik op weg naar Morzine nog enthousiast tegen Henk Lubberding gezegd. Waarop Henk antwoordde: dat zou ik maar niet te hard roepen. En ja hoor, in de afdaling van de Joux-Plane was het bijna gebeurd. Ik reed alleen naar beneden en had op de top mijn handschoentjes aangetrokken. Uit veiligheidsoverweging, want het is vaak levensgevaarlijk als je in je eentje naar beneden dendert. Ik nam al geen risico's in de bochten. Toch ga je heel hard naar beneden, want je mag niet te veel remmen, anders loop je door oververhitting van de velgen het gevaar dat de tubes van de wielen glijden. Plots stak een vrouw de weg over. Ik kon haar niet meer ontwijken. Je schrikt je op zo'n moment rot. Het is als een nachtmerrie".

„Toen ik mijn hoofd betastte, voelde ik nattigheid. Ik had natuurlijk meteen in de gaten, dat ik een gat in mijn hoofd had. Ik zag ook bloed op mijn benen en armen. Toch spring je op zo'n moment meteen op de fiets, want je moet verder. Na de wedstrijd werd ik naar het ziekenhuis vervoerd. Daar werd de hoofdwonde gehecht. Toch blijf je rustig bij dat alles. Toen ik in mijn hotelkamer terugkeerde, braken de emoties pas los. Even maar, want je beseft dat risico's en valpartijen bij het vak horen. De verwondingen die ik nu heb, stellen eigenlijk niets voor. Ik heb veel geluk gehad. Drie jaar geleden had ik zelfs geen schrammetje toen ik in de afdaling van de Galibier over een vangrail duikelde. Zolang je het kunt navertellen is er niets aan de hand. Het belangrijkste is nu, dat ik de finish in Parijs haal."

Theo de Rooy knikt tegen zijn supporters Math Linkens en Frans Segers, die hem in het hotel opzoeken. „Ik durf niet meer hardop te zeggen dat ik het einde van de Tour haal. Je weet immers nooit wat er nog gebeuren gaat."



Tekst: BENNIE CEULEN

De renner uit Spaubeek kijkt met gemengde gevoelens terug op zijn ervaringen van de afgelopen drieëneenhalve week. De Rooy: „Dit is mijn zesde Tour. Die heb ik ervaren als een hele nieuwe Ronde van Frankrijk. Zoals vroeger bij IJsboerke en Capri Sonne. Toen hadden we ook geen sprinter in de ploeg. In de vlakke ritten hoef je dan niet in systeem te rijden. Bij Panasonic is dat in deze Tour precies hetzelfde. Ook in de bergen kon ik mijn eigen plan trekken, want Millar deed het niet goed. En Erik Breukink is nog geen renner, die je de hele dag moet beschermen. Hij heeft wel een etappe in de Pyreneeën gewonnen, maar ja, hij moet nog alles ondervinden en leren".

„Breukink beseft waarschijnlijk nog niet wat hem allemaal overkomt. En Phil Anderson is evenals Millar tegengevallen. Voor mij was het dus een Tour van: rijen maar. En er werd gereden. Ongelooflijk hard. Zowel op het vlakke als in het hooggebergte. Vanuit het vertrek begonnen ze al te koersen. In de bergritten slachtten de kopmannen mekaar gewoon elke dag af. Af en toe zaten er enkele knechten bij. Zoals ik in de eerste Alpenetappe naar Villard-de-Lans. Een lastige rit met twee cols van eerste categorie. Die kon ik wel aan. Ze koersten als gekken. Je vraagt je op zo'n momenten af hoe het in godsnaam allemaal mogelijk is. Ik werd uiteindelijk achtste. Een leuk resultaat in een bergrit. Ik weet niet of dat de mensen iets zegt, maar ik was er blij mee. Dat kan ik niet zeggen over de prestaties van onze ploeg. Die zijn zwaar tegengevallen".

„De ritzege van Erik Breukink is amper een pleister op de wonde. Het doet me pijn, dat mijn ploeg niet uit de verf is gekomen. Ik ben er emotioneel bij betrokken. Millar en Anderson hebben gefaald. Nu ben ik daarvoor niet verantwoordelijk, maar ik vind het wel heel erg jammer. Een verklaring voor die tegenvallende resultaten? Dat moet je maar aan Millar en Anderson zelf vragen. Er wordt al zoveel gekletst. Daarom zeg ik er liever niets over. Toch is de sfeer niet zo slecht. Peter Post weet ook, dat hij er niets mee opschiet door te gaan vloeken en schelden of iemand over de bol te aaien. Het is nu eenmaal zo. Daar heeft iedereen zich bij neer te leggen. Er wordt nu beweerd, dat Millar en Anderson volgend jaar naar een andere ploeg overstappen. Ik weet het niet en denk ook niet dat Peter Post het nog met hen ziet zitten. Post kennende wil hij volgend jaar revanche nemen. Hij zal dan toch een goede klassementsrenner moeten contracteren. Welke joker uit de bus gaat komen weet ik niet."

Niettemin had Theo de Rooy de Tour de France niet willen missen. „Helemaal niet," merkt hij op. „Ik weet wat het is als je er niet bij bent. Vorig jaar heb ik dat meegemaakt. Een volwaardig profwielrenner hoort in de Tour thuis. Ondanks de teleurstellende prestaties van mijn kopmannen ben ik toch tevreden. Ik heb mezelf immers heel veel publiciteit bezorgd door diverse keren mee in de aanval te gaan. Omdat ik niet zoals gebruikelijk in een knechtenrol moest fietsen, kreeg ik de kans mezelf in de kijker te rijden. Dat is me beetje bij beetje gelukt. Ik heb het ondervonden, want ik ben nog nooit zo populair geweest. Bijna iedereen herkent me. Dat merk ik aan de reacties van de mensen die langs de kant staan. Op Alpe d'Huez was mijn naam zelfs op de weg gekalkt. Dat doet je toch wel wat. En ze duwen je geweldig op de cols. Ik probeer die duwers aan de praat te houden, want dan blijven ze bezig. Dat is wel verboden, maar mooi meegenomen. In plaats van tien kilometer klimmen, hoef je op die manier slechts de helft op de pedalen te stampen."



● *Theo de Rooy verlangt net als de rest van het peloton naar Parijs. „Ik heb nooit last van heimwee, maar ik ben heel blij als ik zondagavond Phil en de kinderen weer zie".*
Foto: DRIES LINSSEN

„Roche is een groot Tourwinnaar"

Over Theo de Rooy heeft Peter Post de afgelopen weken niet te klagen gehad. „Wat mijn persoontje betreft, heb ik een goeie Tour achter de rug," vindt De Rooy. „Ik heb er zelfs mijn selectie voor het wereldkampioenschap aan te danken. Maar waarvoor ik in feite gestart ben, is niet gebeurd. Ik fiets immers bij Panasonic om een goede cent te verdienen. Dat lukt dus niet zo best, want we halen wellicht nog niet de helft van het bedrag van voorgaande jaren. Toen hielden we de man tien tot twaalf duizend gulden aan de Tour over. Maar van de andere kant is mijn prijs voor de criteriums omhoog gegaan. Ik mag dus niet mopperen."

Theo de Rooy geeft toe, dat hij naar Parijs verlangt. „Ik heb nooit last van heimwee, maar ik ben heel blij als ik zondagavond Phil en de kinderen weer zie. Maar vooraleer het zover is, ga ik in de laatste etappe nog een keer tot het uiterste. Ik besef wel dat de kans klein is, maar blijf tot het laatste moment op een ritzege hopen. En wat de eindzege betreft, kan Pedro Delgado het vergeten. In de tijdrit pakt Stephen Roche de gele trui van de Spanjaard af. Roche is in mijn ogen een groot Tour-winnaar. Hij heeft de oorlog gewonnen, want zo bekijk ik de strijd om de eindzege. Elke dag vielen nieuwe slachtoffers. Er was immers geen ploeg die de koers kon domineren. Roche heeft in deze jungle als enige het hoofd boven water gehouden. Ik heb diep respect voor de Ier. Stephen kan ongelooflijk diep gaan. Ik zie hem nog op La Plagne aan het zuurstofmasker liggen. Dat zijn toch geweldige sportmomenten!"

ERERONDE

Een oude traditie wordt morgen in ere hersteld. Alle renners die op de Champs Elysees in Parijs aankomen, gaan een ereronde maken, zoals dat vroeger ook gebruikelijk was in het Parc des Princes en de baan van Vincennes. Het defilé van de 'overlevenden' vindt plaats op het gedeelte van de Champs Elysees dat tussen de Arc de Triomf en de Place de la Concorde is gelegen.

HEIDEN

Eric Heiden, de voormalig schaatskampioen, wordt in Frankrijk met aanzienlijk minder egards behandeld dan in landen waar hij op het toppunt van zijn roem enorm populair was. Donderdag kwam het op de col de la Colombière bijna tot een handgemeen met een agent, toen Heiden fietsend in het shirt van zijn 7-Elevenploeg aan het klimmen was tussen de reclamekaravaan. Zelfs toen hij zijn identiteitskaart van de Tour de France liet zien (hij is officieel aangemeld als assistent-ploegleider van de Amerikaanse formatie) wilde de gendarme hem niet verder laten rijden en vervaarlijk zwaaiend met zijn gespierde arm drukte hij toen maar het blauwhemd weg.

DE LIMBURGSE m/v PERSONEELSGIDS

HOOFDKANTOOR
Middenbaan 210
Postbus 63
3190 AB Hoogvliet
Tel. 010-4160011
Telex 28646

FILIALEN:
Arnhem
Groningen
Hengelo (O)
Veghel
Zoeterwoude

ingenieursbureau
vicoma bv

Wegens het steeds toenemende aantal opdrachten uit de regio Venlo/Roermond vragen wij voor ons kantoor in **Veghel**

- **HOOFDKONSTRUKTEUR** (HTS)
- **KONSTRUKTEURS** (HTS, MTS)
- **TEK.-KONSTRUKTEURS** (HTS, MTS)
- **TEK.-KONSTR. C.A.D.-syst.** (HTS, MTS)

voor de afdelingen:
- piping
- algemene machinebouw
- verpakkingsmachines

SOLLICITATIES: Telefonisch of schriftelijk aan bovenstaand adres of op onze vestiging in Veghel, Eisenhowerweg 16. Tel. 04130-40635 t.a.v. P. Miegielsen.

Vicoma, opgericht in 1962, is een onafhankelijk dynamische-technisch ontwerp- en adviesburo waarin een groot aantal disciplines is ondergebracht. Met onze 450 medewerkers hebben wij reeds aangetoond in talloze projekten effektieve oplossingen te kunnen bieden. Oplossingen voor problemen van verschillende moeilijkheidsgraad in de chemische, petrochemische en voedingsmiddelenindustrie. Van het ontwerpen van eenvoudige projekten tot het kompleet uitvoeren, al dan niet binnen de eigen organisatie, van geavanceerde procesinstallaties. Behalve kwaliteit staat ook de service hoog in het Vicoma-vaandel geschreven.

De Stichting Burgerlijk Armbestuur te Maastricht

beheert de gecombineerde Verpleegkliniek „Klevarie" (396 bedden) met een afdeling dagbehandeling, alsmede twee bejaardenverzorgingstehuizen „Lenculenhof" en „Molenhof" (totale capaciteit 341 plaatsen). Tevens is in Maastricht-Oost (Amby) de verpleegkliniek „De Zeven Bronnen" in aanbouw ter uitbreiding van de verpleeghuiscapaciteit in de regio Maastricht.

Ten behoeve van de verpleegkliniek „De Zeven Bronnen", welke naar verwachting in het najaar van 1987 in gebruik zal worden genomen, bestaat plaatsingsmogelijkheid voor twee part-time

NACHTHOOFDEN (m/v) (gemiddeld 28 uur per week)

alsmede voor twee part-time

AVONDHOOFDEN (m/v) (gemiddeld 14 uur per week)

Functie-omschrijving:
- zorgdragen voor de voortgang van de verpleging en verzorging gedurende de nacht (23.00 tot 07.00 uur) of avond (19.00 tot 23.00 uur);
- verrichten van verpleegtechnische handelingen;
- het gedurende de nacht of avond begeleiden van het afdelingspersoneel;
- het rapporteren aan het Hoofd Verplegingsdienst en onderhouden van contacten met direct en indirect met de verpleging/verzorging belaste disciplines binnen de verpleegkliniek.

Functie-eisen:
Voor beide functies geldt:
- in het bezit zijn van het diploma ziekenverpleging A en B met bij voorkeur als vooropleiding ziekenverzorging;
- het bezit van de kaderopleiding gezondheidszorg strekt tot aanbeveling;
- ervaring in een soortgelijke functie in een gecombineerde verpleegkliniek strekt eveneens tot aanbeveling;
- belangstelling voor en ervaring met de omgang van zowel somatisch zieke als psycho-geriatrische patiënten is vereist;
- goede contactuele eigenschappen worden noodzakelijk geacht.

Arbeidsvoorwaarden:
- het salaris ligt, op full-time basis, bij aanvang tussen de ƒ 2567,– en ƒ 3271,– en is afhankelijk van leeftijd, ervaring en opleiding;
- de Algemene Burgerlijke Pensioenwet en de IZA-ziektekostenverzekering zijn van Toepassing.

Algemeen:
- een taakomschrijving kan bij Personeelszaken opgevraagd worden (tel. 043-210541, toestel 337);
- een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Schriftelijke sollicitaties kunt u binnen 14 dagen richten aan het Hoofd Personeelszaken, Polvertorenstraat 6, 6211 LX Maastricht, onder vermelding van vacaturemeldingenummer B4.

STICHTING **BURGERLIJK ARMBESTUUR** MAASTRICHT

ST. LAURENTIUS ZIEKENHUIS

Het St. Laurentius Ziekenhuis te Roermond is een algemeen streekziekenhuis met 495 bedden en vrijwel alle specialismen.

Op onze functie-afdeling hebben wij plaatsingsmogelijkheden voor een

longfunctie-assistent(e)

Het werkgebied
Op onze functie-afdeling werken ongeveer 20 medewerkers die een diversiteit aan onderzoeken verrichten, o.a. op het gebied van interne, neurofysiologie en cardiologie.

De taken
De hoofdtaken van betrokken functionaris bestaan uit het zelfstandig uitvoeren van, het assisteren bij en het verwerken van onderzoeken naar de longfunctie.
Daarnaast zal hij/zij de bereidheid moeten hebben andere functie-onderzoeken uit te voeren en/of te assisteren.

De eisen
Wij zoeken enthousiaste kandidaten die de opleiding tot longfunctie-assistent(e) met goed gevolg hebben afgesloten.

Arbeidsvoorwaarden
De salariëring en overige arbeidsvoorwaarden zijn conform de CAO voor het Ziekenhuiswezen. In de loop van dit jaar zal de functie ingedeeld worden op basis van het Functiewaarderingssysteem Gezondheidszorg.

Inlichtingen/sollicitaties
Schriftelijke sollicitaties kunt u, binnen 14 dagen na het verschijnen van dit blad, richten aan het hoofd Personeelszaken, bij wie u eveneens nadere informatie kunt inwinnen.

St. Laurentius Ziekenhuis. Postbus 920 - 6040 AX Roermond. Tel. (04750) 82222

---

litrac bv

Voor de H.R.C.-containerterminal te Heerlen vragen wij voor spoedige indiensttreding

KRAAN-HEFTRUCKMACHINIST

Naast het dagelijkse onderhoud van de containerheftruck en -kraan, verzorgt de nieuwe buitendienstmedewerker ook de overslag van de volle en/of lege containers vanaf spoorwagon op autochassis en omgekeerd.

Wij bieden een afwisselende baan in een sterk groeiende containermarkt.

Als minimum opleiding vereisen wij:
L.T.S. lastechnieken en/of hydrauliek
groot rijbewijs

Gevoel voor het besturen van zware machines is noodzakelijk.

Geïnteresseerden dienen schriftelijk te solliciteren.
Litrac B.V., Postbus 680, 5900 AR Venlo.

---

tempo-team
uitzendbureau

De afd. techniek heeft werk voor m/v.

onderhouds-monteurs

die zelfstandig industriële machines kunnen (de)monteren en reviseren, zoals lasautomaten en standsbanken
Functie-eisen:
- opleiding LTS- metaal aangevuld met vervolg opleidingen,
- minimaal twee jaar ervaring met vergelijkbaar werk.

Ervaring van hydroliek en pneumatiek strekt tot aanbeveling.

besturings-technicus

die in het bezit van een auto is. De werkzaamheden bestaan uit:
- de elektrotechnische ontwikkling van besturingen
- de controle daarop en de uitvoering daarvan
- het opnemen van wijzigingen op lokatie
- het uitwerken in tekeningen.

Opleiding: MTS-elektrotechniek en ervaring op dit vakgebied. De opdracht zal ongeveer 4 maanden in beslag nemen.

machinist

die opleiding: MTS-WTB met eindexamenvak calorische werktuigen heeft. De kandidaat gaat grote ovens of turbinemotoren bedienen, cq controleren. De werkzaamheden worden in een 5-ploegendienst uitgevoerd, waar een goede betaling tegenover staat.

hts-er levensmiddelen technologie

als lijncontroleur voor de kwaliteitscontrole- dienst. De werkzaamheden betreffen zowel fysisch- als chemisch-onderzoek. De functie wordt verricht in een 3-ploegendienst.

diesel-monteur

voor het onderhoud van wagenpark en pompen. Kandidaten dienen zich te verdiepen in hogedrukspuit-techniek. Leeftijd: minimaal 25 jaar.

werk-voorbereider/-coordinator

met opleiding HTS-WTB en een ruime ervaring. De werkzaamheden liggen zowel op wertuigbouwkundig-, elektrotechnisch-, meet- en regeltechnisch-, als bouwkundig vlak.

Indien anders dan vermeld, gelden de functies voor langere termijn.

Vraag voor inlichtingen over deze vacatures naar:

Nino Bellinzis, tel. 04750-30495
Wilhelminaplein 10, Roermond

Frans Beaumont, tel. 043-217137
Vrijthof 33, Maastricht

Maurice Bisscheroux, tel. 045-718366
Op de Nobel 1/Akerstr., Heerlen

Wilbert Claessen, tel. 04490-17360
Rosmolenstraat 4, Sittard

RIJKSOVERHEID VRAAGT

MINISTERIE VAN LANDBOUW EN VISSERIJ

Algemene Inspectiedienst

secretaresse/secretaris (v/m)

t.b.v. de sector informatievoorziening
vac. nr. 7-1182/1172

Vereist: MAVO, b.v.k. aangevuld met secretaresse-opleiding; diploma typen; ervaring met tekstverwerking strekt tot aanbeveling; belangstelling voor c.q. ervaring in automatiseringsaangelegenheden is gewenst.
Standplaats: Kerkrade.
Salaris: max. ƒ 2725,- per maand, met een uitloopmogelijkheid op grond van diensttijd.
Sollicitaties inzenden voor 12 augustus 1987.

Functie-informatie telefonisch aanvragen bij mw. J.P.M. Collombon of dhr. J. Boers, onder no. (045) 46 62 09 resp. 46 62 56.

Schriftelijke sollicitaties, onder vermelding van het vacaturenummer (in linkerbovenhoek van brief en enveloppe), zenden aan de Rijks Psychologische Dienst, Postbus 20013, 2500 EA 's-Gravenhage. Een mededeling van ontvangst van uw sollicitatiebrief wordt u door het ministerie toegezonden.

De rijksoverheid wil meer vrouwen in dienst nemen. Bij gelijke geschiktheid van kandidaten genieten vrouwen de voorkeur.

LANGEN GELEEN

internationaal transportbedrijf gevestigd te Geleen, met vestigingen in het buitenland (Metz, Frankrijk - Barcelona, Spanje), zoekt in verband met uitbreiding van haar activiteiten een aankomend

PLANNER (M/V)

Aan deze functie worden de volgende eisen gesteld:
- *basiskennis scheikunde;*
- *kennis van de Franse en Engelse taal;*
- *flexibele instelling;*
- *bereid tot het werken in wisseldienst;*
- *optimale arbeidsinzet;*
- *belangstelling voor het transportgebeuren in het algemeen.*

Voor het vervullen van deze functie denken wij met name aan een jonge kracht met middelbare opleiding of HBO-opleiding; leeftijd 22-28 jaar.

Belangstellenden worden verzocht hun uitgebreide sollicitatiebrief te sturen aan:

directie A.L. LANGEN B.V.
postbus 90
6160 AB GELEEN - Nederland 44997

„DE THERMEN"

In september starten de volgende cursussen:
- **praktijkdiploma boekhouden**
- **MBA**
- **middenstand**
- **computerboekhouden**
- **basiskennis boekhouden** (voor beginners)

Informatie en aanmelding:
Raadhuisplein 15, Heerlen. Tel. 045-713717

Voor onze Kunsthandel/Kunstnijverheidszaak in Heerlen, zoeken wij met spoed een veelzijdig

representatief medewerk(st)er

part-time

Hij/zij moet met gevoel en smaak onze klanten op een prettige manier over onze kunst-, kunstnijverheids- en lijstenkollekties adviseren.
Hij/zij moet met gevoel voor kreativiteit:
- onze etalages en winkelinteriëur optimaal verzorgen;
- zelf-reklame teksten kunnen maken.

Afhankelijk van de ontwikkeling van onze nieuwe zaak, bestaat de mogelijkheid om in vast dienstverband te worden aangenomen. Gezien het karakter van ons bedrijf zoeken wij jonge mensen in de leeftijd van 20-25 jaar.

Uitsluitend kandidaten met LDS-MDS of gelijkwaardige opleiding, of met ruime ervaring in soortgelijke branche, kunnen hun sollicitaties met uitgebreide informatie en pasfoto richten aan:

-art- corner
t.a.v.
de Heer H. van Leeuwen
Postbus 2693
6401 DD Heerlen

Gemeente gulpen

In verband met het vertrek van de huidige functionaris per 1 november a.s. roepen burgemeester en wethouders sollicitanten op voor de functie van:

CHEF BURO ALGEMENE ZAKEN EN PERSONEELSZAKEN

Organisatie:
Het buro bestaat uit 3 medewerkers en is een onderdeel van de afdeling Burgerzaken. Tot het taakgebied van het buro behoort onder andere:
- algemene en bestuurlijke zaken;
- juridische zaken;
- onderwijs;
- verzekeringen;
- personeelszaken (rechtspositioneel).

Functie-informatie:
- leiding geven aan het buro;
- algemeen bestuurlijke zaken;
- secretariaat van de commissie voor bezwaar- en beroepschriften;
- personeelszaken (rechtspositioneel).

Functie-eisen:
- bezit van het diploma G.A.1/B.A.;
- gevorderde studie voor het diploma H.B.A. strekt tot aanbevel
- ervaring in genoemde functie-onderdelen;
- goede contactuele eigenschappen en redactionele vaardigheden.

Salariëring:
Aanstelling zal afhankelijk van opleiding en ervaring plaatsvinden in een van de salarisniveaus 7 of 8 (B.B.R.A.), met doorgroeimogelijkheden naar niveau 9.

Overige informatie:
Nadere inlichtingen over deze functie kunnen worden ingewonnen bij het Hoofd afdeling Burgerzaken, de heer F.W.M. van Wanroy (tel.: 04450-1666, toestel 12).

Sollicitaties binnen 14 dagen na plaatsing te zenden aan burgemeester en wethouders van Gulpen, Postbus 56, 6270 AB GULPEN, onder vermelding van 'sollicitatie burgerzaken' links bovenaan op de enveloppe.

De stichting tot beheer en exploitatie van studentenhuisvesting **R.K. CIOS** zoekt voor haar twee studentenflats op het nationaal sportcentrum te **SITTARD**

EEN HUISMEESTER M/V

in full-time/part-time dienstverband voor de maandag-, dinsdag-, woensdag-, en donderdagavond van ± 17.00-24.00 uur en 's ochtends van 7.00-9.00 uur. Bereidheid tot nachtdienst en min. leeftijd van 35 jaar worden vereist.

Schriftelijke sollicitatie met referenties te richten aan de secretaris v.d. stichting, dhr. F. Herings, p/a Pres. Kennedysingel 18, 6137 AC Sittard.

KMBO
ONDERWIJSGEMEENSCHAP KORT MIDDELBAAR BEROEPSONDERW MAASTRICHT

Secretariaat: Bemelergrubbe 15, 6226 NK Maastricht
Direkteur: A.F. Retz, tel.nr. 043-624331

Het bestuur van de Stichting Samenwerkingsorgaan Katholiek Beroepsonder Maastricht kan met ingang van 1 augustus 1987, of zo spoedig mogelijk daar voor de Onderwijsgemeenschap K.M.B.O. Maastricht overgaan tot benoem van leerkrachten voor de volgende afdelingen:

AFDELING HORECA:
vaktheorie/vakpraktijk 57 lesu

AFDELING DETAIL:
vaktheorie/vakpraktijk 55 lesu

NEDERLANDS: 5 lesu

WISKUNDE: 16 lesu

ENGELS: 5 lesu

NATUURKUNDE/MECHANICA: 6 lesu

AFDELING PROCESTECHNIEK: 15 lesu

AFDELING ADMINISTRATIE:

vakleer	13 les
algemene handelsvakken	12 les
algemene economie	2 les
archivering	1 les
informatica	2 les
secretariaatspraktijk	1 les
statistiek	1 les
bedrijfsadministratie	3 lesu

FUNCTIE-EISEN:
- flexibele mogelijkheden v.w.b. werktijden
- kunnen beschikken over een vervoermiddel i.v.m. stagebegeleiding
- de uitgangspunten van het K.M.B.O. dienen onderschreven te worden
- ervaring in de relevante bedrijfssector strekt tot aanbeveling

Salariëring geschiedt conform het rechtspositiebesluit onderwijzend person

Eventuele nadere inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de adj.direkteur A. Hoogsteyns.

Sollicitaties, voorzien van een curriculum vitae, richten aan de Stichting Samenwerkingsorgaan Katholiek Beroepsonderwijs Maastricht, Postbus 4166, 6202 Maastricht, onder vermelding op de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief van afdeling c.q. het vak waarin gesolliciteerd wordt.

I.v.m. de vakantie zullen de sollicitanten in de week van 24 augustus antwoord gen op hun sollicitatie.

'NEDERLANDS JURYLID BEVOORDEELT PLOEG RAAS'

Rel rond groen

● *Wim Jeremiasse: 'Bij de commissarissen zijn altijd een meehuppelaars.'*





DIJON – Het Nederlandse jurylid Wim Jeremiasse is in de Ronde van Frankrijk het middelpunt van een grote rel rond de groene trui. Met name de Belgische ploegleiders beschuldigen de internationaal commissaris er van onder één hoedje te spelen met de van Jan Raas. Dank zij zijn invloed zouden er renners van de Nederlandse formatie in de wedstrijd zijn gebleven die volgens de reglementen al lang naar huis hadden gemoeten.

Ook leider Stephen Roche is des duivels op Raas. Volgens de Ier heeft de Zeeuw zich verzet tegen het ongedaan maken van de straf, die Roche in de Alpenrit naar La Plagne kreeg. Hij lijkt nu besloten te hebben behalve op het geel op op het groen te jagen. Twee dagen voor de finish in Parijs is de sfeer in het peloton dus om te snijden. Van een vreedzaam slot en een samenwerking tussen de ploegen van Boifava en Raas is geen sprake.

Het tegendeel gebeurde, kennelijk als antwoord van Roche op de vermeende tegenwerking van Raas. Een affaire, waarin ook Jeremiasse een belangrijke rol speelde. Hij was binnen het college van commissarissen dat het gratieverzoek behandelde van Roche, gestraft omdat hij een stukje cake had aangenomen op een plaats waar dat niet mocht, een belangrijke tegenstem. „Hij helpt de Nederlandse ploegen", klonk het in koor en in het bijzonder Superconfex.

Jeremiasse ontkent dat in alle toonaarden, maar hij heeft de schijn tegen. Vooral omdat hij behalve jurylid ook een functie heeft in de sportgroep van Superconfex: hij is lid van het stichtingsbestuur dat het reilen en zeilen van de equipe in de gaten moet houden.

De aanklagers, Jos Braeckevelt (tweede ploegleider van Hitachi), Patrick Lefevere (tweede ploegleider van Joker) en Walter Planckaert (de assistent van Peter Post), zeggen onderweg genoeg te hebben gezien om hun beweringen waar te kunnen maken. Braeckevelt: „Hij neemt renners van Raas systematisch in bescherming".

Planckaert: „Als de reglementen op het verbod in de bergen geduwd te worden strikt waren toegepast, zouden er al vijftig tot zestig renners meer naar huis zijn geweest. Waaronder een heel pak van Raas". En Levefere tenslotte: „Wat duwen en trekken van renners betreft is de ploeg van Raas de kampioen in deze ronde. Nijdam en Solleveld hadden al lang uit koers gezet moeten worden. Maar dat gebeurt niet en daarmee wordt de strijd om de groene trui vervalst. Want die hulp heeft Van Poppel hard nodig".

Jeremiasse was niet echt verbaasd over de opgewonden stemming in het Belgische kamp. „Ik heb inderdaad Nijdam behoedt voor uitsluiting, nadat hij donderdag een bidon met cola in de auto van meneer Braeckevelt had gesmeten. Xavier Louy en Jacques Goddet stelden voor hem uit de wedstrijd te halen. Bij de commissarissen zijn altijd een paar meehuppelaars, die tegen die mensen meteen 'ja' zeggen, maar ik vond het te zwaar gestraft. We zijn drie dagen voor Parijs. Dan doe je zoiets toch niet", aldus het jurylid.



● *Regis Clère bewijst met de pedalen dat hij nog lang niet versleten is.* **Foto: COR VOS**

Regis Clère: 'Dit succes draag ik op aan mijn moeder'

Verschoppeling trapt terug

DIJON – Miljoenen televisiekijkers moeten zich al jaren afvragen wie toch die zonderlinge man met snor en zonnebril is, die bij elke etappefinish van de Tour de France in de directe omgeving van de winnaar opduikt. Hij draagt altijd een wielrenshirtje. De grote onbekende is de Spanjaard Jaime Mir. Op de Cours Général De Gaulle in Dijon maakte de in Tekatruitje gestoken Jaime Mir er gisteren weer een perfecte show van, zoals hij dat daags tevoren ook in Morzine gedaan had. Mir ging als een gek tekeer toen Regis Clère als winnaar over de meet snelde.

Opvallend was, dat donker Jaime geen snor meer had. 'Die heeft hij al sinds vorige week niet meer,' verklaarde ritwinnaar Clère even later de metamorfose van Mir. 'Jaime is de soigneur van onze ploeg. Hij zou zijn snor afscheren als een renner van Teka een rit zou winnen. Toen ik de etappe in Millau won, was het natuurlijk gebeurd met zijn moustache. Sindsdien liet hij hem weer groeien, maar donderdagavond moest hij weer het scheerapparaat tevoorschijn halen, want mijn ploegmakker Eduardo Chozas had de rit in Morzine gewonnen. Vandaag is dat dus niet meer nodig. Maar men mag Jaime niet onderschatten. Hij is een man met veel ervaring. Voordat ik beroepsrenner was, vroeg ik me ook altijd af wie die opvallende vent toch was, die tijdens de Tour altijd in beeld verscheen. Later leerde ik hem kennen. Jaime zit al tientallen jaren in het vak. Hij was vroeger zelfs verzorger en vertrouwensman van Jacques Anquetil en Luis Ocana.'

Regis Clère beweert, dat Jaime Mir in Spanje zelfs een bekend acteur is. 'Niet op het hoogste niveau, maar toch. Hij speelt in films mee en verdient vooral veel geld met het acteren voor reclamespots. Hij weet het allemaal goed te brengen. Jaime is er in de Tour ook elke dag op uit om in beeld te verschijnen. Voordat de renners arriveren, bestudeert hij zich de opstelling van de camera's. Daarom staat hij meestal op de goede plaats.'

Regis Clère is eigenlijk nooit een prater geweest. De introverte boerenzoon uit Langres raakte gisteren daarentegen niet uitverteld. 'Dit is mijn tweede ritzege. Ongelooflijk,' riep hij uit. De 31-jarige oud-profkampioen van Frankrijk, die behalve zijn dubbel succes in deze Ronde van Frankrijk ook in de uitgave van 1983 een etappe op zijn naam schreef, had duidelijk binnenpretjes. 'Niet omdat ik in de laatste kilometer heb kunnen profiteren van de rivaliteit tussen de Nederlanders Knetemann en Lubberding, maar wel omdat ik vandaag weer heb laten zien dat Regis Clère nog leeft. De Franse ploegleiders hadden me toch afgescheven? Niemand wilde me voor dit jaar een contract geven.'

Hij dacht daarbij terug aan de moeilijke periode die hij achter de rug heeft. Precies een jaar geleden hing het voortbestaan van zijn carrière zelfs aan een zijden draadje. Clère stond vlak voor de Tour van 1985 plots op straat, toen zijn sponsor Miko de wielerploeg opdoekte. Voor zijn ploegmakker Paul Wellens was dat de reden om de fiets meteen aan de haak te hangen. 'Het was een ploeg van mindere goden. Na twee maanden kregen we geen geld meer,' herinnert Clère zich. 'In juni stonden we allemaal in de kou. Het was doffe ellende. Ik overwoog te stoppen met fietsen. Nu ben ik blij, dat ik toch door heb gezet.'



door **bennie ceulen**

Na een vergeefse bedeltocht langs alle Franse ploegen kon Regis Clère vlak voor de start van dit seizoen voor een appel en een ei bij het Spaanse Teka terecht. Hij is hoogstwaarschijnlijk de slechtst betaalde renner van het Tourpeloton; wel een van de succesvolsten. De tweevoudige ritwinnaar (vorige week donderdag won hij in Millau na een solo van liefst 190 kilometer) beseft, dat de grootste hap van zijn Franse collega's hem dit succes niet gunt. 'Ik heb de naam een moeilijke en eigenaardige jongen te zijn. Toch is dat niet zo. Maar ik sta boven hun mening. Ik heb met de pedalen bewezen, dat ik nog lang niet versleten ben. Ik hoop dat de Franse ploegleiders nu weer iets in me zien. Hoewel ik blij ben, dat Teka me van straat heeft gehaald, zou ik het liefst volgend jaar weer voor een equipe uit eigen land willen rijden.'

Regis Clère kan beschouwd worden als de verstotene van het Franse wielerkorps. Niemand houdt echter rekening met de enorme problemen, die hij de afgelopen jaren moest overwinnen. Niet alleen op sportief-, maar ook familiaal vlak. Na de dood van zijn vader, kwam zijn enige broer vorig jaar om het leven bij een verkeersongeluk. Sindsdien moet ma Clère het werk op de ouderlijke hoeve alleen opknappen. 'Dit succes draag ik aan mijn moeder op. Aan haar heb ik mijn karakter te danken. Anders stond ik hier nu niet als tweevoudig ritwinnaar in de Tour de France,' sprak Regis Clère geëmotioneerd.

Geen foto's

DIJON – Er is gisteren opnieuw gedemonstreerd in de Ronde van Frankrijk. Waren het woensdag ontevreden schapenboeren die een blokkade opwierpen op de Col de Madeleine, tijdens de etappe van Saint-Julien-en-Genevois voerden de Tourfotografen actie. Unaniem besloot men geen wielerfoto's te maken. Er werden alleen plaatjes geschoten van de demonstratie. De fotografen protesteerden tegen de slechte omstandigheden waaronder zij tijdens de koers moeten werken. Hun actie werd ondersteund door radioverslaggevers en cameralieden van de tv.

NOG TWAALF

DIJON – Het Nederlandse contingent in de Tour werd gisteren teruggebracht tot twaalf renners. Maarten Ducrot ging in Saint-Julien-en-Genevois niet meer van start voor de 23e etappe naar Dijon. De krullebol uit Middelburg kreeg in de nacht van donderdag op vrijdag hoge koorts als gevolg van uitputting. Ploegarts Rob Pluymers achtte het niet raadzaam hem met 40 graden koorts van start te laten gaan. Assistent-ploegleider Hilaire van der Schueren zette Ducrot in Genève op het vliegtuig naar Nederland.

Van Poppel moet bergop in Elsloo

ELSLOO – Elsloo heeft maandag de Zuidlimburgse primeur van de na-Tourcriteria. Het wielercomité, dat met sprinter Jean-Paul van Poppel als voornaamste blikvanger paradeert, heeft er een kleine 'etappewedstrijd' van gemaakt. Er is een klimtijdrit op de Maasberg over 1600 meter, gevolgd door een apart criterium over 90 km. Tussen de bedrijven door worden ritwinnaars uit de Tour en de langzaam, maar zeker afscheid nemende Joop Zoetemelk uitbundig gehuldigd. Een greep uit de bijna 40 profs: Harings, Maessen, De Rooy, Lammerts, Capiot, Vanderaerden. Het dagje wielrennen in Elsloo begint om 14.00 uur met de junioren, gevolgd door liefhebbers/veteranen (15.45) en amateurs (15.15); om 19.30 de klimtijdrit voor profs, waarbij Giesberts als eerste en Van Poppel als laatste start. Het profcriterium begint om 20.30. Parcours: Julianastraat (start-finish), Schoolstraat, Heirstraat, Kaakstraat, Dorpsstraat, Op de Berg.

Tourvisie van Hennie Kuiper

Ongetwijfeld zal in het peloton gisteren het lied 'Oh, Champs Elysées' meerdere malen gezongen zijn. Dat is tenminste een traditie als de laatste rekening met de bergen is vereffend. Voor veel renners kunnen die laatste twee dagen niet snel genoeg afgelopen zijn. Maar we hebben toch nog een vrij bewogen ritje naar Dijon achter de rug, waarin we hebben kunnen zien hoe mysterieus de wielersport soms kan zijn. Het is echt niet zo dat wie wil demarreren van tevoren even de vinger moet opsteken in het peloton alvorens hij mag vertrekken. Zulke dingen gebeuren spontaan. Het kan al na vijftig kilometer, na honderd kilometer of zoals gisteren wat korter voor het einde van de rit gebeuren.

Ik heb me er trouwens wel over verbaasd dat er geen renners uit de ploeg van Jan Raas in die kopgroep waren vertegenwoordigd. Zij hadden er, in verband met de groene trui van Jean-Paul van Poppel, alle belang bij het zaakje te controleren. Ondanks dat Van Poppel in de puntenrangschikking wat meer afstand heeft genomen van Roche, is hij nu wel in een erg benarde positie terechtgekomen. Vandaag raakt Jean-Paul in de tijdrit ongetwijfeld weer achterop hetgeen betekent dat hij zijn punten terug moet verdienen op de Champs Elysées en op weg daar naartoe. En dat is een zeer riskante zaak. Door een lekke band of een zwieper kan alles waar hij met zijn ploeg drie weken lang voor heeft gewerkt in één klap voorbij zijn. Wat dat betreft had Van Poppel gisteren zijn trui beter veilig moeten en kunnen stellen. Als Nederlander zal ik maar duimen voor een goede afloop, want ik gun hem die trui van harte.

Ook de rivaliteit tussen Panasonic en PDM is in Dijon weer eens heel duidelijk aan het licht gekomen. Het schijnt dat Henk Lubberding zich de afgelopen dagen nogal onvriendelijk heeft uitgelaten over Gerrie Knetemann en dan krijg je zoals gisteren een situatie dat ze elkaar niet willen laten winnen en uiteindelijk allebei met lege handen staan. Ook wat dat betreft is het maar goed dat Parijs in zicht is, want na de zware ontberingen van de laatste weken in Duitsland en Frankrijk gebeurt het dat sommige renners kriebelig en aangebrand raken ten opzichte van elkaar.

Aan de andere kant neem ik er mijn petje voor af dat de ploeg-Post toch met twee man was vertegenwoordigd in de kopgroep. Ondanks alle teleurstellingen in de bergen, zaten ze er bij de eerste de beste gelegenheid op het vlakke toch maar weer bij. Maar vanwege die numerieke meerderheid hadden ze het wel moeten afmaken. Lubberding of Van Lancker had dan ook meteen met Regis Clère mee moeten springen, want hoewel het mijn ploeggenoot Rudy Patry niet lukte, kreeg Clère het wel voor elkaar alleen weg te springen. Maar ook dat hoort bij het wielrennen. In de finale zit iedereen te wachten tot de ander het initiatief neemt. Clère maakte daar handig gebruik van. Hij kon het zich ook permitteren op die manier te gokken, omdat hij toch al een rit had gewonnen. Zo zie je maar wat een renner kan, als hij zich lekker ontspannen voelt.

TOURTELLER

Etappe-uitslag

Drieëntwintigste etappe: 1. Clère 224.5 km in 6.41.22, 2. Jean-Claude Leclercq op 0.03, 3. Acherman, 4. Knetemann, 5. Lubberding, 6. Van Lancker, 7. Patry, 8. Brun, allen zt als Leclercq, 9. Van Poppel op 2.56, 10. Lieckens, 11. Frison, 12. Jules, 13. Dominguez, 14. Elliott, 15. Roche, 16. Poisson, 17. Pierce, 18. Kiefel, 19. Van den Brande, 20. Dernies, 21. Lauritzen, 22. Haex, 23. Van der Poel, 24. Bontempi, 25. Marie, 26. Mora, 27. Van Vliet, 28. Delgado, 29. Verschueren, 30. Gomez, 32. Hermans, 51. Stevenhaagen, 62. Nijdam, 68. Theunisse, 69. Solleveld, 72. Anderson, 77. Fignon, 81. Hampsten, 95. Millar, 119. Herrera, 122. Breukink, 127. De Rooy, allen zt als Van Poppel.

Uitvallers

Niet meer gestart: Ducrot (Superconfex).

Algemeen klassement

1. Delgado (PDM) 109.39.37, 2. Roche (Carrera) op 21 sec, 3. Bernard (Toshiba) op 4.18, 4. Mottet (Système U) op 5.54, 5. Herrera (Cafe de Colombia) op 7.14, 6. Parra (Cafe de Colombia) op 13.04, 7. Fignon (Système U) op 16.08, 8. Fuerte (BH) op 16.21, 9. Alcala (Seven Eleven) op 21.21, 10. Lejarreta (Caja Rural) op 25.50, 11. Criquielion (Hitachi) op 27.33, 12. Echave (BH) op 30.09, 13. Ramirez (Cafe de Colombia) op 33.43, 14. Zadrobilek (Brianzoli) op 38.19, 15. Loro (Del Tongo) op 40.21, 16. Hampsten (Seven Eleven) op 40.29, 17. Bernaudeau (Reynolds) op 43.20, 18. Acevedo (Cafe de Colombia) op 47.48, 19. Roux (Peugeot) op 48.13, 20. Millar (Panasonic) op 48.40, 21. Breukink (Panasonic) op 52.42, 22. Muñoz (Fagor) op 56.02, 23. Caritoux (Fagor) op 1.02.03, 24. Omar Hernandez (Postobon) op 1.06.05, 25. Chozas (Teka) op 1.08.28, 26. Breu (Joker Lotto) op 1.15.16, 27. Schepers (Carrera) op 1.15.57, 28. Anderson (Panasonic) op 1.18.13, 29. Sanders (KAS) op 1.18.46, 30. Skibby (Roland Skala) op 1.20.48, 46. Stevenhaagen (PDM) op 1.41.10, 49. Theunisse (PDM) op 1.48.41, 87. Van Vliet (Panasonic) op 2.34.20, 89. De Rooy (Panasonic) op 2.36.16, 91. Knetemann (PDM) op 2.40.12, 96. Lubberding (Panasonic) op 2.44.54, 109. Van der Poel (PDM) op 2.57.43, 127. Nijdam (Superconfex) op 3.16.55, 129. Solleveld (Superconfex) op 3.18.19, 132. Van Poppel (Superconfex) op 3.29.28, 137. en laatste Hermans (Caja Rural) op 4.19.50.

Ploegenklassement

Dagploegenklassement: 1. Panasonic 20.07.08, 2. Teka op 2.50, 3. Roland Skala op 2.53, 4. PDM, 5. Toshiba, 6. Peugeot, alle zt als Roland Skala, 16. Superconfex op 5.46.

Algemeen ploegenklassement: 1. Système U 329.16.34, 2. Cafe de Colombia op 33.18, 3. BH op 54.58, 4. Fagor op 1.01.02, 5. Toshiba op 1.30.36, 6. PDM op 1.44.03, 8. Panasonic op 1.44.51, 19. Superconfex op 6.18.09.

Puntenklassement

1. Van Poppel 230, 2. Roche 223, 3. Delgado 209, 4. Lieckens 182, 5. Bernard 176, 6. Herrera (Col) 174.

Bergklassement

1. Herrera 452, 2. Fuerte 314, 3. Alcala 274, 4. Delgado 224, 5. Parra 180, 6. Roche 172.

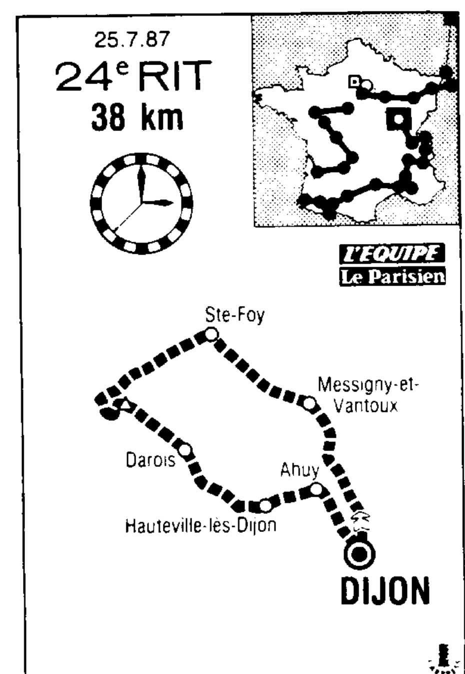
Jongerenklassement

1. Alcala 110.00.58, 2. Breukink op 31.21, 3. Sanders op 57.25, 4. Skibby op 59.27, 5. Sanchis op 1.04.59, 6. Castillo op 1.07.01, 10. Stevenhaagen op 1.19.49.

Van start tot finish

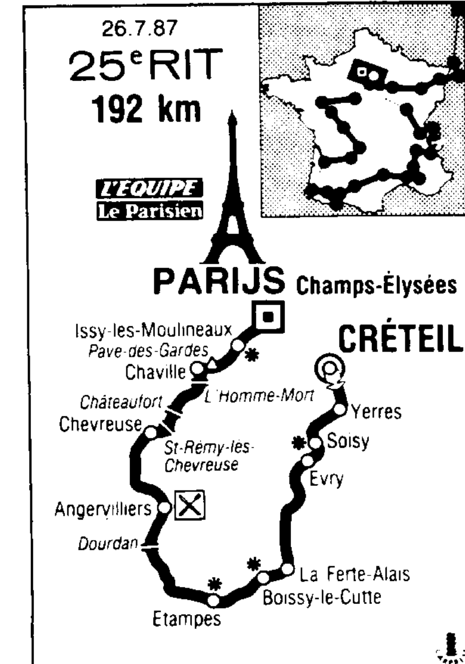
In Saint-Julien-en-Genèvois starten 136 renners voor de 23e etappe over 224.5 km. Zacht weer. **9 km:** eerste tussensprint: 1. Bontempi, 2. Duclos-Lassalle, 3. Van Poppel. **33 km:** doorkomst Grande Côte (3e cat): 1. Cadena, 2. Hernandez, 3. Fuerte. **38 km:** tweede tussensprint: 1. Duclos-Lassalle, 2. Brun, 3. Clère. **48 km:** doorkomst Valserine (3e cat): 1. Bagot, 2. Cadena, 3. Fuerte. **66 km:** doorkomst Fouget (4e cat): 1. Fignon, 2. Cadena, 3. Van Lancker. **95 km:** doorkomst Vouglans (3e cat): 1. Gomez, 2. Winterberg, 3. Hernandez. **112 km:** derde tussensprint: 1. Van Poppel, 2. Duclos-Lassalle, 3. Ghirotto. **167 km:** vierde tussensprint: 1. Van Poppel, 2. Bontempi, 3. Duclos-Lassalle. **193 km:** vijfde tussensprint: 1. Van Poppel, 2. Duclos-Lassalle, 3. Clère. **197 km:** kopgroep met Patry, Lubberding, Brun, Clère, Van Lancker, Acherman, Leclercq en Knetemann. **211 km:** voorsprong 3.04. **224,5 km:** Clère wint voor Leclercq. Delgado behoudt gele trui.

Vandaag



Dijon-Dijon, individuele tijdrit over 38 km. Het parcours is golvend. Bij kilometerpaal 22 wordt het hoogste punt bereikt, de Côte de Val-Suzon, met 525 meter meetellend voor de derde categorie. Na dit punt zijn de laatste 16 kilometer voornamelijk in dalende lijn. Al met al een prima gelegenheid voor hen die hun klassement nog even denken te kunnen verbeteren.

Morgen



Créteil - Parijs, 192 km. De zo langzamerhand traditionele slotrit door Parijs, met als hoogtepunt de finish op de Champs-Elysées. Voor het bergklassement zijn er nog wat restjes af te werken in de Chevreuse-vallei, met de bekende Côte de l'Homme Mort. Sneuvelen zal hier echter wellicht niemand meer. De sprinters zullen hun oog hebben gericht op de 'Champs', waar weer zes plaatselijke omlopen tot besluit zijn.

Radio en TV

Vandaag. TV Nederland 2 en België BRT 2 15.30-16.45 rechtstreeks verslag 24ste etappe. Nederland 2 17.55-18.15 samenvatting. BRT 1 18.35-18.50 samenvatting. Nederland Radio 1: vanaf 14.05 Radio Tour. **Morgen.** TV Nederland 2 en België BRT 1 15.30-17.30 rechtstreeks verslag laatste etappe. Nederland Radio 1: vanaf 14.05 Radio Tour.

Damestour

Veertiende etappe: 1. Jakovleva, 92,5 km in 2.18.05, 2. Vikstedt-Nyman zt, 3. Varenkamp op 0.02, 4. Paulitz op 0.14, 5. Meijer, 6. Monique de Bruin, 9. Knol, 24. Hage, 51. Petra de Bruin, 59. Van Koert, 68. Havik, allen zt als Paulitz.

Algemeen klassement: 1. Longo 26.14.57, 2. Canins op 2.52, 3. Enzenauer op 12.14, 4. Poljakova op 16.30, 5. Bonanomi op 17.37, 28. Hage op 50.41, 33. Havik op 54.51, 43. Monique de Bruin op 1.03.32, 48. Knol op 1.07.32, 51. Petra de Bruin op 1.10.34, 60. Van Koert op 1.30.47, 65. Meijer op 1.34.36.

Jeannie Longo vast in zadel

DIJON – De hoop op nog een Nederlands succesje in de laatste vlakke ritten van de Ronde van Frankrijk van de dames is vooralsnog ijdel gebleken door toedoen van de Russin Alla Jakovleva. Die ontsnapte in gezelschap van de Finse Tea Vikstedt-Nyman en de Westduitse Ines Varenkamp aan de aandacht van de beste sprintsters. Van dit drietal bleek Jakovleva nog de discipline de meeste kwaliteiten te hebben. Ze versloeg zonder veel moeite haar Finse medevluchtster. Varenkamp kwam twee tellen later over de streep. Met allen de etappe naar Parijs nog op het programma kan leidster Jeannie Longo, die in het grote peloton finishte, de eindzege niet meer ontgaan.

Roeien met verkeerde riemen

ZüRICH – Voor het eerst in zes jaar heeft de roeiwereld een dopinggeval. De Roemeense Doina Balan is in mei bij de regatta van Mannheim positief bevonden op het gebruik van een verboden stimulerend middel. Balan, behorend tot de vier met stuurvrouw, is tot 31 december geschorst door de internationale roeifederatie. Florian Dionisie, de arts van de Roemeense ploeg, mag zijn werk in de internationale roeisport drie jaar niet uitoefenen. Hij had Doina Balan tot 24 uur voor de wedstrijd behandeld met nikethamid, een hartversterkend middel.

Lotto

DEN HAAG – De trekking voor de **midlotto** van juli had gisteren volgend resultaat: 5-21-25-35-36-38, reservegetal: 3. **Cijferspel:** 561080. **Extra prijs:** 3560.

gemeente heerlen vraagt:

De bestuurscommissie openbare scholen van de gemeente Heerlen roept sollicitanten op voor de vervulling van de vakature:

LEERKRACHT (30 uur) aan de openbare "Freinet" basisschool Zeswegen

Van de kandidaat wordt verwacht:
dat hij/zij
- op de hoogte is van het werk van Célestin Freinet;
- affiniteit heeft met zijn ideeën en
- die ideeën in de praktijk gestalte kan geven in een groep kinderen van 6, 7 en 8 jaar.

Een medisch en een op de funktie gericht psychologisch onderzoek kunnen deel uitmaken van de selektieprocedure.

Inlichtingen kunnen desgewenst worden ingewonnen bij de dienst Welzijn, afdeling onderwijs, tel.: 045-764533.

Gegadigden worden uitgenodigd hun sollicitatie vóór 20 augustus 1987 te zenden aan de secretaris van de bestuurscommissie openbare scholen, de heer C. Palmen, Postbus 1, 6400 AA Heerlen.

Automaten

Th. Wijnen-Leers

Ganzeweide 87, 6413 GC Heerlerheide
Tel. 045-212257

zoekt op korte termijn jonge

MTS'ers, elektronika

Werkzaamheden:
- verrichten van reparatie aan speelautomaten en radioapparatuur in voornamelijk buitendienst.

Vereisten:
- opleiding MTS- elektronika of gelijkwaardig
- bereidheid om op onregelmatige tijden en weekends te werken
- rijbewijs be
- goede contactuele eigenschappen.

Schriftelijke sollicitaties: binnen twee weken na verschijnen van deze advertentie aan bovengenoemd adres.

40463

Voor een relatie in de omgeving Heerlen zijn wij dringend op zoek naar een aantal free-lance krachten c.q. oproepkrachten die als

WANG-TEKSTVERWERKSTER

willen werken. Bent u geïnteresseerd, maar hebt u geen ervaring met bovengenoemde apparatuur, bespreek dan eens met ons de mogelijkheden van het volgen van een cursus tekstverwerking.

Wij zijn op zoek naar mensen met een typediploma en een goede typevaardigheid. U dient direct oproepbaar te zijn, te beschikken over eigen telefoon en woonachtig te zijn in de directe omgeving van Heerlen. Leeftijd onbelangrijk.

U wilt meer informatie? Neem dan as. maandag contact op met Bettina Lemmens te Heerlen.

Uiteraard kunnen zowel mannen als vrouwen reageren.

KESER UITZENDGROEP VOOR ELK BEROEP

Sittard Rosmolenstraat 9 04490-22279
Maastricht Stationsstraat 35 043-216131
Heerlen Dr. Poelsstraat 15 045-713120
Kerkrade Hoofdstraat 39 045-463700

BERT SMEETS specialzaak in bont-leer en lammy mantels is op korte termijn op zoek naar een

VERKOOPSTER
part-time

De gedachten gaan daarbij uit naar die representatieve vrouw, die het nivo van de zaak in al haar facetten weet uit te dragen. Zij is 30 à 40 jaar en heeft een uitgesproken gevoel voor mode. Ruime verkoopervaring in een branche met een adviserend accent is beslist noodzakelijk. Ligt die ervaring in de verkoop van bont, leer of de betere damesmode dan is dat natuurlijk een pré.

Bent u de verkoopster die wij zoeken, dan mag u rekenen op een prettige werkkring met goede honorering. Gelieve uw schriftelijke sollicitatie, voorzien van een recente pasfoto, te richten aan:

BERT SMEETS
Oranje Nassaustraat 3, 6411 LD Heerlen.

BIERBROUWERIJ DE LEEUW B.V.

heeft regelmatig plaatsingsmogelijkheden voor

HORECA-EXPLOITANTEN

in verschillende types horecagelegenheden in de regio Limburg.

Geïnteresseerden, in het bezit van de benodigde vestigingspapieren en enig kapitaal kunnen kontakt opnemen met:

Bierbrouwerij De Leeuw b.v.
Postbus 815
6300 Av Valkenburg a/d Geul

Telefonische informatie tussen 9.00 uur en 10.00 uur: 04406-13434, de heer P. Prooy.

44731

Wij zoeken voor ons jonge, dynamische bedrijf

LEERLING BROOD- EN BANKETBAKKER

Sollicitaties schriftelijk

ROB PIETERS BAKKERIJ

Dorpstraat 40, 6438 JW Oirsbeek. Telefoon 04492-1634

44719

JONGEMAN ± 19 jaar gevraagd voor betonboringen

in bezit van rijbewijs en goede kontaktuele eigenschappen

Reacties binnen 7 dagen aan:
Fa. Caumans
Termaar 50 6343 CN Klimmen

44714

Gevraagd:

Ervaren service- en onderhoudsmonteur

voor onderhoud en reparaties van alle merken conventionele, ER, HR CV-ketels
Vaillant gaswandketels
alle warmwatertoestellen

Bereidheid tot het maken van weekend- en avonddiensten is een voorwaarde.

Wij bieden
- een geheel zelfstandige baan
- hoog loon
- prettige arbeidsomstandigheden

Aanmelden telefonisch op werkdagen van 9-16 uur

Gaswacht Limburg
Litscherveldweg 5
6413 BA Heerlen
tel. 045-227676

44724

HELIOS ELEKTROTECHNIEK

Gevestigd sedert 1910

vraagt:

ELEKTROTECHNISCH CALCULATOR

Ervaring met projecten in utiliteit en industrie.
Cijfermatig inzicht.
Opleiding MTS elektrotechniek.
Bereidheid tot het volgen van een cursus besturingstechniek.
Leeftijd 23-30 jaar.

Wij bieden:
overeenkomstig ervaring en opleiding salaris.
Goede sociale voorzieningen.
Winstdeling.

Sollicitaties richten aan:
HELIOS Elektrotechniek B.V.
Wilhelminasingel 74
6221 BL Maastricht
t.a.v. de heer E.G.J. Lustermans

Binnen de Medische Dienst van het De Wever Ziekenhuis ontstaat per 1 december a.s. op het laboratorium voor long- en allergie-onderzoek een vacature voor een

LEERLING LONGFUNKTIE-ASSISTENT m/v

Ter voorbereiding op het officiële examen, dat na drie jaar kan worden afgelegd, wordt de leerling longfunctie-assistent(e) praktisch opgeleid in allergisch onderzoek, het verrichten, het berekenen en interpreteren van de diverse longfunctietechnieken en wordt hij/zij ingeschakeld bij de voorkomende administratieve werkzaamheden. De leerling volgt een aantal uren per week theoretisch onderwijs, dat intern verzorgd wordt.

Functie-eisen:
- diploma HAVO of ATHENEUM met wiskunde en natuurkunde en één van de twee vakken scheikunde of biologie in het eindexamenpakket;
- minimaal 18 jaar;
- belangstelling voor diagnostisch onderzoek.

Salariëring en overige arbeidsvoorwaarden conform CAO Ziekenhuiswezen.

Inlichtingen over de opleiding kunt U inwinnen bij dhr. J. Smeets, Hoofd Longfunctie. Telefoon 045-766331.

Schriftelijke sollicitaties met duidelijke vermelding van diploma en Eindexamenpakket kunnen tot uiterlijk 7 augustus gericht worden aan de Personeelsdienst van het De Wever Ziekenhuis, Postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden EH 76.

de wever ziekenhuis heerlen

Wir suchen für unsere Montage und Fertigung im Großraum Köln/Aachen ab sofort

Maschinenschlosser
Betriebsschlosser
Obermonteure-Schweisser nach DIN 8560
(mit Wiederholungsprüfung).

Vorstellung erbeten nach vorheriger telefonischer Terminabsprache montags bis freitags von 8.00 Uhr bis 16.30 Uhr.

GEBE Stahlbau GmbH
Max. Planck-Str. 11-13, D-5014 Kerpen - Industriegebiet
Tel.: 0049.2237.3823

44702

Bouwvak

Te k. gevr. STEIGERMATERIAAL. Tel. 045-752014.

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

KANTELDEUREN en rolluiken bestellen? Straten Voerendaal bellen (ook voor industrie). Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Dieren

Te k. zeer mooie DOBBERMANPUPS en Mini Yorkshire terrierpups. Gespreide bet. mog. 04495-8119.

Weg. omst. te koop blonde BOUVIER, 10 mnd., gestroomde bouvier 2½ jr. en teckel, langharig, 4 mnd. Unescoplantsoen 7 Vrieheide-Heerlen.

Te k. ROTTWEILERPUPS met stamboom, HD-vrij. Kasperenstr. 25 Kerkrade.

Te k. 2 KANARIEMANNETJES met witte staande kooi. Zeer goed fluitend. Pr. ƒ 85,-. 045-426122.

Te k. DRESSUURPONY heel braaf. Tev. dwergkonijnen, cavia's, krielkippen. Kinderboerderij Haanrade-Kerkrade. 045-451670.

Te k. weg. omst. zwarte en witte LABRADOR, reu, 10 mnd. m. stamb. Lieve aanhankelijke huisdieren. Tel. 045-751906.

Te k. jonge BOUVIERS, met stamboom (teven). Tel. 045-244867, b.g.g. 258825.

Te k. 2 eenjarige KALKOENHENNEN + haan, een C-pony en een 19 jr. Stermerrie met veulen. L. Springen Körnerstr. 22-23 Wijnandsrade tel. 045-241362.

Gratis afhalen grijs KATERTJE met witte poojtes. 9 wek. Is zindelijk. Op gen Hoes 19 Brunssum.

Te k. YORKSHIRE-TERRIERTJES. Kennes Oos Heim, Langstraat 50, Schimmert, tel. 04404-1527.

Gegalv. draad of SPIJLELEMENTEN, puppy-elementen, tuinpoortjes, nachthokken enz. Alles uit eigen fabriek, nergens goedkoper. Bresma B.V., Bocholtzerweg 19, Simpelveld, tel. 045-444917.

YORKSTERRIERS, dw.poedels, foxterriers, tekkels, rottweilers, allen pups, tel. 04459-1237.

KWALITEIT wint altijd. Kom eerst kijken bij kennelbouw Limburg Hekwerk, Schelsberg 82 Heerlen. Tel. 045-727045.

Te k. DOBERMANN-PINSCHERPUPS m. uitm. stamb. Tel. 04746-4103.

KATJES af te geven, 8 wkn. oud. Tel. 251932.

Te k. ROTTWEILERPUPS m. zeer goede stamboom. 04750-28429 Roermond.

Te k. energieke Mechelse HERDER. 1½ jr. oud. teef. Tel. 045-312516 na 17.30 uur en za. de gehele dag.

Te k. MASTINO NAPOLITAO, teef, 1 jr. oud. Tel. 045-210894.

Te k. jonge en volw. KONIJNEN. Kolmonderstr. 12 Nijswiller, tel. 04451-1487.

TEHUIS gez. bij kattenvr. v. aanh. gester. zw/wit poes Stichting Dier in Nood. Tel. 043-617082.

Te k. Mech. HERDER reu, 9 mnd. Tel. 045-228021.

TECKELTJES lang- en ruwh. Thull 30A Schinnen.

Te k. jonge WIPPET. Tel. 045-257584.

Te k. leren BOVENPAK. Tel. 045-352036.

Jonge KONIJNEN te k. Colmont 21 Ubachsberg.

Weg. omst. goed TEHUIS gezocht voor zwarte herdershond 4 jr. Tel. 045-719392.

Te k. MECHELSE-HERDERPUPS, 6 wkn., prima afstamm., tev. Mech.-h.teef, 10 mnd. m. stamb., vak.reg. mog. 045-270066.

Te k. origin. HONDEKAR v. 2 honden, vp. ƒ 750,-. Dr. Poelsstr. 42, Schaesberg.

Weg. omst. te k. bast. wolfsgr. KEESHOND, ± 1 jr. Lief! Tel. 045-318957.

Te koop Duitse HERDERS, 7 wekn. oud, reeds ingeënt. Harmoniestr. 41, Hoensbroek.

Te k. mooie YORKSHIRE TERRIERS (pups), tel. 04498-54002.

Te koop BARSOIPUPS (Russische windhond) met stamboom. 04902-40824.

2 schattige jonge POESJES, gratis, tel. 045-716886.

Te k. nest COCKER-SPANIELS, iets aparts, koopje. Kerkstr. 33, Ubach o. Worms.

Te k. prachtige langh. TECKELS, alle inentingen gehad, niet duur. Burg. Custersln. 21, Nieuwenhagen.

Weggelopen wit-grijze POES, teg. beloning ter. te bezorg. Baanstr. 138, Schaesberg, tel. 045-312814.

Te k. nest HEIDEWACHTELS, tel. 04743-2303.

Vooruit. Allen op naar de KINDERBOERDERIJ Vijlen, zolang het nog kan.

RASHONDJES. Jonge Labradors, Rotweilers, Duitse Staanders, Dobermans, Collies, Foxterriers, witte Keesjes, langharige Tekkels, grijze, zwarte en abricot Poedels, Maltesers, Yorkshire Terriers, en leuke bastaardjes. Gedipl. kennel, ook alle hondenartikelen. Lochterweg 8, Budel-Schoot (achter Weert), tel. 04958-1851. Ook 's zondags open.

Jonge MECHELSE HERDERS, 7 w., vader certif., lof 428 punt. A. Heldens, Custerslaan 13, Nieuwenhagen.

25 prachtige lieve volw. HUISKATTEN zkn. goed teh. Alle kleuren, katers, gecastr. poezen m. steril.reductie, geënt. Dierenteh. Maastricht, Karveelweg 33, Beatrixhaven, tel. 043-632197.

Te k. DWERGPOEDELTJES div. kleuren. Graverstr. 24 Kerkrade-W. Tel. 045-421767.

Te k. PEKINEES, kamp. afstamm., reu ±1½ jr. weg. omst. 045-463616.

Nest jonge COLLIERS, ingeënt en ontwormd, J. Heijen, Aasterbergeweg 80, Echt, 04755-1696.

Te k. HONDENHUT tel. 045-724852.

Te k. 6 st. jonge HENNEN Rode Islands ƒ 90,-. Alex Schaepkensstr. 8 Sittard. Tel. 04490-11242.

Te k. GROENENDALER reu, 17 mnd. met inentingspap. Goedwaaks en lief v. kind. Wilhelminastr. 71 Hoensbroek.

Te k. SCHAPENBOK + ooi. Tel. 04492-4705.

Te k. DWERGPOEDELPUPS, bruin, ontw., en geënt. Tel. 04754-3753.

Motoren

MOTORBANDENSPECIALIST, grote sorteringen 1ste klas merken. Alle uitvoeringen. Motorbandencentrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

Scooter VESPA 150 Sprint bwj. '76 blauw ƒ 1500,-; Nieuwstr. 163 Kerkrade.

Te k. SUZUKI 750, waterkoeling, bwj. '76, prijs ƒ 1750,-; tev. Honda frame '76 CB 500. Prijs ƒ 400,-; + Honda CB 450 S, alle onderdelen bwj. '87. Tel. 045-221418 of 241592.

Te k. HONDA XL 600 R off the road, bwj.'85, tel. 045-451837.

Te k. SUZUKI GS 550 L, '82, rood, 16.000 km, z.g.a.n., pr. ƒ 3750,-. Ook helm, tanktas, leren jas, handschoenen, pr.n.o.t.k., tel. 045-718904.

Te koop YAMAHA DT 175 MX, '81, prijs ƒ 750-. tel. 045-224370.

SUZUKI GSX 1100 eind '80 km.st. 26.000, recegr. nw. banden, nw. uitl., grote beurt. Pr. ƒ 3750,-. Torenstr. 26 Brunssum.

Te k. Maico 500 CROSS-MOTOR i.g.st. Huskensweg 62 Hrl. Geen wedstr. gereden.

Te k. HONDA 750 F2, bwj. '78, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 2200,-. Tel. 045-215704.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN: ... tijds verzilveren. B... blijvend 04490-13942... werstraat 5. Munster...

ONZE NIEUWE MEUBELS MAKEN PLAATS VOOR ONZE NIEUWE MEUBELS.

KORTINGEN TOT 50%

woonkultuur zutendaal
iedere zondag open van 10 tot 18 uur

Levering franco aan huis zonder grenskosten.

INGENIEURSBUREAU GRABOWSKY & POORT B.V.

is een raadgevend ingenieursbureau met ongeveer 150 technisch medewerkers, verdeeld over diverse kantoren. Het heeft een zeer gevarieerd opdrachtenpakket, gericht op het adviseren van overheidsinstellingen, bedrijfsleven en particulieren in binnen- en buitenland.

Naast ontwerp en uitwerking van civieltechnische projecten (beton- en staalconstructies, wegenaanleg, bouwrijp maken, haven- en milieutechnische werken) en mechanisch-elektrische projecten (industriële projecten, fabrieksinstallaties en abattoirs) vindt tevens begeleiding bij de uitvoering plaats.

Het kantoor te Maastricht zoekt voor de afdeling civiele techniek

CIVIELINGENIEUR (m/v)

De werkzaamheden zullen voornamelijk bestaan uit:
- het zelfstandig opstellen van rapporten, adviezen en bestekken op het gebied van de civiele techniek;
- het leiding geven aan het projectteam alsmede met de grotendeels zelfstandige promoting daarvan naar buiten;
- het ondersteunen van de afdelingsleiding op diverse organisatorische en vaktechnische gebieden;

De gedachten gaan uit naar een enthousiast vakman die met inzet wil werken aan de verdere uitbouw van de vakgroep civiele techniek.

Functie-eisen:
- T.H.- of H.T.S.-opleiding civiele techniek;
- minimaal 5 jaren ervaring in een vergelijkbare functie;
- ruime mate van zelfstandigheid t.a.v. de hem/haar toegedachte taken;
- goede communicatieve eigenschappen in woord en geschrift.

Schriftelijke sollicitatie te richten aan ons kantoor:
postbus 3042, 6202 NA MAASTRICHT - t.a.v. ir. C.S. Kleinman c.i.

PARKET

UITGEBREIDE COLLECTIE
DE KORTSTE LEVERTIJD
EN DE LAAGSTE PRIJS

REGTOP PARKET

GELEEN, Rijksweg-Zuid 1F ('t Kummenaol) tel. 04494-50343

Showroom geopend ma. 13.00-18.00 uur di. t/m zat. 10-18 uur donderdag koopavond

---



Stichting Grote Clubactie voor al die kleine verenigingen

Vergunning van de Staatssecretaris van Justitie d.d. 03.04.1986 onder no. L.O. 730/145/076

Clubbesturen opgelet:

- Aanmelden voor deelname aan de Jubileumaktie vóór 10 september a.s. Start lotenverkoop donderdag 1 okt. 1987.
- Prijzenpakket met prachtige vakanties, voor meer dan een miljoen aan geldprijzen als klap op de vuurpijl een ton, belastingvrij. Voor de club zelf 80% winst op alle verkochte loten en kans op een "Jubileum-Surprise".
- Wij zullen de verenigingen graag helpen met raad en daad en publiciteit en "steun vanuit de lucht" door Tros-radio en -T.V.

Schrijf voor aanmelding of om informatie naar:

Limburgs Dagblad Grote Clubactie
Postbus 3100 - 6401 DP Heerlen

Exclusieve life-style in keukens en badkamers

STEVENS SELECT HOME

Kom keukens kijken!

„Stevens Select Home"
Dr. Nolenslaan 122, Sittard
Tel. 04490-25700

TER OVERNAME AANGEBODEN:

„De Witte Hoek" Rothem-Meerssen

Dit horecaobject heeft een uitstekende ligging en bestaat uit een café + separate zaal + bovenwoning.

Kandidaten in het bezit van de benodigde vestigingspapieren en enig kapitaal, kunnen hun sollicitatie richten aan:

Bierbrouwerij de Leeuw B.V.
postbus 815
6300 AV VALKENBURG A.D. GEUL

Telefonische informatie op werkdagen van 9.00 uur tot 10.00 uur: 04406-13434, de heer P. Prooy.

Stal Grift schrokop

Van onze medewerker
KAREL BOVENDEAARD

SCHAESBERG – Voor Veric Brach was er gisteravond op de draf- en renbaan Schaesberg sprake van enige rehabilitatie na de teleurstellende verrichting van twee weken geleden tijdens het Sprintkampioenschap van Schaesberg. Henny Grift stuurde de ruin meteen na de start naar de leiding en bleef daar tot op de finish. Het werd echter geen overwinning met overmacht.

Wim Velis maakte het de favoriet namelijk met zijn Vancouver Cede, vooral op de laatste honderd meter, zeer moeilijk. Het verschil was uiteindelijk niet meer dan een neusje. Stal Grift was trouwens weer de grote schrokop. In de negen draverijen eindigden vijf paarden als eerste. Bovendien waren er drie tweede plaatsen. Er waren verder bloemen voor Jean-Pierre Hendrikx, trainer-eigenaar Janssen en amateur-rijder Fred Handelaar (twee maal). De totalisatoromzet (negen koersen) bedroeg f192.454,-

Akropolis-Prijs: 1. Britta (J. Hendrikx) km.tijd 1.25.4; 2. Bravo Nora; 3. Balutza K. Niet gestart: Boemerang. Winn. 3,40; pl. 1,00, 1,00; koppel 2,40; trio 6,50.
Brindisi-Prijs: 1. Bianca Oostland (H. Grift) km.tijd 1.19.4; 2. Arabesk C; 3. Anka Sigero. Niet gestart: Adelaar D. Winn. 1,50; pl. 1,30, 1,50, 1,20; koppel 5,10; trio 21,40.
Delphi-Prijs (1e afd.): 1. Zetzlar Hazelaar (F. Handelaar) km.tijd 1.21.2; 2. Amon Marco; 3. Zera Neyenrode. Winn. 3,10; pl. 1,30, 1,80, 5,60; koppel 6,60; trio 94,60.
Byzantium-Prijs: 1. Yvette Nubar (W. Janssen) km.tijd 1.19.4; 2. Zanara; 3. Alianne Bochties. Niet gestart: Alinda Majo. Winn. 70; pl. 3,60, 2,90, 2,80; koppel 81,30; trio 7,80.
Colosseum-Prijs: 1. Yvonne V (M. France) km.tijd 1.18.3; 2. Jano Star; 3. Yromi W. Niet gestart: Ulino Buitenzorg. Winn. 2,90; pl. 10, 2,90; koppel 9,40; trio 82,00.
Constantinopel-Prijs: 1. Always Again (H. Grift) km.tijd 1.21.2; 2. Zeester Ulandia; 3. Yankee Dream. Winn. 1,90; pl. 1,30, 1,90, 90; koppel 7,80; trio 181,80.
Delphi-Prijs (2e afd.): 1. Ank de Bloomerd (F. Handelaar) km.tijd 1.21.9; 2. Ameland; 3. Eddertranss R. Winn. 2,60; pl. 1,20, 1,60, 0; koppel 19,30; trio 43,50.
Antiochie-Prijs: 1. Veric Brach (H. Grift) km.tijd 1.18.7; 2. Vancouver Cede; 3. Velino Majo. Winn. 1,50; pl. 1,00, 1,70; koppel 13,10; trio 72,20.
Efesus-Prijs: 1. Zenith Nora (H. Grift) km.tijd 1.19.4; 2. Warhorse B; 3. Waaipalm du bois. Winn. 1,50; pl. 1,20, 1,50; koppel 70; trio 20,00.

● GRONINGEN – FC Groningen won in het internationale voetbaltoernooi in het noorden met 2-1 van KV Mechelen. Het tweede duel, dat in Leeuwarden werd afgewerkt tussen Cambuur en Werder Bremen, leverde een ruïme overwinning op voor de Westduitsers: 0-5.

● MAASTRICHT – De zesde etappe van de Ronde van België voor liefhebbers werd gewonnen door Ton Loenders uit Trintelen. Klassering andere Limburgers: 7. Laurent Dideren; 8. John Ramakers; 10. Paul Beenkens. Algemeen klassement: 1. Didier Job; puntenklassement: 1. Pascal Schuivens.

Alboreto: 'Met nostalgie win je geen Grand Prix'

Ferrari zakt weg in eigen moeras

HOCKENHEIM – Het steigerende paard is van de sokkel gevallen. Ferrari, het symbool van de Formule I, maakt de grootste crisis in de historie door. Het is alweer twee jaar geleden dat het traditierijk Italiaanse paradepaardje zijn neus als eerste over de finish duwde. Ook onder de geniale constructeur John Barnard, die voor vele miljoenen bij McLaren werd weggeplukt, moet Ferrari genoegen nemen met een bescheiden plaats. De Engelsman kreeg carte blanche om het vermogen van de bloedrode bolide op te fokken, maar verspeelde alle goodwill en ligt momenteel met de hele stal overhoop. Dertig Grote Prijzen zonder zege, een zesde (Berger) en een zevende plaats (Alboreto) in de strijd om de wereldtitel en een team dat wordt verscheurd door interne ruzies. Het racehart van Enzo 'il Commendatore' Ferrari wordt zwaar op de proef gesteld.

De Grand Prix van Duitsland, morgen in Hockenheim, is voor Ferrari een zeer gedenkwaardige. Het is precies twee jaar geleden dat Michele Alboreto in Duitsland, toen op de Nürburgring, als laatste Ferrari-piloot de hoogste trede van het erepodium beklom. Daarnaast jubileert morgen de Ferrari Turbo. Het is de honderdste keer dat de krachtbron uit Maranello in een GP wordt ingezet. Niemand in de pitlane echter gelooft dat het voor Ferrari een heuglijke dag zal worden en dat er een einde komt aan de grote droogligging.

door
huub
paulissen

Op het supersnelle circuit van Hockenheim zullen de toonaangevende teams van Williams, Lotus en McLaren de Rode Brigade waarschijnlijk weer in mineurstemming dompelen. Het zal hem door de chauvinistische tifosi niet in dank worden afgenomen, maar Alboreto toonde zich in dat opzicht realistisch: „Natuurlijk willen wij het Ferrari-jubileum met een zege bekronen. Maar met nostalgie win je geen Grand Prix. De Formule I is keihard en daarom telt alleen het heden en dat is, dat wij nog ver achter de huidige top liggen".

De verbeten stemming in het kwakkelende Ferrari-team bleek tijdens de voorbereidingen in Hockenheim. In tegenstelling tot de meeste collega's hielden Michèle Alboreto en Gerhard Berger donderdag, bij het opbouwen van de bolides, al een oogje in het zeil. Aanwijzingen gevend bij het proefdraaien en druk pratend met de chef-monteurs, wilde het duo niets aan het toeval overlaten. Wetend dat de warmbloedige fans hen, zoals talrijke voorgangers, zonder pardon als 'verraders' beschouwen zodra zij niet zegevieren in de Ferrari-cockpit.

Intern staan de posities van Alboreto en Berger voorlopig allerminst ter discussie. Daar worden frustratie en woede samen gebald tegen één man: John Barnard. Enzo Ferrari kan zich nu al voor zijn hoofd slaan dat hij, in een poging het tij te keren, zoveel macht afstond aan de man die met zijn ontwerp in de voorbije drie jaren Mclaren de wereldtitel bezorgde. Kwaliteiten van Barnard staan in de Formule I buiten kijf, hij blijkt echter de grootste problemen te hebben met de Italiaanse mentaliteit. Zo was zijn zet om met Fiat-geld een deel van de fabriek naar Engeland over te hevelen, om daar een nieuw superchassis te bouwen, een schop tegen het zere been.



● *Foto met 'historische' waarde: Alboreto als winnaar van de GP 1985 op de Nürburgring. Twee jaar later heeft Ferrari ruim baan moeten maken voor onder andere Williams (zie inzet). Tijdens de training op Hockenheim was Mansell de snelste.*

Het 'gouden huwelijk' Ferrari/Barnard belandde helemaal op een dood spoor, toen hij brak met de erecode van 'loyaliteit tot in het graf'. In enkele interviews trok Barnard een kist dynamiet open door onder andere te stellen, dat hij met de helft van de Ferrari-werknemers niets kon beginnen en zelfs op sabotage zinspeelde. Enzo Ferrari stond op de achterste poten. Toen Barnard weigerde de teneur van de verhalen te ontzenuwen, werd gezocht naar een mogelijkheid om de scheiding aan te vragen. De grijze eminentie blijkt echter met handen en voeten gebonden aan het contract met John Barnard.

Uitgerekend in de roemruchte Scuderia, waarin discipline altijd met hoofdletters werd geschreven, is de hele affaire uitgegroeid tot een ordinaire ruzie. De Italianen hebben inmiddels hun eerste revanche binnen door vliegensvlug de contracten met Alboreto en Berger te verlengen. Daarmee werd Barnard beroofd van zijn vurige wens om de samenwerking met Alain Prost in ere te herstellen. Barnard had voor '88 al een principe-overeenkomst met zijn McLaren-protégé, die de opvolger van de Italiaanse lieveling Alboreto had moeten worden. Nu Ferrari deze coup heeft verijdeld, heeft Prost zijn contract bij McLaren met drie seizoenen verlengd.

De tijd blijkt ook niet te zijn voorbij gegaan aan de onaantastbare 'commendatore'. De 'ijzeren' Enzo Ferrari is radeloos, ook al omdat Fiat zich begint te roeren. „Iedereen heeft mij Barnard aanbevolen als een genie. Ik betaal hem meer dan mijn coureurs. Wat moet ik nu doen?", liet Ferrari zich onlangs vertwijfeld ontvallen.

John Barnard, die de Italiaanse pers maanden geleden in de ban deed 'als gevolg van de stemmingmakerij', hult zich in Hockenheim in stilzwijgen over de achtergronden die zijn transfer van McLaren naar Ferrari tot een, dik betaalde, nachtmerrie maken: „Ik ben gekomen om Ferrari weer naar de top te loodsen. Laten we ons daarop concentreren".

Alboreto en Berger waken ervoor verstrikt te raken in de jungle en houden zich in hun commentaren op de vlakte. „Ik had het me allemaal een beetje anders voorgesteld", geeft de Italiaan uitdrukking aan zijn weinig florissante relatie met Barnard. De Oostenrijker Berger daarentegen heeft nog altijd het volste vertrouwen in Barnard: „Hij is de beste".

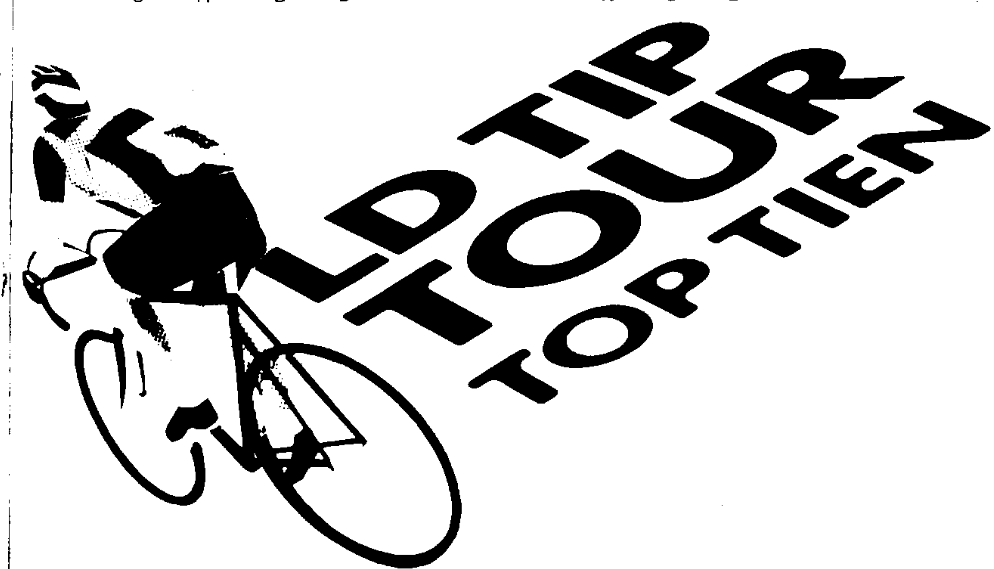
Het moge duidelijk zijn dat deze vertroebelde werksfeer een uitermate zwakke basis is voor het leveren van topprestaties. En terwijl de bazen zeker zo bezorgd zijn om hun eigen positie als om het inhalen van de technische achterstand, sterven miljoenen tifosi na elke Grand Prix duizend doden...

Fanatiek

HOCKENHEIM – Hoe fanatiek de Ferrari-rijders in Hockenheim bezig zijn, bleek al direct na het begin van de eerste kwalificatietraining. Gerhard Berger vloog gisteren in volle vaart van de baan in de laatste bocht voor start en finish en knalde met zijn bolide vol tegen de banden die voor de vangrails waren geplaatst. De Ferrari werd zwaar beschadigd. Berger stapte ongedeerd uit de auto, liep naar de pit en hervatte de training in zijn reserve-wagen.

Trainingstijden: 1. Mansell (Williams) 1.42.616; 2. Senna (Lotus) 1.42.873; 3. Prost (McLaren) 1.43.202; 4. Piquet (Williams) 1.43.705; 5. Alboreto (Ferrari) 1.43.921; 6. Boutsen (Benetton) 1.45.066; 7. De Cesaris (Brabham) 1.45.411; 8. Johansson (McLaren) 1.45.428; 9. Fabi (Benetton) 1.45.497; 10. Berger (Ferrari) 1.45.902.

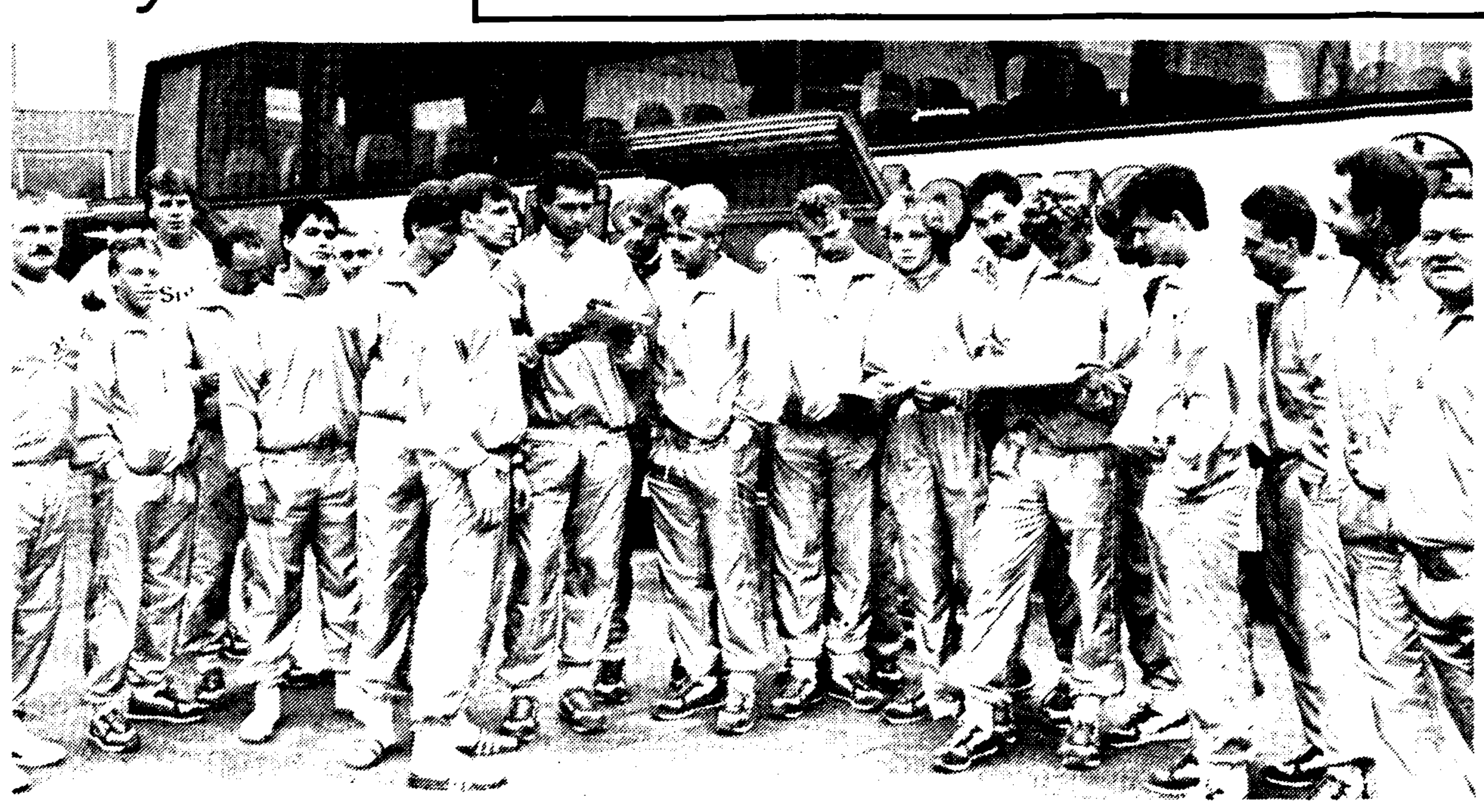
T O U R D E F R A N C E 1 9 8 7



Tussenstand t/m de 23e etappe, vrijdag 24 juli 1987.
N.B. De proloog en de ploegentijdrit tellen niet mee!

1	HEIDENDAL J P	DORPSSTR 14	GULPEN	413
2	CROONENBERG F W J	PR BEATRIXSTR 12	GULPEN	412
3	LUCASSEN F J H	NIEUWSTR 48	SCHIMMERT	410
	SCHEID M	OLMENSTR 52	LANDGRAAF	410
5	SCHELLINGS F J P	DORPSSTR 10	GULPEN	409
6	BOEGHEIM R	IN DEN MOEL 43	OIRSBEEK	408
	BOGUCKI B	AUGUSTINUSSTR 48	GELEEN	408
	VAN ROY G A	STEENSTR 23	VALKENBURG LB	408
9	HENDRIKS P	JUPITERSTR 20	GELEEN	407
10	VINDERS J	BOUDEWYNEIK 10	KERKRADE	406
11	RINGERS	WORMDALWG 3	LANDGRAAF	405
	SMEETS M J	MALLEZIEP 14	MECHELEN	405
13	BRORENS J H	BANDKERAMIEK STR 17	ELSLOO LB	404
	HAMERS W G M	VERZETSTR 6	SIMPELVELD	404
	JANSSEN F A	KLEINGRAVERSTR 6	KERKRADE	404
16	HAEMERS J W A H	PALESTINASTR 298	HEERLEN	403
	HAZEN F C A	BRUEGELSTR 13	GELEEN	403
	SAVELBERG G	VALKENBURGERWG 23	WYLRE	403
19	COENEN P L C	FINEFRAU 84	KERKRADE	402
	FRANSSEN H E J	BEKKERWG 102	HEERLEN	402
	LEEUW HOEYMAKERS P	HOVERHOFWG 22	VENLO	402
22	CAFE T HOEKJE	GROTESTR CENTRUM 30	VALKENBURG LB	401
	CREMERS J	M KOENENSTR 16	BEEK LB	401
	HEEL C J A G	DYK 18	GREVENBICHT	401
	POTMA A H G	OP DEN BOCK 19	OIRSBEEK	401
26	BENDERS J L	HAMBEUKERBOORD 82	HEERLEN	400
	ZINKEN F P E	OVERHOVEN 47	SITTARD	400
28	ETMAN P	MERELSTR 18	SPAUBEEK	399
	GIJBELS P J G	EYGELSHOVENERWG 17	LANDGRAAF	399
	HALMANS R	QUAEDVLIEGLN 34	LANDGRAAF	399
	LINDELAUF H	PAST TUMMERSSTR 11	LANDGRAAF	399
32	CREUSEN M P	VALKENBURGERWG 75B	WYLRE	398
	MOONEN E H G	HORIONSTR 12	VOERENDAAL	398
	SENDEN M H	ABEELSTR 3	HEERLEN	398
	SIEMERS H	TOLLENSSTR 16	HEERLEN	398
	V GEMERT J M	BERGEROTHWG 58	STRAMPROY	398
	VRIES DE G	ACHTERSTR 67	LANDGRAAF	398
38	BRAND A	VERDILAAN 19	MONSTER	397
	HOENEN J H	VALKENBURGERWG 68	HEERLEN	397
	KUSTERS J	SOUGNEZSTR 16	SIMPELVELD	397
	KUYPERS-SNEL M	ST ANNALN 17	MAASTRICHT	397
42	DORENBOS R J	PAST A SOMYASNGL 11	MEERSSEN	396
43	CRASBORN A	PARALLELWG 145	HEERLEN	395
	KUNTZELAERS H A Y	NOLENSSTR 6	TEGELEN	395
	KUSTERS H	PASTORYWG 30	VYLEN	395
	SAVELKOUL T A J	KUPPELKOVENDERSTR 25	GREVENBICHT	395
	STIEMEN T T	SCHRIEVERSHEIDEWG 22	HEERLEN	395
48	GOOSSENS C	SCHUTTERSDREEF 34	ELSLOO LB	394
	LINZEN W R G	ESDOORNSTR 26	LANDGRAAF	394
	VAN HOUTEM H	MARGRIETSTR 16	BOCHOLTZ	394

MVV: warm draaien tegen Dynamo



● Als eerste Limburgse profclub betrok MVV een trainingskamp in de DDR, waar de ploeg gedurende een negendaags verblijf vier wedstrijden tegen gerenommeerde ploegen zal spelen. De Maastrichtse club wijkt af van het normale stramien. „Vorig jaar speelden we overwegend wedstrijden tegen amateurclubs. Die wonnen we allemaal met groot verschil, maar in de eerste competitiewedstrijd kwamen de gebreken aan het licht, die tegen de amateurclubs nog gemakkelijk gecamoufleerd konden worden," aldus Frans Körver. Over stevige tegenstand hoeft MVV ditmaal niet te klagen. Zo staat vanmiddag in Oost-Berlijn de wedstrijd tegen Dynamo Berlin, de landskampioen, op het programma. MVV, links en rechts op de foto 'bijeengehouden' door trainer Körver en elftalleider Schobben, reisde per bus van De Geusselt naar Oost-Berlijn, waar de ploeg gisteravond arriveerde in het zwaar bewaakte sportcentrum van de politieclub. Morgen reist MVV naar Dresden, waar de club zal vertoeven in een hotel in het centrum van de stad. MVV neemt ter plaatse deel aan het internationale toernooi van Dresden.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

'Wild card' voor Nijssen

Van onze tennismedewerker

HILVERSUM – Tom Nijssen heeft een van de twee 'wild cards' gekregen voor de open Nederlandse teniskampioenschappen op het Melkhuisje in Hilversum. Toernooidirecteur Piet van Eijsden vond de resultaten die Nijssen de laatste tijd onder andere in Boston en Philadelphia behaald heeft, reden om hem direct tot zijn toernooi toe te laten. Als de huidige wereldranglijst als maatstaf gegolden had, was de Sittardenaar zonder meer toegelaten, omdat hij nu plaats 99 inneemt. De andere wild card werd aan de Rus Andrej Tsjechnokov gegeven die dit weekeinde de tegenstander van de Nederlandse ploeg in de Daviscup is.

De Sovjetunie nam gisteravond de leiding in het duel om de Davis-beker tegen Nederland. In Valkenswaard versloeg de Russische nummer een, Andrej Tsjesnokov, zijn Nederlandse equivalent Michiel Schapers na bijna viereneenhalf uur spelen met 24-22, 1-6, 6-2, 6-2.

Drie van de vier geplaatste B-I-spelers in het Masita-toernooi in Sittard bereikten de kwartfinales. Na Rob van Oppen slaagden daar gisteren ook Angelo Meijers en Maurice van den Donk uit Venlo in. Meijers, de tweede geplaatste, versloeg Maurice Beurskens met 7–6; 6–4. Met tweemaal 6–4 plaatste Maurice van den Donk zich bij de laatste acht tenkoste van Bob Stultjens. Richard Dallinga, die de vierde geplaatste had uitgeschakeld, werd op zijn beurt door Coen Verberkt met de cijfers 6–3; 1–6; 6–3. Verberkt speelt nu tegen René Doomen.

Bij de dames schoof Veronique Stals door naar de laatste vier. Zij won met 7–6; 6–1 van Francis Raets. Ook Angelique de Man is halve finaliste door met 6–4; 6–4 van de Haagse Aline van der Linden te winnen.

● In het Flehitetoernooi in Amersfoort verloor Manon Beltgens in de kwartfinales van Brenda Schultz met 6–2; 6–0 ● Stefan Koch bereikte de kwarteindstrijd van de open Helderse kampioenschappen via 6–2; 6–2 tegen Cor Kwast. Armand Custers werd in de eerste ronde uitgeschakeld door Frederik Maris met 6-3; 6–2. Stefan Ehritt won slechts een game tegen Michiel Zegveld, zodat de stand 6–1; 6–0 op het scorebord verscheen ● In het A-toernooi in Pijnacker staat Juri te Riele in de kwartfinale. Hij won met 6–3; 6–1 van Huib Troost.

Oefenvoetbal

VANDAAG:

● Waubach-Frontière	19.00

MORGEN:

● Limburgia-Schimmert	14.30
● RKBSV-Vijlen	14.30

Rademakers wint in Broeksittard

Van onze medewerker

BROEKSITTARD – Het eerste avondcriterium in Broeksittard werd gewonnen door de eerstejaaramateur Robert Rademakers uit Jabeek. Samen met vluchtgenoot Henk de Hey was hij de smaakmaker. Het duo ontsnapte kort na de start, waarna Rademakers zijn winnend eindschot in de laatste bocht lanceerde.

Liefhebbers veteranen: 1. J. Steijns (Schinnen) 50 km. in 1.16.56. 2. J. Odekerken; 3. M. Roosen; 4. R. Duckers, 5. C. Grootjans; 6. H. Hovel; 7. R. Willems; 8. W. Senden; 9. H. Janssen; 10. B. Speetjens. **Amateurs:** 1. R. Rademakers (Jabeek) 80 km. in 1.46.00; 2. H. de Heij op 4 sec.; 3. S. Janssen op 30 sec.; 4. R. Beckers op 33 sec.; 5. W. Daams, 6. H. Geerkens; 7. J. Waterreus; 8. R. Palmers; 9. W. Demandt; 10. W. Zelissen. 11. R. Meijs 12. J. Tilli; 13. L. van Wely, 14. W. Jennen 15. A. van Hattem. Leidersprijs: R. Rademakers.

Over de oxer in Limburg

VOERENDAAL – Morgen houdt de LRV en Ponyclub Voerendaal een concours-hippique op de terreinen aan de Marehoek; 400 combinaties zijn present in de dressuur en 300 combinaties bij het springen. Aanvang 10.00 uur. In Melick is morgen een concours voor pony's en in Reuver is de grote jaarlijkse wedstrijd van de LRV Paardenvrienden; duur van het programma op beide plaatsen van 10.00 tot 17.00 uur. Liefhebbers van tuigpaardwedstrijden kunnen morgen terecht in Thorn (vanaf 13.00 uur), waar een gevarieerd programma wordt afgewerkt. Olivia Hallman, Maaike Burgrafer en Armet Tuijn (allen uit Haelen) nemen in augustus deel aan het EK voor IJslandse paarden in Oostenrijk.

Jerry Anderson: hole-in-one!

HILVERSUM – Het internationale toernooi om de Nederlandse golftitel in Hilversum heeft na twee dagen een onverwachte koploper. Jerry Anderson verrichtte vrijdag twee stunts. De Canadees maakte als eerste een 'hole-in-one' en verbeterde het baanrecord. Voor zijn tweede ronde had hij slechts 63 slagen nodig. Het oude record van de Hilversumse baan dateerde van 1980 door Severiano Ballesteros en werd donderdag geëvenaard door David Feherty.

De stand aan kop is na de tweede ronde: 1. Jerry Anderson (Can) 132 (69+63). 2. Tony Johnstone (Zim) 134 (66+68). Marc Ros (GBr) 134 (68+66) en David Russell (GBr) 134 (66+68). 5. Gordon Brand jr (GBr) 136 (69+67). Jose-Maria Canizares (Spa) 136 (66+70). Eamonn Darcey (Ier) 136 (69+67). Ronan Rafferty 136 (68+68). 9. David Feherty (GBr) 137 (65+72). Keith Waters (GBr) 137 (69+68). Ian Young (GBr) 137 (70+67).

Sport kort

BRUNSSUM – Met nog een ronde voor de boeg in het open NK dammen heeft John van den Borst de beste papieren. Hij handhaafde zijn voorsprong van een punt op naaste concurrent Eddy Bude door Jeroen Wit via een eenvoudige combinatie te verslaan. Eddy Bude won moeizaam van Ton van Bokhoven. Bauke Bies haalde een huzarenstukje uit door de nog ongeslagen Thomas Miksa in een grimmige partij terug te wijzen. Met de duels Van den Borst–Wiering, Budé–Spoelstra en Van Leeuwen–Bies volgt vandaag een boeiende laatste ronde met nog drie kanshebbers op de eindzege.

● ST. DENIJS – Eddy Planckaert won in St. Denijs-Zwevegem een profkoers over 153 km. in 3.41. Hij was in de eindsprint iedereen te snel af. Frank Pirard werd tweede werd.

Fortuna Sittard produktief: 8-0

ROOSENDAAL – Roda JC versloeg RBC met 3-0. De Kerkradenaren begonnen voortvarend, leidden al na acht minuten door een doelpunt van de nieuwe linkerspits Sion, maar het werd geen monsterscore. Na de rust scoorden Iwanir en Blättler. Vanavond, tegen de amateurs van de Noormannen, heeft Roda JC de beschikking over Sanchez–Torres, die zich volgens Rob Baan vandaag in het Zeeuwse trainingskamp vervoegt.

● Fortuna Sittard won zijn eerste oefenwedstrijd in het Westerwald met 8-0. Ondanks twee pittige trainingen draaide de ploeg 's avonds tegen VfL Gummersbach, de voetballende naamgenoot van de beroemde handbalclub, agressief en gesmeerd. Richard Custers nam drie treffers voor zijn rekening, Sigi Lens twee. Linford, Driessen en Mordang droegen hun steentje bij aan de produktie in een leuke wedstrijd, waarin Gummersbach probeerde mee te voetballen. De ruststand was 3-0. Fortuna, logerend in Oberlahr, oefent vandaag tegen VfL Bad Ems.

● Ondanks de 0-5 nederlaag bood het ABP-team in Heerlen tegen Dukla Praag uitstekend tegenstand en hield de stand zeventig minuten lang beperkt tot 0-1. Dat de Tsjechen, met zeven internationals, daarna nog vier keer konden scoren, was een gevolg van het feit dat de conditie van het ambtenarenkorps flink naliet. Roda-doelman Jos Smits kreeg alle mogelijkheden zich te onderscheiden. Met een serie geweldige reflexen maakte hij zoveel indruk dat de Tsjechische officials na afloop uitvoerig zijn personalia noteerden. Voor het rustsignaal capituleerde hij slechts een keer voor Vadura. Ook na rust bleef Smits zich uitstekend weren, maar hij moest zich toch nog vier keer gewonnen geven (Bittengel 1x, Luhovy 3x).

Auto's

Te k. gevr. loop-, sloop-, SCHADEAUTO'S. Bet. redel. pr. Gratis afgeh. 045-750794. Ook 's avonds.

Te koop wegens overlijden VW SHOPPER, kl. d.blauw, bwjr. 1985. Tel. 045-219995.

Gebr. BANDEN m. gar. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

BALANCEREN en uitlijnen: AutoBandenCentrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

BALANCEREN en uitlijnen. AutoBandenCentrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

Te k. gevr. auto's vanaf 1978. Garage SCHAEPKENS. Tel. 04405-2896.

U rijdt uw auto goedkoper met occasions, onderdelen (gr. voorr. CITROEN, Renault, Peugeot). Alle rep. ook carross., H.A. Merschmeyer, Lüttícherstr. 586, Aken, tel. 09-4924174536.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Betalen red. prijs. Gratis afhalen. 045-753058 na 17 uur 04405-2074.

Te k. gevraagd loop-, sloop en schadeauto's van ƒ 50,– tot ƒ 6000,–. 04490-19679 - 25611.

DHZ-garage met spuitcabine, nu ook RICHTBANK, CO²- en puntlassen. Tevens alle garagewerkzaamheden. Wagenschutsweg 41, Heerlen-Palemig. Tel. 045-721848 (donerd. gesl.). Woensdag tot 18.00 uur.

Dassen AANHANGWAGENS verkoop en verhuur, Stationsstr. 6, Kerkrade.

Inkoop goede AUTO'S, contant geld. P. Joosten, Scharnerweg 3. 043-634978.

Voor alle TREKHAKEN, accu's enz. met vol. garantie en 50% extra korting. Ook alle revisiemotoren, diesels en benzine, trekhaken en koppelingen, uitlaten, remdelen, ruiten, plaatwerk en carrosseriedelen. Dus alles voor uw auto met 30-40% korting. Donny Klassen B.V., groothandel automaterialen. Meerssenerweg 219 Maastricht. Tel. 043-635222 of 634915.

De hoogste prijs in Limburg betaal ik voor uw loop-, sloop- of SCHADEAUTO. Echt waar bel naar 045-753459. Ook 's avonds.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. U belt, wij komen direct, tel. 045-411480.

Te k. BMW 1502 i.g.st., apk tot 6-'88 met lpg. Vr.pr. ƒ 1500,-. Tel. 04495-7707.

Te k. GOLF GTI bj. 85. Kl. rood, 20.000 km. Opel Corsa bj. 86 600 km. Opel Ascona 1.3 S bj. 84. 44.000 km. Amerstr. 1 Beersdal Heerlen. 045-725309.

VERBOOM B.V., steeds aanhangwagens voorradig, enkel- en dubbelassig. Tel. 045-726654.

Te k. TOYOTA Tercel, eind '79, APK '88. Tel. 04493-4035.

GOLF D type '81 i.z.g.st. Veel extra's ƒ 6500,-. Tel. 045-462661. Vinkerstr. 132 Kerkrade.

Te k. VOLVO 242 DL bj. '75, apk 26-6-'88. Vr.pr. ƒ 1500,-. Tel. 045-458893.

Te k. mooie BMW 520 bj. '79 apk gek. na 17.00 u. Molenhof 17 Amstenrade Tel. 04492-5001.

Te k. VOLVO 343 DL autom., okt. '79, ƒ 4950,-. Tel. 045-412425.

Te k. v. liefh. AUTOBIANCHI A111 1970, APK-gek., in nieuwst., 57.000 org. km gel., 1e lak. Dorpsstr. 19 Bingelrade.

Te k. Ford ESCORT 1.1 Laser, zwart, bwj. '85, 36.000 km. Fossielenerf 436 Heerlen. Tel. 045-228345.

Te k. Opel REKORD 2.0S '80, APK 3-88, i.z.g.st. m. radio-casseter. ƒ 6000,–; Tel. 045-463457. Na 18 uur.

Te k. VW Golf i.z.g.st. ƒ 3000,–; Op de Knip 10 Kerkrade.

Te k. RENAULT 12 Stationcar ƒ 600,–; Tel. 045-229303.

Te k. Opel KADETT. Bwj. '71, APK-gek. Tel. 045-316582.

Te k. RENAULT 14 bwj. '78, APK-gek. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-229898.

Te k. DAF-Volvo 66 ijsventwagen met alle toeb. Schelsberg 72 Heerlen. Tel. 045-727964.

GOLF cabriolet GLI '82 1e eig. 60.000 km Nw.st. ƒ 22.500,- 043-622454.

Te k. Opel Ascona 16 SR (motor 1900) bwj. '79, APK gek. ƒ 2500,–, Honda Accord Sedan '80, APK-gek., zeer mooi, ƒ 3600,–, VW Golf C, nov. '82, zeer mooi, pr. ƒ 7600,–, Talbot Horizon '80, APK-gek., zeer mooi, ƒ 2500,–, Talbot Horizon '79, APK-gek. ƒ 1250,–, Peugeot 305 GL '76, APK gek. ƒ 1850,– Toyota Corolla, APK gek. ƒ 650,–.

Inl. 04750-10792.

„AUTOLAND" Spoordijkstr. 14 Hoensbroek. Tel. 045-225124. Zomermaand - vakantiemaand - actiemaand. Deze week in de zomeraktie: Opel Commodore mod. 1980 bruinmet., stuurbekr., radio niveau-regelaar van ƒ 7450,- voor ƒ 6450,–; Bovendien: 12 mnd. alle onderhoudsbeurten gratis! Verder bieden wij aan: Renault 5GTL '80 zilv.met. van ƒ 5950,- voor ƒ ?; Audi 100 5S '79 LPG van ƒ 6450,- voor ƒ ?; Opel Commodore '79 groenmet. van ƒ 7450,- voor ƒ ?; Renault 5 GTL '80 1e eig. van ƒ 5950,- voor ƒ ?; Citroen Visa '81 wit van ƒ 5250,- voor ƒ ?; Ford Taunus Ghia 1.6 '81 groenmet. van ƒ 7250,- voor ƒ ?; Honda Civic 3-drs. '81 zilvermet. van ƒ 7950,- voor ƒ ?; Opel Kadett 5-drs. '83 goudmet. van ƒ 3950,- voor ƒ ?; Volvo 244 DL type '81 LPG geel van ƒ 10950,- voor ƒ ?; Volvo 244 GL mod. '80 wit LPG van ƒ 8250,- voor ƒ ?; Volvo 343 DL '77 blauwmet. van ƒ 1750,- voor ƒ ?; Ford Granada 2.8 autom. '78 LPG van ƒ 4650,- voor ƒ ?; Datsun Cherry Coupé '80 van ƒ 5250,- voor ƒ ?; Opel Record '78 zilv.met. van ƒ 4950,- voor ƒ ?; Opel Ascona diesel '79 blauw van ƒ 4250,- voor ƒ ?; Opel Ascona 1.9 '78 geel van ƒ 3250,- voor ƒ ?; Honda Civic '77 autom. geel van ƒ 2250,- voor ƒ ?; Citroen GSA '79 van ƒ 1950,- voor ƒ ?; Citroen GSX '78 LPG van ƒ 2250,- voor ƒ ?; Renault 4TL '77 blauw van ƒ 1950,- voor ƒ ?; Fiat 133'77 groen erg zuinig van ƒ 2500,- voor ƒ ?; Alfasud combi groen '79 van ƒ 2500,- voor ƒ ?; Honda Accord 3-drs. '77 bl.met. van ƒ 2450,- voor ƒ ?; Renault 5TL rood sunroof van ƒ 1950,- voor ƒ ?; Mazda Coupé '77 van ƒ 2450,- voor ƒ ?; Skoda 120L '78 (motor defect) van ƒ 500,- voor ƒ ?; Datsun Cherry '80 blauwmet. van ƒ 6950,- voor ƒ ?; Citroen Visa van ƒ 4950,- voor ƒ ?; „Autoland" uw vertrouwen waard. Inkoop - Verkoop - APK en alle reparaties. Erkend APK keuringsstation. Geopend van 9.00 tot 18.00 uur. Maandag t/m zaterdag. Donderdag koopavond tot 21.00 uur!.

FIAT Ritmo 65 L 4-drs., apk, bj. '80. Prima auto ƒ 1950,-. 04406-13703.

te k. mooie puntgave Opel KADETT bwj. '78, 4-drs., APK (nw. uitlaat + band.). 045-222494.

Toyota COROLLA Liftback '82 kl. zilvergrijs ƒ 7500,–; 045-451959.

Te k. OPEL Kadett '82 5-drs. ƒ 10.500,–; Mitsubishi Colt '82 5-drs. ƒ 8200,–; Ascona '78 2-drs. ƒ 3400,–; Hyundai Pony '80 4-drs. ƒ 2400,–; Mazda '80 323 autom. spuiter ƒ 3000,–; Mercedes 230-6 '73 autom. ƒ 3250,–; Mercedes 240 D '75 ƒ 2650,–; Tevens te k. voor loop of sloop: 2 maal Toyota Carina '75 en '76; Simca 1100 '80 halfautom.; Kadett '76; Taunus Coupé '73; Horizon '78; Peugeot 504 '77 op gas de motorruimte iets verbrand; Toyota Corolla '75 coupé, Toyota Hiace '75 grijs kenteken; Kadett station '75; BMW '74; Mercedes diesel 220-D '72. Garage Martens, Kerkstraat 92, Ubach over Worms, tel. 045-314096.

Te k. HONDA Prelude bwj. '79. Vraagpr. ƒ 5500,–; Inr. mog. 045-426029.

Ford MUSTANG '81 goud-/bronsmet. Vraagpr. ƒ 5500,–; Goselingstr. 74 Hrl. 045-726720.

Mercedes 200D

te k. i.z.g.st. Houbiersstr. 39 Simpelveld.

VW DERBY GLS jubileumuitv. '81. Bijna nw. ƒ 5750,- + apk. 04490-27158.

Wij kopen uw sloop- en SCHADEAUTO'S. Tevens verhuur van moffelcabine, hefbrug en werkplaats. Autohandel en sloperij Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

Z. mooie KADETT type Berlina '81, blauwmet. sportw. Vr.pr. ƒ 5750,-. Holzstr. 95 Kerkrade.

Zeldz. m. OPEL type Kadett SR '82, schuifd., sp.w., kleur wit. Vr.pr. ƒ 8950,-. Elisagracht 13 Kerkrade-W.

RIJKSKEURINGSSTATION. APK I + II. Voor alle voertuigen. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen, tel. 045-716951.

Te k. Alfa SPIDER Cabrio i.z.g.st. APK bwj. '79. Tel. 04406-13664.

MITSUBISHI Colt GT '82 kl. zwart, bijz. mooi, ƒ 6750,–; 04492-3234.

Te koop, onder garantie en service: Triumph Spitfire 1500 TL als nieuw. VW Golf Cabriolet, '81; VW Golf, diesel, 4-drs., '84; Ford Escort, '84; Golf diesel, '81; Golf 1300 GL, '84; Kadett diesel, '83; Kadett, 4-drs., '83; Fiat Ritmo, '82; Mazda 323, '81; Opel Corsa, '86; Opel Corsa, '84. Inruil, financiering en garantie. Autohandel P. FRANKEN, Ganzeweide 59, Heerlen, tel. 045-216475.

Te koop div. ONDERDELEN motoren enz. van recente schade auto's. Event. ook reparatie van schade- en inbouwmotoren. Tev. doorl. schade auto's te koop. Te bevr. Kapelweg 55, tel. 727711 en Ganzeweide 59, tel. 216475, Heerlen.

Garage Fons Arets

biedt te koop aan:

Skoda 130 GLS demo	1987
Citroën BX16TRS 2x	1983
Citroën 2CV6	1984
Citroën GSA service	1982
Citroën GSA service	1985
Opel Kadett 12 S	1982
Renault F6	1982
Audi 100 LS	1978
Citroën Hy	1976
Fiat 242 camper	1976

Opknappers: div. GS, 2CV6, Acadiane, R4F6, Mazda 323, Randweg Hoensbroek, 045-216262/216287.

Te k. OPEL Kadett 1.2s 1983, APK, div. extra's. Esso Service Centrum 045-412940.

BMW 520 lpg bj. '77, 2800 cc motor, dure stereo, stuurbekr., apk gek. Vr.pr. ƒ 1850,-. Tel. 04406-4023.

Auto Limburg

Ook tijdens de verbouwing op ons terrein zijn wij gewoon geopend. Auto Limburg, Mauritsweg 126, Stein, tel. 04495-8474/8413.

Wegens inruil voordelig te k. zeldzaam mooie SKODA 120 L '80, voor slechts ƒ 2250,-. Garage Central, Geleen, Rijksweg C 97.

CITROEN GSA X3, '81 van part., duurste uitv., met schuifdak, LPG en trekhaak, prachtige auto! Veel access. Te bevr. Kapelweg 12 Ubach o. Worms, 045-310198.

Te k. AUDI Coupé GT 4 S, '81. Zend. uitgeb., Quatrolook, inr. mog. Pr. ƒ 15.500,-. Tel. 043-471423.

Kadett Hatchback 12 LS, '86; Corsa 12 S Luxus, '85; Rekord 20 S Luxus, '83; Rekord Caravan 20 N, lpg, '81; Kadett 12 S Caravan, '83; Kadett Hatchback, '79 en '80; Ford Fiesta 1.1 L, '83; Taunus 1.6 L, '81, Ascona 16 S, '78; Renault 5, '81. Automobielbedrijf J. DENNEMAN, Raadhuisstraat 107, Hulsberg.

Auto's hallo, OPGELET. Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto, ook sloop. Tel. 045-411572.

Nieuw! Wij betalen de HOOGSTE PRIJS voor uw auto! Tel. 045-416239.

CITROEN GSX '79, apk tot 4-'88 i.z.g.st. Nwe. uitlaat ƒ 1100,-. 043-211596 bgg 02159-45418.

FIAT Ritmo 65 CL bj. '81, apk, echt mooi ƒ 3500,-. 04406-13137.

Autocentrum KEULARTZ biedt aan: Seat Fura Playa '85 rood; VW Golf 1300 c '85 blauw; Renault 5 GTL '85 beige; Peugeot 205 GL '84 wit; Citroen Visa 1400s '85 beige; Fiat Ritmo 105TC '84 antracietmet.; VW Scirocco GTI heel speciale uitvoering '81 wit; Opel Kadett 1.6 SR '83 grijs; Lada 2104 Combi '85 rood; Lada 2105 '85 wit; Lada 2105 met gas '82 geel; Lada 1600 GL '82 ivoor; Lada 2105 GL '82 oranje; Lada 2105 '82 okergeel; Lada 1200 '82 rood; Lada 1500 combi '81 groen; Lada 1200 met gas '81 rood; Lada 1500 combi '80 oranje; Lada 1500 S met gas '80 groen; Lada 1200 '79 rood; Lada 1200 '79 rood; Lada 1200 '79 groen; Lada 1600 GL '78 rood; Lada 2105 '81 geel; Ford Escort 1100 L '81 rood; Opel Kadett '80 blauw; Ford Taunus 2.0 GL met gas '80 beige; Renault 14TL '80 beige; Talbot Solara 1.6 GL '80 zilvermet. Inruil en financiering, alle auto's met complete afleveringsbeurt en APK. Garantiemogelijkheden 3 mnd. Bovag of 6-12 mnd. eigen garantie. Locht 42B 3, Kerkrade-West. Tel. 045-419905.

VOLVO 340 GL 5-drs. sept. '83, 5 versn., vele extra's. Keur. toegest. ƒ 12.500,-. Athwerk 2 Kerkrade (Domanialeterrein.).

Occasions met toekomst van de Citroën-dealer. CITROEN 2 CV 6 Charleston, 07-'85, grijs, 21.000 km; Citroën 2 CV 6 Special, 05-'85, wit, 22.000 km; Citroën 2 CV 6, 05-'84, wit, 26.000 km; Citroën Visa GT, 05-'83, zwart, 105.000 km; Citroën Visa Super L, 11-'83, bruin, 75.000 km; Citroën Visa, 03-'83, bruin, 65.000 km; Citroën Visa, 10-'83, wit, 58.000 km; Citroën GSA, 11-'82, blauw, 92.000 km; Citroën GSA Special (meeneemprijs), 05-'83, wit, 115.000 km; Citroën GSA Pallas, 04-'82, blauw, 77.000 km; Citroën GSA Club, 01-'82, grijs, 67.000 km; Citroën GSA Club Break, 01-'83, beige, 70.000 km; Citroën GSA Special, 06-'81, groen, 39.000 km; Citroën GSA Special, LPG, 5 versn., 07-'81, 115.000 km; Citroën GSA Club, 10-'80, beige, 140.000 km; Citroën BX 19 diesel, 03-'86, grijs, 34.000 km; Citroën BX 14 RE, 05-'83, beige, 73.000 km; Citroën CX 20, 03-'85, blauw, 48.000 km; Citroën CX 2500 diesel, 08-'83, wit; Citroën CX 20, 06-'83, groen, 125.000 km; Citroën CX 2500 diesel Pallas-5, 01-'79, grijs, 145.000 km; Citroën CX 2400 Pallas-5, beige. Autobedrijf Nizet BV, Industriestraat 14, Handelscentrum Bergerweg Sittard. Tel. 04490-11051.

BEDRIJFSWAGENS: Citroën GSA Special Service, 09-'83, wit, 112.000 km, 4.000,–; Peugeot 504, benzine, LPG, Durisotti-opbouwbak, 2.35×1.65×1.30, trekhaak, imperiaal, 10-'82, wit, 7.500,–; Fiat 242, gesloten bestel, LPG, 02-'79, 2.950,–; Suzuki LJ80-jeep, 05-'79, groen, vraagprijs 6.000,–. Autobedrijf Nizet BV, Industriestraat 14, Handelscentrum Bergerweg Sittard, 04490-11051.

PEUGEOT 505 GL schuifd. LPG 5 bak, '85 type '86; Peugeot 305 GL schuifd. '83 ƒ 10.500,–; Ford Sierra 1600 Laser 5-drs. '86 ƒ 23.500,–; Ford Sierra 1800 Laser 5-drs. '85 ƒ 20.500,–; Ford Sierra 1600 Laser 5-drs. '85 G ƒ 19.500,–; Ford Orion 1300 GL 5 bak '84 ƒ 14.750,–; Ford Escort 1100 L 3-drs. '84 ƒ 14.000,–; Opel Corsa 1200 S TR '83 ƒ 11.500,–; Opel Kadett 1200 S '82 ƒ 10.500,–; Opel Ascona 1600 diesel Hatchback '83 ƒ 13.750,–; Opel Ascona 1600 s luxus LPG '82 ƒ 10.500,–; VW Polo C Oxford '85 ƒ 14.500,–; Mazda 626 LX Hatchack 5 bak '84 ƒ 4750,–; Honda Accord 1600 3-drs. 5 bak '83 ƒ 11.900,–; BMW 518 nieuw type stuurbekr. '82 ƒ 14.500,–; BMW 518 nieuw type stuurbekr. '82 ƒ 14.500,–; BMW 318 autom., div. acc. '80 ƒ 1000,–; Nissan Cherry 1300 GL 3-drs. '83 ƒ 13.000,–; Renault 4 GTL '80 ƒ 3250,–; Inruil, financiering en Bovaggarantiebewijs autobedrijf P. van dijk en zn., Hompertsweg 33, Schaesberg (Kakert). Tel. 045-311729. Alle keuringen toegestaan.

OPEL Ascona autom. 4-drs. '78, apk, i.z.g.st. ƒ 3000,-. Caplei 3 Kerkrade. Tel. 045-458319.

OPEL Kadett S GT 1.3 '85; Opel Kadett LS 1.3 '85; Ford Escort Laser 1.6 '83; Ford Escort laser 1.3 '83; Honda Quintet 1.6 '83; Nissan Sunny Coupé 1.5 '86; Mitsubishi Lancer GL 1.4 '81; Mitsubishi Sapporo 2.0 als nw. '82; Mitsubishi Galant TD 2.3 '83; Renault 5 TL 1.1 '83; Peugeot 305 GR 1.5 '83; Volvo 343 DL 1.4 '82; Nissan Cherry 1.3 '80; Zastava 1.1 goedkoop '83; Lancia 1.5 '81; Mazda 626 GLX 2.0 Sedan '85; Mazda 626 LX 2.0 diesel Sedan '84; Mazda 626 LX 1.6 Sedan '80; Mazda 626 GLX 1.6 HB '85; Mazda 626 LX 2.0 HB diesel '85; Mazda 323 GLX 1.5 HB '86; Mazda 323 DX 1.3 HB '81 '82 '83; Mazda 323 1.3 Stationcar '85; Mazda 323 1.5 GT Sedan '85; Mazda 323 DX 1.3 Sedan '81 '85; Mazda Kroon-garantie, Autobedrijf Leymborgh b.v., Bornerweg 2-8 Limbricht. Tel. 04490-15838.

Te k. Ford GRANADA 23 L en Ford Taunus 16L beiden APK-gek. Koopje! Sutt-nerstr. 11 Stein.

Automobielbedrijf JO TEN OEVER, waar u auto's met service koopt! Door inruil op Toyota verkregen. Toyota Celica coupé 1.6 ST n.mod. '86; Toyota Celica coupé 1.6 ST '81; Toyota Celica LB 2.0 ST '78; Toyota Camry LB 1.8 GL '84; Toyota Carina sedan 1.6 GL '85; Toyota Corolla LB 1.3 GL '86; Toyota Corolla sedan 1.3 DX '85; Toyota Corolla HB 1.3 DX 5-drs. 5-sp. '85; Toyota Corolla HB 1.8 DX 3-drs 5-sp. diesel '85; Toyota Corolla sedan 1.3 DX '80 (2×), 78; Citroen BX 14 RE '83; Renault 4 GTL 5-drs '81; Mazda 323 3-drs '80; Opel Corsa 1.2 S '84; Opel Ascona 2-drs '81, '78; Diverse goedkope inruilers. Bovag-bedrijf. Alle auto's zijn APK-gekeurd. APK-keuringsstation.

Uitlaat kapot?

dan snel naar snelservice Auto Sport, Schelsberg 175, Heerlen, 045-725507. Dealer van originele Romax uitlaten en alle topmerken schokbrekers. Ook 's zaterdags geopend van 10.00 tot 17.00 uur.

APK-keuringsstation

Terreinauto Aro 243 diesel 3100cc bwj. '83 56.000 km. Garage FONS ARETS, Randweg Hoensbroek. 045-216262/216287.

AUTO LANDGRAAF biedt aan: plm. 80 gekeurde topoccasions met 12 mnd. garantie en gratis afleveringsbeurt, tegen handelaarsprijzen. Kom vrijblijvend kijken en vergelijken op ons verkoopterrein en in onze showroom. Mercedes 250 D m.w. 124 m. z.v. acc., kl. blauw '85 ƒ 59.500,–; Mitsubishi Starion Turbo EX m. airc., kl. rood '84 ƒ 31.500,–; Renault 25 GTS m. div. acc., blauwmet. '85 ƒ 22.500,–; Toyota Celica Supra 2.8i bruinmet. '83 ƒ 29.500,–; Peugeot 505 Turbo injection m. alle extra's, zilvermet. '84 ƒ 26.500,–; Saab 900 Turbo m. schuifd., nwe. st., kl. zwart '83 ƒ 22.500,–; Lancia Gamma coupé m. z.v. acc., kl. zilver '81 ƒ 15.750,–; Audi 80 GLS automaat kl. wit '80 ƒ 7250,–; BMW 732i aut. m. div. acc., groenmet. '81 ƒ 12.500,–; BMW 318 aut. goudmet., zeer mooi '81 ƒ 10.950,–; BMW 518 m. schuifdak sportv. rood met. '81 ƒ 9750,–; Citroën 2CV Club kl. rood als nw. '82 ƒ 5950,–; Ford Sierra Lemans uit. zeer apart rood met. '86 ƒ 24.500,–; Ford Sierra XR 4i zeer app. uitv. wit '83; Ford Sierra 1.6 Laser wit, div. acc. '85 ƒ 19.750,–; Ford Sierra 1600 Luxe 5-drs. rood '83 ƒ 13.950,–; Ford Sierra 1.6 m. LPG wit '83 ƒ 15.500,–; Ford Orion 1.3 GL 5-bak, kl. wit '84 ƒ 15.500,–; Ford Escort Bravo zilver met. '83 ƒ 12.950,–; Ford Escort 1.1 L kl. zwart, z. mooi '83 ƒ 12.950,–; Ford Escort 1.3 L 5-drs. groenmet. '83 ƒ 14.500,–; Ford Escort 1.3 L station kl. wit ƒ 10.750,–; Ford Taunus 1.6 Bravo zilvermet. '81 ƒ 5950,–; Hyundai Pony GL 5-drs., rood '83 ƒ 7250,–; Lancia Spider 2.0 Targa kl. rood nwe. st. ƒ 14.500,–; Mitsubishi Galant GL laatste nwe. model '85 blauwmet. ƒ 16.950,–; Mitsubishi Colt GLX zilver '83 ƒ 9950,–; Nissan Bluebird 2.0 GL diesel, nw. model '85 kl. wit ƒ 17.750,–; Nissan Stanza GL 4-drs., groenmet., als nw. '83 ƒ 9950,–; Opel Kadett 1.3 S aut., 5-drs., kl. blauw '85 ƒ 18.950,–; Opel Ascona 1.6 diesel 4-drs. m. z.v. acc. 33.000 km '85 ƒ 23.750,–; Opel Rekord 2.0 S aut., blauwmet. '84 ƒ 16.950,–; Opel Rekord 2.0 S Station Traveller groenmet. '85 ƒ 22.750,–; Opel Corsa 1.3 S TR m. 5-bak zilvermet. 33.000 km '84 ƒ 13.950,–; Opel Commodore 2.5 S Berlina m. overdrive roodmet. zeer mooi '82 ƒ 10.950,–; Opel Commodore 2.5 S Berlina aut., CD-uitv. zilver '81 ƒ 7250,–; Opel Ascona 2.0 diesel blauwmet. z.g. cond. '80 ƒ 5950,–; Opel Manta GTE 400 uitv., geh. uitgeb., kl. wit ƒ 10.950,–; Peugeot 504 Familiar, ivoor, als nw. '81 ƒ 9950,–; Talbot Horizon Ultra z. luxe uitv. 38.000 km. kl. zilver '84 ƒ 10.950,–; Toyota Celica Amer. uitv. met airco., zeer veel acc. rood '81 ƒ 10.750,–; Toyota Carina diesel DX goudmet. '84 ƒ 12.950,–; Volvo 360 Sedan 2.0 blauw met. '85 ƒ 19.750,–; VW Polo Coupé Sprinter z.v. acc., kl. rood '86 ƒ 17.950,–; VW Jetta C nw. model, kl. wit '84 ƒ 14.950,–; VW Passat Van Station kl. d.rood '84 ƒ 11.750,–; VW Golf Cabriolet kl. zwart met. z.v. acc. '80. Inruilers: Audi 100 GLS 5 S stuurbekr., kl. groen '79 ƒ 3950,–; BMW 318 kl. zwart, z. mooi '79 ƒ 6950,–; Citroën GS X-2 kl. rood '78 ƒ 1450,–; Ford Taunus 1600 L bruinmet. '77 ƒ 1850,–; Honda Accord aut. sedan zilver '79 ƒ 2950,–; Mazda 323 kl. wit '77 ƒ 2450,–; Opel Ascona 1.6 S kl. oranje '78 ƒ 2750,–; Opel Kadett Coupé kl. groenmet. z. mooi '77 ƒ 3950,–; Peugeot 505 STi m. div. acc. '80 groenmet. ƒ 3950,–; Renault 4 GTL kl. blauw '82 ƒ 4950,–; Renault 4 GTL kl. geel '79 ƒ 1750,–; Renault 18 GTL kl. zilver '80 z.g. cond. ƒ 2950,–; Vauxhall Cavalier 2.0 S kl. blauwmet. '80 ƒ 4250,–. Volvo 343 aut. beige in goede st. '78 ƒ 2250,–.* Erkend Bovag-bedrijf. * Inruil met event. bijbetaling mogelijk. * Snelle en discrete financiering. * Goede garantie in eigen werkplaats (boven ƒ 7500,-). * Hoge inruilprijzen. Openingstijden ma. t/m vrijdag van 9.30-19.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur. Zaterdag van 9.00-17.00 uur. Auto Landgraaf, Heerlerbaan 74-76, Heerlen. Tel. 424268.

MAZDA 626 GLX autom. '81; Mazda 323 stationcar '83; Opel Kadett Hatchback '85; Opel Kadett '78; Ford Sierra 16 GL '83; Ford Fiesta '83; Ford Escort '78; VW Golf 1600 '86; Audi 80 SC D '84; Mitsubishi Sapporo GSK '81; Honda Prelude '81; BMW 739 '78; BMW 316 4-drs. '84. Autoshop Geleen, Op de Vey 47-49 Geleen. Inruil-garantie-financiering. Tel. 04494-44944. Uw adres voor APK-keuring. Alle autorep.

Opel CORSA TR 12s Luxus '83 kl. met.grijs, 35.000 km ƒ 9750,–; 04492-3234.

RENAULT 9 TC '83 1e eig. kl. wit als nw. ƒ 7750,–; Tel. 045-451959.

Jurgen
Autocentrum
Mercedes-specialist
Nissan-dealer

Alle types nieuwe Mercedessen in onze showroom.

Mercedes gebruikt:

190 D demo	'87
230 E	'86
300 D Aut.	'85
300 D ABS	'85
200 D	'85
190 E Aut.	'86
190 E	'85
190 D 2.5	'85
190 D	'85
190 D Aut.	'85
190 D	'84
300 TD Turbo Van	'83
240 D	'84
200 D	'84
500 SEL	'83
300 D Aut.	'82
230 Aut.	'77
Nissan Cherry 1.3 GL	'86
Nissan Sunny	'83
Nissan Cherry	'80, '83
Nissan Micra	'83
Nissan Prairie	'83
Audi 100 CC D	'85
Citroën BX Break D	'85
Citroën Pallas Aut.	'83
Fiat Uno 45 S	'86
Ford Fiesta 1100 L	'85
Honda Civic 1300 . nov.	'84
Mitsubishi Colt Aut.	'83
Opel Rekord 2.0 Stat.car	'86
Opel Ascona 1600 S	'84
Opel Kadett 1.6 SR	'83
Peugeot 205 GRD	'84
2× Peugeot 205 GL	'84
Renault 11 GTX	'84
Renault 9 Louisiane	'85
Renault R5 GTL	'85
VW Golf CL 1.3, 5-drs.	'85
VW Golf C	'85
VW Passat Diesel	'83

Diverse goedkope inruilers tegen

handelaarsprijzen

Langheckweg 36-40, ind.-terr. Dentgenbach, Kerkrade. Tel. 045-452570. Ook uw adres voor leasing, financiering, schade, taxatie en reparatie, APK-keuringsstation.

Te k. VW Polo 1.1 LS beige bwj. '80, 76.000 km. Vraagpr. ƒ 3500,–; Tel. 045-425259.

Te k. z.m. FORD type Escort XR3i '83, schuifd., kl. rood. Vr.pr. ƒ 14.750,-. Evt. inr. mog. Elisagr. 35 Kerkrade-W.

BEDRIJFSAUTO'S Mercedes 207D personenbus, Mercedes 207D bestel, Mercedes 307D bestel, Mercedes 307D open, Mercedes 308 open, Mercedes 407D dubbelcabine, Mercedes 407D gesloten, Mercedes 508D open, Mercedes 508 D gesloten, Mercedes 709D open, Mercedes 907D gesloten, Mercedes 809D Kieper, Mercedes 813D gesloten, Mercedes 813D open, Mercedes 1217D open, met laad, kraan, Mercedes 1217D gesloten, Daf 1100 open, Isusu bestel '86. W. Feijts auto's, Vaesrade 61, Vaesrade, 045-243317.

Te k. mooie FORD Taunus 16 L, bwj. '78, 90.000 km, APK-gek., i.z.g.st., vp. ƒ 1950,-. Dr. Poelsstr. 42, Schaesberg.

A.C.H., Jeugdrubbenweg 20 (bij Hommerterweg) te Hoensbroek, tel. 045-222455 met verkoop van SEAT en SUBARU biedt met gar. te koop aan: Seat Marbella '87; Seat Ibiza 1.2 GL 5-drs. '87; Ibiza 1.2 GL '85; Ibiza 1.5 GLX '85; Seat Ronda 1.5 GLX '85; Ronda 1.2 GL '85; Ronda 1.2 L '84; Seat Fura GL '85; Ronda 1.2 L '86; Subaru Justy SL '86; Justy 5-drs. GL '86; Subaru 1600 '84 en '80; Subaru 1800 Stat-car. 4wd autom. '85; Toyota Corolla '79; Mazda 323 1.3 '81; Mazda 626 Coupé '81; Datsun Cherry '81 en '79; Peugeot 104 '81; Suzuki Alto FX '82; Honda Civic '79 en '78; Horizon 1.1 GL '82; Talbot 1510 G '80; Talbot Solara 1.6 GLS '81; Renault R5 GTL '81; R5TL '81; R4TL '79; R14TL '77; VW Golf '76; VW Polo '76; VW Kever '75; Fiat 131 '80 en '78; Audi 100 '78; Sunbeam 1000 '79; Opel Kadett '78; Opel Ascona '78; Peugeot 504 '78; Citroen 2CV6 '78; Citroen GS '79; VW Passat '76; Toyota Tercel '80; Simca 1100 bestel '83; Volvo 343 autom. '78. Inruil en fin. mog. Donderdags koopavond.

Voor

uitlaten - schokbrekers - banden

is het voor u beslist de moeite waard om bij ons naar de all-in-prijs te informeren. Autocentrum Keulartz BV, Locht 42B3, Kerkrade-West. Tel. 045-419905. Ook voor APK-keuringen uw adres.

Autobedrijf Piet Ploum biedt te koop aan: ± 50 jonge auto's met APK-keuring en gratis afleveringsbeurt. Ford Sierra XR4i apart mooi grijsmet. '83; Opel Senator 2.0E met vele extra's, nw. model groenmet. '83; Opel Kadett 1.3 GLS 5-drs. weinig km groenmet. '86; Opel Corsa 1.2 S kl. wit '84; Opel Kadett 1.2 s 5-drs. kl. groen '83; Opel Kadett 1.3 S Berlina kl. beige '82; Opel Ascona 1.6 s 4-drs. kl. groenmet. '82; Opel Record 2.0 s 4-drs. weinig km blauwmet. '82; Opel Rekord 2.0 s 4-drs. LPG goudmet. '81; Opel Ascona 1.9 N blauwmet. '80; Honda Accord 1.8 EX luxe uitv., electr. schuifd., stuurbekr., apart mooi 4-drs. grijsmet. '84; Volvo 340 GL diesel 4-drs. groenmet. '85; Volvo 343 GLS 2.0 ltr., 5-drs. zeer luxe, blauwmet. '82; Ford Sierra 1.6 L 5-drs. goudmet. '84; Ford Escort 1.3 L goudmet. '80; Ford Taunus 1.6 L 5-drs. Stationcar goudmet. '80; Ford Granada 2.0 L blauwmet. '81; Ford Taunus 1.6 L 4-drs. kl. beige type '80; Mitsubishi Galant 2.3 Turbo diesel groenmet. dec. '83; Mitsubishi Galant 2.0 GLX grijsmet. '83; Mitsubishi Galant 1.6 GLX blauwmet.; Lada 2105 kl. wit '83; Lada 1600 GL kl. beige '82; VW Polo kl. beige '81; Toyota Celica 1600 ST grijsmet. '81; audi '80 kl. groen '80; BMW 728 groenmet. '79; BMW 518 groenmet. '80; BMW 320 kopermet. '79; BMW 320 kl. rood '79; suzuki alto blauwmet. '82; Hyundai Pony 1.2 grijsmet. '81; Renault R 15 kl. geel '80; Peugeot 305 kl. beige '81; Mazda 929 m. LPG blauwmet. '80; Honda Accord Coupé grijsmet. '78; Opel Kadett 1.2 City kl. geel '78; Opel Kadett 1.2 S kl. rood '78; Datsun F11 kl. rood '79. Div. inruilers vanaf ƒ 500,–; Hoge inruilprijzen en snelle en discrete financiering, ook voor service en onderhoudsbeurt en in eigen werkplaats, garantie boven ƒ 600,–; Geopend van 9.00 tot 19.30 uur. Autobedrijf P. Ploum, Pr. Hendriklaan 32, Brunssum. Tel. 045-270270.

WETZELS AUTO'S. Golf GTD alle extra's, grijs kent. '86; BMW 320 autom. '81; BMW 323i '83; BMW 316 '85; BMW 525 '80; BMW 3.0 CS '74; BMW 635 CSI '82; BMW 524 TD autom. '85; Golf GTS 1.6 apart '85; Mercedes 280 S '81; Mercedes 230 CS autom. '83; Opel Monza 3.0 E autom. '83; Opel kadett GSI '86; Opel kadett 1.2 '82; Opel Ascona '82; Seat Ibiza 1.2 GL '86; Mitsubishi Pallero 2.5 TD '87; Suzuki Jeep 4-13 '85; Golf GTI CAbriolet '81; Mitsubishi Colt '81; Taunus 1.6 '81; Charade '82. Industriestr. 35 Sittard. Tel. 04490-10655.

Toyota jeep Landcruiser LX

te k. 4 WD, zwart, zomer- en winterkap, grijs, lichtmet. velgen, stuurbekr., spatbordverbreders, trekhaak, rolbeugels, bwj. '86, 37.000 km, nieuw ƒ 50.000,– nu ƒ 36.000,– incl. BTW. Videotheek Steevens. Tel. 04490-23102.

Te k. Toyota CARINA autom., type 80, 74.000 km, apk-gek., pr. ƒ 3800,–, tel. 045-725984.

Te k. pracht. CX 2500 D, family (zeer ruim), bwj.'79, apk '88, 100%, geen roest, duurzame acc.: sunroof, 5 versn., electr. ramen, enz. pr. ƒ 5750,–, na 18.00 uur, 045-444231.

Te k. DATSUN Violet 160 J, coupé '78, km.st. 96.000, apk 4-88, i.z.g.st., vraagpr. ƒ 1650,–, tel. 045-212522.

Te k. MAZDA 929 Hardtop, bwj.'77, apk, i.z.g.st., nieuw gespoten. St. Nicolaasstr. 12B, Simpelveld.

Te k. Suzuki JEEP SJ 410 QJX '82 i.z.g.st. m. acc., apk gek. tot 7-'88. 04455-1402.

Te k. HONDA Civic aut. ƒ 2500,-. Inl. v.a. 27/7. Tel. 043-434388.

Te k. PEUGEOT 305 GL, bwj. '79, km.st. 78.000, APK tot 5-'88, vp. ƒ 1300,–. P. Schunckstr. 1156, Heerlen, tel. 045-416441.

Autobedrijf Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Hrln., tel. 721268 biedt aan: FORD Fiësta Festival '86 ƒ 15.500,–; Renault 11 TL 5-drs. 5-bak op LPG '86 ƒ 15.500,–; Audi 100 diesel '85 ƒ 29.000,–; Fiat Panda 45 CL '84 ƒ 8750,–; BMW 315 '83 alle extra's ƒ 14.500,–; Kadett 1600 SR 5-bak okt. '83 ƒ 10.000,–; Nissan Cherry eind '83 5-drs. 5-bak 1300 GL ƒ 12.500,–; Toyota Starlet 1300 '82 5-bak ƒ 7900,–; Kadett Caravan 1600 diesel '82 ƒ 11.500,–; Gold 1600 GL diesel 5-drs. ƒ 9750,–; Ascona '83 4-drs. ƒ 12.500,–; Ascona '81 4-drs. op LPG ƒ 6900,–; Escort '81 1600 GL Ghia 5-drs. alle extra's ƒ 11.500,–; Allegro '78 i.z.g.st. ƒ 1750,–.

Te k. TOYOTA Starlet, bwj. 1980, APK, zeer mooi! ƒ 3300,–. Tel. 045-715167.

Te k. weg. omst. TOYOTA Corolla DX liftback, bruinmet., 3-drs., 64.000 km, als nw., ƒ 6600,–, '82. Plataanplein 6, Heerlen (Passart).

Automaterialen

Radiateuren, accu's, cilinderkoprevisies, etc.

Limb. Accu Centrale B.V.

Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-724700.

OPEL Rekord 2 S bj. 24-10-'80, grijsmet., alum. velg., get. glas ƒ 5950,- i.z.g.st. Don Boscoln. 44 Ubach o/Worms. 045-324966.

Te k. VOLVO 340 DL sedan, antr.metall. bj. '84. Km.st. 35.500. Div. acc. met serviceboek. Tel. 04498-55946.

Toyota Tercel	1983
Volvo 343 DL autom.	1982
Polo 2-drs. derby	1985
Polo 3-drs.	1985
Audi 100 cc 115 pk inspuit	1985
Opel Kadett 1.3 S GT	1985

Auto Vencken BV Sittard

Leyenbroekerweg 27. Tel. 04490-15777.

Te k. zeer mooie OPEL Ascona, 1600 N, 4-drs. laat 82, nw. model ƒ 9250,- tel. 04459-2277.

Te k. BMW 323 I bj. '79 motor van '82 get. glas, kantel-/schuifdak, elektr. spiegels, Recaro stoelen, APK gek. Na 16.00 u. vrijd. Zandkuilenstr. 3 Hoensbroek, tel. 045-230193, zat. hele dag.

Te k. FORD Taunus APK. Bwjr. 82 km.st. 54000. Tel. 04454-2243.

BMW

315	'82, '83
316	va. '83 t/m '86
318 I	'83 '84
320 I	'85
518	'81, '84
520 I	'84
525 I	'82 t/m '86
524 TD	'84
628 CSI aut.	'83, '84
635 CSI aut.	'84
728 I	'85
723 I aut'	'83

Kera

Kerkradersteenweg 5, Kerkrade. 045-452121. Uw BMW-dealer

Te k. LADA 2105 GL '82, wit, lpg, 95.000 km, apk-gek 23-6-'87, ƒ 4000,–, tel. 045-718904.

PEUGEOT 505 Fam. t'83, lpg, onderb. m. trekh., pr. ƒ 15.700,–, 04402-78181.

Autohandel E. CUSTERS biedt te koop aan: Toyota Tercel 1,3 XG, LPG, APK, nw. model, bj. '84, ƒ 11.500,-; Lada 1200 S, bj. '85, km.st. 24.000, ƒ 6900,-; Lada 2105, type '83, APK, ƒ 3700,-; Lada 1200 S, type '82, APK, ƒ 1700,-; Lada 1200 S, type '80, APK, ƒ 1600,-; Lada, type '80, APK, ƒ 900,-; Lada, type '79, APK, ƒ 1600,-; Citroën LNA 11 RE, type '85, APK, ƒ 5700,-; Opel Kadett 1200 S coupé, schuifdak, APK, type '78, i.nw.st., ƒ 3900,-; Opel Ascona 16 S, type '77, APK, ƒ 1700,-; Opel 16 S autom., type '76, APK, ƒ 900,-; Renault 5 Alpine, type '80, kl. zwart, APK, ƒ 4500,-; Mazda 323, type '78, APK, ƒ 1300,-; Fiat 127 1050 CL, type '79, APK, ƒ 2400,-; Audi 100 GLS, type '77, APK, ƒ 1900,-; Toyota Carina, type '78, APK, ƒ 1100,-; Toyota Carina, type '77, APK, ƒ 900,-; Renault 5 TL, type '78, APK, ƒ 700,-; VW Kever, type '79, 1e eig., APK, ƒ 2100,-; Opel Kadett 1200 S, type '76, APK, ƒ 900,-; Innocenti 120 L, type '81, APK, ƒ 2750,-; Ford Capri 20 S, type '78, APK, ƒ 2600,-; Ford Capri 16 S, schuifdak, LPG, APK, type '79, ƒ 2500,-; Ford Taunus 20 L autom., LPG, APK, type '78, ƒ 1900,-; Ford Fiesta 1100 L, type '77, APK, ƒ 1700,-; Datsun Sunny, type '79, autom., APK, ƒ 2100,-; Citroën Visa, type '80, APK, ƒ 2400,-; Mitsubishi Galant, type '79, APK, ƒ 1700,-; Zastava 1300 L, APK, type '79, ƒ 900,-; Toyota Cressida, type '78, LPG, APK, ƒ 1100,-; Allegro 1300 super, APK, type '78, ƒ 1200,-; VW camper, APK, alle extra's, ƒ 3600,-; Bedford diesel bus, type '80, APK, ƒ 3100,-. Inruil en financiering mogelijk. Hommert 10B, Vaesrade-Nuth, geopend vanaf 10.00 tot 19.00 uur.

SIMCA Horizon bwj. '79, apk gek. Mini 1000 '79, apk gek. i.g.st. Tel. 045-272988.

Te k. FIAT Ritmo 651 1980, kl. rood, i.pr.st. Pr. ƒ 4500,-. Pr. Hendriklaan 50 Brunssum. 045-272013.

Fiat

Panda 45, m. open dak	'85
Panda 45	'85
Panda 34	'84, '85, '86
127 900	'82
127 1050	'84
Uno 70 SL	'85
Uno Diesel 3-d.	'84
Ritmo 85 S	'83
Ritmo Diesel	'85
Ritmo 60 L 3-d.	'86
Ritmo 60 CL 3-d.	'84
Ritmo 60 ES	'83
Ritmo 75 CL	'79
Regata 85 C	'85

Fiat 242 1.8 benz. '82 geschikt voor ombouw camper, stahoogte 185 cm.

Autobedrijf

Klankstad BV

Bovag-garantie. Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade. Tel. 045-413916.

PEUGEOT 104 bwj. '77 APK gek. tot 15-7-88. Pr. ƒ 1000,- tel. 045-254301.

Te k. OPEL Record 2.0 S m. LPG '84. BMW 320/6 m. LPG '80. Audi 100 5 E '79. VW Golf '79. Ford Fiësta 1100 L '80. Ford Escort 1300 '80 m. LPG. Mitsubishi Lancer '80. Peugeot 305 '81. Datsun Bluebird 1.8 GL '80. Saab 99 GL m. LPG '80 ƒ 4.250,-. R4 GTL t'81 ƒ 2.500,-. Mini 1000 autom. '80. Morris Marina '79 autom. ƒ 1.250,-. Volvo 343 DL autom. '78. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Te k. ALFA Romeo Spider 2000, bwj. '84, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 30.000,–, tel. 045-455303.

Te k. MINI, bwj.'79, apk, zeer veel acc., ƒ 2500,–, km. 65.000, tel. 717237.

Te k. LADA 2105, mod.'83, met div. extr., vraagpr. ƒ 3950,–, tel. 045-423774.

Te k. in nieuwst. RENAULT 11 GTL, bwj.'83, incl. div. extr., nw.pr. ƒ 26.750,–, vraagpr. ƒ 9900,–. Te bevr. 045-421440.

Te k.

Golf Diesel

Bwj. '79, rood, goede en gave auto, APK 4-'88, ƒ 4250,–. Tel. 045-251575.

Koopje! Snelle Golf, bwj. '77, met sunroof, trekh., dubb. grill, brede achterlicht, sportvelg. v- + a.spoiler, iets steenslag, evt. m. APK. Moet weg! Pr. ± 2400,-. Tel. 045-425253.

BMW 320, 4-cyl., bwj. '77, APK-gek. m. spoilers en sportvelg., groenmet., i.z.g.st. Heerenweg 97, Heksenberg-Heerlen.

Opel KADETT, bwj. '78, APK-gek., i.z.g.st. Schaesbergerweg 172, Heerlen.

FORD Taunus 2.0 GL, LPG, 04-'80, rood, 94.000 km, 4.800,–; Fiat Panda 34, 03-'86, wit, 25.000 km, 9.750,–; Fiat Ritmo 60 ES, 5 versn., 03-'83, wit, 83.500 km, 8.000,–; Peugeot 30 S, schuifdak, 05-'81, grijs, 127.000 km, 4.500,–; Renault R5 GTL, 5-deurs, 04-'82, rood, 62.000 km, 7.750,–; Renault R14 TL, 08-'81, beige, 87.000 km, 3.850,–; Renault R14 TL (meeneemprijs), 08-'80, rood, 130.000 km, 2.500,–; Talbot Solara 1.6 GLS, 09-'80, beige, 125.000 km, 3.850,–; VW Jetta C diesel, 40 Kw, 4-deurs, 02-'86, wit, 70.000 km, 21.750,–. Autobedrijf Nizet BV, Industriestraat 14, Handelscentrum Bergerweg Sittard, 04490-11051.

Te k. HONDA Civic, bwj. '77, i.pr.st., vr.pr. ƒ 1500,–, APK-gek. tot 5-'88. Tel. 04492-3122.

Audi coupé GT 5 S	1982
Golf diesel autom.	1983
Golf GTI 16 V	1986
Golf GTI	1982
Citroën BX 16 TRS	1984
Santana GX diesel	1985

Auto Vencken BV, Beek

Pr. Mauritslaan 171, tel. 04402-72882.

Gebr. DOMINIKOWSKI, autobedrijf Kantstr. 48, Ubach o. Worms, Landgraaf, 045-326016. Opel Senator 3.0 E aut., div. extra's, goudmet., '81; Opel Ascona 1.6 diesel, 4-drs., bruin, '83; Opel Kadett 1.6 diesel, 3-drs., bruinmet., '83; Opel Kadett 1.3, 3-drs., rood, '84, ƒ 12.750,–; Opel Kadett 1.3, 5-drs., blauwmet.; Berlina, '82; Opel Kadett 1.3, 3-drs., zwart, alum. wielen, '82; Opel Kadett 1.3, 3-drs., groenmet., '81; Opel 1.2, 4-drs., groenmet., '80; Opel kadett SR, wit, '80, ƒ 8750,–; Opel Rekord 2.0 S, 4-drs., goudmet., '78, ƒ 2500,–, APK; Ford Escort 1.3 GL, 3-drs., rood, '81; Ford Fiesta 1.1 S, div. extra's, zilvermet., '82; VW Golf GTI, rood, '80; VW Golf diesel GL, 3-drs., zwart, '81; VW Golf diesel GL, 5-drs., groenmet., '81; BMW 316, blauw, '82; Fiat Ritmo Abarth 130 TC, zwart, '84; Citroën 2 CV 6, oranje, 37.000 km, '82; Toyota Corolla 130 X Liftback, blauwmet., '80. Inruil, gar., financ. mog. Alle auto's worden afgeleverd met APK en 10.000-km-beurt.

Te k. TOYOTA Crown Stationcar 2.2 diesel, bwj. '80, APK tot juli '88, i.z.g.st. Rumpenerstr. 114, Brunssum, tel. 251335.

HONDA Prelude automatic, bwj. '80, APK-gek., kl. wit, sportwielen, elektr. schuifd., radio enz. ƒ 6750,–. Dr. Schaepmanstr. 37, Kakert-Schaesberg.

Te k. ALFA ROMEO Guilietta 2.0 bj. sept. '81 kl. wit nw. band., sportv., spoilers, get. gl. 5-speed radio/cass. APK '88 ƒ 6.250,-. Tel. 04494-40382.

SUZUKI ST 90 V busje 1982. Suzuki Jeep SJ 410 Q de Luxe 1982. Suzuki Coupé 1979, 1980, 1981. Mini 1000 Mayfair en type „25" bj. 1979, -82, -83, -84, en -85. Opel Ascona 1300 en 1600 1982 en 1983. Ford Escort 1300 GL 1981. Range Rover 1981. Renault R18 TL Stationcar, 1980. Mitsubishi Colt GL 1980. Rover 2600 S. v.d. Plas dec. 1984. Rover 3500 met LPG 1979. Ford Sierra 1600 5drs. 1983. Nissan Trend 1985. V.W. Polo Oxford 1982. Renault R5 TL 1982. Austin Rover dealer Havé, Industriestraat 31 Sittard. Tel. 04490-15195. Inruil + financ. Bovag garantie. Off APK keuringsstation voor alle type auto's. Dus tot ziens.

HONDA Civic, 1978, werk. pr.st., APK juli '88, ƒ 2500,–. Tel. 045-459093.

Te k. OPEL Kadett City, APK, i.z.g.st. Groenstr. 139, Ubach o. Worms.

Te k. MAZDA 323, bwj. '77, 2-drs., pr. ƒ 1000,–. Tel. 045-353259.

Te k. OPEL Kadett City, bwj. '78, APK 23-7-'88, zeer mooi, pr. ƒ 2250,–. Tel. 045-453368.

Te k. VOLVO 244 DL nw. model bj. 27-06-80 kl. rood APK '88 trekh., LPG, auto is a.nw. ƒ 6.500,-. Te bevr. Oranjelaan 400 Geleen.

DATSUN Cherry GL type '80, met schade, APK gek., ƒ 1250,- 045-224676.

Te k. FORD Fiesta 1100 L bj. '81 kl. bruin met nw. band., km. 69.000 radio z.g.a.n. APK '88 ƒ 5.850,- te bevr. Schatsberg 14 Oirsbeek.

Te k. leuke EEND 2 CV 6, bwj. '78, APK tot 7-'88, ƒ 1250,–. Tel. 045-463932.

v. 1e eig. GOLF diesel type '81 z. mooi, mech. en mot. 100%, 1 jr. APK. Terschurenweg 66 Hoensbroek.

Talbot SOLARE GLS '84 kl. grijs 5-bak ƒ 7750,-; Tel. 045-421207.

VOLVO 244 GL '81 LPG kl. brons i.z.g.st. ƒ 9000,–; Tel. 04492-3234.

Te k. Ford ESCORT III 1,6 Ghia 5-drs., spec. gespoten, bwj. '81, sportvelgen, APK, Vraagpr. ƒ 7950,–; Tel. 045-254690.

te k. Ford TAUNUS '81 op gas, br.met. gl. dak, ƒ 4500,–; Tel. 045-250660.

SAAB 900 GL Sedan m. '84 1e eig. kl. blauw, LPG ƒ 11.750,–; 04492-3234.

Te k. Ford Escort 1.6 GH[illegible] 4-drs., i.z.g.st., pr. ƒ 10.00[illegible] 04406-15682.

AUDI coupé sport 1.8, 19[illegible] T '84, Quattro-mo[illegible] i.z.g.st., vr.pr. ƒ 17.500,- [illegible] evt. mog. 043-475569.

Te k. Ford ESCORT 1[illegible] Ghia, prijs ƒ 11.750,–, [illegible] rood. De Koumen 72, [illegible] Volvo Klijn. Hoensbroek.

Te k. FORD Fiesta Gh[illegible] bwj. eind '79, i.z.g.s[illegible] pr.n.o.t.k. Tel. 045-220138.

Te k. a. zeer exclusie[illegible] Ford ESCORT cabriol[illegible] 1600 L, 5-gangs, sportv[illegible] gen enz., kl. blauwmetal[illegible] bwj. '84, model '86. Kasta[illegible] jelaan 148, Hoensbroek, t[illegible] 045-214171.

Te k. Opel KADETT Hatc[illegible] back 12 S, bwj. 9-'80, pr[illegible] ƒ 5500,–. Dr. Al. Schw[illegible] zerstr. 27, Hoensbroek.

Bedrijfswagens

Merc. 207D best. 282x168x155 cm, 71.000 km, als nw. ...

Merc. 207D bestel 330x168x183 cm, 110.000 km ...

Merc. 207D dubb. cab., open laadb., 70.000 km ...

Merc. 309D bestel 330x168x155 cm, 88 pk diesel ...

Merc. 307D v.v. aparte meubel volume bak 4x2x2 ...

Merc. 409D v.v. volume laadbak, 98 pk, dubbeljucht ...

Merc. 309D v.v. open laadbak 330x190x40 cm ...

Merc. 307d bestel verlengd en verhoogd, reclame ...

Merc. 409d chassis-cabine, 30.000 km, als nw. ...

Merc. 608D bestel, 400x186x175 cm, v.v. reclame ...

Merc. 613D dubb. cabine, autotransporter m.lier ...

Merc. 913D volume bak met 1000 kg laadklep ...

VW LT28D, nieuw gespoten, 60.000 km bestel ...

Fiat 242d bestel, t.b.v. camper ombouw ...

Renault T800 benzine, 80.000 km, opknapper ...

Personenbus

Merc. 207 D v.v. geel kent. 9 persoons, nieuw gespoten ...

Terreinwagens 4x4

Merc. 300GD v.v. veel extra's, blauwmet. ...

Merc. 300GD korte uitv., 40.000 km, wit ...

Truckcentrum Smeets
M.B. Zuid-Limburg b.v.

Wijngaardsweg 55, Hoensbroek/Heerlen. Tel. 045-224800

Maastricht, 043-216655.

PS. Wist u dat het uiterst voordelig is gedurende 2[illegible] maanden een vrachtbus te huren en deze dan tege[illegible] spotprijs te kopen??

Voor al uw AUTO-ONDERDELEN moet u zijn bij autosloperij Rapie. Tevens schade en gebruikte automobielen. In- en verkoop. Locht 70, Kerkrade-West, tel. 045-423423, 1 km v. grensovergang Locht.

RENAULT 5 GTL, type '81, 1e eig., 5-drs., 72.000 km., met APK 045-224676.

Te k. MAZDA 626 1.6 GL type '80 4-drs., kl. beige met., i.z.g.st. APK '88 ƒ 2.650,- Rooseveldtstr. 17 Urmond.

Auto-Garant Subaru-dealer

Erkend Bovag-bedrijf

APK+VVN keuringsstation

Opel Corsa LS	86
Ford Scorpio 2.0 I CL	85
Ford Sierra 2.0 Laser	84
Subaru Mini Van highr	84
Mitsubishi Lancer	83
VW Polo Coupé GT	83
Opel Kadett 1.2 S	83
Toyota Cressida 2.2 DX	83
Citroën GSA-X1	83
Daihatsu Charade TS	83
Opel Kadett	82
Opel Kadett 1.6 D	82
Ford Fiësta 1100	82
Subaru 1.8 4WD station	81
Hyundai Pony 1200 SL	81
Renault 18 TS	81
Toyota Carina	80
Datsun Cherry 1200	80
Mitsubishi Colt EL	80
Datsun Sunny traveler	80
Ford Escort 1.3 L	80
Volvo 343 L	79
Renault 14 TS	79
Peugeot 504	79
Honda Civic	79
Citroën 2CV6	79
Datsun 120 A FII	79
Citroën Visa Super	79
Toyota Corolla	78
Mercedes 200 D	77
Opel Ascona 1.6 N	76
Opel Kadett	75
Mercedes 608 Camper	75

Diverse goedkope inruilers.

AutoGarant BV, Schelsberg 128 te Heerlen (tussen Hendriks Textiel en Bristol Shoes), tel. 045-725588.

VW POLO De Luxe, type '80, bijz. mooi, vr.pr. ƒ 4250,-. Tel. 045-462293.

VW POLO Derby LS, bwj. '79, ƒ 2750,–. Tel. 045-459462.

Te k. BMW 316, '81, i.z.g.st., APK. Tel. 045-458117.

Te k. TOYOTA Carina bwj. '80 LPG en APK pr. ƒ 2500,- Aartshertogenstr. 15 Schaesberg. Tel. 045-323823.

Te k. FIAT 131 supermirafiori bwj. '79 APK pr. ƒ 1650,- Aartshertogenstr. 15 Schaesberg. Tel. 045-323823.

Te k. OPEL Kadett 1.3 nwj. '87 zeer veel extra's 4500 km. ƒ 6500,- ond. de Nieuwpr. Mgr. Hanssenstr. 6, Nieuwenhagen.

KADETT bwj. '81 Berlina ƒ 6250,- Tel. 045-416607.

OPEL Ascona 19 N, type '78 i.pr.st. m. APK 8-88 ƒ 1500,- Rdr. Hoensstr. 181 Hoensbroek na 13.00 uur.

Te k. CITROEN GSA 80, APK tot 28-2-88, i.z.g.st. Pastorijstr. 12 Nuth.

Te k. zeer mooie MERC[illegible] DES 300D bj. '77, APK [illegible] Tel. 04490-26697.

Te k. KADETT City [illegible] i.z.g.st. ƒ 2600,-. Tel. [illegible] 3468.

Nieuw! BBS-VELGEN 7×15 + Uniroyal 195 VR [illegible] banden. ƒ 2400,- Tel. [illegible] p210719.

FORD Taunus 16 de luxe bwjr. '78. ƒ 1450,- Tel. [illegible] 4534.

Te k. RENAULT 5, bj. [illegible] Alpine-look ƒ 1500,- 045-210719.

VOLVO 244 GL, t. [illegible] APK, 6-'88, i.st.v.nw. ƒ 6250,-. Regentessestr. [illegible] Heerlen.

SUZUKI Alto GX, bwj. [illegible] km.st. 36.000, vr.pr. ƒ 8000,–, tel. 04459-2106.

OPEL Monza 30 EC bw[illegible] '81, blauwmet., zeer mo[illegible] en exclus., nw. banden, gr[illegible] te beurt gehad. APK [illegible] juni '88, inruil mog. Heeren-weg 294, Heerlen.

VW KEVER bwj. '70, APK 3-'88, kl. zwart, zeer mooi, vr.pr. ƒ 2500,-, 04494-48280.

Te k. gevr. 2 CV 6, bwj. [illegible] tot '82, def. geen bezw., [illegible] 648434.

OPEL Kadett 1.6 SR 3-drs. type '83, bwj. 12-'82, au[illegible] verk. in nw.st. met div. ex[illegible] tra's, tel. 04402-74680.

VOLVO 66 GL (Daf), bwj. 1976, i.z.g.st. APK gek. to[illegible] juni '88, vr.pr. ƒ 1100,- 04493-4593.

Te koop EEND 2 CV 6 8-'8[illegible] APK tot 8-'88, i.z.g.st. 63.00[illegible] km, pr. ƒ 2750,-, tel. 04[illegible] 714778, blauw.

Te k. DIANA 6 APK gek. [illegible] i.z.g.st. Vr.pr. 1750,– 750552.

Te k. RENAULT R5, L[illegible] '75, i.z.g.st. APK 5-'8[illegible] 04752-3143, b.g.g. 04[illegible] 1304.

CABRIO VW Golf GL bwj. '83, 44.000 km als nw ƒ 25.000,–, 04450-3688.

Te k. GOLF diesel bwj. [illegible] APK gek. vr.pr. 4000,-. [illegible] 043-615242.

MG.B CABRIO 1975, laa[illegible] ste model i. perf. st., Neder[illegible] auto, APK 7-'88, m. all. wie[illegible] len, tel. 043-432103.

OPEL A Manta 16 S 1973, pracht. orig. st. v. 1e e[illegible] slechts 90.000 km, APK 7/'88, tel. 043-432103.

Te k. SIMCA 1100 Fourgonnette (bestel) '78, apk, te[illegible] klassiekers Merc. 280 [illegible] autom. '71 (div. extra's). K[illegible] dett coupé. Tel. 0440[illegible] 70064/04402-77466.

Te k. OPEL Kadett 1.3 [illegible] GT bj. 1985. Weg. omst. T[illegible] 04406-40810.

Te k. mooie MITSUBISHI Galant 1600 GL + apk, b[illegible] '79. Pr. ƒ 1700,-. Kerkveld-weg 2 Craubeek-Klimmen.

Autobedrijf

Klankstad BV

biedt aan:

Austin Mini 1000 HLE ...

Citroën 2 CV 6 ...

Citroën Visa Super ...

Honda Accord EX ...

Opel Kadett Caravan 5-drs. ...

Opel Kadett 13 S ...

Peugeot 104 GL ...

Peugeot 305 GL ...

Seat Fura GL ...

Volvo 340 Winner ...

Fiat 242 1.8 benz. ... geschikt voor ombouw camper, stahoogte 185 cm en diverse andere inruilers. Bovag-garantie. 1 of 2 jaar garantie mogelijk. Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade. 045-413916.

Te k. CHEVROLET Camaro, type Z28, t.e.a.b. 224676.

Mercedes Benz demo-trucks

3× MB 814/37 Ecoliner, 1986; 1× MB 711 D/37 Ecovan 1986; 2× MB 709 D/37 Ecovan, 1986; 1× MB 609 D/37 Ecovan, 1986; 1× MB 209 D/33, open laadbak, 1986. 3× MB 207 D/30, open laadbak, 1986. Auto's in nieuwe staat, gelopen 1500-12.000 km. Automobielcentrale „De Uiver" b.v., Provincialeweg Noord 85-87, Doenrade. Tel. 04492-1931.

'Wij vrezen dat huurder er fiks op achteruit gaat...'

De [illegible] voor servicekosten voor huurwoningen is sinds 1 [illegible] veranderd. Vanaf deze datum kunnen verhuurders 80 of 90 procent van de zogeneemde 'oneigenlijke' servicekosten overhevelen naar de kale huurprijs en de daaraan [illegible] gaande jaarlijkse trendmatige huurverhoging.

[illegible]

Het NVH vreest echter dat men er op den duur wel fiks op achteruit gaat, doordat de overgehevelde voorzieningen ook en blijvend zullen vallen onder de jaarlijkse huurverhogingen. Bovendien, zo stelt het NVH, zijn servicekosten gebaseerd op een veel [illegible] en liggen dus per definitie hoger dan de kosten [illegible] van de kale huur. [illegible]

President mr. M.R. [illegible] van de Haagse rechtbank verwierp alle argumenten tijdens het kort geding dat het NVH had aangespannen. De rechter was het evenmin met het NVH eens dat de regeling in strijd is met de wet. Het NVH overweegt nu in hoger beroep te gaan, omdat het op grond van eerdere uitspraken niet uitsluit dat kantonrechters de regeling onwettig zullen verklaren.

Een definitieve uitspraak over de kwestie had een flinke steun kunnen betekenen voor huurders die menen dat het niet terecht is dat genoemde servicekosten onder de kale huurprijs gaan vallen. Zij moeten binnen zes weken, de normale termijn voor het indienen van een bezwaarschrift tegen huuraangelegenheden, hun bezwaren schriftelijk kenbaar maken bij de verhuurder. Die kan op zijn beurt proberen tot overeenstemming te komen met de huurder. Over het algemeen zal de verhuurder dan het initiatief nemen voor een [illegible] Voor deze soms nogal complexe zaak is het in ieder geval raadzaam advies te vragen bij de huurcommissie.

Compactcamera met zoomlens

De allernieuwste fotocamera's zijn nu ook verkrijgbaar met een zoomlens(je). Het bereik loopt van groothoek, waarbij dus veel in beeld komt, tot licht tele, waarmee bijvoorbeeld portretjes gemaakt kunnen worden. Het kleine toestel is uiteraard autofocus, want het met de hand scherp stellen hoeft al lang niet meer bij compactcamera's. De nieuwe compacts met zoomlens zijn in verschillende prijzen te koop.

Overzicht hypotheekrente

Hypotheekrente 21 juli 1987

[illegible]

Naam bank	rente vast gedur.	afsluitpr. in pct.	rentepercentages met gem. garantie opgave	met gem. garantie werke	zonder gem. garantie opgave	zonder gem. garantie werke
[illegible]	var[1]	1,5	6,4	6,75	6,6	6,96
	1 jaar[1]	1,5	6,6	6,96	6,8	7,17
	3 jaar[1]	1,5	7,0	7,39	7,2	7,61
	5 jaar[1]	1,5	7,2	7,61	7,4	7,82
	7 jaar	1,5	7,5	7,93	7,7	8,15
	10 jaar[1]	1,5	7,4	7,82	7,6	8,04
	15 jaar[1]	1,5	7,7	8,15	7,9	8,36
[illegible]	2 jaar[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	5 jaar	1	7,0	7,34	7,2	7,55
	10 jaar	1	7,0	7,34	7,2	7,55
	15 jaar[1]	1	7,4	7,77	7,6	7,98
[illegible]	var	1,5	6,4	6,75	6,6	6,96
	2 jaar	1,5	6,8	7,17	7,0	7,39
	5 jaar[1]	1,5	7,2	7,61	7,4	7,82
	7 jaar[1]	1,5	7,5	7,93	7,7	8,15
[illegible] Gem.	5 jaar[1]	1,5	6,7	7,17	6,7	7,17
	7 jaar[1]	1,5	7,0	7,49	7,0	7,49
	30 jaar[1]	1,5	7,6	8,14	7,6	8,14
	renterust	1,5	6,9	7,38	6,9	7,38
Centrale Volksbank						
	2 jaar[1]	1	6,2	6,48	6,4	6,69
	5 jaar[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
[illegible] bank						
	1 jaar	1	6,5	6,80	6,7	7,01
	3 jaar	1	6,8	7,12	7,0	7,34
	5 jaar	1	7,0	7,34	7,2	7,55
[illegible] CDK						
	1 jaar	1	6,5	6,80	6,7	7,01
	5 jaar	1	7,0	7,34	7,2	7,55
	1 jaar[1]	1	6,7	6,91	6,9	7,12
	5 jaar[1]	1	7,2	7,43	7,4	7,64
Ned. Midd. Bank						
	1 jaar[1]	1,5	6,6	6,96	6,8	7,17
	3 jaar[1]	1,5	7,0	7,39	7,2	7,61
Keuzehypotheek	5 jaar[1]	1,5	7,2	7,61	7,4	7,82
	7 jaar[1]	1,5	7,5	7,93	7,7	8,15
[illegible]bank						
	var. 5 jr.[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	ideaalrente	1	6,7	7,01	6,9	7,23
Postbank						
	2 jaar[1]	1	6,5	6,80	6,7	7,01
	5 jaar[1]	1	7,0	7,34	7,2	7,55
	7 jaar[1]	1	7,3	7,66	7,5	7,87
Rabo [illegible]rente						
	var	1,25	6,5	6,83	6,7	7,04
	2-3 jaar[1]	1,25	6,9	7,26	7,1	7,47
	4-5 jaar[1]	1,25	7,1	7,47	7,3	7,69
	stabiel[1]	1,25	7,4	7,80	7,6	8,01
	var.	1,25	xxxx	xxxxx	6,9	7,15
	2-3 jaar	1,25	xxxx	xxxxx	7,3	7,57
	4-5 jaar	1,25	xxxx	xxxxx	7,5	7,77
	stabiel[1]	1,25	xxxx	xxxxx	7,8	8,09
Rabo Hypotheekbank						
	3 jaar[1]	1,5	6,9	7,28	7,1	7,50
	5 jaar[1]	1,5	7,1	7,50	7,3	7,71
	3 jaar	1,5	xxxx	xxxxx	7,3	7,59
	5 jaar	1,5	xxxx	xxxxx	7,5	7,80
Spaarbank Limburg						
	1 jaar[1]	1	5,9	6,16	6,1	6,37
	3 jaar[1]	1	6,4	6,69	6,6	6,91
	5 jaar[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	7 jaar	1	6,9	7,23	7,1	7,44
	stabiel	1,25	7,1	7,47	7,3	7,68
Westland Utrecht stand.						
Standaard	1 jaar	1,5	5,9	6,37	6,1	6,58
Standaard	5 jaar	1,5	6,9	7,45	7,1	7,66
Standaard	7 jaar	1,5	6,9	7,45	7,1	7,66
Standaard	10 jaar[1]	1,5	7,3	7,88	7,5	8,10
Lage lasten	15 jaar[1]	1,5	7,8	8,43	8,0	8,65
[illegible]	7 jaar	1,5	xx	xxx	7,3	7,68
[illegible] Budget	1 jaar	1,5	xx	xxx	6,1	6,58
	var.[1]	1,5	6,8	7,13	6,8	7,34
LEVENSHYPOTHEKEN						
[illegible]	5/10 jaar[1]		7,0	7,23	7,0	7,23
[illegible]	15/20 jaar[1]		7,4	7,66	7,4	7,66

Maandbetaling achteraf · Halfjaarbetaling achteraf
Maandbetaling vooraf · Kwartaalbetaling achteraf

[illegible]

SIERLIJKE VORMEN

● Een stra[illegible]

Huurwoningen vanaf volgend jaar groter

Architecten mogen de huurwoningen die zij ontwerpen [illegible] een iets groter [illegible]. Staatssecretaris [illegible] volkshuisvesting heeft aangekondigd dat de gemiddelde nieuwbouwwoning in de gesubsidieerde sector volgend jaar 75 vierkante meter vloeroppervlak mag hebben. Dit jaar is dat nog 73 vierkante meter.

[illegible]

Een van die minimale eisen is dat de zitkamer inclusief open keuken niet groter dan [illegible] vierkante meter hoeft te zijn, terwijl dat nu nog [illegible] vierkante meter is. [illegible]'s adviesorgaan – de Raad voor de Volkshuisvesting – heeft gesteld dat ook de kwaliteit verder zal dalen, en wellicht zo drastisch dat [illegible] door de bodem zakt van wat nu als redelijk wordt beoordeeld.

● U kunt een 'echte' luchtfoto van uw favoriete dorp, vandaag op deze pagina, bestellen. Deze in alle opzichten glanzende kleurenfoto - een produktie van de bekende fotograaf DRIES LINSSEN - wordt dan binnen 14 dagen aan u toegezonden in een koker. Bij de prijs zijn inbegrepen BTW en verzendkosten.

Formaten en prijzen.

24 x 30 cm	f35,-	40 x 50 cm	f[illegible]
30 x 40 cm	f39,-	50 x 60 cm	f[illegible]

Bel voor het verkrijgen van een bestelformulier 045-73935[illegible] (Limburgs Dagblad, afdeling PR, tijdens kantooruren).

De kerk in het midden

● Groeten uit... Schimmert, het 3500 inwoners tellende kerkdorp [illegible] tot de gemeente Nuth behoort. De 'kerk in het midden' is de Remigius kerk, daterend uit 1926. Architect van dit bouwwerk was Jozef Cuypers, zoon van de [illegible] Pierre Cuypers. De nieuwe kerk kwam in de plaats van de [illegible] 'waterstaatskerk', die op dezelfde plaats gesitueerd was. [illegible] sorteerde in de periode van de Belgische opstand onder het [illegible] van Waterstaat, vandaar de naam 'waterstaatskerk'. [illegible] breken en bleek al snel te klein: reden [illegible] voor een nieuw onderkomen voor de parochianen.

[illegible]

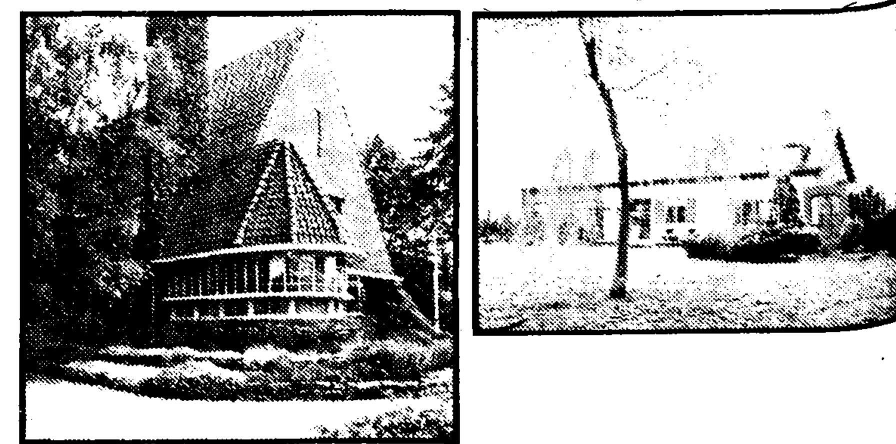
luchtfoto: DRIES LINSSEN

[illegible] ELSLOO [illegible]

Vandaag niet in de krant. Zondagochtend wel bij u in de bus: WONEN NU!

Morgenochtend krijgt u weer een omvangrijk overzicht van de in Oostelijk Zuid-Limburg aangeboden woningen in de bus: het makelaarsblad WONEN NU, uitgegeven door drie gerenommeerde makelaars die in dit gebied werkzaam zijn.

In WONEN NU bundelen zij hun selectie uit het totale aanbod van zo'n 1800 woningen.



BRUNSUM - ƒ 98.000,–
[illegible]

BRUNSSUM - ƒ 249.000,–
Haefland vrijstaande bungalow met loods/magazijn. Perc.opp. 1468 m2. Voor div. doeleinden geschikt. Ind.: bungalow royale hal, woonkamer (ca. 35 m2), open keuken met eiken keukeninstallatie voorzien van apparatuur, serre, 3 slaapkamers en badkamer. loods 14.00 x 7.50 (uitwendig). Het woonhuis is volledig geïsoleerd en voorzien van dubbele beglazing.



GELEEN - ƒ 298.000,-
Spaubeeklaan. Prachtig gelegen fraai vrijst. herenhuis m. garage en c.v. Ind. o.a. 2 kelders, hal, L-vorm living m. open haardpartij en dubb. tuindeur naar 2 terrassen (m. max. privacy), keuken m. complete aanbouwinstall., was-bijkeuken, portaal, garage. 1e verd.: overloop, 3 slaapks., luxe bet. badk. m. douche, ligb., 2 v.w., bidet en 2e toilet. Bwjr. 1954, in '74 geheel verbouwd. Aanv. direkt.

HEERLEN - ƒ 59.000,–
[illegible]

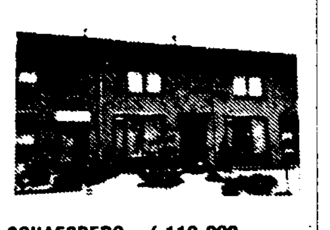
HOENSBROEK - ƒ 98.000,–
Zeer rustig en landelijk gelegen (nabij Terschuren), halfvrijst. woonh. m. garage, klein zwembad en kleine tuin. Deels gerenoveerd. Ind. o.a. hal, woonk., open keuken, 3 slaapkamers, badkamer en royale bergzolder. Opp. ca. 300 m2. Bwjr. ca. 1933.



HOENSBROEK - ƒ 98.500,-
Ligtenbergstraat. Rustig gelegen woonhuis m. c.v. en tuin. Ind. hal, toilet, woonk. m. balkenplaf., keuken m. aanbouwinstall., tuin en tuinberging. 1e verd. 3 slaapk., fraai bet. badk. m. douche, ligb., v.w., waskast. Ruime bergzolder. Bwjr. ca. 1960. Aanv. in overleg.

KERKRADE - ƒ 79.000,–
Bleijerheide. Besveldstr. Vrijstaand woonh. m. c.v. Geen tuin. Ind. prov. kelder. Beg. gr.: hal, woonk. (ca. 25 m2), keuken (ca. 10 m2) m. kunststof keukeninstall. en apparatuur, serre. 1e verd.: 2 slaapks. en badk. m. ligb., v.w. en toilet. 2e verd. via vaste trap: zolderkamer en c.v.-ruimte. [illegible] Aanv. direkt.

KERKRADE - ƒ 95.000,–
[illegible] woonhuis m. tuin. Ind. geheel onderkelderd. Beg. gr.: hal, woonk., keuken, wasruimte en serre. 1e verd. 3 slaapks. 2e verd.: zolderkamer en gen. bepankte en beschoten bergzolder. Deels rolluiken aanwezig en dak in 1985 vernieuwd. Direkt te aanvaarden. Bwjr. ca. 1930.



SCHAESBERG - ƒ 112.000,–
In zeer goede onderhoudstoestand verkerend woonhuis met c.v., berging en achtertuin op zuiden met sierbestrating en vijver. Ind. o.a. beg. gr. (geh. plavuizenvloer): hal, woonk. en keuken (beide m. balkenplaf. en wanden in sierpleister en steenstrips). 1e verd.: 3 slaapks., badk. m. ligb., v.w. en 2e toilet. 2e verd.: royale bergzolder. Bwjr. 1980. Voldoet aan huidige isolatienormen. Subsidieovername mogelijk c.w. ca. ƒ 6000,- (belastb. ink. '86 max. ƒ 70.500,-).

SCHINVELD - ƒ 98.000,–
[illegible]

UBACH OVER WORMS - ƒ 119.000,-
Abdissenbosch. Hoekwoning m. c.v., garage en tuin. Ind. o.a. kelder. Beg. gr.: keuken m. eiken install. en apparatuur, L-vorm woonk. (ca. 36 m2) m. open haard en aansl. allesbrander, berging. 1e verd.: badkamer en 3 slaapks. Woning is voorz. v. kunststof ramen, dubbel glas, deels rolluiken, spouwmuur- en dakisolatie. Bwjr. ca. 1957. Aanv. in overleg.



WIJNANDSRADE - ƒ 149.000,–
Halfvrijstaande split-level woning met c.v., inpandige garage en tuin. Perc.opp. 448 m2. Ind. o.a. beg. gr.: hal, woonkamer, keuken en balkon. Tussenniveau: 3 slaapks., badk. en toilet. Souterrain: provisieruimte, wasruimte en garage, aansluitend toegang naar tuin. Gehele woning voorzien van kunststof buitenramen en kozijnen, woonkamer en keuken met dubbel glas.



TE KOOP

HULSBERG. "Nostalgisch gelegen winkel/woonhuis in oude kern!"
Goed onderh. hoekpand m. inpandige gar. Ind.: 2 kelders, bedrijfsruimte (11.50×3.50) m. aparte entree, hal, woonk., keuken (6.50×2.50) m. compl. inr., berging, 3 slaapks., badk. m. ligb., v.w. en 2e toil., zolder bereikb. via vaste trap m. mansardekamer. Alle ramen in glas en lood. Vraagpr.: ƒ 147.500,– k.k. Aanv.: in overleg.

SCHIMMERT. "Zoekt u een degelijke, vrijstaande woning? Hier is uw kans!"
Ind.: ruime hal, mooie woonk. m. open haard, ruime keuken m. luxe Amerik. inr., verwarmde gar., berging, 3 royale slaapks. m. vaste wast. en kasten, badk. m. ligb., v.w. en 2e toilet, ruime zolder. Pand is geïsol., dubb. beglaasd en grotendeels voorz. v. rolluiken. Het geheel is uitgev. in uitstek. materialen. Bwjr.: 1975. Prijs: ƒ 197.500,– k.k. Aanv.: in overleg.

SCHIMMERT. "U zoekt een pand met veel grond? 4.025 m² voldoende!"
Ind.: grote kelder, woonk., woon eetkeuk., bijkeuken, berging, 3/4 slaapks., douche m. v.w., luxe badk. m. ligb., douche, v.w. en 2e toilet, zolder, div. stallen en grote schuur, sfeervolle grote binnenplaats. Metselwerk grotendeels veldbrandsteen. Uniek objekt voor dierenliefhebber! Vraagpr.: ƒ 205.000,– k.k. Aanv.: op korte termijn.

REKEM. "Heerlijk toevluchtsoord in deze jachtige tijd!"
Vrijst. z.g. Noorse bungalow. Ind.: woonk. (7.20×6.40/3.40), keuken, 2 slaapks., badk. m. douche, v.w. en toilet. Bwjr. 1979. Ook interessant als belegging! Vraagpr.: ƒ 35.000,– k.k. incl. voll. inventaris. Aanv.: direkt.

BERG AAN DE MAAS. Rust. gel. ouder degelijk geb. vrijst. woonh. Ind.: kelder. Beg.gr.: gang, woonk., keuk., serre, douche met v.w. en toil. Verd.: 3 slpks., vaste tr. n. zolder. Aanv.: dec. '87. Kooppr. ƒ 115.000,– k.k.

BERG AAN DE MAAS. Gunstig gel. café-woonh., bouwjr. 1929. Ind.: café 40 m², 2 kamers, keuk., toiletten. Verd.: 4 ruime slpks., douche, grote zold., verkeert nog in oorspronkelijke toestand. Cafe + inventaris. Vr.pr.: ƒ 150.000,– k.k. Aanv.: z.s.m.

BERG AAN DE MAAS. Halfvrijst. woonh. m. gas-c.v. en garage. Ind.: hal, toil., woonk., keu., 3 slpks., douche m. v.w. en vliering. Kooppr.: ƒ 142.500,– k.k. Overname premie ƒ 18.000,–.

ELSLOO. Rust. gel. woonh. met gas-c.v. en inpandige garage, bouwjr. 1975. Ind. beg. grond: hal, toilet, meterkast, woonk. open k. en berg. Verd.: 4 slpks., badk. m. ligb., toil. en v.w., vliezotr. n. zold. Aanv.: dec.-jan. Vr.pr.: ƒ 137.500,– k.k.

HEERLEN. In dichtbevolkte wijk gunstig gel. totaal gerenoveerd gr. halfvrijst. winkel-woonh. voor diverse doeleinden geschikt, ook v. kamerverh. Het bevat o.m. keld., winkel, kamer, keuk., 6 slpks., alle met v.w. Aanvaard. direct. pr. ƒ 130.000,– k.k.

STEIN (Meers). Sfeervol gelegen nieuw te bouwen woning, ruim van opzet, wordt gebouwd met eerste klas materialen. Pr. ƒ 137.500,– v.o.n.

URMOND. Voor de liefhebber een unieke aanbieding. In oude dorpskern, tot beschermd dorpsgezicht verklaarde, geheel gerenoveerde vrijstaande woning met gas-c.v. en gar. De woning heeft o.a. een prachtige entree, l-vorm. woonk., opkamer, ruime eetkeuk., 3 slpks., badk. met ligb., v.w., 2e toil. en zolder. Perc.opp: 170 m². Vr.pr. ƒ 179.000,– k.k.

HEERLEN
• Halfvrijst. won. m. gar. en tuin. Ind.: entree, hal, toil., L-vorm. woonk. m. open haard ca. 43 m², mod. eetkeuk., zonneterras, 3 slpks., badk., zolder, c.v. op gas, goed onderh. Vraagprijs ƒ 198.000,- k.k.

UBACHSBERG
• Vrijst. bungalow m. gar. en ruime tuin. Ind.: waskeuk., kantoor, wijnkeld., entree, gr. living m. open haard, toil, c.v.-ruimte, keuk., badk., 3 slaapk. Gel. op mooi punt m. panoramisch uitz. Inh. 900 m³. Zeer goed afgew. en onderh. Vraagprijs op aanvraag.

HOENSBROEK
• Gemeente Heerlen. Halfvrijst. villa met gar. en gr. tuin. Ind.: wijnkeld., entree, hal, keuk., toil, bijkeuk., gr. woonk. ca. 54 m², badk., 3 slaapk. De gar. heeft een zold., ged. geïsol., woonk. m. open haard en parket, zr. goed onderh. Mooi aangel. tuin. Vraagprijs ƒ232.000,- k.k.

HEERLEN
• Tussenl. won. in centrum. Ind.: 2 keld., wijnkeld., entree, hal, toil., 3 kamers en serre, keuk., 3 kamers, badk., zold. m. zolderkam., berging. Het pand is in gebruik als kantoor, kan ook voor gezinsbewn. gebruikt worden. Vraagprijs n.o.t.k.

Gevraagd met spoed
voor serieuze cliënten
villa's of bungalows
ter bemiddeling
Prijsklasse ƒ 250.000,- tot ƒ 450.000,-

TAXATIES
Onroerend goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering; hypotheek; assurantiën; successie; rechtbank enz.
Indien nodig op korte termijn.

TE KOOP TE KOOP

MARGRATEN
Gunstig gelegen HALF-VRIJST. WOONHUIS met gas-c.v., garage en tuin. Ind.: kelder, hal, keuken + bijkeuken, ruime woonkamer en suite m. veranda. 4 slaapk., badk. met ligbad. ƒ 142.000,– k.k.

VALKENBURG
Rustig gelegen RUIM WOONHUIS met gas-c.v., garage en zonnige tuin. Ind.: hal, w.c., ruime woonkamer in L-vorm, keuken, 4 slaapk., badkamer m. ligbad en 2e w.c., zolder via vaste trap. ƒ 152.000,– k.k.

VALKENBURG
Mooi gelegen LUXE APPARTEMENT met c.v. en eigen garage. Ind.: hal, luxe inbouwkeuken, woonkamer m. balkon, slaapk., fraaie badkamer, aparte berging en garage. Aanv. en prijs n.o.t.k.

GULPEN
Mooi gelegen en fraai gerestaureerd MONUMENTAAL WOONHUIS met gas-c.v. en tuin m. mog. voor garage. Zeer geschikt voor dubbele bewoning of kantoor praktijk aan huis (2 ingangen) ƒ 215.000,– k.k.

BERG EN TERBLIJT
VRIJSTAAND LANDHUIS met c.v., garage en 1875 m2 grond m. blijvend vrij uitzicht. Ind.: kelder, hal, werk- eetkamer, keuken, woonkamer van 40 m2, 2 grote slaapk. (mog. voor 3 of 4), mod. badkamer, zolder ƒ 245.000,– k.k.

SIBBE
Rustig gelegen en zeer degelijk gebouwd LANDHUIS met gas-c.v., dubbele inpandige garage en fraaie tuin m. veel privacy. Ruime indeling (ca. 825 m3 inhoud), uitstekende isolatie en perfecte afwerking. ƒ 265.000,– k.k.

MARGRATEN
Gunstig gelegen BOUWTERREIN van ca. 1200 m2 voor vrijstaand pand of 2-blok. Uitbreidingperceelopp. mogelijk tot 1 HECTARE. Prijs in overleg.

ULESTRATEN
Mooie gelegen VRIJSTAAND LANDHUIS met c.v., inpandige garage en tuin. Ruime indeling (inhoud ca. 1000 m3) m. inpandig kantoor praktijk. ƒ 445.000,– k.k.

MHEER
Ged. van MONUMENTALE in carrevorm gebouwde BOERDERIJ met c.v. en 1200 m2 grond. Zeer ruime indeling en sfeervolle afwerking. Prijs en aanv. in overleg.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 720202.

Goed lopende FRITURE te huur wegens omst. te Voerendaal. Br.o.no. HK 331 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

WOONHUIS meerd. verpleegst. of stud. bij centr. Hrl. 045-725143.

Te h. Ubach o. Worms gemeub. WOON-SLPK. m. c.v. en k.t.v. Kabel-tv-aansl. gebr. v. badk. keuk. en wasmach. droogruimte, serre en tuin. ƒ 520,- all in, vrij vanaf 1-8. Inl. 045-310467, bellen na 18.00 uur.

Te huur MAGAZIJN-VERKOOPRUIMTE 400 m². Evt. met woonhuis. 045-725143.

Te h. Heerlerheide ongemeub. zit-/slpk., ondergebr. in bungalow., m. gebr. v. keuken, douche en eig. opg. ƒ 95,- p. wk. all-in. Inl. na 19.00 u. 045-223482.

APPARTEMENT in centrum Hoensbroek. Kan direct aanvaardt worden. Tel. 04492-3446.

Te h. BOCHOLTZ woonhuis met kamer, keuken, 3 slpk. ƒ 700,- per mnd. excl. Tel. 045-440459.

Te h. gemeub. KAMER. Ganzeweide 215 Heerlen. Tel. 045-229898.

Te h. APP. (studio) gemeub., 1 pers., all-in, va. 1 aug., 04406-13212.

Centrum Schaesberg: gemeub. KAMER, eigen ingang, gebr. v. gez. keuken en badkamer, voor jonge mensen ± 25 jr. Tel. 045-324880.

AUTO/TRUCK-VERHUUR. Bastiaans InterRent. Ruime keuze in pers.-auto's, 9-pers. busjes, campers, bestel en vrachtwagens; ook met hydr. laadlift. Heerlen, Spoorsingel 50 t.o. busstation. Tel. 045-724141.

LOODS te h. aangeb. in Heerlen, Oude Lindestr. 48.

VERHUIZEN? Auto en truckverhuur. Kleine en grote bestelauto's. Ook met hydr. laadlift. Ruime keuze in pers.auto's, 9-pers.busjes en campers. Bastiaans InterRent autoverhuur. Spoorsingel 50 Heerlen. Tel. 045-724141.

Ter overname aangeboden FRITURE (wegens sterfgeval), lage huur en overnamekosten. Zond. cont. on nod. te reflect. Tel. 043-633527 na 10 u.

Pension De Hees heeft nog KAMERS vrij, vol- en halfpension vanaf ƒ 700,- p.mnd. Tel. 045-416005.

Nette KAMERS centr. Heerlen, va. ƒ 150,– tot ƒ 500,– p. mnd. All-in, tel. 045-713769.

Te huur te Heerlen 1-persoons APPARTEMENT in centrum. Huurprijs ƒ 587,39 incl. Inlichtingen Van Gerwen & Van de Geer B.V. Tel. 043-252425.

Te huur: goedlopend CAFE in Simpelveld (woning aanw.). Papieren vereist. Inlichtingen tel. 045-461377 van 9-10.00 uur v.m.

Maasniel, ruime WON., 4 slpkrs., kel., tuin + garage 750,- p. mnd. Br.o.nr. RC 418 L.D. Postb. 46, 6040 AA Roermond.

Te huur aangeb. KAMERS in studentehuis centrum te Heerlen. Prijzen 350,-, 375,-, 425,- all-in. Tel. 045-715902.

Schaesberg, gem. KAMER, gebr. v. keuken en douche, tel. 045-313136 of 311208.

Te h. SANGEB. 1-pers. kamer met keuken en slpk., Schandelerstr. 49, Heerlen, tel. 045-720350.

Te h. WINKEL met dagverblijf, gesch. v. woning, te Hoensbroek, ƒ 450,– p.m., inl. 04492-2601.

Te huur Hoensbroek. Wie wil er een BAKKERSZAAK beginnen. Goede voorwaarden. Papieren aanwezig. Tel. 045-219609.

Te h. GEM. KAMER (ruim) m. gebruik v. keuk., douche + wc., eigen ingang. 045-458329.

Ruime KAMER centr. Heerlen, studentenhuis, 045-713307.

Te huur KAMER met gemeensch. gebr. van badk. en keuk., pr. ƒ 350,– all-in. Te bevr. Leyenbroekerweg 37, Sittard, tel. 10642, na 12 uur.

CAFÉ in Hoensbroek huur ƒ 600,– p. mnd. Kooppr. Inv. slechts ƒ 10.000,-. Horecabureau Frits v. Dijck 043-630127.

CAFE La Cabana in Valkenburg Broekhem mooi bedrijf met terras en div. verenigingen, met woning. Kooppr. inv. ƒ 37.500,- Horecabureau Frits v. Dijck 043-630127.

CAFE-PENSION in Geleen, gezellig inger. bedrijf met hoge huuropbrengst. Huur ƒ 1350,- p.mnd. Kooppr. inv. ƒ 38.500,-. Horecabureau Limburg. Frits van Dijck (beed. taxateur horeca). 043-630127.

Brunssum
Ruime uitstekend onderhouden tussenwoning met berging en voor- en achtertuin. Huurpr. ƒ 800,–.
Livac BV
Tel.: 04490-10855 of 045-257381.

Te h. in HEERLEN appartement, zitk., keuken, slpk., eigen douche, w.c., ± 30 m2. Huurpr. ƒ 472,- incl. p.m. Inl. tel. 04499-2069, tussen 18 en 19 uur.

Sittard, te huur HERENHUIS, bwj. '77, huur ƒ 850,– p.m. Br.o.nr. SI 423, L.D. Baandert 16, 6136 ER Sittard.

CAFE-ZAAL in Vlakenburg met div. verenigingen en woning. Tot. opp. 200 m2. Huur ƒ 1585,- p.mnd. Kooppr. inv. ƒ 40.000,-. Horecabureau Frits van Dijck. 043-630127.

HOENSBROEK kamer te h. voor studente. Tel. 04406-14664.

Te huur gevraagd

Dringend KAMER gezocht. Tot ƒ 325,-. Vragen naar René. Tel. 043-631826.

GARAGEBOX omg. Heerlerheide. Tel. 045-217533.

Gevr. EENGEZINSWONING te Landgraaf ƒ 600,- p.m. Tel. 045-321894.

Te h. gevr. met spoed een LOODS of bergruimte of gedeelte loods ± 50 m2. 045-223097.

Te h. gevr. WOONH. m. 2 slpk. en tuin en N.Hagen tot ƒ 600,- p.m. 045-311833.

Te h. gevr. zelfst. woonruimte in of nabij centr. v. MAASTRICHT of Heerlen. Ik ben als bouwk. ing. bereid hiervoor enige herstel- of isolatiewerkzaamheden te verr. Tel. gedur. werktijd 04750-88242; na 19 uur en weekends 045-353250.

Student zkt. KAMER. Maakt niet uit waar, hoe, woe of wat. Tel. 040-450252.

Te h. gevr. AUTOBOX of loods niet erg waar. Tel. 045-457452.

Dringend gevraagd HUURWONINGEN in de prijsklasse van ƒ 800,- tot ƒ 1500,- voor geselecteerde huurders. Gaarna contact opnemen met huurcentrale Limburg. Tel. 045-228151.

Te h. gevr. omg. LANDGRAAF inwoning in gastgezin of alleenst. pers. voor studerend meisje. Tel. 040-815580. Bellen na 19 uur.

Twee dames zoeken voor privé doeleinden op korte termijn een geschikt HUIS of bungalow te huur in Heerlen of omg. Hoge huur geen bezw. Tel. info. 077-549220.

Te h. gevr. APP. voor stud. te Maastricht of omgeving. Tel. 04742-2262.

BELONING ƒ 100,-. Wie helpt keur. studente (18 jr.) uit Eindhoven aan kamer met kookgel. 040-119704.

Bouwvak

Speciale AANBIEDINGEN. 6/16 houten balken ƒ 4,50/m2 (als nieuw); 7,5/17,5 houten balken ƒ 6,00/m2 (als nieuw); nieuwe ijzeren balken (lage prijzen). Tevens gebr. deuren, alu ramen, pijp, kepers, planken, schotjes. Matral Nuth, 045-243736. Ook tijdens bouwvak geopend.

GRINDTEGELS nergens goedkoper 60×40 ƒ 3,4.. p.st. Tuinband 15/5 ƒ 2,7.. p.st. Klinkers grijs ƒ 17,6.. p.m2. Betonplaten en palen voor schuttingen e.d. Wij zijn de gehele bouwvakvakantie geopend. Creugers Beton, Economiestr. 4.., H'broek, tel. 045-213877 (bij Herschi).

GELEEN – Bosbeek
Zeer goed onderh. woonh. met inpandige garage, aparte tuink., c.v. gas, flinke woonk., gr. wooneetkeuken, 3 slpk., badk. met douche. Bouwjaar 1977. Vraagprijs: ƒ 117.000,- k.k. (100% financiering mogelijk)

GELEEN – Flinckstraat
Goed onderh. halfvrijst. hoekhuis met garage, c.v. gas, 2 kelders, L-woonk. 32 m², keuken, 3 slpk. en douche. Grotendeels dubb. beglazing. Tuin op zuiden.
Koopprijs: ƒ 118.000,- k.k.

GELEEN – van Goudoeverstraat
Geheel onderkelderd woonhuis met c.v. gas, tuin en aanbouw, 2 gr. kelders, woonk. met open keuken, 3 slpk. en badk. Bouwjaar 1953.
Vraagprijs ƒ 86.000,- k.k.

GELEEN – Margrietlaan
Uniek gelegen nabij Burg. Damenpark, vrijst. herenhuis met aanbouw, garage en c.v. gas. Tot. opp. 910 m². Ind. o.a. div. kelders, L-woonk. (52 m²), 1e verd.: 3 slpk., bet. badk., 2e verd.: 2 slpk.
Koopprijs: ƒ 350.000,- k.k.

HEERLEN – Rennemigstraat
Groot winkel-woonhuis met c.v. gas, div. bergingen, binnenplaats, moestuin, voor- en achterkamer, gr. keuken, 3 slpk., vaste trap naar 2e verd. met 2 slpk.
Koopprijs: ƒ 79.000,- k.k.

LIMBRICHT-EINIGHAUSEN – Concordiastraat
Uitst. onderhouden eigentijds, geïsol. vrijstaand landhuis met inpandige garage en zeer fraai aangelegde tuin. Bouwjaar 1980. Tot. opp. 672 m².
Koopprijs: ƒ 295.000,- k.k.

NUTH-Wijnandsrade – Koningsgrave
Vrijst. landhuis met inpandige garage (3 auto's), woonk. 72 m², compl. inger. keuken, 4 flinke slaapk., badk., aparte douche, bergzolder. Uitst. geïsol., hele huis rolluiken. Prijs n.o.t.k.

OIRSBEEK – Beethovenstraat
Vrijst. landhuis met inpandige garage en zeer mooie tuin met gr. zonneterras, div. kelders, L-kamer 45 m², compl. inger. keuken, 3 slpk., flinke berging, zolder.
Koopprijs: ƒ 295.000,- k.k.

SUSTEREN – Gildenlaan
Uitst. onderh. halfvrijst. woonh. met garage, c.v. gas, tuin, woonk., luxe keuken, 3 gr. slpk., luxe badk., vaste trap naar hobbyzolder. Spouwmuurisol., hele huis rolluiken.
Koopprijs: ƒ 148.000,- k.k.

ULESTRATEN – Genzen
Schitterend gelegen vrijst. semie-bungalow en groot atelier, bjr. 1970. Zeer geschikt voor musicus, kunstenaar etc. Ca. 1400 m² eigen grond, dubb. garage.
Vraagprijs: ƒ 495.000,- k.k.

Voor bemiddeling zoeken wij met spoed woonhuizen van ƒ 50.000,- tot ƒ 500.000,-

Onroerend goed

Tek. in **MECHELEN** hoekhuis 3 onder 1 kap, 3 slpks., douche en zolder. Woonk., keuken, bergruimte en tuin. Hilleshagerweg 6. Inl. 045-443563.

SIMPELVELD Puntelstr. 56 te k. van part. degelijk en goed onderh. halfvrijst. woonh. bwj. eind '70 met voor- en achtertuin, perc.gr. ± 400 m2, garage 9x3, hobbykelder, proviandkelder, dubb. begl., ged. geïsol. Ind.: o.a. beg. gr.: L-woonk. m. parket 40 m2, eetkeuken 24 m2 met eiken inbouw, waskeuken; 1e verd.: voll. park.vl., 3 ruime slpk., luxe badk., ligb. + toil., grote zolder via vlizotrap. Pr. ƒ 198.000,- k.k. Aanv. i.o. Tel. 045-440833.

Uw woning verkopen?

bel voor deskundigheid en vertrouwen

en vrijblijvende informatie:

Aquina Makelaardij B.V.

045-715566

Te koop nieuwbouwwoning type vrijstaand direkt te betrekken!

in het plan „Middelveld" te Susteren. Ind. zonnige woonkamer met open keuken, totaal ca. 35 m2, riante badkamer met ligbad, 3 slpk. en een vaste trap naar een zeer ruime zolder. Verkoopprijs vrij op naam ƒ 150.252,- Premie-B 1984 4 x ƒ 5000,-

Inruil eigen woning mogelijk!

Inl. Stienstra Heerlen Makelaardij b.v.
Tel. 045-712255.

Te k. in **EYGELSHOVEN** huis met 300 m2 tuin voorz. van c.v., gar., berging, 2 kelders, beg. gr.: woonk. (33 m2), parketvl., studeerk., keuken, hal en w.c.; 1e verd.: 4 slpk., bad met w.c., veel vaste wast. en muurk., zolder met vliezotrap, perc.opp. 475 m2. Vraagpr. ƒ 140.000,- k.k. Aanv. in overl. Tel. 045-712335.

SCHINVELD te k. goed onderh. vrijst. woonh. Royale woonk., eetkeuk., serre m. tuinkontakt., wasruimte en toil. 1e verd.: 4 royale slpk., badk. m. ligb., toilet en v.w. Zolder m. vaste trap, kelder, garage 10x3 m2. Geh. huis voorz. v. cv en rolluiken, vraagpr. ƒ 145.000,– k.k. Tel. 045-270035.

Te k. **HALFVRIJST.** woonh. in centr. Schaesberg. Vr.pr. ƒ 116.000,- k.k. 045-324007.

Te koop Berg en Terblijt **VRIJSTAANDE** oudere ruime woning, vrijwel geheel verbouwd; o.a. grote woonk., 6 sl.k., cv, geïsoleerd met vrijst. hobbyruimte, garage. Redelijke prijs. Tel. 04406-41101.

Te k. **KERKRADE-W.** huis geh. gerenov. Vr.pr. ƒ 79.000,-. Tel. 045-423107.

Nijswiller

ƒ 139.000,- uitstekend onderh. vrijst. eengezinswon., geheel gerenov. en gemodern., ged. rolluik. o.a. 3 spk., woonk., keuk.

Nijswiller

ƒ 149.000,- goed onderh. woning met volledig vrije achtrtuin grenzend aan agr. gebied, rolluik., 3 slpk., woonk., keuk.

Wahlwiller

ƒ 142.500,- gezellig vrijst. goed onderh. huis in het centrum van het dorp, hobbykam., 3 slpk., eetkeuk.

Sippenaeken

ƒ 42.000,- klein huis met tuin en prachtig uitzicht, zeer geschikt voor 2e woning, moet gerenov. worden.

Vijlen

bouwgrond, 820 m2, gesch. voor 2 huizen onder 1 kap. ƒ 95,- per m2.

Te k. gevraagd

wegens de enorm gestegen vraag, woningen in de prijsklasse van ƒ 100.000,- tot ƒ 300.000,-. Maak vrijblijvend een afspraak met

Makko

Taxatieburo-makelaardij assurantiekant. Lid NVM (W. Timmermans, mak.-tax. o.g., Rijksw. 67 Gulpen. Tel. 04450-2182.

Te h. gevr. vrijst. groot **HUIS**, bungalow of boerderij. Tel. 04497-1954.

NIJMEGEN te k. 4 kamer app. met tuin nabij centr. en univ. vr.pr. ƒ 74.000,- k.k. aanv. in overleg inl. 080-235070 na 18.00 uur.

Sittard

Te k. vrijst. herenhuis i.pr.st., dubb. glas en rolluiken, perc.opp. 433 m2 met hobby-kant.ruimte, op loopafst. van centrum, ƒ 210.000,- k.k. Tel. 04490-27137.

Te k. gevraagd **BOUWGROND** omg. Bocholtz. Br.o.nr. SB 725 L.D. Fr. Erensln. 4 Landgraaf.

Te koop gevraagd representatief **KANTOORPAND** in Heerlen of direkte omgeving. 400/500 m2 nuttige vloeroppervlakte. Ruime parkeergelegenheid. Brieven onder nr. HK 336 van Limburgs Dagblad. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Halfvr.st. **WOONHUIS** gel. aan bosrand Voerendaal, Teggert 148. Tel. 045-753087.

Te k. halfvrijst. woonh. te **SCHAESBERG**, vraagpr. ƒ 95.000,– k.k. Noord Ooststr. 20, tel. 045-323025.

KERKRADE-BLEIJERHEIDE Bergstr. 14. Te k. vrijst. woonh. m. garage + gr. tuin, 400 m2. Ind.: hal, woonk. met plav.vloer, dichte keuk. m. aanb.-keuk., overdekt terras + 3 ruime slpks., badk. met ligb., zolder, geh. huis rolluiken. Bj. '83 Overname subsidie mog. Vr.pr. ƒ 155000,- k.k. Tel. 045-453461 of 463185.

Nabij centr. **HEERLEN** te k. woning i.g.st. v. onderh. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-722045.

Klimmen ruime bungalow

Ind. woonkamer met open haard, luxe keuken, fraaie badkamer, slaapkamer, garage, berging, souterrain: 2 slaapkamers, hobbyruimten w.v. 1 met tuincontact, 2e badkamer. Inl. 045-712255. (Code 1289).

SITTARD. Te k. rustig gel. halfvrijst. woonhuis met gar. en grote tuin, tot. opp. 320 m2. Ind.: hal, woonk., keuken. Verd.: 3 slpk., badk. en vaste trap naar zolder, c.v. Vraagpr. ƒ 135.000,- k.k. Rolandsweg 44 Sittard. Tel. 24077.

Te k. zeer mooie bungalow bosrijke omgeving te Maasmechelen

1½ km van autoweg. Woonkam. met open haard, natuursten. vloer, eik. keuk., 3 slaapkam., met parket, install., badkam., hal, terras, voll. onderkelderd. Luxe afwerking. Inl. 09-3211765334 k.k. Enige gelegenheid.

Te koop

bungalow Dalpad 6

Heerlen. Vr.pr. ƒ 255.000,– k.k. (dir. te aanv.). Inl. Groenendijk beheer Heerlen. Tel. 045-719540.

SCHIN OP GEUL te k. vrijst. huis, rondom tuin, 1200 m2, met garage, groot genoeg om 2 grote of 3 kleine woningen te bouwen. Tel. 04459-1537.

Te k. **BOERDERIJ** met erf, tuin en weiland, groot ± 1,5 ha, omg. Vaals. Br.o.nr. VA 477 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg a/d Geul.

Te k. riant gel. **HOTEL-PENSION**, geh. gerenoveerd, in vol bedrijf te aanv. Inl. br.o.nr. VA 475 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg Lb.

Te h. of te k. gevr. **WINKEL** met woonhuis, liefst in centrum Heerlen of Sittard. Br.o.nr. MA 292 LD, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Nieuwenhagen ƒ 65.000,- k.k.

Heigang (v/h Kerkstraat). Oudere tussenw. m. binnenplaats, ook geschikt voor verhuur.

Heerlen ƒ 70.000,- k.k.

Bij politieburo gel. tussenwoning: geen tuin, dubbele woonk., keuken, kelder, badk. en 4 slpk.

Bingelrade ƒ 90.000,-

Tot woning met (kunstenaars-) atelier verbouwd gebouw, ook gesch. als woning m. kantoor praktijk.

Eygelshoven ƒ 110.000,- k.k.

Halfvrijst. modern woonh. met c.v., tuin en gar., grote living, keuken, badk. en 3 slpk.

Rimburg ƒ 110.000,- k.k.

In dorpskern karakteristieke woning met c.v., gr. gar. en flinke tuin, gr. woonk., keuken, hobbykamer, douche, 3 slpk.

Info en of afspraken voor vrijblijvende bezichtiging:

Troost Onr. Goed Heerlen.
Tel. 045-717976.

BUNDE te k. ruim halfvrijst. woonhuis Sportlaan 2 605 m2 inh. met gar. voor 2 auto's, berging, kelder, fraaie voor- en achtertuin. Ind.: 4 slaapk., royale badk. met ligb., grote keuken, woonk. 34 m2, div. stenen vloeren, open haard, zolder via vaste trap, vrij uitzicht. Vraagpr. ƒ 229.000,- k.k. 043-641371 b.g.g. 631454.

Te koop te **HEERLEN:** Willemstr. 83, winkelpand m. ruime bovenw. en kelder, inh. ca. 950 m3. Prijs n.o.t.k. Makelaar Hendriks, tel. 045-412430.

Te koop: **BENZENRADE** Heerlen: aardig woonhuis, landelijk gelegen m. vrij uitzicht, ca. 3 km van centrum. Vraagpr. ƒ 75.000,–. Makelaar Hendriks Heerlen, tel. 045-412430.

Te koop: Oirsbeek

origineel

huis met veel ruimte. Boven: hal, toilet, woonkamer met open keuken (50 m2), terras z. (20 m2), blijvend vrij uitzicht. Beneden: 5 sl.kamers, badkamer, hal, kastenwand. Parterre: wasruimte, douche, toilet, kantoor/studeerkamer (27 m2) met aparte entree. Grote garage. Veel extra's: Kerkdrielplavuizen, eiken keuken (Siematic), open haard, dak en muren geïsoleerd. Informatiemateriaal beschikbaar. Prijs ƒ 175.000,– k.k. Aanvaarding direct. Tel. 04492-2073 na 18.00 u.

VAESRADE-NUTH: te k. geren. woonhuis m. appart. kant. Achterz. bereikb. m. auto, vr.pr. ƒ 129.000,- k.k., tel. 045-259763.

KERKRADE, Brigittagracht 3, bwj. '74, ruime eengez.won. Vr.pr. ƒ 108.000,– k.k. Tel. 045-415359.

EYGELSHOVEN, Merodestr. 22, te k. halfvrijst. woonh. v. handig iemand, pr. ƒ 60.000,– !!! 045-352222.

Te k. ruim ouder woonh., 5 min. v. centr. **HEERLEN**, gr. tuin, 4 slpks., badk., woonk., keuk., serre, kelder, vaste trap nr. zold., aparte zij-ingang, vraagpr. ƒ 129.500,–, 045-720324.

Te k. gevr. **LAAGBOUWWONING** met garage en tuin, i.g.st. Ruiling tegen grotere woning te Schimmert mog., tel. 04404-2035.

Schaesberg

woonhuis
ƒ 95.000,– k.k.
Putstraat 42

Geleen

ƒ 30.000 k.k.
pand met brandschade
Ringovenstr. 18
Tel. 045-717976.

Te h. **KANTOOR/OPSLAGRUIMTE,** 100 m², met grote tuin, 3000 m², 10 km v. Maastricht. Tel. 04406-12934.

Te h. **KANTOOR/OPSLAGRUIMTE,** 100 m², met grote tuin, 3000 m², 10 km v. Maastricht. Tel. 04406-12934.

Te koop of te huur **BEDRIJFSPAND**, met bovenwoning en grote opslagruimte. Momenteel ingericht als slagerij; nabij Heerlen. Tel. 045-216558.

Te k. **SPAUBEEK.** Vrijst. woonh. Vr.pr. ƒ 237.000,-. Tel. 04493-2701.

NIEUWSTADT, Randenborgweg 8, te k. prachtig gel. halfvr. woonhuis, goed geïsol., 4 slpk., inp. garage. Open huis vandaag 14-17 u. Aanv. dir. Tel. 045-241382.

Te k. **WOONHUIS** Schaesbergerstr. 38 Terwinselen. Vr.pr. ƒ 139.000,- Tel. 045-418992.

BRUNSSUM, Hoofdbroekerweg, te koop tussenw. met keld., L-vorm. woonk., keuk. ±25 m2, douche, 3 slp.k., zold. m. vaste trap. Vr.pr. ± ƒ 95.000,- k.k. tel. 045-250708.

HOENSBROEK, woning Pr. Hendrikstr. 73, die u van binnen moet zien. L-vorm. woonk. 30 m2, hal, kelder, w.c., keuken met L-vorm., inbouw wit-eik. en + app., tuindeuren naar terras, tuin 22 m lang, 3 slpk., badk., geheel voorz. kunstst. plafonds, houten cq. plavuizenvloer, gekl. sanitair, nieuwe c.v. en elec. Vraagpr. ƒ 92.000,-. Bezicht. na tel. afspr. dag. van 17.00 tot 19.00 uur. Tel. 045-224894.

Te k. groot sfeervol **HERENHUIS** woonk. 40 m2, keuk., eetk., grote hal en serre, 4 slpk. en ruime badk. Verder gr. zolder, 2 keld. en gar. Grondopp. 600 m2. Gel. in centrum van Beek. Kooppr. ƒ 290.000,- Tel. 04402-71819.

Jos Storms Onr. Goed Geleen

tel. 04494-42550

Hoensbroek

Amstenraderweg 72, goed gel. halfvrijst. woonh. met tuin, 3 slpk., zolder (vaste tr.), kelder, aanbouwk., woonk. met parket, dubb. gl. en kunstst. koz. (wit) ƒ 137.000,- k.k.

Schinnen

Mgr. Savelbergstr. 12 en 14, vrijst. dubb. bungalowsperc. 1120 m2, gesch. voor dubb. bewon. cq. kant. Moet gezien worden. ƒ 398.000,- k.k.

Schinnen

Moutheuvellaan 37, gel. in bungalowpark mooie vrijst. bungalow met 680 m2 opperv., rondom aangel. tuin, 3 terrassen (overdekt), mooie grote hobbykelders (3 stuks) met inpand. dubbele gar. Pand moet van binnen gez. worden. Pr. op aanvr.

Te k. **SEMI-BUNGALOW** m. rijkssubs. Pr.n.o.t.k. Kom vrijblijv. 'n kijkje nemen. Bel 045-325177 v. afspr.

HUIS te k. te Hoensbroek. ƒ 74.000,-. Tel. 045-223289.

U wilt een huis kopen?
U wilt uw huis verkopen?
Vraag vrijblijvend info.

Onroerend Goed Maatschappij Jac Stel

Verzekeringen, financieringen, hypotheken.
Schelsberg 132 Heerlen
Tel. 045-721866

Exclusieve life-style in keukens en badkamers
STEVENS SELECT
Kom keukens kijken!
Stevens Select Home
Dr. Nolenslaan 172 Sittard
Tel 04490-25700

MAKELAARDIJ ONROEREND GOED
BEËDIGD TAXATEUR

BIERMANS

Doktersweg 14, 6101 EB Echt
Postbus 115 - 6100 AC Echt
Telefoon 04754-5006

OBBICHT
In centrum gelegen, mooie verbouwde boerderij. Ind.: hal, L-woonkamer, keuken, gang, badkamer met ligbad en toilet, 3 slaapkamers, kantoor, garageberging. Opslagruimte ca. 110 m².

Prijs op aanvraag.

LIMBRICHT - Beekstraat
Friture annex woonhuis. Ind. friture, bedrijfskeuken, woonkamer, keuken met aanbouw, div. bedrijfsruimten. 1e verd.: overloop, 4 sl.kamers, badk. met ligbad, douche, toilet en v.w. 2e verd.: via vaste trap slaapk., zolderberging en c.v.-ruimte.
Prijs n.o.t.k.

BERG A.D. MAAS - Nederheidestraat
Halfvrijst. woonhuis met garage, entree hal, toilet, woonkamer, keuken met luxe aanbouw, kantoor annex werkruimte, 3 slpks., badkamer, zolderberging. Royale indeling, ligging in rustige woonomgeving.
Prijs n.o.t.k.

GELEEN - Rijksweg Zuid
Woonhuis met grote berging, entree gang, woonkamer, keuken met eiken aanbouw, kelder. 1e verd.: 3 slpks., badk. met douche, toilet en v.w. 2e verd.: zolder.
Vr.prijs ƒ 119.000,– k.k.

BUCHTEN - Kerkvonderen
Halfvrijst. woonhuis met garage, met besloten erf, entreehal, toilet, kelder, keuken met luxe aanbouw, L-woonkamer met open haard, bijkeuken. 1e verd.: overloop, 3 sl.kamers, badkamer met ligbad, toilet en vaste wastafel. 2e verd.: via vlizotrap naar zolder. Voortreffelijke afwerking.
Vr.prijs ƒ 139.000,– k.k.

MAASBRACHT
Entree, hal, kelder, woonk., keuken, kantoorruimte, 3 slpk., badk. met douche en vaste wastafel, mooi besloten erf.
Pr.n.o.t.k.

Géén verkoop géén kosten

**Geopend ma. t/m vr. 9-17.30 uur.
Zat. 10-12 uur.**

Van partic., in België, 7 km. v.d. grens Maaseik, op 13A. grond, mooie riante **BUNGALOW** te koop in de Nachtegaallaan 71 te Rotem-Dilsen. Prijs ƒ 250.000,- (incl. kosten) Inl: 09-3211866334 of tijdens kant.uren 04490-19744.

SCHIMMERT, Rooseveldstr. mooi inger. woonh. m. 4 slpk., woonk., eetk., 50 m2 ged. plav. en compl. keuk., inr. lux. sanit., gar., v. + a.tuin. Kooppr. ƒ 140.000,- k.k. Inl. tijdens kant.uren Datak adv. gr. Tel. 04756-5757.

Woonhuis te Heerlen

De notarissen mr. A.N.J.M. Janssens en dr. A.Fl. Gehlen te Heerlen

zullen op vrijdag 31 juli 1987 om 15.00 uur in cafe-restaurant 't Drieluik, Heerlerbaan 107 te Heerlen, in het openbaar ex artikel 1223 lid 2 B.W., bij opbod in een zitting verkopen:
het woonhuis met berging en tuin, staande en gelegen aan de Bunderhof 22 te Heerlen, kad. bek. als gem. Heerlen sektie K nummer 3310 ged., groot 1,56 are.
Indeling: hal, toilet, woonkamer met open keuken; 1e verd. 3 slaapkamers en badkamer met douche; 2e verd.: zolder. Het pand is voorzien van c.v.
Aanvaarding: terstond en in eigen gebruik, na betaling koopprijs en kosten, eventueel met behulp van de grosse van de akte van veiling. Het pand is niet verhuurd.
Betaling koopprijs: uiterlijk 15 september 1987.
Bezichtiging: op de dinsdagen 21 en 28 juli as. telkens van 16.00 tot 17.00 uur. Belangstellenden dienen in het bezit te zijn van een door genoemd notariskantoor afgegeven toegangsbewijs.
Nadere inlichtingen: te verkrijgen bij genoemd notariskantoor, Tempsplein 25 te Heerlen (tel.nr.: 045-719430). 40902

Cafépand met bovenwoningen te Maastricht

Op vrijdag 7 augustus 1987 om 11.00 uur in de „Groote Sociëteit en d'Eglantier" aan het Vrijthof 36 te Maastricht, zal door notaris J.H.W. Versteeg ter standplaats Maastricht krachtens art. 1223 BW in het openbaar in één zitting en bij opbod worden verkocht:
het cafépand met bovenwoningen, gelegen aan het Kemenadeplein 27 hoek Kasteel Kessenichstraat 71 te Maastricht, kad. Maastricht sectie G nr. 3044, groot 1.00 are, omvattende:
Kemenadeplein 27: parterre: het café met bar, 2 toiletgroepen, bijkeuken, berghok en kleine kelder, en op de 1e en 2e verdieping: de woonkamer met keuken, badcel en 3 slaapkamers.
Kasteel Kessenichstraat 71: parterre: aparte entree, en op de 1e en 2e verdieping: woonkamer met keuken, badcel en 3 slaapkamers.
De woning Kasteel Kessenichstraat 71 is verhuurd voor ƒ 650,- per maand inclusief ƒ 50,- voorschot terzake van stroomverbruik.
Betaling van de koopprijs uiterlijk 18-9-1987. Aanvaarding na algehele betaling van de koopprijs. Ontruiming van het cafe en daarbij behorende bovenwoning kan worden gevorderd krachtens de grosse van de veilingakte. Bezichtiging uitsluitend in overleg met het notariskantoor Vrijthof 20 te Maastricht, tel. 043-217174, alwaar verdere inlichtingen.

Stapelwoning Daalhof-Nrd. te Maastricht

Op vrijdag 31 juli 1987 om 11.00 uur in de Groote Sociëteit en d'Eglantier aan het Vrijthof 36 te Maastricht, zal door notaris J.H.W. Versteeg ter standplaats Maastricht krachtens art. 1223 BW in het openbaar in een zitting en bij opbod worden verkocht:
het **appartementsrecht** rechtgevende op het uitsluitend gebruik van de berging op de begane grond, de woonkamer, keuken, dakterras, hal, toilet en meterkast op de eerste verdieping, drie slaapkamers, badkamer, overloop en bergkast op de tweede verdieping alsmede zolder op de derde verdieping, plaatselijk bekend als **Capitoolhof 5b te Maastricht, kadastraal bekend als gemeente Maastricht sectie O nr. 4410-A-4; alsmede**
het appartementsrecht, rechtgevende op het uitsluitend gebruik van de parkeerplaats in de ondergrondse parkeergarage aan de Valeriushof te Maastricht, kadastraal bekend als gemeente Maastricht sectie O nr. 4409-A-30.
De woning is voorzien van een gasgestookte c.v.-installatie. Betaling van de koopprijs uiterlijk 11-9-1987. Aanvaarding na algehele betaling van de koopprijs. Ontruiming kan worden gevorderd krachtens de grosse van de veilingakte. Bezichtiging uitsluitend in overleg met het notariskantoor Vrijthof 20 te Maastricht, tel. 043-217174, alwaar verdere inlichtingen.

MAASTRICHT
Mr. P.M.J.A. Muijters
candidaat-notaris

waarnemende het vacante kantoor van notaris prof. dr. E.A.A. Luijten te Heerlen, zal, op 28 juli 1987 om 11.00 uur v.m., in restaurant Grand-Mère, Helmstraat 16 te Maastricht, krachtens art. 1223 van het Burg. Wetb. publiek verkopen bij opbod het erfpachtsrecht tot 2079 van

het appartementsrecht

met berging, plaatselijk bekend als Raamstraat 4B te Maastricht, kadastraal bekend als gemeente Maastricht, sectie A, nummer 7215 A index 35.
Indeling van het appartement:
- begane grond: entree, toilet, woonkamer met open keuken en balcon;
- verdieping: badkamer met ligbad en toilet, twee slaapkamers en balcon.

De jaarlijkse erfpachtscanon bedraagt ƒ 1.128,73.
Bezichtiging: 22 en 27 juli 1987 steeds van 16.30 tot 17.30 uur n.m.
Aanvaarding in principe vrij van huur en gebruiksrechten in eigen bezit en genot te aanvaarden na betaling der koopsom.
Betaling: uiterlijk op 8 september 1987.
Nadere inlichtingen: ten voormelde kantore aan de Ruys de Beerenbroucklaan 16 te Heerlen (tel.: 045-719777).

VIJLEN-VAALS

Notaris V.M.W.A. Mostart te Gulpen

zal op donderdag 30 juli 1987 om 16 uur precies te zijnen kantore, zulks op verzoek van zijn opdrachtgever, overgaan tot de openbare verkoop **bij inschrijving** van:

de kinderboerderij te Vijlen alsmede café-restaurant Bosrust

gelegen te Vijlen, gem. Vaals, Harles 23, kad. bek. gem. Vaals, sectie B nos. 1300 en 2028, samen groot 2.69.70 hect., en wel in de volgende kavels en massa:
Kavel 1. Hoofdgebouw met terras en erf, ter grootte van ± 8.95 are uit no. 1300. Het gebouw omvat: ruimte op begane grond, geschikt voor bar, toiletten en andere doeleinden; 1e verd. gelagkamer, 2 vertrekken, keuken, bergkast; 2e verd. overloop 3 vertrekken; plat dak.
Kavel 2a. Pannekoekenhuis met vijvers, put en omliggend terrein, ter grootte van ± 16.50 are uit no. 1300.
Kavel 2b. De eig. kinderboerderij met paden, hertenkamp, dierenverblijven, groot ± 1.14.44 hect. nl. gemeld perceel no. 2028 groot 34.50 are en uit gem.no. 1300 ± 79.94 are.
Kavel 3. Speeltuin en theetuin, fort met wigwams, ter grootte van ± 47.54 are uit gem.no. 1300.
Kavel 4a. Paardestallen met omliggend terrein, ter grootte van ± 8.25 are uit gem.no. 1300.
Kavel 4b. De avonturenspeelplaats met zilvermijn, rovershol en negerhutten, ter grootte van ± 74.02 are uit gem.no. 1300. Kavels 4a en 4b samen geschikt voor manege.
Kavel 5. De massa van kavels 1, 2a en 2b.
Kavel 6. De massa van kavels 3, 4a en 4b.
Kavel 7. De totale massa van kavels 1 t/m 4b.
De inschrijvingen dienen te geschieden op inschrijfformulieren, verkrijgbaar ten kantore van de notaris te Gulpen, Rijksweg 81, tel. 04450-2752, alwaar ook verdere inlichtingen verkrijgbaar omtrent veilingvoorwaarden enz.
De inschrijfformulieren dienen uiterlijk op donderdag 30 juli as. tegen 16 uur precies ten kantore van de notaris te zijn ingediend, en wel **in gesloten couvert**. Terstond daarna wordt op deze dag en uur door de notaris overgegaan tot opening van de ingeleverde inschrijvingen, zulks in het openbaar in tegenwoordigheid van de inschrijvers en de 2 getuigen, gevolgd door al of niet toewijzing bij de op te maken proces-verbaal.
Aanvaarding, vrij van huur pacht of andere gebruiksrechten terstond na betaling der koopsom(men), uiterlijk 10 sept. 1987.
Inschrijvers kunnen zich doen vertegenwoordigen door een lasthebber, voorzien van een duidelijk omschreven volmacht.
Bezichtiging na afspraak met het kantoor v.d. notaris en overleg met de eigenaar.
Desgevorderd dienen gegadigden hun gegoedheid aan te tonen door overlegging van bankverklaring of dergelijke.

EINIGHAUSEN-SITTARD

Notaris mr. Theo Gelissen te Sittard

Zal zulks ten verzoeke van zijn opdrachtgeefster op woensdag 29 juli 1987 om 15 uur in cafe „Auwt Einekoeze", Everstraat 17 te Einighausen-Sittard ex art. 1223.2.B.W. in het openbaar bij opbod verkopen:
Het huis met tuin en weiland te Einighausen-Sittard, Everstraat 55, kad. bekend gemeente Limbricht sectie E nr. 569 groot 9.90 aren;
Indeling: kelder, gang, woonkamer, keuken, w.c., schuurtje, boven 2 slaapkamers; zolder.
Aanvaarding: in eigen gebruik na betaling van koopsom en kosten, zonodig met gebruikmaking van de grosse van de veiling-akte.
Betaling koopsom: uiterlijk op 9 september 1987;
Kopers dienen een bewijs omtrent hun financiele gegoedheid te kunnen overleggen.
Nadere inlichtingen, ook inzake bezichtiging: kantoor notaris mr. Theo Gelissen, Walramstraat 24 te Sittard, tel. 04490-10547.

LIMBRICHT

Notaris mr. Theo Gelissen te Sittard

Zal zulks ten verzoeke van zijn opdrachtgeefster op dinsdag 28 juli 1987 om 15 uur in Hostellerie de Molenbron, Molenstraat 12 te Limbricht ex art. 1223.2. B.W. in het openbaar bij opbod verkopen:
Het woonhuis met garage en tuin, Prof. Mentenlaan 18 te Limbricht, kad. bekend gemeente Limbricht sectie A nr. 4305 groot 3.50 aren,
Indeling: gang, woonkamer, open keuken, w.c.,
boven: 3 slaapkamers; badkamer met toilet en douche, zolder
e.e.a. voorzien van c.v. (gas)
Aanvaarding: in eigen gebruik na betaling van koopsom en kosten, zonodig met de grosse van de veiling-akte.
Betaling koopsom: uiterlijk op 8 september 1987;
Kopers op de veiling, dienen een bewijs van hun financiele gegoedheid over te kunnen leggen.
Nadere inlichtingen, ook inzake bezichtiging: kantoor notaris mr. Theo Gelissen, Walramstraat 24 te Sittard, tel. 04490-10547.

Woonhuis te Heerlen

De notarissen mr. A.N.J.M. Janssens en dr. A.Fl. Gehlen te Heerlen

zullen op vrijdag 31 juli 1987 om 15.10 uur in cafe-restaurant 't Drieluik, Heerlerbaan 107 te Heerlen in het openbaar ex-artikel 1223 lid 2 B.W., bij opbod in een zitting verkopen:
het woonhuis met tuin, staande en gelegen aan de Landvoogdstraat 64 te Heerlen, kad. bek. als gem. Heerlen sektie L nummer 902, groot 71 centiaren.
indeling: hal, woonkamer met open keuken; 1e verd.: 2 slaapkamers, toilet, badkamer met douche;
aanvaarding: terstond en in eigen gebruik, na betaling koopprijs en kosten, eventueel met behulp van de grosse van de akte van veiling. Het pand is niet verhuurd;
betaling koopprijs: uiterlijk 15 september 1987;
bezichtiging en nadere inlichtingen: resp. te regelen met en te verkrijgen bij genoemd notariskantoor, Tempsplein 25 te Heerlen (tel.nr.: 045-719430).

Aangeb. betrekkingen

MAURER und Einschaler für Baustellen im Raum Stuttgart gesucht. Plankenntnisse und deutsche Sprache Voraussetzung. Fa. Schuh, D-4000 Düsseldorf, Kaiser-Friedrich-Ring 21, Tel.: 0949/211/576479, Mo/Di ab 18.30 Uhr.

Gevraagd ervaren KOK-/PIZZABAKKER. Tevens gevraagd werkster. Pers. aanmelden: ijssalon en pizzeria Franco, Kouvenderstraat 30, Hoensbroek.

2 KAPSTERS gevraagd, liefst met vakdiploma. Br.ond.nr. HO 279 Limburgs Dagblad, Kouvenderstraat 215, 6431 HE Hoensbroek.

ASB Uitzendbureau

zoekt met spoed, m/v:

ervaren hoveniers
Het betreft een relatie in Voerendaal. Lft. vanaf 18 jaar. Ook vakantiekrachten komen hiervoor in aanmerking.

lassers
Ervaring met Argon/Tig is een pre. Het werk, bij een relatie in Geleen, zal lange tijd gaan duren.

koks
voor diverse relaties in Heerlen en omgeving.

elektromonteurs
met of zonder ervaring. Het betreft hier relaties in Sittard en Heerlen.

grondwerker
voor het graven van sleuven en het leggen van PVC-riolering. Het betreft een relatie in Kerkrade.

ervaren bankwerkers
voor een relatie in de omgeving van Heerlen. Aanvang van de werkzaamheden is per 17 augustus, voor een langere periode. Co2 laservaring is een pre.

Voor meer informatie over bovenstaande vacatures kunt u kontakt opnemen met onze vestiging: Dr. Poelsstraat 15, 6411 HG Heerlen, 045-719600.

Hotel Heinekenhoek vraagt PERSONEEL. Min. 18 jr. Aanmelden Grote Str. Centr. 13 Valkenburg. Tel. 04406-12795.

Elek. montages, Klipperweg 32a vraagt voor direct: FOTOLASSERS, pijpmonteurs en bankwerkers. Tel. 043-630499.

Wij vragen voor spoedige indiensttreding een

leerling-monteur
ervaren landbouwmachinemonteur

uw schriftelijke of telefonische sollicitatie, die door ons vertrouwelijk zal worden behandeld, kunt u richten aan:

Mech.bedr. Frissen BV
Vroenhof 92, Valkenburg a/d Geul, tel. 04406-40338.

Gevr. enkele gedipl. MANNEQUINS (min. l. 1.70) en dressmen (min. l. 1.80) tot middelb. lft. v. najaarsmodeshows, bel 045-273104/461849, na 17 uur.

Gevr. BABY-OPPAS voor de ochtenduren voor baby van 1 jaar, omg. Landgraaf. Br.o.nr. HK 338 Limburgs Dagblad. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Oomen Uitzendburo vraagt met spoed voor diverse projekten:

elektriciens
c.v.-monteurs
vrachtwagenchauffeurs
schilders
timmerlieden

Sollicitaties tijdens kantooruren, maandag t/m vrijdag van 8.00-17.30 uur, of na telefonische afspraak, 04494-55580 (na 18.00 uur 04494-55434). Oomen Uitzendbureau b.v., Burg. Lemmenstraat 125a, 6136 JD Geleen.

Gevr. erv. BARKEEPER in vast dienstverb. Moet zelfst. kunnen werken. Te bevr. Blaasbalg tel. na 16 u. 04494-44430.

Heitson BV Sittard vraagt CONSTR.BANKW., elek. CO_2-, argonlassers, isoleerders, alle cat., tel. 04490-27660.

Fanfare Les Amis Réunis
Ransdaal

uitkomend in de uitmundendafdeling, repetitie op zondagmorgen, event. op woensd., vraagt een

dirigent

AMV-opleiding verplicht. Schriftelijke sollicitaties voor 8 aug. richten aan de secretaris, de heer J. Koenen, Stationstr. 16b, 6343 EH Ransdaal.

Gevr. erv. vrouw. FRITUREHULP. Bellen na 15.00 u. 045-2172542.

Gevr. OPPAS v. ½ dgn. v. 2 kind., geen huish. werk. Tel. 045-223789.

Gevraagd: betrouwbare, aktieve meewerkende

bedrijfsleider m/v

voor goedlopende friture/snackbar.
Geboden wordt: zelfst. baan met toekomstmogelijkheden. Goede honorering. Gevr. maximale inzet. Ervaring in horeca. Sollicitaties met volledig arbeidsverleden etc. Postbus 512, 6160 AM Geleen.

Gevr. gedipl. schoonheidssp. en een SPORTMASSEUSE soll. schr. licht. mevr. Van Vugt, [illegible]1000, tuss. 10 en 12 uur.

Gevraagd AUTOMONTEURS voor alle merken personenauto's. Autobedrijf Piet Ploum, Pr. Hendriklaan 32, Brunssum. Tel. 045-270270.

Promotie-team

Visitors Internaional zoekt per direkt representatieve jonge dames met midd.bare opl., vlotte omgangsvormen en in de leeft. van 20-25 jr. Zij vormen ons promotieteam voor Zuid-Limburg. Wij bieden een interessante job met een hoog salaris. Stuur je soll. voorz. van recente pasfoto naar: Visitors International, Leidsevaart 102, 2013 HC Haarlem.

BETONTIMMERLIEDEN gevr. voor Duitsl. Tel. 045-250238.

Gevr. gepensioneerde KLUSJESMAN. Uterweg 129 Heerlen.

Tiltra Industrieel Onderhoud en Service, vraagt met spoed voor diverse projekten

steigerbouwers
pijpfitters
bankwerkers
elektro-monteurs

Sollicitaties tijdens kantooruren, maandag t/m vrijdag van 8.00-17.30 uur, of na telefonische afspraak 04494-55522 (na 18.00 uur 04494-55434). Tiltra, Burg. Lemmenstraat 125A, 6136 JD Geleen.

Met spoed gevr. DRUMMERS, sol.git., basgit. en organist voor versch. muziek. Parallelweg 36 Wylre.

PLAYBOY-CLUB vraagt met spoed meisjes. Maaseikerweg 24, Susteren, 04499-1119.

Shop Promotion Nederland verzorgt de marketing van het netwerk van bedrijven die de visitorscard accepteren. Wij zoeken

Topverkoper m/v

Liefst met ervaring in de direkte verkoop. Tijdens de opleiding garanderen wij reeds ƒ 3000,– netto. Stuur uw soll. voorz. van recente pasfoto naar SPN, Postbus 549, 2003 RM Haarlem.

Gevr. voor terstond KAMERWERKMEISJE of werkstudente. 04406-13380.

Privéclub vraagt enkele MEISJES. Tel. 0032-878664434 in Aken.

Gevraagd zelfstandig werkende

brood- en banketbakker

Goede toekomst voor hem die in bedrijf met zeer veel luxe brood wil bakken. Diederen, brood- en fijne banketwaren. Zandstr. 15 Spaubeek. Tel. 04493-4281.

PRIVE-CLUB Kitty zkt. met spoed 2 meisjes, tel. 045-222356.

Privé-huis MARGO vr. met spoed 2 meisjes, 04494-48448.

MANENA KEI bouwbedrijf zoekt voor div. projekten: ploegen betontimmerlieden, ijzervlechters, metselaars. Voor bovengenoemde vakatures kunt u uitsluitend telefonisch kontakt opnemen. Tel. 04750-7350.

Geïnteresseerd in je eigen bloemen en KADOSHOP? Op contractbasis met the Army and Air Force Exchange Service. Het is je eigen zaak. Voor meer informatie bel Michael Posey Schinnen. Tel. 04493-7581. Beheersing Engelse taal vereist.

Restaurant in Hoensbroek vraagt per 1-9 HORECA-MEDEWERKER, met enige ervaring, leeftijd 17 tot 20 jaar. Soll., na tel. afspraak, va. 11.00 uur, tel. 045-213305.

Aan.bedr. „De Mijnstreek" vrgt. m. spoed kolonnes **METSELAARS** en einschalers v. Duitsl. evt. hele week v. huis. 045-727417.

The Army and Air Force Exchange Service zkt. een glasgraveur op kontraktbasis. Bereid te reizen in Ned. en omg. Geïnterr. kontaktpers. Michael Posey Schinnen. Tel. 04493-7581. Beheersing Engelse taal vereist.

Gevr. met spoed Argon (tig.) **LASSERS** en pijpmonteurs. Z. erv. onn. te soll. tel. 045-727417.

Gevr. erv. DISKJOCKEY b. 24 jr. Tel. aanm. 045-213350.

Privéclub vr. enkele MEISJES. Tel. 077-549220.

Met spoed MEISJES gevr. voor privé en escortservice. 045-425303.

Gevr. betrekkingen

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

GEVELRENOVATIE
Zandstralen, uitkappen, voegen en impregneren. Tevens eiken meubels en velgen stralen. Tel. 045-259492 of 218363. Gebr. Timmermanns.

Dakdekkersbedrijf J. VELDHUIZEN voor al uw dakwerkzaamheden, PVC-dakgootbekl., leiwerk en schoorsteenvegen. Smedestr. 6 Kerkrade. Tel. 045-454729.

SCHILDERS nemen nog schilderswerk aan, tel. 045-224464.

Verstopte afvoer. Bel gratis R.R.S. 06-0991313. Heerlen - Hoensbroek - Brunssum - Kerkrade - Schinnen - Born - Buchten - Obbicht - Munstergeleen. Dag en nacht. Betaling alleen bij succes.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459.

Jongen, 14 jr., voor alle lichte WERKZAAMH. omgev. Geleen. 04494-40940.

SCHILDERS kunnen nog behang- en schilderwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-210020.

Bel nu voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN. Nieuwe schoorstenen en dakgoten. Tel. 425275.

Dakdekkersbedrijf M. Haas v. alle vernieuwingen, REPARATIES v. alle soorten daken, goten, schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten, dakisolatieplaten. Kerkrade 045-451862.

Door jonge schoonheidsspecialiste totale **ONTSPANNINGSMASSAGE** met leuk gesprek en (fris)-drankje, 045-351555-353489.

Vraag vrijbl. een offerte voor al uw DAKWERKZAAMH. F. Deumens, 045-250094.

STUCADOOR kan nog binnen- en buitenwerk aannemen, tel. 045-459073.

JONGEMAN, i.b.v. gr. rijbew. biedt zich aan voor alle voork. werkzaamh., tel. 045-422564.

MEISTERBRIEF ter beschikking voor Hochbau aller Art. Postbus 33718, Den Haag.

TV-ANTENNES ƒ 395,–, all-in, 5 jaar garantie. Kochen, tel. 045-441693.

Alle STUCADOORWERK, sierpleister, marmerpleister, gipslijsten en rozetten, bel voor vrijbl. prijsopgave, naar C. Mallmann, tel. 045-316576.

WERKSTER biedt zich aan voor enkele uren per dag voor café of friture. Tel. 045-213834 van 15-17 u.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen, gordijnen maken, voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur. Sunplein 39, Nieuwenhagen, tel. 045-312613.

Alles in één hand! Bel Hans Lips b.v. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatiekozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

LICHAAMSONTSPANNINGSMASSAGE + sportmassage d. gedipl. krachten, 045-351555.

CENTRALE VERWARMING schoonmaken en gasbesparend afstellen ƒ 49,–, 045-352044, -229096.

Te koop aangeboden

Te k. KTV + goede autoradio cass. Savelberglaan 7A Kerkrade.

Te k. mass. eiken TV KAST ƒ 750,-. Tel. 045-319235.

Uit faillissement eik. BANKSTELLEN, kasten, slaapkamers, eethoek, gasfornuis enz. af 11 uur, Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Gebruikte KLEURENTELEVISIES te koop vanaf ƒ 100,–; nieuwe kleurentelevisies vanaf ƒ 498,–. R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

Hoog model IJSKAST ƒ 50,-, stalen stapelbed ƒ 350,-, antieke naaimachine ƒ 100,-, eik. slaapk. ƒ 200,-. Tel. 045-320950.

Te k. electr. ORGEL, merk ECC, Pasteurstr. 34, Brunssum.

Franse antieke INBOEDEL te k., i.z.g.st. Koopjes! Tel. 045-322841.

Te k. weg. omst. div. antieke KASTEN en kleingoed. Beneluxlaan 41, Heerlen (Vrieheide) na 18 uur.

Wegens vertrek buitenl. goedkoop aangeboden volledige INBOEDEL. Peppelhoven 29, Amby, 15.00-17.00 u. zat.

Te k. weg. omst. KEYBOARD Farfisa FK 50, 7 wk. oud. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-325223.

KACHELS, Grote zomerkortingen, nu honderden guldens voordeliger (De Kachelsmid), Walem 21, Klimmen, tel. 04459-1638.

DIEPVRIES, klein, ƒ 250,-; gasfornuis, ƒ 95,-; ijskast, ƒ 135,-; zwaar bankstel, eiken, ƒ 400,-; eiken jachtkast, ƒ 350,-. Tel. 045-725595.

TRANSPORTAANHANGWAGEN met oplooprem; snorfiets. Tel. 045-314868.

Te k. antieke KACHEL, koopje ƒ 500,–, tel. 045-228658.

Te koop aangeboden

HOUT, board, triplex, meubelpl., wandpl., schrootjes in div. soorten, lak, lijm, tegels, gips, kalk, cement, stucadoormortel, tempex en glaswol, ijzerwaren, verfwaren, tuinartikelen, plastic golfpl. en vlakke pl., plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-zelf-art. Boumans, Brunssum. Alles voor de doe-het-zelver. Dr. Kuyperstr. 8a, Hoensbroek.

ANTWOORDAPPARAAT Compur, nieuw en gebruikt. Tel. 09-4924091035.

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 234, Nuth. Tel. 045-242602.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandbediening, computergestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

Gebr. BANDEN m. gar. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

HOBBY-KWEEKKASSEN in 120 verschillende uitvoeringen: zie modellen. Niessen, Kappert 10 Neer, tel. 04759-1023.

Te k. GOLFPLATEN. A.L. Langen Geleen, tel. 04494-53351.

Gietijzeren VOORZETKACHEL ƒ 400,–; 2 banden 205/70 HR 13 ƒ 60,–; 045-323293.

Aanbieding: alu. UITSCHUIFLADDERS 2 x 12 sports (6 mtr.) ƒ 297,–; 2 x 14 sports (7 mtr.) ƒ 375,–; incl. BTW, ook reformladders etc. Houthandel Rinkens Landgraaf tel. 045-319846.

Zoekt u mooie gebr. MEUBELS of andere huisraad tegen lage prijzen? Traders, Heggenstr. 16 Maastricht. 043-210830.

Te k. halve houten TONNEN zeer geschikt voor bloemenbak. Dr. Cl. Meulemanstr. 86 Hrl. Tel. 045-424998. Vrijdag na 17.00 uur.

Te k. weg. overcompl. Chesterfield leren BANKST. + eethoek + wandpers (als nieuw). Tel. 04750-18902.

ZWEMBADEN Opreij-Meerssen, tel. 043-643500. Open: 's namiddags.

Te k. Heroal ROLLUIKEN, spotgoedkoop. Tel. 045-226055.

Te k. donkerbruine rotan KINDERWAGEN, hemeltje + standaard. Pr. Hendrikln. 84-96 Brunssum. 270441.

AANHANGWAGENS Opreij-Meerssen, tel. 043-643500. Kruisberg 50.

BRANDHOUT: gezaagd populieren hout 10 m3 ƒ 400,–; Thuisbezorgd. Tel. 045-715477/740112.

Biologisch geteelde RODE BESSEN te koop. Tel. 04459-1675.

KOOPJE! Geh. drive-in-install., ook gesch. voor thuis met geh. lichtshow. Vr.pr. ƒ 3500,–. Zien is kopen. Parkweg 46, Born.

Te k. 2 **KOELVITRINES**, 249 cm en 309 cm l.; 1 wandmeubel, 115 cm; en NCR-kassa m. 10 telwerken, 1 jr. oud. Teg. zeer aantr. prijs. Inl. 045-311634.

Te k. eik. HOEKBANKSTEL pr. ƒ 450,- Aartshertogenstr. 15 Sch'berg. 045-323823.

COMPRESSOR-AGGREGAAT, m. Atlas, Copco m. Bernhardmotor 600 ltr./min. 8 bar incl. slangen. 045-452423.

Te k. aangeb. witte EETHOEK, met blauw-witte zitting, zo goed als nieuw, ƒ 600,–; Zanker halfautomaat, ƒ 100,–. Te bevr. 045-321034.

Te k. AANHANGWAGEN, l. 2,40, br. 1,30, met oplooprem, vr.pr. ƒ 1200,–. Heerenweg 334, Heerlen.

Te k. v. part. ant. KLOOSTERTAF., 78×42×50, ƒ 50,–; ant. 17e-eeuwse Breukelense kast, 1,20×57×2,30, ƒ 3700,–; eiken eeth., 125×85, 4 stoelen, ƒ 700,–; eik. bijz. tafeltjes, ƒ 100,–; eik. pors. L-kastje, 95×43×64, 2 ld., ƒ 125,–; saloondr. ƒ 35,–; schom.stoel ƒ 50,–; salontaf., wort.n., ovaal, Ø 1,48, ƒ 400,–; gr. eeth., 2 bnk. ƒ 50,–; video Sony ƒ 675,–; taper Sony TC 260, ƒ 250,–; stalen Kinkead. vouwb. deuren, 4-dlg., br. 1836 mm, h. 2040 mm + bijbeh. glijders, ƒ 300,–; 5-arm. hangl. + bijp. 2-arm. schemerl. ƒ 75,–. Achter de Heggen 11, Nieuwenhagen. Alle i.pr.st.

Klass. noten BANKSTEL, 3-1-1, ƒ 650,–, tel. 045-320395.

Te k. eik. BANKSTEL 2-1-1, ƒ 650,–, blankeik. beelddressoir ƒ 550,–, grote oude rieten scheepstoneelmand ƒ 150,–, tel. 045-320395.

Te k. COMMODORE 64 + drive ƒ 650,–. Monitor + powercartr., 045-212735.

Ant. KAST, mooi houtsnijwerk, vraagpr. ƒ 1400,–. B. Coonenln. 56, N'hg., 045-323746.

Te k. modern BANKSTEL, rib, dralon, i.st.v. nieuw. Tel. 045-314760.

Te k. AANHANGWAGEN, i.z.g.st. Tel. 045-314760.

Te k. 4 ROLLUIKEN gesch. v. won. in Jerichostr. e.o. Tel. 045-414744.

Te k. KTV 63 cm met af-st.bediening ƒ 450,-. Tel. 045-425951.

Te k. COMPRESSOR 1-cil., lichtnet. Hammijnstr. 40, Kerkrade.

Te k. diepvrieskasten en -kisten, koelkasten, wasaut., kook- en baktoestellen, ktv's, video's, audio en stereo-app. Alles teg. de helft v.d. pr. incl. garantie. Gratis thuisbezorgd. VRIESKO, Sittarderweg 136 Heerlen. Tel. 727342, 's maandags gesl.

KLEUREN TV en stereotoren te koop weg. omst., hed. Akkerweide 82, Hoensbroek.

Te k. STAPELMANDEN, 2 vakkenkasten, 7 stapelrekken. Tel. 045-312873.

Te k. mass. eiken HUISBAR met barkrukken, ƒ 1500,–, ant. koets, type jachtwagen, ƒ 1250,–. Tel. 045-411427.

PIANO'S. Goede Duitse kruissnarige piano's te k., Heerlerbaan 217, Heerlen, tel. 045-425551. Uitsl. zaterd. v. 10.00-17.00 uur.

Dassen AANHANGWAGENS verkoop en verhuur. Stationsstr. 6, Kerkrade.

GRASZODEN ƒ 3,50 p. m. gratis thuisbezorgd, ook geh. aanleg. 045-752747.

Balken, dikke VLOERPLANKEN, kepers etc. Bouwbergstraat 100, Brunssum, 045-251964.

Gebr. balken, kepers, vl.planken, alum. kozijnen, trott.tegels, veldbr.st., ijz. balken, div. matr., WOLTER, De Koumen 51, Hoensbroek, 045-229088.

Te k. BRANDHOUT voor ƒ 15,- tot ƒ 40,- per m3. Daemens Houtwarenfabriek Mingersborgerweg 7 Ubachsberg. Tel. 045-751253.

Ink. en verk. 1001 WASMACHINE- en ijskastonderdelen, tel. 045-411480.

KLEUREN T.V. Enorme sort. meer dan 150 stuks, mooie goedspelende t.v.'s v.a. ƒ 195,– met garantie. Veel recente modellen. Wegens plaatsgebrek, spotprijzen. T.V.-occasion Centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760.

Te k. eik. HOEKBANKSTEL pr. ƒ 450,-. Aartshertogenstr. 15, Sch'berg. 045-323823.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ J. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. Tel. 045-443771.

Het Witte Huis. Voor klassiek en modern!! Opruiming!! FAUTEUILS 2-zits en 2½-zits in echt leer en stof! Bankjes v.a. 595,–, fauteuils v.a. 295,–, eenmalig! Bankstel echt leer van 6400,– voor 4995,– prachtig toog- en zilverkasten!! Barok bankstel met twee haardfauteuils van 2995,– voor 1995,– barok eethoeken v.a. 1295,–, grote keuze kleinmeubels! Modern bankstel 3-2 lederlook 995,–, hoekbankstel v.a. 1495,–, kast modern wit v.a. 995,– echt leren bankstellen v.a. 2495,–, marmeren salontafels v.a. 495,–. En wij ruilen uw gebruikte meubels in! Het Witte Huis, Rijksweg centrum 86-88, Geleen (vlakbij Alb. Heyn).

Parketteur
zoekt werk. Ik leg alle soorten parketvloer en tegen concurrerende prijzen. Ook opknappen van bestaande vloeren. Houkes Parket, Voerendaal, tel. 045-750305; Sittard, tel. 04490-25157.

Te k. 3- en 2-pers. BANKSTEL, noten eethoek en noten kast. Pr.n.o.t.k. vrijd. na 19 u. en zat. na 14 u. Tel. 045-314170.

STOOKHOUT va. ƒ 385,- per 10 m3 thuisbezorgd. Bel voor informatie, tel. 045-318518. Bellen tussen 10.00 en 19.00 uur.

KLEUREN-TV's vanaf ƒ 125,– met garantie. TV discount Geleen, Brug. Lemmenstr. 134, 04494-48721.

Goede KLEURENTEEVEES met gar. Meer dan 100 st. voorradig vanaf ƒ 195,–; TV Occasion Centrum Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen, 045-724760.

Te k. polyester MOTORBOO 4.50 m. l. 4-pers., 2-cil. buitenb.motor, moet iets opgeknapt worden. ƒ 650,-, tev. aanhangwagens 1.40 br., 2.30 l., oplooprem + neuswiel, Brunahildestr. 37, Brunssum.

VLOERBEDEKKING, gordijnen en karpetten. Grote voorraad en voordelige prijzen. Vele coupons met hoge korting. Woninginr. Grooten, Kloosterstr. 22, Simpelveld. Tel. 045-441346.

KEYBOARDS nieuw ƒ 125,–; orgels diverse koopjes, nieuw en gebruikt. Spaanse gitaren ƒ 89,50; Fender gitaren ƒ 299,–; Fender versterkers nieuw, ƒ 269,–; studio-drumstellen ƒ 335,–; Ook diverse koopjes nieuw en gebruikt. Rototoms 3-delig ƒ 295,–, paiste bekkens ƒ 67,–; bekkenstandaard ƒ 69,–; remo pinstripe vellen halve prijs, aluminium profielen, kistenbeslag, wielen en box accessoires uit voorraad leverbaar. Nieuw! kinderinstrumenten van 2 tot 9 jaren. Muziekhuis Lyana, Mauritsweg 48 Stein. Tel. 04495-3227. Donderdags koopavond.

Te k. HASSELBLAD 500 C met A12-cass., prismazoeker en 80-mm-stand.lens, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 2500,–, los te k. 1 set tussenringen Hasselblad en 1 extra cass. A12. Tel. 045-243019.

Te koop gevraagd

Hoogste prijs: goud, munten, POSTZEGELS en oude ansichtkaarten. Akerstr. 208, Hoensbroek.

POSTZEGELS te k. gevr. Postzegelhandel C. de Wit BV. Beëdigd taxateur. Nobelstr. 41, Hrl. 045-710571.

Defecte KLEUREN-TV's vanaf bouwjaar 1978 (typenummer verm.). 045-723712.

Te k. gevr. dic. CARROSSERIEGEREEDSCHAP o.a. schuurmach., trekbalk, Co2 lasapp. R. Bemelmans. Tel. 04406-40449.

KLEUREN TV, video en stereotoren te koop gevr., kl. defect geen bezw., wordt teg. cont. geld afgeh., 04406-12875.

Te k. gevr. KLEUREN-TV's, def. geen bezw., dir. cont. geld, 04494-48721 b.g.g. 04490-23993.

Te k. gevr. jonge SCHADE-AUTO'S, ook loop- en sloop. Tel. 045-319784.

Te k. gevr. LEKTURAME en andere boeken en strips. Tel. 045-228082.

Te k. gevr. i.z.g.st. gebruikte LOODS ca. 250 m2. Tel. 045-413684.

Te k. gevr. WINKELRESTANTEN en restpartijen. 043-210830 (13.00-18.00 uur).

Inkoop GOUD enz. Contante betaling Verseveld, Saroleastr. 80a, Heerlen, tel. 045-714666.



Nederland 1

09.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
15.00 De zon tegemoet. Twaalfdelige Westduitse serie over vier mannen en een jongen die met een oude vissersboot in Joegoslavie het avontuur zoeken. Afl. 8: Wicker! in het middelpunt.
15.50 Natuur in eigen land. Deel 5: De duinen (TT).
16.15 100 jaar auto. Documentaire serie. Deel 5: De auto en de derde wereld.
16.40 Candy, Candy. Tekenfilmserie. Afl. 44: De banden van het bloed.
17.00 En ik ben Christian Hahn. 13-delige Duitse serie voor de jeugd. Afl.8: Goud. Zoals altijd is de graaf weer in vreselijke geldnood. Als hij hoort dat dekaan Avenarius probeert goud te maken is hij er als de kippen bij.
17.30 Journaal
17.35 Algemene Loterij Nederland. Vierde trekking voor bankrekeninghouders.
17.45 De Franse Piraat
(The Frenchman's Creek). Amerikaanse speelfilm uit 1944 van Mitchell Leisen. Met o.a. Jean Fontain. en Arturo Cordova. De beeldschone Dona St. Columb heeft genoeg van het decadente leven in Londen. Met haar twee kinderen vertrekt ze naar het buitenhuis aan de kust, waar ze de avonturlijke piraat Jean Benoit Aubery ontmoet.



● *JOAN FONTAINE en ARTURO DE CORDOVA in de avonturenfilm Frenchman's Creek (Ned I – 17.45 uur).*

19.20 Cijfers en letters. Spelprogramma. Presentatie: Bob Bouma.
20.00 Journaal
20.28 Matlock. Amerikaanse serie met o.a. Andy Griffith en Linda Purl. Afl. 9: De professor. Als Ben Matlock's voormalige professor Erskine Tate wordt beschuldigd van moord, neemt de advocaat diens verdediging op zich, ondanks het feit dat alle bewijzen tegen de professor lijken te zijn.
21.15 Brandpunt. Actualiteiten en achtergrondinformatie.
21.50 Daar heb je hem weer. Comedyserie. Afl. 3: Een baantje voor Matt. Matthew wil een baantje om wat extra geld te verdienen.
22.15 De Amerikaanse eeuw. Canadese serie over de Amerikaanse samenleving. Afl. 5: Alsmaar iets nieuws willen (TT).
23.05 Het Ray Bradbury Theater. Serie korte verhalen van Ray Bradbury. Vandaag: Marionetten B.V. Het is een doodnormale morgen voor John Braling, totdat hij merkt dat hij gevolgd wordt door leden van de Marionetten B.V.
23.40 Journaal
23.45 Nieuws voor doven en slechthorenden.
23.50 -00.20 Studio Sport. E.K. Honkbal in Barcelona. (onder voorbehoud).

Nederland 2

13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
15.30 -16.45 Studio Sport Wielrennen: Ronde van Frankrijk, rechtstreeks verslag van etappe Dijon-Dijon, individuele tijdrit. Kommentaar: Mart Smeets en Jean Nelissen.
17.55 Studio Sport. Samenvatting van de vandaag verreden etappe.
18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.20 Paspoort voor Italianen
18.30 Sesamstraat
19.00 Journaal
19.12 De eerste de beste. Vandaag vanuit het Friese Joure, het wereldrecord aantal aangespannen paarden, parachute-stunts en een verslag van het jaarlijkse ballonfeest.
20.00 De dag waarop de paus gekidnapt werd
Blijspel van Jao Bethencourt. De populaire paus Albert IV brengt een officieel bezoek aan New York. Zijne Heiligheid is wars van elke verering van zijn persoon en doorbreekt dan ook steeds opnieuw het protocol. Hij weet echter niet dat zal leiden tot zijn kidnapping (TT).
21.40 Parade der besten. Finale van de TROS-talentenjacht. Met o.a. Frank Cools, goochelaar Hans Klok en de gitaristen Eddy en Michael Teleparty. Presentatie: Ron Brandsteder.
22.30 Journaal
22.40 Nieuws voor doven en slechthorenden.
22.45 -00.30 Tatort. Duitse politieserie. Vanavond: Brieven van Marion (Blasslila Briefe). Grete Steinbeiss onderhoudt een intense briefwisseling met haar vriendin Marion. In werkelijkheid is deze Marion haar minnaar.

Duitsland 1

10.00 Nieuws en dagthema's
10.23 Menkong. (herh.)
11.10 Alles aus Liebe. (herh.) (TT)
12.15 Aspekte
12.55 Persoverzicht
13.00 Nieuws
13.15 Programma-weekoverzicht
13.45 Hilde Domin. T.g.v. haar 75e verjaardag.
14.30 Hallo Spencer. Kinderserie. Vandaag: Immer lässt du mich allein.
15.00 Die erste Polka
Tv-film van Helmut Krapp naar de roman van Horst Bienek. Met: Maria Schell, Erland Josephson, Guido Wieland, e.a. (herh.) Het begin van de oorlog lijkt bij het gezin Piontek nog niet te zijn doorgedrongen. Valeska, het gezinshoofd sinds haar man ziek is, bereidt het huwelijk van haar dochter voor. Valeska's zoon is eenzaam, temeer nu zijn vriendin Ulla zich in zijn neef interesseert. Na het feest wil een gendarme Ulla verkrachten. Josef vermoordt hem..
16.40 Johannes. Eine Familiengeschichte vor hundert Jahren, zevendelige serie met Michael Dlouhy, Herbert Stass, Brigitte Jannes, e.a. Afl.3. (herh.)
17.30 Hier und Heute unterwegs
18.00 Nieuws
18.05 ARD-Sport extra. Tenniskampioenschappen om de Davis-cup: Amerika - West-Duitsland. Commentaar Volker Kottkamp.
20.00 Nieuws. (TT)
20.15 Es geigt sich was. Blijspel met Max Griesser, Marianne Lindner, Gabriele Grund, e.a. Een landbouwer in Aich heeft zijn bedrijf gemoderniseerd en is helemaal ingesteld op varkensteelt. Om die redenen heeft hij een Belgische beer gekocht, en hij verwacht van het dier werkelijk wonderen. Het mislukt totaal.
21.25 ●● Lotto-trekking
21.30 Nieuws
21.40 Das Wort zum Sonntag. Meditatie van predikant Malve Lehmann te Flensburg.
21.45 Alvarez Kelly
Amerikaanse speelfilm uit 1965 van Edward Dmytryk. Met: William Holden, Richard Widmark, Janice Rule, e.a. Aan het einde van de Amerikaanse burgeroorlog krijgt veehoeder Kelly een grote order: 2500 runderen voor een militair kamp. Nadat hij de kudde overgeeft nemen tegenstanders hem gevangen. Kelly moet het vee begeleiden naar Richmond, waar de mensen nauwelijks meer weten wat vlees is.
23.30 ■ Scarface
(Das Narbengesicht). Amerikaanse speelfilm uit 1932 van Howard Hawks. Met: Paul Muni, Ann Dvorak, George Raft, e.a. Tony Camonte is lijfwacht. Dat verhindert hem niet geld aan te nemen met als doel zijn baas te vermoorden. Camonte begint alles te verzamelen wat hij nooit bezat: vrouwen, geld en macht. Maar als zijn zus, voor wie hij een grote hartstocht voelt met een vriend van hem trouwt, reageert Camonto als een bedrogen minaar.
01.00 Nieuws
01.05 -01.10 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

11.30 ●● Programma-overzicht
12.00 Nachbarn in Europa. Informatief magazine voor buitenlanders en Duitsers. (12.00 Italie. 12.40 Turkije. 13.20 Portugal)
14.00 Diese Woche. Actualiteiten. (Ondertiteld voor doven en slechthorenden.)
14.20 Damals. Vor vierzig Jahren. Vandaag: Zomer '47.
14.30 Beschreibungen. Wieder dahoam - Wo München mir gehört. Filmportret van de entertainer Konstantin Wecker over zijn stad.
15.00 øø Caroline tanzt aus der Reihe
(Le boulanger des Suresnes). Franse speelfilm uit 1981 van Jean-Jacques Goron.
16.40 Keiner darf verloren gehen. Reportage over het werk van het christelijke Jugenddorfwerk.
17.10 Danke schön. Verslag van de actie Sorgenkind met bekendmaking van de grote prijs.
17.25 Heute
17.30 Länderspiegel
18.20 Lucky vom Hocker. Korte verhalen met o.a. Walter Giller, Lotti Krekel, Anita Kupsch, e.a.
18.57 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.30 Die Pyramide. Spelprogramma met Dieter Thomas Heck. M.m.v. de Flippers.
20.15 Sommerfestival im ZDF: Wunschfilm der Woche: **1. Die Weiche steht auf Tod.** (Disaster on the Coastliner). Amerikaanse speelfilm uit 1979 van Richard Sarafian. Met: Yvette Mimieux, Lloyd Bridges, William Shatner, e.a. Een computertechnicus wil zijn destijds bij een treinongeval gedode ouders wreken door twee treinen op elkaar te laten rijden. Hij maakt de computer slechts in orde als de maatschappij eindelijk bekent 'dat er fouten zijn gemaakt... **2. Batman hält die Welt in Atem.** Amerikaanse speelfilm uit 1966 van Leslie H. Martinson. Met: Adam West, Burt Ward, Lee Meriwether, e.a. De laatste vier supergangsters van deze aarde proberen de macht over de wereld te krijgen. Maar al de batman verkleede superdetective Bruce biedt ze weerstand. **3. Die Odyssee der Neptun.** Canadese speelfilm uit 1973 van Daniel Petrie. Met: Ben Gazzara, Yvette Mimieux, Walter Pidgeon, e.a. Vanuit een onderwaterlaboratorium doen wetenschappers hun studie. Een aardbeving sleurt het laboratorium de diepte in. De laatste hoop is gevestigd op de mini-onderzeeër Neptun.
21.55 Heute
22.00 Das aktuelle Sport-Studio. Met Harry Valérien. Aansl.: Lottotrekking.
23.15 Heute.
23.20 Der Greifer
(L'apalguer). Franse speelfilm uit 1975 van Philippe Labro. Met: Jean-Paul Belmondo, Bruno Cremer, Jean Negroni, e.a. Voor een hoge geldsom neemt de Franse regering "De Grijper" aan om een drugshandel op te rollen. Het lukt, maar de achtergrondfiguren van de handel besluiten dat de grijper moet verdwijnen.
01.00 Was Sie schon immer über Sex wissen wollten... aber bisher nicht zu fragen wagten
(Everything you always wanted to know about sex...but were afraid to ask). Amerikaanse speelfilm uit 1972 van Woody Allen. Met: Woody Allen, John Carradine, Burt Reynolds, e.a. Werken stimulerende middelen? De hofnar houdt zich zo met dit probleem bezig dat hij eindigt bij de kuisheidsgordel van de koningin. Wat is sodomie? Een Armeense schaapherder vraagt om raad bij dokter Ross, want zijn schaap Daisy laat hem links liggen. En wat gebeurt er eigenlijk precies bij de liefdesdaad?
02.25 -04.15 Wolfen
Amerikaanse speelfilm uit 1981 van Michael Wadleigh. Met: Albert Finney, Diane Venora, Edward James Olmos, e.a. De bouwspeculant Christopher heeft een groot saneringsplan voor een troosteloze wijk van de Zuid-Bronx. Na een inwijdingsfeestje wordt Christopher met zijn vrouw en lijfwacht vermoord gevonden. Bij een onderzoek ontdekt men geen vingerafdrukken, slechts haren van een wolf...




● *MARCO KRÖGER speelt hier een ontroerende scene in de dramatische film Die erste Polka (Duitsland I – 15.00 uur).*

Duitsland/3 WDF

17.50 Teletekst-overzicht
18.15 Reisewege zur Kunst. Cultureie serie over Portugal.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine.
20.00 Nieuws
20.15 Dingsda. Quiz. Presentatie: Fritz Egner.
20.45 Die Science-Fiction-Serie. Raumpatrouille van Rolf Honold en W.G. Larsen. Met: Dietmar Schönherr, Eva Pflug, Wolfgang Völz e.a.
21.45 750-Jahre in Berlin. Besuch ist doch keen Dorf. Een filmportret van Berlijn.
22.30 Max Frisch, Erzähler. 5-Delige serie met de schrijver Max Frisch.
23.50 Poetische Gärten. Hans Magnus Enzensberger: Fremder Garten, poëzie.
23.55 Laatste nieuws

Duitsland 3/SWF

12.55 -14.10 Sport im Westen extra.: Formule 1 races om de Grote Prijs van Duitsland: laatste training vanuit Hockenheim.
16.00 ■ Hat jemand meine Braut gesehen?
(Has anybody seen my gal?). Amerikaanse speelfilm uit 1952 van Douglas Sirk. Met: Rock Hudson, Piper Laurie, Charles Coburn, e.a. Multi-millionair Samuel G. Fulton wil zijn testament maken en omdat hij geen familie heeft, wil hij het geld overmaken aan een familie Blaisdell, waar hij ooit een blauwtje liep.
17.30 Reden und reden lassen. Informatieve serie. Afl. 3: Ohne Licht kein Leben.
18.30 Nicht du trägst die Wurzel, sondern die Wurzel trägt dich. Documentaire over de joods-christelijke toenadering.
19.00 Schlagzeilen
19.02 Glaskasten
19.26 Het zandmannetje
19.30 Länder Menschen Abenteuer. Die Araber und Europa, 4-delige documentaireserie over de betrekkingen tussen Europa en de Arabieren. Afl. 1: Politik und Toleranz.
20.15 Die Walküre. Opera uitgevoerd in Bayreuth van Richard Wagner. Met: Peter Hofmann, Matti Salminen, Donald McIntyre, e.a.
21.20 Nieuws
21.25 -00.05 Die Walküre. Tweede en derde bedrijf van deze opera.

België/TV 1

16.00 -17.30 ■ Tarzan en zijn gezellin
(Tarzan and his mate). Amerikaanse speelfilm uit 1934 van Cedric Gibbons. Met: Johnny Weismuller, Maureen O'Sullivan e.a. Het vredige leventje van Tarzan en Jane wordt verstoord door jagers die belust zijn op het ivoor van het olifantenkerkhof. Tarzan wil hen niet helpen, want het kerkhof ligt op heilige grond..
17.55 Nieuws
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 60. (herh.)
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en het weerhuisje. (herh.)
18.10 De jonge Sherlock. (Young Sherlock). 9-Delige Engelse jeugdserie van Nicholas Ferguson met Guy Henry. Afl. 4: Het raadsel van de kleermakerspop.
18.35 Tour '87. Samenvatting van de rit van vandaag.
18.50 Juke Box
19.00 Joker-trekking
19.05 Boeketje Vlaanderen. Toeristisch magazine met toeristisch portret: gastbijdrage van RTBF-Luik uit de serie Télétourisme; dit leuke land; agenda. Presentatie: Gerty Christoffels vanuit Antwerpen n.a.v. de Rubensfeesten.
19.35 Lotto-trekking. Belgisch tiercé, mededelingen en programma-overzicht.
19.45 Nieuws
20.15 Kunst-zaken
20.25 Harem
Amerikaanse tv-film uit 1985 van Billy Hale. Met: Nancy Travis, Art Malik, Sarah Miles, Omar Sharif, Ava Gardner, Cherrie Lunghi e.a. Deel 1. 1906 De Amerikaanse Jessica Grey is verloofd met de Britse diplomaat Forest Pinkerton. Wanneer Forest voor een opdracht naar Damascus ontboden wordt, besluit ze hem achterna te reizen om in het Osmaanse Rijk met hem te trouwen. In de trein verneemt zij dat het koninkrijk van sultan Medgid bedreigd wordt door de opstandelingen van de jonge, knappe Ahmet Pasha. Vlak na haar aankomst in Damascus valt Ahmet de stad aan. Hij ontvoert Jessica en neemt haar mee naar zijn tent. Hoewel ze wil ontsnappen voelt ze zich tot hem aangetrokken. De volgende ochtend ruilt hij haar voor twintig gevangenen en geeft haar aan de sultan, waar zij in de harem belandt....
21.55 Sport op zaterdag
22.10 Harem. Deel 2. De spionnen van Forest hebben uitgevist dat Jessica zich in de harem van de sultan bevindt. Lady Ashley brengt Forest in contact met Pasha. Hij belooft Pasha financiële steun wanneer hij haar bevrijdt. Hij wordt als zogenaamde eunuch, de persoonlijke bediende van Jessica. Ze worden verliefd op elkaar en de laatste avond voor hun ontsnapping worden ze door de kadin ontdekt. Jessica wordt in een verzwaarde zak gestopt om verdronken te worden. Pasha zal later geëxecuteerd worden.
23.50 -00.10 Nieuws. Aansl.: Coda: Sndantino, uit de sonata a quattro, van Rossini, uitgevoerd door het Servais-Ensemble.

België/TV 2

16.00 -17.15 Ronde van Frankrijk. Rechtstreekse reportage van de individuele tijdrit Dijon-Dijon. Kommentaar: Marc Stassijns en Mark Vanlombeek. (Eurovisie-uitzending)

België/RTBF 1

15.30 -16.45 Tour de France. Wielrennen: 23e etappe: Dijon, individuele tijdrit. (Eurovisie-uitzending)
17.45 Le coeur et l'esprit. Katholiek magazine.
18.15 Noubanimé. Kinderprogramma met De Smurfen. Afl.: Le puits à souhaits.
18.25 Tekenfilms met: Laff à bits en Woody Woodpecker.
18.40 Joker
18.45 Télétourisme. Toeristisch magazine van Guy Lemaire.
19.15 Lotto
19.30 Journaal. Met een samenvatting van de vandaag verreden etappe in de Tour de France.
20.10 La jardin extraordinaire. Natuurmagazine, vandaag o.a. over jachttechnieken bij dieren. Presentatie: Arlette Vincent en Paul Galand.
20.35 La caravane de feu
(The war wagon). Amerikaanse speelfilm uit 1967 van Burt Kennedy. Met: John Wayne, Kirk Douglas, Howard Keel, e.a. Taw Jackson, net uit de gevangenis, wil zich wreken op Frank Pierce, die hem zijn land en goudmijnen heeft afgenomen. Zodra Pierce echter hoort dat Jackson vrij is, stuurt hij Lomax om Jackson te elimineren.
22.15 Henri Guillemin. La trajectoire de Charles de Gaulle. Vijfdelige documentaire serie over het leven van De Gaulle. Afl. 3: La longue attante.
22.40 Laatste nieuws

België/RTBF 2

Geen uitzending

SSVC

13.15 Birthday time/ cartoon show
11.55 Grandstand. Sportprogramma. Met o.a. Cricket en racen vanuit Ascot.
18.05 Nieuws met weerbericht
18.15 The A-Team.
19.00 Summertime special. Nieuwe serie over komische shows, elke week door iemand anders gepresenteerd.
19.50 The district nurse. Serie over verpleegsters. Afl.: Lilies of the field.
20.40 Guilty conscience. Tv-film met Anthony Hopkins in de rol van ee advocaat, die een plan maakt voor de perfecte moord. Het slachtoffer is zijn vrouw, die met scheiding dreigt. Hij weet echter niets van een ander plan, waarvan hij het slachtoffer zal worden.
22.10 Rockliffe's babies. Serie.
23.00 -00.30 Bruce Springsteen: Glory Days.

Sky Channel

08.00 Fun Factory
Gevarieerd programma voor jong en oud, met o.a. de tekenfilmseries: Popeye, Dennis, The popples, She-ra, Jayce and the wheeled warriors, en The Transformers.
Aansl.: **Cisco Kid.** Westernserie met Duncan Renaldo en Leo Carillo.
11.10 Baileys Bird. Avonturenserie voor de jeugd, met o.a. Hu Pryce en Mark Lee.
12.05 Sky Trax - Met om:
12.05 The Pat Sharp Show
12.35 The smash great video race
13.35 American Show
14.05 First Run
14.35 NHL Ice Hockey. Vandaag: New Jersey - Winnipeg.
15.35 Shell International Motor Sports
16.45 ●● Sky Trax, met om:
16.45 Canada calling
17.15 The Nescafe UK network Top 50 Show
18.20 Animated Classic Tales. Afl.: treasure Island.
19.10 Land of the giants. Science-fiction serie. Afl.: The unsuspected.
20.15 Police woman. Amerikaanse politieserie met Angie Dickinson. Afl.: Double image.
21.10 WWF Superstars of wrestling.
22.10 Journey to the unknown. Serie buitengewoon vreemde verhalen. Vandaag: **Girl of my dreams.**
23.05 ●● Sky Trax - met om:
23.05 The Nescafe UK network Top 50 show
00.05 The American Show.
00.40 -01.10 The world tomorrow. Informatief programma.

Super Channel

07.00 Boogie Box. Met Martin Buchanan.
08.00 Funbus. Kinderprogramma met o.a. The telebugs, Heathcliff, Emu's World, Ghostbusters, Black Beauty en Blake's 7.
11.30 Rockin' at the speed of light
12.30 Chart Attack
13.30 Armchair Adventures. Documentaire over een echtpaar dat gevaarlijke haaien filmt
14.30 High Chapparal. Westernserie.
15.25 The Goodyear Weather Forecast
15.30 Super Sport. Met Paul McDowell.
17.30 The Coca Cola Rockfile
18.30 Supertrain. Science-fiction serie.
19.30 Oil. Documentaire.
20.30 Music Special
21.30 Letting the birds go free. Tv-film met Lionel Jeffries en Carolyn Pickles.
22.30 The Goodyear Weather Forecast
22.35 Late night movie
00.20 Pil. Live.
01.00 Videopix
02.00 European Hot 100
03.00 The Smooch
04.00 The Music Box Special
05.00 The Rock of Europe
06.00 The Face

TV 5

15.00 Sports
16.00 Cargo de Nuit. Cultureel jongerenprogramma.
16.40 Signes particuliers. Mode magazine.
17.25 Autant savoir. Enquête magazine. Afl.: Et si on jour, a Seneffe.
17.45 Teletourisme. Toeristisch magazine.
18.00 Récréation. Jeugdprogramma.
18.40 Des chiffres et des lettres. Spelprogramma.
19.00 Coeur et pique. Amusementsprogramma.
20.15 Le Ladakh. Documentaire over deze regio in Noord-Indë.
21.00 Les Fripiats. Tv-film.
_2.00 Journaal
22.30 Le poi t de la medecine. P gramma over hoe je kanker, diabe en andere ziektes kunt vermijden.

FilmNet

07.00 Robotech II: The sentin Tekenfilm voor jong en oud.
09.00 Can you live like a warri Animatiefilm voor jong en oud.
11.00 Don't raise the bridge, low the river. Komedie met Jerry Lew
13.00 ■ The Paleface. Komisch western met Bob Hope en Jane Ru sel.
15.00 Max Dugan returns. Komed met Marsha Mason en Donald Su therland.
17.00 Beverly Hills Cop. Komisch aktiefilm met Eddy Murphy en Lis Eilbacher.
19.00 The competition. Romantis drama met Richard Dreyfuss en Le Remick.
21.00 The Idolmaker. Romantis drama met Ray Sharkey en Pa Land.
23.00 Coming out alive. met Hele Shaver en Scott Hylands.
01.00 Late-night special. Insatiable.
02.45 Hit. Aktie en avontuur met Ri chard Pryor, Paul Hampton.
05.00 Little Cigars. Komedie met An gel Tompkins en Billy Curtiss.

RTL-Plus

17.00 Gewinn zu Beginn
17.05 RTL-Miniplus. Gevarieerd pro gramma, niet alleen voor kinderen met om:
17.07 Die Popples
17.20 Miniplus-Pfiffikus
18.15 Die Masken. Amerikaanse te kenfilmserie.
18.53 7 vor 7 - Die Bilder des Tages Nieuws, weerbericht en sport.
19.20 RTL-Spiel
19.25 Filmvorschau
19.30 Der Sänger von Capri
Duitse speelfilm uit 1959 van Mario Lanza, Johanna von Koczian, Hans Söhnker en Zsa Zsa Gabor. Na een harde jeugd heeft de zanger Tony Costa zich naar de top opgewerkt. Zijn schandalen zijn net zo beroemd als zijn stem. Als hij weer bij een schandaal betrokken is, stuurt zijn manager hem naar Capri. Maar het duurt niet lang totdat er weer iets van hem bekend wordt.
21.10 RTL-Spiel
21.15 Zwei Halunken stürmen Troja Italiaanse speelfilm uit 1973/74 van Alfonso Brescia met Don Backy, Peter Landers, Christa Linder e.v.a. Otone en Savio worden bij de kust van troje verslagen. Ze worden gevangen genomen en moeten in een taverne werken. Als ze vluchtten komen ze in handen van de Grieken die Helena proberen te bevrijden....
23.00 Unglaubliche Geschichten Verhalen ober bovennatuurlijke krachten.
23.45 Weerbericht
23.50 Horoskop
00.00 -00.05 Betthupferl

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 54, 56 en 60
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40 en 46.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/RTBF 2: 28 en 42.
RTL Plus: 7 en satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
ROZ: 95,3 en 102,1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)

RADIO

Radio 1
7.03 TROS Nieuws Show, Natuurrubriek; 7.20 Het weer door Jan pelleboer; 7.25 Eigen nieuws. 7.33 Uitgaanstips; 7.50 Hengelsport-rubriek; 8.06 TROS Aktua; 8.25 Ontbijtgast van de week; 9.03 Prijzenslag; 9.08 Overzicht ochtendkranten; 9.15 Kieskeurig; 9.30 Recept van de week; 9.45 Autorubriek; 9.55 Eigen nieuws. 10.07 Kunst-, curiosa- en entertainment. 10.20 Prijzenslag; 10.30 Op uw gezondheid; 10.50 Prijzenslag, finale; 11.04 TROS Sport; 11.12 Toerisme; 11.20 Studiogast; 11.35 Plantenrubriek; 11.50 Van boeken bezeten. 12.03 Oud plaatwerk met Herman Emmink. 12.56 Mededelingen voor de land- en tuinbouw. 13.06 TROS Aktua. 13.30 TROS Country. 14.05 Radio Tour de France. 17.03 TROS Aktua magazine. Na 17.30 Weekjournaal. 18.06 Coulissen. 19.02 NOS Jazz Platform. 20.02 Langs de lijn. 21.00 Paardekoersen. 22.02 Metro's Music. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 Oogluik. 1.02-7.00 Niemandsland.

Radio 2
7.03 De wind. 7.13 Hallo Hier Hilversum. 9.03 Zomerkwartaal. 11.03 Spreekt u maar. 12.03 Wegens vakantie gesloten. 14.03 Muziek uit eigen huis. 15.03 Mooi Holland? De woelige jaren van de Ramblers. 15.50 Conference. 16.02 Zin in muziek. 17.03 Glas in lood. 18.03 Echo. 18.15 Levenslief en levensleed, thema: Utopia. 19.00-07.00 Zie Radio 1.

Radio 3
7.03 Vroegop. 7.30 Rabarbara 8.03 Pop non stop. 9.03 Gospel rock. 10.03 Popsjop. 11.30 He weer door Hans de Jong. 12.0: Lost Vast special. 15.03 Popstation. 16.03 Music-Express. 18.0: De vakantiespits. 19.02 Koploper 20.03 Harro de Jonge met om 20.03 Elpee Pop Special; 21.02 El pee pop; 22.02 Country Style 23.02-00.00 Jazztime.

Radio 4
7.02 Wakker worden met Rege 8.00 Affiche-4. 10.00 Caroline 11.00 Kurhaus Concert: Het Rotterdams Philharm. Blazersensemble 12.00 Strauss & Co. 13.00 Veronica Klassiek. 16.00 Lang leve de opera! 18.00 Avondstemming 20.02-23.00 KRO-Klassiek op zaterdagavond. 20.02: 1. Hesperion XX. 2. Musica Anriqua Köln; 21.0 Muziek en geluidskunst uit he Apollohuis; 22.00 Orgelrubriek. 22.20 Laudate. 23.00-23.55 KRO-Literair: Spektakel.

Radio 5
9.02 NOS-Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Hollandse nieuwe, afl. 2. 9.45 Dag dokter. Deel 14. (herh.) 10.00 Taal, tekens en regels. Afl.8. (herh.) 10.15 De muzikale fruitmand. 11.15 De beste van orkesten. 12.05 Hallo Nederland. 12.25 EO...in de regio. 12.45 Vragen naar de weg. 13.10 Ronduit praise. 13.30 Opo doro (Open deur). 14.00 Euroburo. 15.00 Het spoor. 16.00 Het spoor terud. 17.00 Licht en uitzicht. 17.46 Gesprek met vrouwen. 17.56 Mededelingen en Nieuws. 18.10 Arabisch programma. 18.30 Kayen Rasja. 18.45 Iyi Haberler. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 19.00 Turks. 19.20 Marokkaans. 19.50 Spaans. 20.00 programma voor Joegoslaven. 20.30 Laat ons de rustdag wijden. 21.15 Reflector. 21.30-22.00 Gouden orgelklanken.

ROZ
09.03 Trefpunt Venlo: Noord en Midden Limburg in het vizier. 10.03 Vrijspel. 11.03 Festival. 12.02-13.00 Het evenement. 17.06 ROZ-aktueel. 17.15 Plat eweg. 17.40 Programma voor Turken, Marokkanen en Tunesiers in Limburg.

BRT 2
5.30 Welkom weekend. Lichte muziek en de juiste tijd. (om 7.45 In het spionnetje - cursiefje door Louis Verbeeck (herh.) 8.12 Wat doen we met het week-end. Gevarieerd programma over vakantie, toerisme en vrije tijd. 10.03 Buitenspel. Programma met veel aandacht voor sport. 11.30 De Vlaamse top tien. 12.00 Top 30 - de nationale hitparade. 14.00 Radio Rijswijck. Swingende eigentijdse popradio. 17.05 Vandamme beatbox. Zonnige muziek uit de jaren zestig. 20.00 Domino. Het betere oude en nieuwe pop- en rockwerk met specials en kort commentaar. (22.00 Lotto-uitslagen). 23.30-02.00 Twee tot twee. Easy listeningmuziek.

Belg. Rundfunk
6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.30 Nachrichtenmagazin. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musikexpress. 10.00 'Hit onder Niete', programma met Mal Sondock. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 12.45 Im Brennpunkt. 13.00 LP-Markt. 14.05 Hitparade. met Guy Janssens. 16.05 Contra-Re, jeugdmagazine. 17.05 Oldiekiste. 18.00 BRF-Aktuell. 18.30 Freie Tribune. 18.45 Evangelium in unserer Zeit. 19.00 Saturday night rock show. 21.00 Lottogetallen en sluiting.

Radio Luxemburg
5.30 Guten Morgen, Deutschland. 9.00 Unglaubliche Geschichten. 11.00 Volkstümliche Hitparade, met Edy Hildebrandt. 13.00 Gefragt - gespielt. 15.00 Sportshop. 18.00 Samstagabend. 19.00 Nationale hitparade. 21.00 Happy sound. 22.00-01.00 Traumtänzer.

Nederland 1

9.30 -9.35 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
11.00 12.00 **Omroepparochie.** Eucharistieviering.
13.00 -13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
16.30 **De terugkeer van de antilope.** (Return of the antelope). 13-Delige Engelse jeugdserie. Afl. 10: Zoeken (Lost and found). Philippa en Gerald ontdekken tot hun schrik dat de drie kleine vrienden uit het poppenhuis zijn ontsnapt.
16.55 ■ **Avonturen op een stoomboot**
(The steamdriven adventures of Riverboat Bill). Jeugdfilm. Na het vergaan van zijn schip wordt kapitein Bill uit het water gevist door een jongen, Dave. samen knappen zij de oude stoomboot opdie bewoond wordt door een geheimzinnig wezen, een buniyp.
17.10 **De Lamp**
(Jhandakheda Light). Filmpje over twee kinderen in India. In een dorpje in India woont het meisje Sushila. Op een dag neemt ze haar broertje Dinesh mee een eind buiten het dorp. Ze heeft een geheim en dat wil ze graag aan hem laten zien.
17.30 **Journaal**
17.35 **Gummiberen.** (Gummibears). Tekenfilmserie.
18.00 **The Citadel.** Engelse serie gebaseerd op het boek van A.J. Cronin. Afl.6. Het gaat Andrew in Londen ook al niet voor de wind: hij neemt ontslag bij de Mijnraad, omdat zijn onderzoek op de lange baan wordt geschoven en een besluit een particuliere praktijk te beginnen.
18.50 **Meditatief moment.** Edgar Krapp, organist, speelt werken van F.X. Schnizer.
19.00 **Journaal**
19.05 **De Carsons.** (Carson's Law). Australische serie. Jennifer weet met succes Gil Bishop te verdedigen. Dat kost haar echter zoveel inspanning, dat zij na het proces instort.
19.50 **De avonturen van Bullwhip Griffin**
(The adventures of Bullwhip Griffin). Amerikaanse speelfilm uit 1967 van James Neilson. Met o.a. Suzanne Pleshette, Roddy McDowall en Bryan Russell. 1849. Arabella Flass en haar 14-jarig broertje Jack zijn in rijkdom door hun grootvader opgevoed. Bij zijn dood blijkt er geen cent meer over te zijn.
21.35 **Murder she wrote.** Amerikaanse serie. Afl.: Dubbel Mysterie. (If a body meets a body). Op de begrafenis van Henry Vernon verschijnt plotseling zijn minnares Phyllis Walters. Zij beweert dat Henry geen hartaanval heeft gehad maar is vermoord.
22.25 **Dertien persoonlijke ontmoetingen.** Serie overdenkingen. Vanavond: Mevr. ds. G.I. Berkhof uit Augustinusga over psalm 116.
22.35 **St. Elsewhere.** Amerikaanse serie rond de verwikkelingen in een ziekenhuis. Afl.: Cramming. De examens naderen en maken co-assistenten buitengewoon zenuwachtig.
23.20 **Journaal**
23.25 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
23.30 -00.00 **Studio Sport** E.K. Honkbal (onder voorbehoud)

Nederland 2

13.00 -13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
14.30 -18.15 **TROS Sport/Studio Sport.** Verslag van de laatste dag van het KLM Open 1987, internationale golfkampioenschappen vanuit Hilversum. Kommentaar: Rick van den Boom en Michiel Eykman. Aansl.: Verslag van de laatste etappe van de Tour de France van Creteil naar Parijs. (Aankomst op de Champs Elysées). Kommentaar: Jean Nelissen en Mart Smeets.
18.25 -18.30 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.45 **Sesamstraat**
19.00 **Studio Sport**
19.55 **Trekking van de Lottogetallen**
20.00 **Journaal**
20.10 **Monty Python's flying circus.** Humoristische sketches van en met John Cleese, Michael Chapman, Eric Idle, e.a.
20.42 **Het interview.** Serie filmportretten. Vanavond: Tom Verheul in gesprek met prof. dr.drs. Anton Dreesmann.
21.33 **De Pravda.** Documentaire uit de serie 'Ausland Report' van de WDR over de Russische krant 'Pravda'.
22.03 **Acceptable levels**
Engelse speelfilm van John Davies uit 1983. Met o.a.Andy Rashleigh, Tracy Lynch en Ray Adshead. Simon Ward is een ambitieuze tv-producer die werkt aan een serie over kinderen in Noord-Ierland. Hoofdpersonen is Roisin, de jongste dochter van een katholieke familie, die leeft in de constante sfeer van oorlog, werkeloosheid en armoede.
23.46 **Journaal**

Duitsland 1

09.30 **Programma-weekoverzicht.** (herh.)
10.00 **Berlin gestern und heute.** Von fern ganz nah. Reportage over Turkse feesten en nachten in Berlijn.
10.45 **Het programma met de muis**
11.15 **Spruchreif.** ...und dann das Vergnügen? Jeugdmagazine, waarin een discussie onder het motto: Plezier in je werk. Presentatie: Andrea Wilke en P.W. Fischer.
12.00 ●● **Der Internationale Frühschoppen.** Internationaal journalistenforum. Gastheer: Werner Höfer.
12.45 **Nieuws met weekspiegel**
13.15 **Magazin der Woche.** Regionaal overzicht.
13.50 **Die geheime Welt der Polly Flint.** Kinderserie naar het boek van Helen Cresswell. Afl.2.
14.15 **ARD-Sport extra.** Wereldkampioenschappen Formule 1 races om de grote Prijs van Duitsland. Commentaar: Helmut G. Müller en keke Rosberg.
16.15 **Ich lebe zwischen zwei Welten.** Documentaire over Indiaanse kunstenaars in New Mexico.
17.15 **Programma-weekoverzicht**
17.20 **ARD-Ratgeber.** Geld.
18.00 **Nieuws**
18.05 **Wir über uns**
18.10 **Sportschau**
18.40 **Lindenstrasse.** Serie met Marcus Off, Günter Barton, Bernd Tauber, e.a. Afl.: Das Zöllbat. Philo leeft weer helemaal op sinds ze haar zoon op tc heeft gezien. Ze doet er alle voor om hem terug te vinden. helga maakt zich druk over haar dochters verkering. (TT)
19.00 **Weltspiegel.** Berichten van buitenlandse correspondenten.
19.50 **Sportschau-Telegramm**
19.57 **Programma-overzicht**
20.00 **Nieuws.** (TT)
20.15 **Trans-Amerika-Express**
(Silver Streak). Amerikaanse speelfilm uit 1976 van Arthur Hiller. Met: Gene Wilder, Jill Clayburgh, Richard Pryor, e.a. George maakt voor de eerste keer gebruik van de trein. Zijn medepassagier zegt dat het vast nog wel wat wordt tussen George en het meisje Hilly dat ook meereist. Dat klopt, maar al in de eerste heimelijke liefdesuurtje ziet hij een lijk van het treindak afglijden.
22.05 **13 mal documenta.** Reportageserie. Afl. 6: Politische Kunst, documentaire over geëngageerde kunst.
22.15 **Nieuws**
22.20 **Unter deutschen Dächern.** Documentaire over de krantenoorlog rond de Hamburger Morgenpost.
23.05 **Gidon Kremer und seine Freunde '87.** Musik aus Lockenhaus. Muziekprogramma met Isabelle van Keulen, Tabea Zimmermann, David Geringas, e.a. Uitgevoerd wordt het octet in F. gr.t. van Schubert.
00.15 **Nieuws**
00.20 -00.25 **Nachtgedanken.** Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

08.45 ●● **Programma-weekoverzicht**
09.15 **Von Erde genommen.** Protsestantse kerkdienst van het Zwitserse Schuders.
10.00 **Brief aus der Provinz.** Friedland - Der Bahnhof, das Lager, das Dorf.
10.15 **Ein Wiedersehen mit Margret Dünser.** V.I.P. -Schaukel, Margret Dünser ontving in 1976 o.a. de vouw van president Sadat en andere V.I.P.'s.
11.00 ●● **ZDF-Fernsehgarten.** Muziekprogramma gepresenteerd door Ilona Christen. Met: Paveier, Dorna Hightower, Tommy Steiner, e.a.
12.45 **Heute**
12.47 **Sonntagsgespräch.** Gast: Franz Willnauer, Secretaries-generaal van de Salzburger Festspiele. Gastheer: Friedrich Müller.
13.15 **Psychologie der Hoffnung.** 6-Delige informatieve serie over zelfontplooiing en therapieën. Afl. 1: de wijsheid van het lichaam. Aansl.: Sonntags Nach-Tisch.
13.45 **Heidi.** Tekenfilmserie naar de roman van Johanna Spyri. Afl.: Ein neues Leben.
14.10 **Morgen schon.** Jeugdserie met Mukadi kabeya, Sascha Zenker, Lia Harder, e.a. Afl.: Wut im Bauch.
14.40 **Nesthäkchen.** 6-Delige serie naar de roman van Else Ury. Met: Kathrin Toboll, Christian Wolff, Doris Kuntmann, e.a. Afl. 1. (herh.)
15.30 **Wir machen ein Buch.** Kinderen schrijven verhalen.
15.55 **Unterwegs nach Atlantis.** Kinderserie met Thomas Holy, Josef Horacek en Benno Sterzenbach. Afl.5: Die verschollene Landkarte.
16.20 **Einblick.** Vandaag: Mountainman Jeff Hengesbaugh, filmportret.
16.35 **Mit dem Wind um die Welt.** Achtdelig filmverslag van de wereldreis van het zeilschip Aspasia Alpha. Deel 3: Zuidzeepracht en SOS.
17.20 **Heute**
17.22 **Die Sport-Reportage.** Met Hermann Ohletz.
18.10 **Tagebuch.** Uit de protestantse wereld.
18.25 **Wilden Tieren auf der Spur.** Namib - Leben in der Wüste. Natuurfilm over dieren in Namibië.
18.50 **Programma-overzicht**
19.00 **Heute**
19.10 **Aus der Bundeshauptstadt.** Bonner Perspektiven. Presentatie: Bodo H. Hauser.
19.30 **Reisen zum Abenteuer.** Reisimpressie van over de hele wereld.
20.15 **Micky Maus und Einstein**
Komedie van Barbara Capell. Met: Ute Willing, Herbert Herrmann, Doris Bierett, e.a. Tv-regie: Wolfgang Spier. Micky Mouse en Einstein zijn de bijnamen van een verliefd stelletje. Mickey is een wat losbollige student, zijn serieuse vriendin schrijft dag en nacht aan haar eerste roman. Dat wordt een groot succes. Roem en welstand komen, maar Mickey raakt jaloers.
Afhankelijk van het verloop van de Davis cup tennis, is het mogelijk dat het avondprogramma vanaf ca.21.50 uur gewijzigd wordt.
21.50 **Heute.** Met aansl.: Sport am Sonntag, met o.a. Schermkampioenschappen te Lausanne.
22.20 **Die Donau.** Reportage vanuit de lucht van deze rivier.
23.05 **Alles aus Liebe.** Serie met Leslie Malton, Hanno Pöschl, Rainer Grenkowitz, e.a. Afl.: Ticket nach Rom. Lisa staat aan het begin van haar carriere als journaliste. Ze woont samen met Max, een advocaat. Als ze voor haar werk in Rome is leert ze David kennen, een prominente journalist. Er ontstaat een korte romance, ze voelt zich schuldig, maar kan David niet uit haar gedachten bannen. (TT)
00.05 **Heute**

Duitsland 3/WDF

14.05 **Teletekst-overzicht**
14.30 **WDR-Publik.** Rechtstreeks programma vanuit Böcklemund met gesprekken en muziek.
15.30 **Jan vom goldenen Stern.** Tv-film van Peter Podehl naar de roman Die Tür zu einer anderen Welt, van Alexander Key. Gelijktijdig met een inbraak in een weekendhuis in de Eifel, valt Jan van een andere planeet op aarde. Hij blijkt zich niets van zijn vorige leven te herinneren.
17.00 **Falcon Island.** Kinderserie. Afl.: Der Geheimkontakt.
17.30 **Das Kreuz mit dem Virus.** Aids en de kerk: een morele uitdaging. Filmreportage.
18.00 **Sport im Westen extra.** Tennis Davis Cup, USA-BRD, 3e enkelspel.
21.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met Sport im Westen.
21.15 **Showgeschichten.** Serie amusementsprogramma's over bekende showmasters. Vandaag: Rudi Carrell.
22.00 **Marcel Duchamp.** Filmportret. (herh.)
22.50 **Puzzle - Ein Denkspiel für 3 x Kluge.** Quiz.
23.50 **Die Herren Ballerinen lassen bitten.** Amusementsprogramma met het Trocadero-ballet van Monte Carlo vanuit het Olympia te Parijs. Met: Isom Buenavista, Tony Dobrin e.a. (herh.)
00.45 **Laatste nieuws**

Duitsland 3/SWF

17.30 **Komm, sing ein Lied mit mir.** Afl. 4.
17.45 **Programma-weekoverzicht**
18.00 **Tennis.** Om de Davis-cup tussen de Verenigde Staten en de Bondsrepubliek Duitsland: enkelspel.
20.15 **Der Flug des Falken**
Tv-film over de jonge Friedrich Engels. Afl. 3. Friedrich is een voorvechter van de democratische volksrevolutie geworden. Hij gaat naar Berlijn. Daar leidt hij een dubbelleven: enerzijds is hij een eenjaarsvrijwilliger, die kennismaakt met de Pruisische rekrutendrill en anderzijds is hij de filosophische voortrekker van de oppositie tegen de reactionaire filosophie van Schelling. In Schelling's praktijk maakt hij kennis met zijn nicht Susanne. Zij worden verliefd op elkaar.
21.25 **Kuckucksruf und Penselschlag.** Schwarzwalduhren zum Staunen und Schmunzeln. Documentaire over klokken.
21.45 **Neues**
21.50 **Flutlicht.** Actualiteitenrubriek.
22.35 **Ton ab - Klappe zu.** Cabaretprogramma.
00.05 **Laatste nieuws**

TV ZONDAG

● *AUDREY LANDERS in een aflevering van de Amerikaanse serie "Murder she wrote" - Nederland 1 - 21.40 uur.*

België/TV 1

15.30 **De ronde van Frankrijk.** Rechtstreekse reportage van de rit Créteil-Parijs en aankomst op de Champs-Elysées. Kommentaar: Mark Stassijns en Mark Vanlombeek (Eurovisie-uitzending)
17.00 -17.45 **Ons eigen zonnestelsel.** (Solar system). 14-delige serie over de geschiedenis van de ruimtevaart gebaseerd op foto-, film- en videomateriaal van de NASA. Afl.: Mars, geen dode planeet?
17.55 **Nieuws**
18.00 **Tik Tak.** Kinderserie. Afl.: 61 (herh.)
18.05 **Prikballon.** Magazine voor kleuters. (herh.)
18.20 **Op zoek naar koele grond.** (In Search of Cool Ground). 3-delige Engelse documentaire van Lesley Woodhead. Afl.3: (slot): Migranten.
19.10 **Zonen en dochters.** (Sons and daughters). Australische serie. Afl. 349. Met: Peter Phelps, Rowena Wallace en Pat McDonald. Patricia's hervonden geluk wordt bedreigd.
19.35 **Bloemetjes buiten!** Vandaag: Hasselt, bloemenstad. Presentatie: Gil Claes en Mark Verachtert.
19.40 **Mededelingen en programma-overzicht**
19.45 **Nieuws**
20.00 **Kijk uit!** Verkeerstips. Vandaag: En als er een ongeluk gebeurt terwijl u op reis bent?
20.05 **Sportweekend**
20.35 **Tarzan, de aapmens**
(Tarzan the apeman). Amerikaanse speelfilm uit 1981 van John Derek. Met: Bo Derek, Richard Harris, Miles O'Keeffe, e.a. Jane Parker reist haar vader, een avontuurlijke ontdekkingsreizeiger die in Afrika op zoek is naar het olifantenkerkhof, achterna. In het hartje van de jungle ontmoet ze Tarzan, 'de aapmens'...
22.20 **Meester-fotografen.** (Master Photographers). Zesdelige-serie van Peter Adam over bekende fotografen met interview's en foto's. Vandaag afl.6 (slot): Ansel Adams.
22.55 -23.15 **Nieuws.** En aansl.: Coda: De bejegening, van Wilfried Adams.

België/TV 2

Geen uitzending

België/RTBF 1

11.00 -12.00 **Eucharistieviering**
15.30 **Tour de France.** Wielrennen: 24e etappe: Créteil-Paris. (Eurovisie-uitzending)
17.30 **Dimanche musique.** Internationaal Koningin Elisabeth Concours 1987. Vandaag: Ikuyo Nakamichi: 1. Variations sérieuses opus 54, mensselsohn. 2. Concerto nr. 4 in G gr.t., beethoven. M.m.v. het Nationaal Orkest van België o.l.v. Georges Octors.
18.30 **Noubanimé.** Met De Muppet Babies. Tekenfilmserie.
19.00 **Weekend-sportif**
19.30 **Journaal.** Met een samenvatting van de vandaag verreden etappe in de Tour de France.
20.00 **Tour de France.** (Eurovisie-uitzendinh)
20.10 **Cinéma à la une**
20.15 **Grain de Sable.** Spelprogramma gepresenteerd door Thierry Luthers.
21.00 **Lucienne et le boucher**
Tv-film van Marcel Aymé. Met: Andréa Ferréol, Bernard Fresson, Michel Amont, e.a. De mooie Lucienne is de vrouw van juwelier Moreau. Zij wordt de geliefde van slager Duxin.
22.55 **Laatste nieuws**

België/RTBF 2

14.15 -16.30 **Autosport.** Grand Prix van Duitsland, Formule 1 races.

SSVC

14.50 **Travellers in time.** Nieuwe serie. Afl.: By sledge across Greenland.
15.15 **Galapagos.** Afl.: The ocean travellers.
16.10 **Blacke's magic.** Nieuwe avonturenserie.
16.55 **Birthday Time/Cartoon Show**
17.10 **Puppy's new adventures.** Tekenfilmserie.
17.30 **Storybook international.** Kinderserie met sprookjes van de hele wereld. Afl.: The three helpers.
17.50 **Junior kick start.** Junioren motorraces.
18.15 **The animals roadshow.** Nieuwe serie over het gedrag tussen mens en dier.
18.50 **Praise be!**
19.25 **Nieuws en weerbericht**
19.40 **Catchphrase.** Spelprogramma.
20.05 **The Duke and Duchess of York in Canada.**
20.30 **Eastenders.** Engelse tv-serie.
21.25 **L.A. Law.** Misdaadserie.
22.10 **The index has gone fishing.** Tv-serie.
23.05 -23.35 **Test cricket**

SKY Channel

08.00 **Fun Factory.** Gevarieerd kinderprogramma met tekenfilms, tv-series, spelletjes, muziek en gasten. Met o.m. een aflevering van de tv-serie's The Cisco Kid en Barrier Reef.
12.05 ●● **Sky Trax** - met om :
12.05 The Pat Sharp show
12.35 Heartline
13.35 UK-Despatch
14.05 Young, free and single
14.35 **US college football.** Verslag van de wedstrijd Oklahoma - Colorado.
15.35 **VFL Australian Rules Football.**
16.40 **The flying Kiwi.** Australische tv-serie. Afl.: The Guinea-pig.
17.05 **Swatch Fashion TV.** Gevarieerd modeprogramma gepresenteerd door Jeanne Beker met nieuwtjes uit Parijs, New York, London, Tokyo, Toronto en Los Angeles.
17.30 ●● **The Coca-Cola Eurochart top 50 show.** Popmuziek, live opgenomen in discotheek 'Escape' in Amsterdam. Presentatie: Linda de Mol.
18.30 **Daniel Boone.** Westernserie met in de hoofdrollen o.a. Fess Parker, Patricia Blair, Veronica Cartwright en Darby Hinton. Afl.: The deserter.
19.25 **The life and times of Grizzly Adams.** Avonturenserie met Dan Haggerty. Afl.: Skyrider.
20.20 **Threesome.**
Amerikaanse speelfilm uit 1984 naar het boek van Herbert Gold. De klassieke driehoeksverhouding, twee mannen verliefd op dezelfde vrouw. Een man verhuisd naar New York om na zijn mislukte huwelijk een nieuw leven te beginnen. Zijn beste vriend Peter staat hem op alle manieren bij. Edoch: spoedig worden zij rivalen...
22.10 **VFL Australian Rules Football**
23.15 ●● **Sky Trax** - Met om:
23.15 The Coca Cola Eurochart top 50 Show
00.15 -00.50 The UK Despatch

Super Channel

07.00 **The Smooch.** Met Amanda Redington.
08.00 **Funbus.** Kinderprogramma met o.a. Henry's Cat, Heathcliff, Ulysses 31, Star Fleet en Blake's 7.
11.30 **Videopix.** Met Nino Firetto.
12.30 **Music Box Special.** Met Sunie.
13.30 **Tomorrow's world.** Laatste nieuwtjes op het gebied van technologie.
14.00 **Piazza.** Actualiteitenrubriek.
15.00 **Super Channel News Review**
15.10 **The Goodyear weather forecast**
15.15 **What the European papers say**
15.30 **Super Sport.** Met Paul McDowell.
17.00 **The European Hot 100.** Met Erik de Zwart.
18.00 **The Muppet Show.** Poppenserie.
18.30 **A Thousand Skies.** Documentaire over het leven van Sir Charles Kingsford. een Australische held.
19.25 **The Goodyear weather forecast**
19.30 **Benny Hill.** Komische show.
20.30 **Princess Daisy.** Tv-film met Merete van Kamp, Claudia Cardinale, Barbara Bach, Ringo Starr, Stacey Keach en Lindsay Wagner.
22.30 **The Goodyear weather forecast**
22.35 **Feature Film**
00.25 **The Montreux Rock festival 1987**
01.00 **Simon Potter**
02.00 **Amanda Redington**
03.00 **Eddie Kidd**
04.00 **The Pepsi Live Show.** Met Nino Firetto.
05.00 **Countdown.** Met Adam Curry.
06.00 **The Face**

TV 5

15.00 **Ailleurs.** Documentaire over Israel.
16.00 **Decouvertes et aventures.** Documentaire over de geschiedenis van de auto.
16.30 **La force du destin.** Franse tv-serie. Uit jaloezie onthult Pauline bij de terugkeer van Xavier dat zij eveneens een slippertje heeft gemaakt.
17.00 **Sports Magazine**
19.00 **A la folie pas du tout.** Amusementsprogramma met o.a. Paul Young, Dalida, Nana Mouskouri.
20.00 **Le Veto.** Franse tv-serie.
21.00 **Histoires naturelles.** Documentaire.
22.00 **Journaal**
22.30 **Information.** Actualiteitenrubriek.

FilmNet

07.00 **The adventures of Pinocchio.** Animatiefilm voor jong en oud.
09.00 **Time Patrol** Animatiefilm.
11.00 **The Competition** Romantisch drama met Richard Dreyfuss en Lee Remick.
13.00 ■ **The Matchmaker.** Komedie met Shirley MacLaine en Anthony Perkins.
15.00 **Elephant Walk.** Melodrama met Elizabeth Taylor, Dana Andrews, Peter Finch.
17.00 **Herbie goes Bananas.** Walt Disney komedie met John Vernon.
19.00 **Madly in love.** Komedie-drama met Ornella Muti en Adriano Celentano.
21.00 **Little Cigars.** Komische misdaadfilm met Angel Tompkins en Billy Curtis.
23.00 **W.W. and the Dixie Dancekings.** Muzikale komedie met Burt Reynolds en Conny Van Dyke.
01.00 **Only when I laugh.** Komedie met Marsha Mason en Joan Hackett.
03.00 **Friday the 13th Part 3.** Horrorfilm met Dana Kimmell, Tracie Savage.
05.00 **The Sicilian Clan.** Thriller met Jean Gabin, Alain Delon, Lino Ventura.

RTL-Plus

16.00 **Gewinn zu beginn**
16.05 **Was darf's denn sein?** Muzikaal verzoekprogramma met Camillo Felgen.
17.00 **Die Zwölf.** De internationale hitparade, met Matthias Krings.
18.00 **Einfach tierisch.** Dierenshow met twee kandidaten en dieren in de studio. Presentatie: Ilf Bennet.
18.50 **Programma-vooruitzicht**
18.53 **7 vor 7 - Die Bilder des Tages.** Nieuws en weerbericht.
19.05 **Ohne Erbarmen**
Amerikaanse speelfilm uit 1948 van Edgar G. Ulmer. Met Zachary Scott en Louis Hayward. Een liefdesgeschiedenis waarin een scrupuloos individu probeert iedereen voor zijn karretje te spannen. Hij ruïneert zijn grootste concurrent en pakt hem tegelijkertijd zijn vrouw af. Wordt hem nu een halt toegeroepen?...
20.25 **Filmnieuws**
20.30 **Owain, Prince of Wales**
Engelse avonturenfilm uit 1983 van James Hill met o.a. J.O. Roberts en Sharon Morgan. We schrijven 1400. Prins Owain benoemt zichzelf tot prins van Wales en verklaart de korrupte koning de oorlog. Lord Grey, Owains aartsvijand, probeert hem in een val te lokken.
22.05 **Finale** - Die Sportsendung am Sonntagabend. Reportages, commentaren, spelletjes en gasten. Presentatie: Burkhard Weber.
23.05 **Weerbericht**
23.10 **Horoskop**
23.25 -23.30 **Betthupferl**

● *In de serie "Het interview" is de gesprekspartner van Ton Verheul deze week ANTON DREESMAN. - Nederland 2, 20.42 uur.*

RADIO

Radio 1

7.02 Ontbijtshow. 7.53 Ter overweging. 8.05 Groot Nieuws. 9.02 Veronica Sport. 10.02 Wegwezen. 11.02 De Schuurpapier. 11.30 Zout op zondag. 13.05 Hier en nu. 14.02 Radio Tour de France. 18.05 Borat. 19.00 Meta de Vries. 20.02 Toppers van toen. 21.02 Parade. 22.02 Now's the time, jazz-uur. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 De Nachtwacht. 4.02 Aflossing van de nachtwacht. 5.03-7.00 Krieken met Adje.

Radio 2

8.02 Vroege Vogels. 10.02 Tin Pan Alley. 10.30 Gdb op radio twee. 12.02 AVRO-Magazine. 14.02 Nederlands op AVRO 2. 15.02 Pim Jacobs met hits uit de jaren 50. 16.02 Leidseplein 1600. 18.02 Bernard Drukker bespeelt het AVRO Concertorgel. 18.20 Meta de Vries. 19.00-07.00 Zie Radio 1.

Radio 3

8.02 Hurrie-up. 9.02 Zin in pop. 10.02 Het Zomercomplex. 12.02 KRO-miniparade. 13.02 Het weeshuis van de hits. 15.02 Tijd voor toen. 16.02 'Lieve Paul'. 18.02 KRO's Hitweek. 19.02 Pop-eye. 20.02 Radio Thuisland. 21.02 KRO's Koele Korridor. 22.02-00.00 Op slag van maandag.

Radio 4

8.02 H vier. 9.00 Musica religiosa en profana. 9.54 Programma-overzicht. 10.00 Eucharistieviering. 11.00 Festival: Holland Festival 1987. 13.02 Opera Matinee. 14.00 Onder de groende linde. 14.15 Concert op de zondagmiddag. Concertgebouworkest o.l.v. Bernard Haitink: Symfonie nr. 5 van Mahler. (15.35-15.55 Praten over muziek). 16.30 Discotabel. 18.02 Musica Nova. 19.00 Continu klassiek. 20.02 Specialiteiten à la carte. 22.00 Kamerconcert: Orlandofestival 1987 te Kerkrade: 1. Het Dumkytrio. 2. Het Suktrio. 22.54-23.55 Chinese dromers, hoorspel.

Radio 5

9.02 Woord op zondag. 9.30 Te Deum Laudamus. 9.55 Waterstanden. 10.02 Verhalen vooraf. 10.10 Kerkdienst. 10.58 Wilde ganzen. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen. 12.05 Het zwarte gat. 14.00 Radio Romantica. 16.56 Mededelingen. 17.00 Kerkdienst. 17.58 Wilde ganzen. 18.10 Liturgie en kerkmuziek. 18.40 Nederlands programma. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 19.00 Turks. 19.05 Marokkaans-Arabisch. 19.10 Berbers. 19.15 Spaans. 19.20 Suara Maluku. 19.55 Tambu. 20.30 Zorg en Hoop. 21.20 NOS Cultuur Special. 22.00 Dichter bij de dichter. 22.10 Jazz uit het historisch archief.

ROZ

09.02-10.00 Trefpunt Maastricht: Zuid Limburg in het vizier. 10.02-11.00 Postbus 94, muziek op verzoek. 11.02-12.00 Het Concert: concertserie met vooraanstaande (amateur)orkesten ensembles en koren. 12.02-13.00 ROZ-sport. 18.02-19.00 ROZ-Sport.

BRT 2

6.30 Goede morgen, morgen. Een opgewekte muzikale ochtendgroet. 8.12 Relax. Retromuziek uit de jaren '30-'60. 09.00 Emma en Gemma. Satirische woordstrip. 9.05 Hitrevue. Hits van belang. 10.03 Geef de appelmoes eens door. Muziekprogramma eventueel gewijd aan een bepaald land. 11.00 Kriekelambik. Muziek vanuit Brabant. 12.00 Pluche. Achtdelige serie over vier grote spektakeltheaters. 13.10 De tafel van een. 14.00 Fiestag. Muzikaal weekendmagazine met rechtstreekse flitsen, reportages van festiviteiten en gebeurtenissen, humor en radiofonische rariteiten. 17.05 Sportkaffee, met nationale en provinciale voetbaluitslagen. 20.00 Vragen staat vrij. Groot verzoekprogramma voor de zondagavond. 23.30-02.00 Twee tot twee. Nachtprogramma gepresenteerd door Paul de Meulder. 00.03-02.00 Jazz in de nacht, populaire jazzmuziek. Presentatie: Willem Houbrechts.

Belg. Rundfunk

6.35 Fröhlicher Auftakt. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.00 Fröhlicher Auftakt. 8.30 Glaube und Kirche. 9.05 Mundartsendung: Amerollcheren an Vertelchere - Dorefjeschwätz. 10.00 Forum - das Kulturmagazin. 11.05 Treffpunkt Frischauf. 12.40 Domino - die Spielshow des BRF. 14.05 Die Deutsche Schlagerparade mit Frank Osterling. 16.05 Schlagersouvenirs. 17.05 Sportmagazin. 18.40 Seniorenfunk. 19.00 Wunschkonzert. 21.00 Sportuitslagen.

Luxemburg/RTL

7.00 Camillos Konzert I. 8.00 Heimatmelodie. 10.00 Wunsch dir was bei RTL. 14.00 Wie es euch gefallt. 16.00 Jongerenradio met Michael Wirbitzki. 18.00 Nachgefragt - RTL befragt Politiker live. 19.00 Internationale hitparade. 21.00 Happy sound. 22.00-01.00 Traumtanzer. Musik zum Traumen.



● *DUTCH SWING COLLEGE BAND ...in Valkenburg...*

Dutch Swing College Band en Circus Square Jazz Band

Vrolijke jazz in Openluchttheater

VALKENBURG – The Dutch Swing College Band en The Circus Square Jazz Band komen op 28 juli naar het Valkenburgse Openluchttheater. De jazznacht begint om half negen en de entree bedraagt 17,50 gulden.

De Dutch Swing College Band bestaat al meer dan veertig jaar en is tot ver over onze landsgrenzen bekend. Mede aan deze formatie, onder leiding van Peter Schilperoort, is het te danken dat de jazz in Nederland, ondanks het opstormen van pop- en beatmuziek, levend is gebleven.
Wereldberoemde jazzartiesten speelden al solo bij dit orkest, zoals Sidney Bechet, Hot Lips Page, Teddy Wilson, Byrel Bryden, Billy Butterfield, Bud Friedman en Milton Mezz Mezzrow. Momenteel bestaat de formatie uit zeven leden. Naast de eerder genoemde Schilperoort zijn dat Sytze van Duin, Bert Boeren, Bob Kaper, Fred Murray, Huub Janssen en Henk Bosch van Drakestein.

De Circus Square Jazz Band onder leiding van Paul Zelders komt uit Zuid-Limburg. Ook deze formatie heeft internationaal aanzien verworven, dankzij tournees door Amerika en Canada. Vijf elpees en zes cassettes heeft de band gemaakt, waarvan een live-elpee, opgenomen tijdens het North Sea Jazzfestival 1982.



Willeke van Ammelrooy nu ook als regisseuse in nieuwe film 'Blooper'

'Ik hoef niet altijd in de belangstelling te staan!'

(Van onze showpagina-redactie)

GENT – Na ruim drieëndertig bioscoopfilms gaat Willeke van Ammelrooy binnen afzienbare tijd naar België om er samen met schrijver en acteur Frank van Laecke het filmproject 'Blooper' te realiseren. Het gaat dit keer om een satire op de klassieke vampierfilm waaraan ook Marco Bakker, haar vaste levenspartner, zal meewerken. Willeke zal 'Blooper' grotendeels regisseren maar tevens een kleine rol vertolken. „Toen ik het script van de film las moest ik meteen aan Kuifje denken. ik ben gek op die stripfiguur. 'Blooper' wordt zuiver amusement. Als je de mensen aan het lachen kunt brengen is dat toch ontzettend fijn?"

Ze vindt 'Blooper' geen grote gok. „Film blijft weliswaar altijd een groot avontuur. Maar als het begint met een stevig script, de juiste mensen en het nodige enthousiasme, dan kun je er bij de film voor zorgen dat je niet van tevoren de mist ingaat. Of een nieuwe film een groot succes wordt, weet je nooit van tevoren. Het blijft altijd een groot vraagteken. De gouden succesformule moet nog uitgevonden worden. Als je in Nederland of België draait, ben je grotendeels van het weer afhankelijk. Vandaar dat je de feeling moet hebben om een aantal dingen ter plaatse te veranderen. Soms ben je door de weersomstandigheden verplicht alles om te gooien. Op die manier kan een scène nog worden gered. Dat is juist het spannende aan filmen".



● *WILLEKE VAN AMMELROOY*
...„Het is de hoogste tijd dat ik al mijn energie bundel"....

Humor

● De humor lijkt ontzettend belangrijk in 'Blooper'.

„Dat is toch ook in het leven zo. Vooral in deze sombere tijden hebben de mensen behoefte aan lachen. Er zijn mensen die ervan uitgaan dat de hele film wegens commerciële redenen aan Marco zal worden opgehangen. Dat is niet zo. Het is wel zo dat zijn rol hem op het lijf is geschreven. Zo zal hij in 'Blooper' een prachtige aria zingen".

● Regisseer je in nauw overleg met Frank van Laecke?

„Aanvankelijk was ik voor een kleine rol gevraagd, maar ik was daar niet zo blij mee. Toen heb ik rustig de tijd genomen om het script te lezen. Na verloop was ik daarvan zo in de ban dat ik meteen die rol heb aanvaard. Ik zal nu de rol van een dweperige fan van een operazanger vertolken. Omdat Frank van Laecke de rol van Blooper, en vampier, voor zijn rekening neemt was er meteen een tweede regisseur nodig. Omdat we zo goed met elkaar kunnen opschieten hebben we dan maar besloten samen voor de regie te tekenen. Is dat niet leuk?"

Toneel

● Tussen haakjes: heb je nog altijd die geweldige passie voor het toneel?

„Vorig jaar stond ik nog op het toneel. Omdat ik nog altijd even idealistisch ben als vroeger wil ik nog altijd met jonge acteurs in een produktie stappen. Een en ander heeft ook met mijn privé-leven te maken. Toen mijn dochter op kamers ging wonen had ik plotseling een nieuwe vrijheid".

● Mis je haar nu een beetje?

„Nee, want ze heeft een goeie vriend en zit momenteel op de filmacademie. Ze is van plan aan 'Blooper' mee te werken. Ik verhul niet dat ik een tijdlang met het theater heb gebroken ten gunste van mijn gezin. Als ik theater ging doen en Marco ergens moest optreden kon ik het allemaal best vergeten. Als ik morgen weer theater ga doen is er geen enkel probleem meer. Ik heb er absoluut geen angst voor. Ik kan zo van vandaag op morgen in een nieuwe produktie stappen. Helaas is de produktie 'Hello, goodbye' als een nachtkaars uitgegaan. Het was een schitterend stuk, helaas is er niemand naartoe gekomen. Er was nauwelijks geld voor een publicitaire campagne, geen poen voor affiches. In zulke omstandigheden kap je best met zo'n produktie. Ja, ik heb er een wrange nasmaak aan overgehouden. Het was weggooien van energie".

● Hoe voelt het nu om sinds geruime tijd niet langer hot news te zijn?

„Er was een tijd dat ik zelfs geen interviews meer gaf. Gewoon omdat ik er geen trek meer in had. Ik laat me nu niet langer meer interviewen over zaken die niets met mijn vak te maken hebben. Dat is verloren tijd. Het is de hoogste tijd dat ik al mijn energie bundel. Overbodige dingen heb ik sinds geruime tijd geschrapt. Hot news zijn is niet langer meer mijn hoogste streven. Ik hoef niet zo nodig elke week in een blad te staan. Echt, ik voel me daar ontzettend gelukkig mee. Of geloof je me niet?"

Nostalgie bij heruitzending blijspel

'De dag waarop de paus gekidnapt werd' op TV

HEERLEN – Op deze zaterdagavond herhaalt de TROS om 20.00 uur op Nederland 2 het blijspel 'De dag waarop de paus gekidnapt werd'. Reden van de herhaling is het feit dat de regisseur van het stuk, Carl Guttman, dit jaar zijn 50-jarig jubilieum viert.



● *ENNY DE LEEUWE, LO VAN HENSBERGEN (·) en LEX GOUDSMIT in een scène uit 'De dag waarop de paus gekidnapt werd'.*

Hoofdpersoon is de populaire paus Albert IV die een bezoek brengt aan New York. Zijn Heiligheid is mordicus tegen alle persoonverheerlijking en bezorgt zijn gezelschap regelmatig problemen door het protocol te doorbreken. Tijdens een ontvangst in het beroemde Waldorf Astoria Hotel lukt het hem ongemerkt te verdwijnen door een achterdeur. Op dat moment kan hij nog niet weten dat zijn verdwijnen tot zijn kidnapping zal leiden.

De rol van de paus wordt gespeeld door de inmiddels overleden Lo van Hensbergen. Het stuk werd geschreven door Jao Bethencourt en vertaald door Luisa Treves.

Vanaf september iedere zaterdag tot diep in de nacht

Eerste filmnacht op Duitse TV

(Van onze rtv-redactie)

MAINZ/HEERLEN – Het tweede Duitse net (ZDF) zendt op deze zaterdag de langste filmnacht in de Duitse tv-geschiedenis uit. Tussen 20.15 uur en 04.15 uur zijn er vier films op het net te bewonderen. Deze worden alleen onderbroken door twee korte nieuwsuitzendingen en 'Das aktuelle Sportstudio'.

De avond begint om 20.15 uur met een Wunschfilm der Woche, waarbij kijkers telefonisch hun voorkeur kenbaar kunnen maken. De drie films waaruit gekozen kan worden zijn: 'Disaster on the coastline' (1979) van Richard Sarafian, 'Batman' (1966) van Leslie H. Martinson en 'The Neptune factor - An undersea odyssey' (1973) van Daniel Petrie. Na de twee korte nieuwsuitzendingen en het sportprogramma volgt om 23.15 uur de uit 1975 stammende Franse speelfilm 'l'Alpaqueur' van Philippe Labro met Jean-Paul Belmondo in de hoofdrol, om 00.55 uur de Amerikaanse speelfilm 'Everything you always wanted to know about sex but were afraid to ask' (1972) van en met Woody Allen en om 02.20 de Amerikaanse horrorfilm 'Wolfen' (1981) van Michael Wadleigh met onder andere Albert Finney.

Experiment

ZDF-filmredacteur Alexander Marinoff noemt de lange nacht-uitzending een experiment. 'We hebben ook lange rocknachten uitgezonden dus waarom niet eens een lange filmnacht.'

Het tweede Duitse net is hiermee de ARD (eerste Duitse net) een stap voor, maar deze zender heeft wel vergevorderde plannen om vanaf 1 september elke zaterdag een lange filmnacht te programmeren.
ARD-filmredacteur Henner Hoh: 'Er bestaat grote belangstelling voor nachtfilms. Om maar iets te noemen; wij zonden 7 februari 's nachts 'The Fog' van John Carpenter uit en die werd door 5 miljoen mensen bekeken.'
Welke films de ARD zaterdags gaat uitzenden is nog niet bekend, maar 'Er het moeten wel topfilms zijn. dan denken we aan films van Spielberg, aan dat niveau,' aldus Hoh, die ook nog weet te melden dat de zaterdagfilmavonden beginnen met een aflevering van de ook in Duitsland zeer populaire Amerikaanse politieserie 'Miami Vice'.
Deze nieuwe ontwikkelingen op de Duitse tv zal een doorn in het oog zijn van abonnee-tv-exploitant FilmNet, want die ziet hiermee de alleenheerschappij op die uren wat film betreft verloren gaan.

Talkshow met Mike Verdrengh onderging een face-lift

'Televisie is er niet om een rel te veroorzaken'

(Van onze rtv-redactie)

BRUSSEL – Vijf tv-seizoenen geleden moest het redactieteam van 'Mike' zich nog uit de naad werken om bekende namen voor de camera's te krijgen. Intussen heeft deze BRT-talkshow min of meer een face-lift ondergaan. Mike Verdrengh durft al eens minder bekende gasten te ontvangen, al wordt voor het amusementsluik nog altijd op grote namen gemikt. „Je hebt nu eenmaal bekende namen nodig om een nieuw programma op te starten. Helaas ben je in België vlug rond en word je door de omstandigheden gedwongen andere invalshoeken te kiezen", bekent Verdrengh tussen twee repetities van zijn talk-show in.

Verdrengh vindt het knap vervelend dat zijn naam voortdurend in verband wordt gebracht met de toekomstige Vlaamse commerciële televisie. „Dat ik van plan ben aan comemrciële TV mee te werken slaat nergens op. Dat zijn geruchten die om een of andere duistere reden geregeld de wereld worden ingestuurd. Ik heb daar nog met niemand over onderhandeld. Vier jaar geleden is dat wel gebeurd, maar toen zat ik met Duitse en Luxemburgse televisiemakers aan tafel. Wat zal de toekomst concreet brengen? Ik weet het nog niet. Misschien ga ik wel in de regisseursstoel zitten. Ik heb ook nog enkele filmplannen die ik indertijd door gebrek aan tijd opzij heb moeten leggen.
Hoe hij tegenover buitenlandse praatprogramma's staat? „Mezelf buiten beschouwing gelaten vind ik dat de BRT-programma's 'Argus' en 'Eiland' best kunnen concurreren met Franse, Duitse en Nederlandse programma's. Duitse talk-shows hebben vaak een bedroevend laag niveau. De programma's van de BBC stijgen daarentegen boven dat alles uit omdat de Britse omroep op een jarenlange traditie kan terugvallen".

Rel

● Leun je met 'Mike' dichter aan bij Jan Lenferink dan bij Ivo Niehe?

„De Nederlandse praatprogramma's hebben een duidelijker profiel dan 'Mike'. Een echt vaste formule heb ik niet, tenzij de afwisseling interview-amusement. Dat vind je nauwelijks op de Nederlandse buis. Alleen Ivo Niehe beweegt zich min of meer in hetzelfde vlak. Nederlandse talkshows vind ik vaak te gericht. Dat is ongetwijfeld het gevolg van het zuilensysteem. Bijna iedereen die er een praatshow presenteert bedient zich van een bepaald systeem. Jan Lenferink speelt voortdurend zijn gasten tegen elkaar uit en Sonja Barend is altijd op een rel uit. Het is allemaal zo voorspelbaar geworden. Vorig seizoen had ik Karel van de Graaf in de uitzending. Er was toen een heuse rel met stakende mijnwerkers in de zaal. Van de Graaf vond dat geweldig. Na afloop van de uitzending zei hij tegen me: 'Geweldig joh, morgen haal je alle kranten. Televisie heeft af en toe een rel nodig'. Ik heb mijn bedenkingen bij zo'n uitlating. Het medium televisie is er niet om een rel te veroorzaken".

● 'Mike' wordt de ene week live uitgezonden en de andere week opgenomen. Gedraag je je anders tijdens een rechtstreekse uitzending?

„Als 'Mike' op beeldband wordt opgenomen denk ik automatisch: lukt iets niet dan wordt er naderhand toch de schaar ingezet. Een opgenomen programma vind ik fake. Live-televisie is onherroepelijk. Het risico dat je op je bek valt is niet denkbeeldig".

● Praat je met je gasten vooraf?

„Daar bestaat geen vast systeem voor. De meeste gasten zijn al door één van de medewerkers geïnterviewd alvorens ze in de praatstoel gaan zitten. Bovendien wordt er van elke gast een klein dossier samengesteld. Gelukkig weet je nooit vooraf hoe een gesprek uiteindelijk zal evolueren. Veel is afhankelijk van de personen, van hun gemoedstoestand, de omstandigheden enz....".

Censuur

● Hoe groot is de bewegingsvrijheid van 'Mike'?

„Er wordt door de BRT niet precies afgebakend wat we kunnen en mogen doen. Per uitzending moet telkens weer worden onderzocht wat allemaal mogelijk is. Dat geldt niet alleen voor de BRT. In het buitenland wordt die tolerantiegrens misschien elders gelegd. Bij de Nederlandse Evangelische Omroep kun je toch ook niet alles zeggen wat je wilt. Een cultuurprogramma als het Belgische 'Eiland' is bij een omroep als 'Veronica' totaal uitgesloten. Door de optie die de Nederlandse omroepen nemen bouwen ze automatisch een vorm van zelfcensuur in. Wat bij de VARA kan is bij de KRO onmogelijk en vice-versa. De BRT heeft gelukkig niet zo'n sterke profilering. Uiteindelijk zou, in theorie, in 'Mike' alles moeten kunnen. In werkelijkheid is het echter anders. Als ik vandaag met een liberaal praat moet volgende week een socialist geïnterviewd worden. Dan volgt een katholiek enz....".



● *MIKE VERDRENGH*
...„Na volgend jaar kap ik ermee. Zomer 1988 wordt het allerlaatste seizoen van 'Mike'...

● Hoe lang ga je met je programma nog door?

„Na volgend jaar kap ik ermee. Zomer 1988 wordt het allerlaatste seizoen van 'Mike'. Wat er dan in de plaats zal komen weet ik nog niet. Misschien kom ik dan niet meer op het BRT-scherm, maar voorlopig is dat nog 'een brand buiten mijn wijk'. Ik wil wel op een waardige manier afscheid nemen van het kijkerspubliek. Wellicht wordt 'Mike' volgend seizoen elke week live uitgezonden. Dat lijkt me een ideale manier om de kijkers nog even extra te verwennen".